

L'ARTISAN

17e ANNEE No 37 MARDI LE 25 décembre 84

NOMME
ENTREPRISE
DE L'ANNÉE
1984

PAR LA CHAMBRE
DE COMMERCE



Basketball à Jean-
Baptiste-
Meilleur

**Pélo
aura
bâti
une**

(PAGES 32
ET 33)

respectabilité...

L'affaire Jean-Marc Henri Inc.

(VOIR PAGE 18)

L'Assomption-Paroisse

**Gel du taux de
taxe foncière** (Page 2)

St-Gérard-Majella

**Augmentation de \$0.09
du \$100 d'évaluation** (Page 3)

L'Epiphanie et L'Epiphanie-paroisse

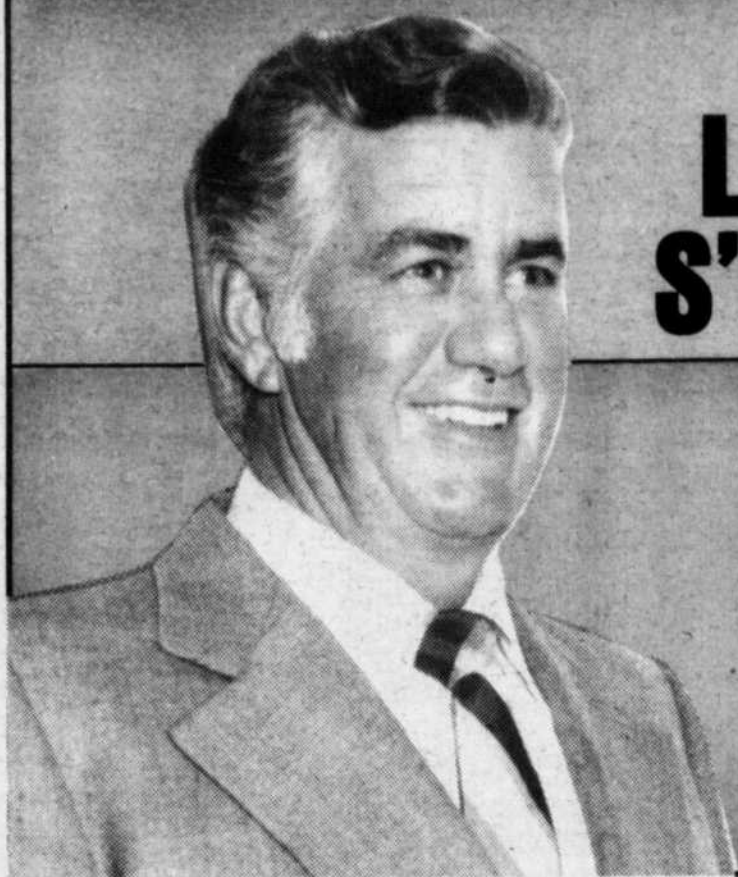
**Légère hausse du
taux de la taxe**
(Pages 12 et 13)

Présentation du budget 1985

(PAGES 10 ET 11)

**FORTIN ET
LANDREVILLE
S'AFFRONTENT:**

**Soirée très
mouvementée
à
St-Sulpice**



GIRARD

Automobile (1971) Inc

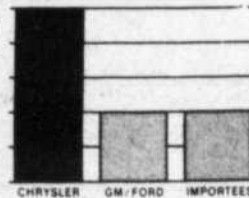
855 rue Notre Dame,
Repentigny 581-1490

*Tu m'étonneras
toujours!*



**LE MEILLEUR PRODUIT
LA MEILLEURE GARANTIE!**

GARANTIE CHRYSLER: 5 ans
ou 80 000 km sur le moteur et
rouge d'entraînement et
contre les perforations dues à
la corrosion aux parois exté-
rieures de la carrosserie.
En général, nos concurrents
garantissent leurs produits
pour 2 ans ou 40 000 km.
Certains fabricants garantissent
pour de plus longues
périodes.
Tous les détails chez le
concessionnaire.



L'Assomption-Paroisse

Gel du taux de taxe à \$0.69 du \$100 d'évaluation dans un budget légèrement augmenté de 2.4%...

Par Mychel Lapointe

Les payeurs de taxes de l'Assomption-paroisse pourraient bien ne voir qu'une légère augmentation, ou pas du tout selon les cas, sur le compte de taxes de 1985 comparativement à 1984.

Les autorités de cette ville ayant décidé, en effet, que le taux de taxe qui était de \$0.69 du \$100 d'évaluation en 1984 demeurerait le même pour 1985.

Cela dans un budget global qui passe de \$809,300 à \$828,996. Pour une légère augmentation de 2.4%.



DEPENSES

Dans un tel cas, peu de changement sont enregistrés au niveau des dépenses municipales.

L'item Administration générale passe de \$195,400 à \$198,350. Celui de la Sécurité publique et prévention des incendies subit une baisse de \$50,000 à \$45,000. Le Transport routier augmente légèrement, passant de \$135,900 à \$143,555. A l'Hygiène du milieu, de son côté, dénote une baisse alors que, de \$216,150 qu'il était en 1984, il passe à \$207,584. A ce niveau, cette baisse est imputable à la pose de compteur d'eau potable en 1983 qui commence à porter les consommateurs à réduire leurs exigences. Pour ce qui concerne l'Urbanisme et la mise en valeur du territoire, on récupère \$1,000 sur l'an dernier alors que, de \$4,600 on passe à \$3,600. Augmentation à noter au niveau des Loisirs et culturel; de \$44,900 à \$51,550. La seule augmentation majeure se situe au niveau des

autres activités où l'on monte de \$15,000 à \$36,800. Hausse que l'on explique par le fait que les autorités ont décidé de puiser les dépenses à même les immobilisations. Une partie de la somme servant à financer l'achat de matériel informatique.

REVENUS

Le peu de variations d'une année à l'autre se reflète, bien entendu, au niveau des revenus. Les différences entre les deux budgets se faisant plutôt minimes.

C'est le cas des Revenus de sources locales où une baisse de la dette produit une diminution de \$614,001 à \$559,962. En ce qui concerne les Compensations tenant lieu de taxes, l'augmentation est à peine perceptible, puisqu'elle passe de \$89,339 à \$90,065. Idem au niveau des Services rendus à d'autres municipalités (notamment l'inscription aux loisirs et le transport de l'eau) où les chiffres varient de \$15,550 à \$17,975. Pour les Autres services

rendus, la marge est un peu plus prononcée: de \$13,750 à \$16,689. Les Autres Revenus de source locale produisent \$40,600 comparativement à \$38,600.

Pour en arriver à de tels résultats, les autorités qui s'étaient approprié \$16,800 du surplus en 1984, en auront réservé \$42,300 pour le budget de 1985.

AUTRES TAXES

Finalement, en ce qui concerne les autres taxes, la ligne de conduite est identique à celle de la taxe foncière, puisque la valeur locative demeure à \$0.60 du \$100 d'évaluation. Et la taxe pour consommation d'eau potable à \$0.32 au mètre cube.

MASSE

Il nous a été malheureusement impossible de recueillir les commentaires de M. Jean-Guy Masse, maire de l'Assomption-paroisse.

Décision gouvernementale

Joliette forcée d'adhérer au CIT Le Portage...

PAR MYCHEL LAPOINTE

Le CIT Le Portage est complet... Par voie de décret, les édiles impliqués, depuis longtemps, dans ce projet ont réussi à forcer la Ville de Joliette d'y adhérer.

C'est ce que nous apprenait M. Gilles Foisy, maire de Ville de Le Gardeur et leader du dossier au cours des derniers mois, vendredi matin dernier.

"Nous avons reçu la confirmation verbale des responsables du ministère des Transports du Québec. Malgré leur réticence, les autorités de Joliette n'ont pas le choix de se joindre à nous", indique M. Foisy à L'ARTISAN.

Le CIT sera donc formée des 14 villes situées entre Joliette et Charlemagne dans le corridor Joliette-Montréal.

Une réunion, suite à la décision, a été tenue jeudi soir dernier et les responsables ont vu à poursuivre les démarches entreprises.

"Une chose est certaine: les citoyens pourront bénéficier d'un service de transport en commun au cours des prochaines années. Il reste à déterminer le transporteur; mais il est fort probable que nous ferons affaire avec la Compagnie Deshaies transport. Nous atteignons donc notre but. Il faut souligner, particulièrement, le travail de Messieurs Alfred Robindaine (St-Gérard Majella), Aurèle Venne (L'Assomption), Jean-Guy Masse (L'Assomption-paroisse) qui ont posé les bases du CIT Le Portage", ajoute le maire Foisy.

DIRIGEANTS

Par ailleurs, les responsables du dossier ont choisi Messieurs Gilles l'Abbée (conseiller municipal à Ville de Le Gardeur) pour présider les destinées de l'organisme. Alors que la coordination a été confiée à M. Richard Morasse de St-Paul de Joliette.

Journal L'Artisan

PRESIDENT DIRECTEUR GENERAL, Richard Gauthier

VICE-PRESIDENTE, Carol B. Gauthier

DIRECTEUR-ADJOINT, Marcel Chartrand

JOURNALISTES, Mychel Lapointe Directeur de l'information,

Dany Doucet, Sports: Michel Nivischiuk, Denis D

EDITORIALISTE, Me Jacques Dupuis

CONSEILLERE, Jacqueline D. Gauthier

REDACTRICE FEMININE, Carol B. Gauthier

REPRESENTANTS, Normand Ayotte, Yves Boisvert, Jacques

Touchette, Promotion Spéciale: Marcel Chartrand

COMPTABLE, Luc Lambert, C.G.A.

VERIFICATEUR, J.C. Gagnon c.a.

COMPOSITION ET MONTAGE, Les Ateliers Ga-Bo Ltée

IMPRESSION, Imprimerie Nationale de Joliette Ltée

DISTRIBUTION, Chemin du Roy Enrg.

OFFICE DE LA
DISTRIBUTION CERTIFIÉE

LES HEBDOS RÉGIONAUX



L'Imprimerie L'Artisan Inc.

1004 Notre-Dame, Repentigny, J5Y 1S9

581-5120 - 581-5121

ABONNEMENT \$30. par an - ETATS-UNIS \$35. par an -
DEPOT LEGAL - Courrier de deuxième classe - Enregistrement no 0673.

Les opinions exprimées dans nos pages par nos collaborateurs ne sont pas nécessairement celles de la direction du journal. L'ARTISAN est enregistré sous le no. 234 185 auprès du Bureau du Droit d'Auteur à Ottawa. Toute reproduction directe ou déguisée est interdite sans la permission écrite.



René & Olivette Trudeau vous souhaitent un

Joyeux Noël

et remercient tous leurs clients et amis
de leur encouragement.



le Permanent.

581-5802
GRAND MAITRE VENDEUR

"Nous administrerons de façon serrée..." — Alfred Robindaine

Les contribuables de St-Gérard-Majella devront payer \$0.09 de plus du \$100 d'évaluation en 1985



Par Mychel Lapointe

Le maire Alfred Robindaine avait prévenu les contribuables de St-Gérard-Majella qu'ils auraient probablement à déboursier davantage pour s'acquitter de leur compte de taxes en 1985, au cours du discours prononcé en novembre dernier.

Ils ont l'heure juste depuis lundi soir dernier, alors que les autorités de la municipalité présentaient leur budget pour l'année qui vient... Il leur en coûtera \$0.09 de plus du \$100. d'évaluation alors que le taux de la taxe foncière passe de \$0.51 à \$0.60.

"C'était inévitable", indique le premier magistrat, car il était impossible de rencontrer les dépenses sans hausser le taux de la taxe foncière qui avaient été baissée de \$0.58 à \$0.51 avant la campagne électorale de 1983".

Et encore, les autorités auront décidé de s'approprier \$12,000 du déficit accumulé afin d'équilibrer les choses.

"Si nous n'avions pas approprié ce montant, il aurait fallu augmenter la taxe foncière à \$0.64", ajoute M. Robindaine. "Tout comme nous avons réussi à conserver le taux de taxe de 1984 à \$0.51 en nous appropriant \$48,000. Mais nous ne pouvons approprier les surplus à chaque année, car ce n'est certes pas de bonne administration d'agir de la sorte..."

DIMINUTION

Par ailleurs, même si le taux de taxe foncière passe à \$0.60, il faut souligner que le budget global de 1985 est moindre que celui de 1984.

En effet, en 1984 le total des dépenses atteignait \$691,230 alors que en 1985, il est de \$675,527.

Pour ce faire, il aura fallu couper au

niveau de certains postes budgétaires...

C'est le cas, entre autres, de Loisirs et culture qui passe de \$19,000 à \$14,600. De Autres activités qui est réduit de \$61,500 à \$42,500 et Autres dépenses qui passe de \$306,520 à \$274,535.

"Nous administrerons de façon serrée" promet le maire Robindaine. "Pour équilibrer notre budget, nous avons dû couper partout. Il faut cesser de s'approprier des balances de budget de dégarnir la caisse de la Ville à chaque année".

SURPLUS

Mais, augmenter le taux de la taxe foncière tout en diminuant la masse globale d'un budget, n'est-ce pas se préparer à un surplus au terme de l'exercice financier 1985?

"Si nous avons augmenté le taux de taxe de \$0.09, c'est parce que c'était nécessaire de le faire", indique M. Robindaine. "Il est certain que nos visées ne sont pas de courir vers un

surplus financier. Mais on aime mieux en arriver là qu'à un déficit. Car, à ce moment-là, ce sont les contribuables qui devront payer la note pour cela. Nous ne le voulons pas..."

AUTRES TAXES

Par ailleurs, si le taux de la taxe foncière augmente, les autres formes de taxes demeurent où elles en étaient en 1984.

Ainsi, la taxe pour l'enlèvement des ordures demeure à \$55 par logement sur le plan résidentiel et \$110 par logement sur le plan commercial.

Il en va de même pour la taxe d'eau qui demeure à \$150 par logement.

Quant aux taxes relatives aux règlements d'emprunts antérieurs, les choses demeurent aussi où elles en étaient pour ce qui concerne l'item "entretien" pour les règlements 26 et 40. Soit \$0.10 du pied linéaire pour l'aqueduc et \$0.20 du pied linéaire pour aqueduc et égoûts.

Quant aux autres règlements, les choses vont ainsi:

	1985	1984
Règlement #26 Aqueduc et égoûts	3,35\$/pi. linéaire	3,67\$/pi. linéaire
Règlement #40 Aqueduc	1,95\$/pi. linéaire	2,634\$/pi. linéaire
Règlement #40 Egoût	3,30\$/pi. linéaire	4,129\$/pi. linéaire
Règlement #35 Asphalte	Règlement terminé	0,62\$/pi. linéaire
Règlement #37 Améliorations rues	0,91\$/pi. linéaire	1,07\$/pi. linéaire
Règlement #42 Asphalte	1,29\$/pi. linéaire	1,454\$/pi. linéaire

BUDGET - OPERATIONS de l'exercice terminé le 31 décembre 1985

REVENUS DE SOURCES LOCALES

Taxes	475 562\$
Compensations	62 329\$
Services à d'autres municipalités	—
Autres services rendus	9 000\$
Autres revenus	26 500\$
Appropriation de surplus	12 000\$
TOTAL	585 391\$

REVENUS DE TRANSFERT

Conditionnels	90 136\$
TOTAL DES REVENUS	675 527\$

DEPENSES

Administration générale	109 752\$
Sécurité publique	27 500\$
Transport routier	89 600\$
Hygiène du milieu	111 040\$
Urbanisme et mise en valeur du territoire	6 000\$
Loisirs et culture	14 600\$
Autres activités (édifices, matériel roulant et dépenses en immobilisations)	42 500\$
Autres dépenses (financement et quote-part de la dépense de la communauté municipale)	274 535\$
TOTAL DES DEPENSES	675 527\$

BUDGET - OPERATIONS de l'exercice terminé le 31 décembre 1984

REVENUS DE SOURCES LOCALES

Taxes	470 896\$
Compensations	61 160\$
Services à d'autres municipalités	—
Autres services rendus	2 250\$
Autres revenus	20 000\$
Appropriation de surplus	48 500\$
TOTAL	602 806\$

REVENUS DE TRANSFERT

Conditionnels	88 424\$
TOTAL DES REVENUS	691 230\$

DEPENSES

Administration générale	94 160\$
Sécurité publique	28 600\$
Transport routier	83 300\$
Hygiène du milieu	98 150\$
Loisirs et culture	19 000\$
Autres activités (édifices, matériel roulant et dépenses en immobilisations)	61 500\$
Autres dépenses (financement et quote-part de la dépense de la communauté municipale)	306 520\$
TOTAL DES DEPENSES	691 230\$

Le réveillon

DE NOËL EN NOËL

Il me faut bien reconnaître qu'au fur et à mesure que les années s'additionnent les fêtes de Noël arrivent de plus en plus rapidement.

Enfant, l'événement était merveilleux. Quatre de mes soeurs, qui étaient pensionnaires à Québec arrivaient vers le 23 et aidaient ma mère à la préparation du réveillon, à l'arrangement de l'arbre et des décorations. La journée du 24 était pénible. Comme on se lèverait la nuit, il fallait faire un somme l'après-midi; c'était horrible. Comment peut-on dormir quand on sait toute l'activité qui se passe en bas, quand l'arôme de mets qui feront partie du réveillon s'infiltre jusqu'en dessous de notre oreiller?

Au souper, impossible de manger, l'excitation est trop grande. Après, il fallait vérifier la cheminée pour s'assurer que le Père Noël puisse y passer facilement avec sa poche de cadeaux! Aussi, bien aménager le bas de l'arbre pour qu'il y ait précisément suffisamment de place pour y placer tout ce qu'on avait demandé. Puis en cachette, aller dans le bureau de mon père, prendre deux paquets de "sweet caporal" et les envelopper pour les lui donner. Faire aussi une carte pour ma mère et lui envelopper un ou deux petits savons qu'on trouvait dans un coin de l'armoire de la salle de bain.

Et malheur de malheur, essayer de dormir. Se rappeler les mauvais coups faits au cours de l'année et espérer que le Père Noël n'en ait pas entendu parlé. Essayer de deviner s'ils étaient assez mauvais pour qu'il m'enlève un, deux ou même trois cadeaux. Se demander aussi si c'est vrai ce que ma soeur Yolande m'a dit quand elle prétendait que j'aurais comme cadeau une petite camisole rose! Chercher à

entendre les tintements de cloches du traîneau venant du Pôle Nord. Puis enfin, je suppose, tomber endormi pour mieux rêver à tout cela.

Mes parents, ma marraine et mes grandes soeurs allaient à la messe de minuit et revenaient vers 01:30 heures. Marthe, l'aînée, venait réveiller ma soeur Hélène et moi, et à chaque fois le miracle s'était produit: au pied de l'arbre, plein de cadeaux dont une grosse pile pour moi. Dieu merci, le Père Noël n'avait pas été informé de ma conduite! La distribution se faisait dans un ordre bien précis. Un cadeau à la fois commençant par les plus jeunes. Il fallait voir ma mère et mon père tout réjouis de leurs savons ou cigarettes! Tout le monde était satisfait, heureux, souriant. Un peu de réveil puis une grosse discussion avec mon père: non, je ne peux pas me coucher avec mes patins!

Le lendemain, téléphones de remerciements et de bons voeux aux oncles et aux tantes, puis, la vie continuait jusqu'au jour de l'An.

Aujourd'hui les rôles sont renversés, nos enfants ont pris notre place. L'énervement, l'excitation, l'émerveillement, la satisfaction, tout à fait comme dans le temps.

Mais notre statut d'adulte a modifié la perspective. La fête des enfants n'est pas exclusivement celle des nôtres, elle les concerne tous. Les pauvres, les handicapés, les orphelins, les affamés, les malades, les oubliés.

Il est agréable de se souvenir puisqu'après tout, nous avons été et sommes encore gâtés. Mais il est aussi important de penser aux autres, de saisir l'occasion de partager et d'aider. C'est l'un des sens profonds de Noël, la fête de la naissance de celui qui nous a enseigné l'amour, la charité et la solidarité.

A toutes et tous, un Joyeux Noël.

PROTEGEZ
VOTRE MAISON
CONTRE LES INTRUS
ESTIMATION GRATUITE à domicile

CHARGEX



Installation d'un
système complet
comprenant...

- ★ PANNEAU D'ALARME
- ★ PILE ET TRANSFORMEUR
- ★ SIRENE ELECTRONIQUE
- ★ DETECTEUR INFRAROUGE
- ★ CONTACTS AUX PORTES
- ★ CLE INTERIEURE

pour
499⁹⁵

STATION CENTRALE DE SURVEILLANCE

POUR UNE
PROTECTION SURE

Faites-vous
un cadeau pour la vie

**Les Alarmes
Rive-Nord**

79, rue Rodier, Repentigny

-Résidentielle
-Commerciale
-Industrielle
-Vente -Installation
-LOCATION

SERVICE

24
heures

581-0142

Contretemps Les patinoires extérieures à Repentigny

"Le temps particulièrement doux, ces jours derniers, a enlevé toute chance d'offrir aux intéressés l'occasion d'utiliser cette année, à pareille époque, les patinoires aménagées habituellement, par la ville, dans les parcs municipaux.

Ainsi s'exprime le porte-parole de la mairie qui traduit de cette façon le regret des autorités locales de ne pouvoir, par la force des choses, combler sur ce point l'attente des usagers.

A l'Hôtel de Ville, l'on souligne qu'il faut donc "repartir à zéro", étant donné que la neige a fondue partout où l'on avait commencé la préparation de ces patinoires extérieures.



Alors pour les fêtes, aucun espoir d'utilisation de celles-ci pour les "Bouts-de-choux" qui pensaient pouvoir y étrenner les patins reçus en cadeau. Par contre, il leur est loisible de même qu'aux autres personnes concernées, de profiter par voie de conséquence des patinoires de l'aréna de Repentigny.

HORAIRE A L'ARENA

A ce propos, les édiles de Repentigny rappellent que durant le congé de Noël, les heures de patinage libre réservées à l'aréna à ses frais, par la ville, sont les suivantes, du 24 décembre 1984 au 8 janvier 1985.

• Le 24 décembre, de 10:00 à 12:00. • Fermeture, le 25 décembre. • Le 26 décembre, de 14:00 à 16:00. • Le 27 décembre, de 14:20 à 16:20. • Le 28 décembre, de 15:00 à 17:00. • Le 29 décembre, de 16:20 à 18:20. • Fermeture, le 30 décembre. • Le 31 décembre, de 10:00 à 12:00. • Fermeture le 1er janvier. • Le 2 janvier, de 14:00 à 16:00. • Le 3 janvier, de 15:00 à 17:00. • Le 4 janvier,

de 15:00 à 17:00. • Le 5 janvier, de 16:20 à 17:00. • Fermeture, le 6 janvier. • Le 7 janvier, de 14:00 à 16:00. • Le 8 janvier, de 14:00 à 16:00.

Il n'est pas superflu d'indiquer aux fins utiles que, par la suite, le patin libre est offert

gratuitement par la ville, à l'aréna, selon l'horaire suivant:

• Le mardi, de 16:20 à 17:20. • Le mercredi, de 14:00 à 15:00. • Le vendredi, de 16:00 à 17:00. • Le samedi, de 16:20 à 18:20.

FERMETURE DES BUREAUX

Par ailleurs, il est porté à la connaissance du public que les bureaux de la ville sont fermés du vendredi, 21 décembre 1984, à 16:30, au mercredi, 2 janvier 1985.

Ils seront rouverts le jeudi, 3 janvier 1985, à 08:30. Toutefois, le

garage municipal demeure ouvert les 27 et 28 décembre en cours, aux heures régulières, tandis que le collectage des ordures ménagères ne s'effectuera pas le, mardi 25 décembre 1984 et 1er janvier 1985.

VOEUX DU CONSEIL

Les membres du Conseil municipal saisissent cette heureuse occasion pour remercier la population de sa précieuse collaboration pendant toute l'année 1984, et forment à son endroit leurs meilleurs vœux de fin d'année.

DÉCORATIONS DE NOËL

Toutes nos décorations de Noël telles que: sapins artificiels, boules, guirlandes, nappes, papiers d'emballage, etc.

50%
ET PLUS

Jusqu'à épuisement des stocks.

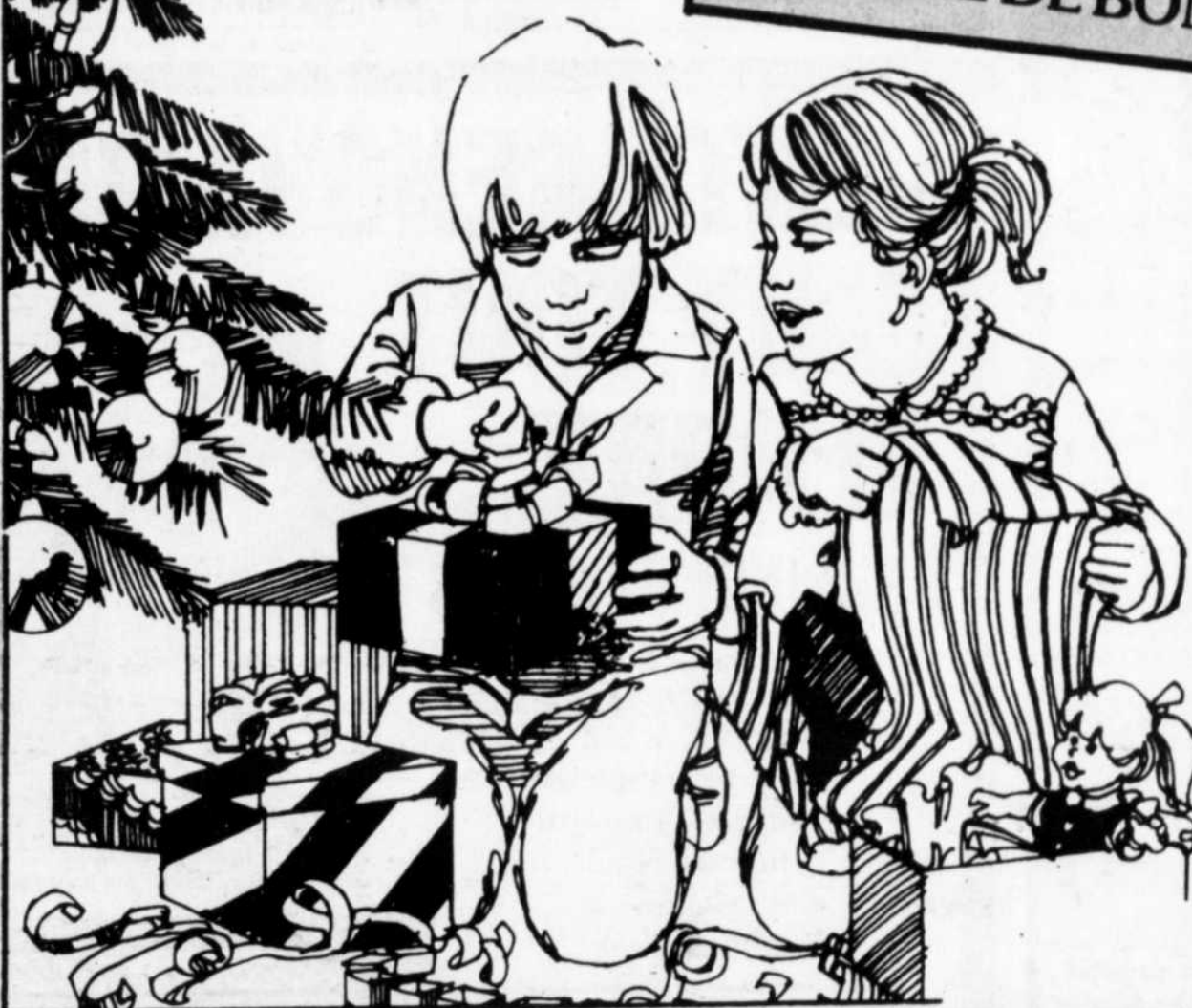
TOUS NOS JOUETS

Réduits jusqu'à

50%

La direction et toute l'équipe de Robert Turcotte Inc. profitent de cette magnifique occasion du Temps des Fêtes pour souhaiter à leur aimable clientèle ainsi qu'à toute la population un très

JOYEUX NOËL
et une
ANNÉE 1985
REPLIE DE BONHEUR



HEURES D'AFFAIRES:

Heures régulières de commerce mais

FERMÉ mardi
le 25 décembre 84

Mercredi le 26
décembre, ouvert
à 13:00 heures.

FERMÉ
Mardi, 1er janvier
Mercredi 2 janvier

ROBERT TURCOTTE INC.
17 rue St-Paul, Le Gardeur 585-2700



Pollution de la rivière L'Assomption

La Fédération québécoise de la faune fait part de ses doléances à Lévesque

Par Mychel Lapointe

Le problème de la pollution de la rivière L'Assomption et de ses affluents n'a jamais fait autant la manchette qu'au cours de l'année qui s'achève. Surtout en vertu de l'implication des dirigeants du Mouvement A court d'eau. Mais aussi d'autres organismes.

C'est le cas de la Fédération québécoise de la faune qui a échangé certains propos, par écrit, avec le ministre du Loisir, Chasse et Pêche d'alors, M. Guy Chevrete.

Et qui, le 7 décembre dernier, faisait part de leurs doléances au premier ministre du Québec, M. René Lévesque, par voie de missive.

Après avoir localisé, pour le bénéfice du premier ministre, le bassin de la rivière L'Assomption, y compris ses affluents, les

signataires expriment que ces rivières pourtant très limpides à leurs sources et dans les régions montagneuses deviennent sales et malodorantes dès le moment qu'elles entrent dans la plaine agricole où se situe également les agglomérations urbaines et industrielles. Plus de 200,000 personnes habitent cette région. Également, nous profitons de l'occasion pour signaler que la plus grande majorité des municipalités y puisent leur eau potable.

SOURCES DE POLLUTION

Pour faire suite à ce constat, les dirigeants de la Fédération expliquent, au premier ministre, ce qu'ils considèrent comme les principales causes de pollution des cours d'eau concernés.

Soit: • les déversements et l'écoulement de fumier et de purin de porcs. On retrouve 600,000 porcs dans ce secteur.

• la présence dans la rivière d'insecticides utilisés avec largesse par l'Hydro et certains producteurs agricoles.

• la présence en très grande quantité de rejets industriels qui contiennent des concentrations très élevées de produits toxiques (les dérivés du mercure, du chrome, zinc) qui contaminent la chair des poissons qui réussissent à survivre.

• la présence d'égouts municipaux qui transportent des virus et des bactéries.

POSITION

En ce sens, les dirigeants de la Fédération québécoise de la faune, refusant de voir la situation se dégrader davantage, annoncent leur position sur la question à M. Lévesque.

Position qui tient à ceci:

Maintenant, nous allons vous montrer notre détermination en vous faisant part de notre prise de position. Étant donné la dégradation de la rivière, la Fédération

de s'attaquer sérieusement à toutes les sources de pollution même celles qui sont protégées par le Ministre de l'agriculture.

Nous vous demandons que les législations concernant l'environnement soient appliquées car nous sommes persuadés qu'en plus de faire disparaître des habitats fauniques cette pollution menace actuellement la santé publique.

Finalement, le comité d'études et de recherches de la Fédération québécoise de la faune

croit que les efforts réels qui seront entrepris prouvent jusqu'à quel point votre gouvernement est préoccupé par la protection des habitats et de la faune. Soyez assuré que, la Fédération québécoise de la faune ne peut pas excuser le laisser-aller des années passées. La Fédération québécoise de la faune est prête à exercer de fortes pressions pour que ces rivières retrouvent leur potentiel.

Léo-Paul Quintal
Président

Voulez vous décorer votre intérieur?

Joyeuses Fêtes
à tous

Bonzai - Suspendue
Centre de table

COMMERCIAL - RÉSIDENTIEL



Plantes permanentes
de soie, naturelles

Filiale de
Plantes Tropicales
Rive-Nord Inc.

1643 Notre-Dame, St-Sulpice

589-4134



DOMINIC DUPUIS
Picot-Pop du mois

Dominic est vraiment très "pop"ulaire auprès de ses camarades. Il déborde d'énergie et d'initiative. Dominic aime raconter ses exploits devant le groupe. Lorsqu'il peint il fait ses commentaires personnels et n'a pas peur de dire qu'il a dessiné un rat au lieu d'un chat. Au niveau de l'habillement, Dominic a besoin de stimuli mais un seul mot d'encouragement lui donne du vent dans les voiles... C'est un bout de chou attachant par sa spontanéité enfantine. Félicitations mon beau Dominic pour ta mention d'honneur et bravo à ton initiative. Picot et Picotine des Ateliers Picot inc. 581-7577.

N.B. Les inscriptions pour la 21ème session achèvent. Hâtez-vous... Nos vœux les meilleurs à nos Picot anciens et nouveaux et à leurs parents.

UNI
A VENDRE

REPENTIGNY: rue Notre-Dame, zone résidentiel et commercial, grand bungalow pierre et brique, 4 ch. à coucher, salle à diner, dinette, 2 foyers, sous-sol fini, garage, très beau terrain paysagé. \$129,500.

Me Yvan Pelletier

45 Boul. Industriel, #208, Repentigny
585-2670 ou 582-0707

NÉRÉE SÉGUIN

OPTICIEN
D'ORDONNANCE
Établi depuis 20 ans



- Montures pour enfants garantie 1 an.
- Pour tous les budgets
- Verres de contact
- Remplissons les prescriptions de médecins ophtalmologistes et optométristes.

41 BOUL. INDUSTRIEL, REPENTIGNY
(Coin BOUL. IBERVILLE) 581-0642

VENTE RENOVATION
FAUT TOUT
VENDRE

PRIX INCROYABLES

Lise Gélinas

Souhaite à tous ses
clients et amis un
Joyeux Noël
et une
Bonne Année 85



BOUTIQUE

585-3040

Lise Gélinas

669B Notre-Dame, Repentigny

Notre devise: Vivre et laisser vivre...

Le club des Ceints et Saufs

Deux vidéos à visionner pendant le temps des Fêtes

Par Mychel Lapointe

Il y a un an, la Ligue de sécurité du Québec mettait sur pied le Club des ceints et saufs à l'intention de ceux et celles qui ont la bonne idée de boucler leur ceinture de sécurité.

Un an après, l'initiative a porté ses fruits; et on a couronné les lauréats d'un concours institué en ce sens, au cours de la semaine dernière.

VIDEOS

De plus, grâce à l'aide financière de la compagnie l'Industrielle et avec le concours de Yvon Deschamps, parrain de la campagne, la Ligue a produit deux vidéos. Ils ont été présentés sur le câble entre le 1er et le 7 décembre dernier. Et seront repris au cours de la période des Fêtes.

DISPONIBILITE

De plus, la Ligue prêtera cette série à tout organisme intéressé à sensibiliser le public au bienfait du port de la ceinture de sécurité et à l'utilisation d'un dispositif de sécurité pour les enfants.

La Ligue a annoncé qu'elle encourage les organismes à faire des copies des deux productions afin d'en permettre la visionnement par un plus grand nombre de personnes.

Le premier vidéo de trente minutes est consacré aux dispositifs de sécurité pour les enfants à l'aide de démonstration avec un bébé et des enfants, de "crash" tests, d'entrevues sur la rue et en studio.

Le deuxième volet est consacré aux dispositifs pour les adultes et les femmes enceintes avec des entrevues sur la rue et en studio, des démonstrations et des témoignages de per-

sonnes sauvées par le port de leur ceinture de sécurité.

La Ligue de sécurité du Québec a aussi annoncé que 246 demandes d'information étaient parvenues

au bureau de la Ligue depuis la fondation du Club et qu'en date du 15 novembre 1984, le Club des ceints et saufs regroupait 136 membres.

La Ligue de sécurité du Québec rappelle que toute personne ou enfant sauvé, dans un accident de la route, par le port de sa ceinture de sécurité ou par l'utilisation d'un siège d'automobile pour enfant peut devenir

membre du Club des ceints et saufs.

Des renseignements relativement au prêt des cassettes et à l'inscription au Club peuvent être obtenus au bureau de la Ligue de sécurité du Québec en écrivant au 6785 ouest rue St-Jacques, Montréal, H4B 1V3 ou en composant le 514-482-9110.

HORAIRE

Ces deux émissions seront présentées selon l'horaire suivant:

RESEAU VIDEO-TRON, CANAL 26: dimanche 23 déc. 21.00; mercredi 26 déc. 21.30; jeudi 27 déc. 20.00; samedi 29 déc. 22.30; Dimanche 30 déc. 21.00; mercredi 2 janv. 21.30; jeudi 3 janv. 20.00; samedi 5 janv. 22.30.

PETITION

Dans un autre ordre d'idée, les dirigeants de la Ligue de sécurité du Québec ont décidé de donner leur appui à Mme Pierrette Bouthillier qui a mis sur pied une pétition visant à enseigner, par la voie d'émissions telles "Passe-Partout" et "A plein temps", aux enfants comment se défendre des avances de certains maniaques.

Semaine de l'Appréciation de la Jeunesse du 11 au 18 novembre 1984
Don de 2000.00\$ aux écoliers de Repentigny

Dans le cadre de la semaine de l'appréciation de la jeunesse dans les écoles primaires de Repentigny, deux concours furent proposés aux élèves et aux éducateurs du milieu, l'un, portant sur l'environnement et l'autre sur la pollution.

Sur un total de dix écoles, neuf se sont prévaluées du droit de représentation et plus de deux cents élèves y ont participé. Trente-trois élèves ont accédé à la grande finale lors

d'un gala tenu à la polyvalente J.-B. Meilleur le 17 novembre 1984 en présence de deux cent cinquante personnes. Parmi les finalistes sept élèves se sont mérités une bourse de 100.000\$ dollars sous la présidence de M. Maurice Paradis, président de la P.C. S.L.G. Ce dernier a félicité les participants en fin de soirée et particulièrement les trois écoles suivantes qui ont présenté des candidats pour tous les

degrés à savoir l'école Notre-Dame-des-Champs, l'école Jean XXIII et l'école Pie XII.

Au nom du Club Optimiste Repentigny et le Comité organisateur de cette soirée, nous remercions les écoles, les éducateurs et plus spécifiquement les élèves.

Trois finalistes posent en compagnie de l'Opti-dame Josée Beaulieu lors de la soirée du 17 novembre à l'Auditorium de la polyvalente J.-B. Meilleur.

Convention Libérale



Depuis l'annonce de ma candidature à la convention que tiendra bientôt le Parti Libéral du Québec dans le comté de l'Assomption, plusieurs autres personnes ont indiqué leur venue dans cette course.

Je m'en réjouis, et je

rejoins en cela beaucoup d'autres militants. Nous entendons enfin parler du P.L.Q. dans

l'Assomption ... L'on peut désormais être optimistes. Les libéraux sont au travail et la convention pour le choix du candidat officiel de notre formation politique promet d'être captivante.

Partout où je passe, l'accueil est chaleureux, les gens sont

enthousiastes et je prédis que si tous les candidats en lice, font une campagne vigoureuse, notre parti augmentera considérablement sa force dans le comté et la victoire aux prochaines élections, qu'elles soient partielles ou générales sera acquise.

La responsabilité de tous les candidats, c'est de travailler à cimenter l'unité de notre parti et à bâtir un programme électoral qui réponde vraiment aux attentes et aux besoins des citoyens.

Je m'engage pour ma part, à mener une campagne positive et tout à fait respectueuse des autres candidats en lice.

J'invite tous les libéraux du Comté à s'impliquer, et à s'assurer qu'ils auront leur mot à dire, le moment de choix venu.

VOIR LES SPECIAUX EN MAGASIN POUR CHARCUTERIE & FROMAGE

HORAIRE DES FETES

JEU. 27 - VEN. 28 déc. 9h à 21h	SAM. 29 - DIM. 29 déc. 9h à 17h	LUN. 31 déc. 8h à 17h	FERME 1-2-3 janv.
------------------------------------	------------------------------------	--------------------------	----------------------

VOL AU VENT
Rég.: 2.09 pour 6
SPECIAL

1.89 / 6

PETITE
TOURTIERE
Rég.: 3.19 pour 4
SPECIAL

2.89 / 4

CROISSANT
AU BEURRE
Rég.: 2.29 pour 6
SPECIAL

2.09 / 6

COMMANDE TELEPHONIQUE
ACCEPTÉE

Joyeux Noël
à tous nos clients et amis

FABRICATION MAISON
OUVERT LE DIMANCHE

LUNDI FERME JEU-VEN: 9h à 21h
MAR-MER: 9h à 18h SAMEDI: 9h à 17h

Boulangerie
REPENTIGNY
452 Notre-Dame Repentigny 581-1020

SI VOUS VOULEZ BOIRE ET
LE POUVEZ C'EST VOTRE
AFFAIRE. SI VOUS VOULEZ
ARRÊTER ET NE LE POUVEZ
C'EST NOTRE AFFAIRE

**ALCOOLQUES
ANONYMES**

9 hres à 23 hres
Tél.: 581-4011



Clinique
d'acupuncture
Repentigny enr.

Yvon St-Louis B.Sc.
ACUPUNCTEUR

• 156 Notre-Dame, Repentigny
• Tennis de Lanaudière

582-0647 - 586-1531

COURS DE
YOGA
ECOLE CORPS ET SON

**SESSION
HIVER 1985**

Débutant lundi le 7 janvier 1985

Jour: 581-2408; Soir: 585-6850

- Cours pour adultes, débutants et intermédiaires.
- Classes en après-midi et soirée.
- Professeurs possédant une longue expérience en yoga.
- Local très bien aménagé avec tapis.

Professeur diplômé de l'école de yoga
"Colette Maher"

Inscription dès le 3 janvier

630 rue Marseille, Repentigny
Jour: 581-2408; Soir 585-6850

**COURS
ANTI-
STRESS**



"L'affaire Amireault" à l'Epiphanie-Paroisse

A court d'eau demande une intervention immédiate du ministère de l'Environnement

Le Mouvement A COURT D'EAU, demande intervention immédiate - Ministre de l'Environnement pour annuler permis de construction d'une porcherie de 2 000 bêtes à Paroisse l'Epiphanie - 1 000 pieds en avant de la prise d'eau de la ville - propriétaire Yvon

Amireault.

Aucune raison acceptable pour telle autorisation, lorsque santé publique menacée, aucun droit acquis.

Région sur-polluée par élevage de 600 000 porcs. Situation scandaleuse, incohérente et néfaste. Demandons

action et réponse immédiate, atteinte au droit de la collectivité.

Dossier sur le sujet suivra. URGENCE-SANTÉ.

Louis-Paul Allard, président A COURT D'EAU

copie: M. René Lévesque, premier ministre (ass. natio-

nale), M. Gérard D. Lévesque, chef de l'op-

position, M. Louis Philippe Picard, préfet

MRC l'Assomption, M. Raoul Poitras, maire

Paroisse l'Epiphanie, les médias.

St-Roch

La CDEA demande l'abolition des interurbains vers Montréal

Faisant suite à la réunion des maires et des conseillers des municipalités réunies dans la CDEA à St-Hippolyte le 24 octobre dernier, la Corporation a remis officiellement les documents de travail sur l'abolition des frais interurbains vers Montréal et entre les municipalités.

Vendredi le 9 novembre, une rencontre était cédulée au bureau de la CDEA avec M. Jean-Marc Robitaille du bureau de M. Robert Toupin, député de Terrebonne.

Une autre rencontre a eu lieu le 12 novembre avec M. René Blouin, député de Rousseau, à son bureau de Ste-Sophie. Voir photo ci-jointe réunissant Mme Huguette Blondin-Taylor, maire de St-Hippolyte, M. André Auger, maire de St-Lin, Mlle Nicole Sabourin, secrétaire de la CDEA et conseillère de Ste-Julienne, M. Paul Duval, commissaire industriel à la CDEA, M. René Blouin, M. Guy Gordon, conseiller de Ste-Sophie, M. Guy Ville-

maire, maire de Ste-Julienne et n'apparaissant pas sur la photo, M. Constantin Grégoire, maire de St-Esprit et Mme Ginette Villeneuve, secrétaire-trésorier de St-Roch Ouest.

Les membres de la CDEA ont trouvé très réjouissant les appuis de nos députés, MM. René Blouin et Robert Toupin, qui sont considérés comme des partenaires importants pour améliorer le système de communications dans la géographie de la CDEA.

GRANDE VENTE DES FÊTES

20 à 50%

DE RÉDUCTION

sur toutes les bottes en magasin

Sauf: Pajar et mocassins 10%

Jacqueline Deschênes

ainsi que les employés souhaitent à tous de

Joyeuses Fêtes

10% de réduction

sur toute la marchandise en magasin

Nous sommes spécialistes en ajustement de chaussures pour enfants
CHAUSSURES

Jacqueline Deschênes

195 St-Paul, Le Gardeur 581-0424



Joyeux Noël

De la part de tout le personnel

SURVEILLEZ NOTRE PROCHAINE VENTE "OPÉRATION BALAYAGE DU PÈRE NOËL"

Pioneer - Quasar - Nikko - Yamaha - Toshiba - G.E. Vidéo - Téléfunken - Bestar - Dual - AMX - Audio Technica - Klipsch - Energy

Ecoutez "RADIO CITE" FM

STÉRÉO

AUDIO + VIDÉO

Repentigny

214 Notre-Dame

581-4163

Le Gardeur

555K Notre-Dame, 585-9133

Centre Professionnel

ET TU INTERESSE A DEVENIR CAMELOT...

FAIS TOI DE L'ARGENT DE POCHÈ, POUR OCCUPER TES LOISIRS, ACHÈTE TOI UNE BICYCLETTE, DES PATINS, DES JEUX ELECTRONIQUES, VA VOIR TES FILMS PRÉFÉRÉS, ETC...

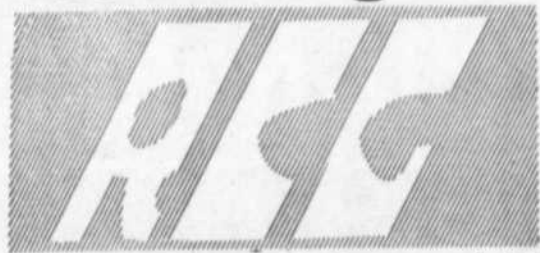


...phone Claude au numéro

581-5120

Tu peux être choisi le camelot du mois et gagner de beaux prix

Les Ramasseurs de choux gras



En voyant approcher le temps des fêtes, je me demande combien de tonnes de matière récupérable seront jetées tout simplement à la poubelle. Pourquoi ne pas garder le papier, le carton et le verre et l'apporter à la boîte de dépôt la plus près de chez vous. Pour ceux qui le font déjà Bravo et continuez., pour ceux qui ne le font pas, eh bien! il est grand temps de le faire, vous contribuez ainsi à réduire considérablement le poids de votre poubelle et moins remplir les dépotoirs et les sites

d'enfouissement. Pas besoin de redire que dans quelques années, on ne saura plus quoi faire avec nos vidanges et on ne saura plus où les mettre. C'est maintenant ou jamais de penser récupération. Demain sera-t-il trop tard.

Pour en savoir plus sur les moyens de récupérer votre papier, votre carton, votre verre et savoir quoi en faire appelez-nous au 582-0105.

Source Les Ramasseurs de choux gras, 597 Iberville Repentigny QC

Avis de recherche

A l'occasion du 25^e anniversaire du Cercle Social Marguerite d'Youville un avis de recherche est lancé à tous les anciens membres qui ont fait partie de quelque section que ce soit depuis novembre 1959 jusqu'à aujourd'hui.

On leur demanderait de communiquer soit avec la présidente générale Mme Pierrette Trudel au 24 rue Taillon, Repentigny J6A 4E8, téléphone 581-0366 ou Mme Louise Flibotte Robert 9,236 rue Lajeunesse,

app. 4, Montréal H2M 1S2, téléphone 389-2813.

Il y aura un souper anniversaire à l'Hôtel Bonaventure le 19 février 1985 au coût de \$25. le billet et on aimerait beaucoup que vous puissiez y assister.

Joyeux anniversaire à tous les anciens membres.

Au plaisir d'avoir de vos nouvelles.

Louise Flibotte Robert, publicitaire au C.A.

Appels interurbains

Toutes les municipalités du comté de Rousseau peuvent contacter la Sûreté du Québec sans frais

Rousseau, le 10 décembre 1984: le Député de Rousseau et leader adjoint du Gouvernement du Québec, monsieur René Blouin, est heureux d'annoncer que dorénavant, tous les citoyens et citoyennes du comté de Rousseau pourront contacter les postes de la Sûreté du Québec sans frais.

Dorénavant, les

postes de la Sûreté du Québec accepteront les appels à frais virés. Les démarches effectuées dans le présent dossier par le député Blouin auprès du Ministre de la Justice, M. Pierre-Marc Johnson, ont permis de donner suite aux demandes formulées en ce sens par les citoyens et citoyennes de différentes municipalités du comté de

Rousseau.

Voici la liste des municipalités: Mont-Rolland, Ste-Anne-des-Plaines, Ste-Adèle, Ste-Marguerite du Lac Masson, Estérel, Entrelacs, St-Calixte.

Quant aux 15 autres municipalités du comté de Rousseau, elles pouvaient déjà contacter la Sûreté du Québec sans frais.

Réveillon du Jour de l'An LUNDI 31 déc.



POUR DU PLAISIR LA VEILLE
DU JOUR DE L'AN

la MARINA de repentigny

vous offre un léger buffet

Préparez avec soins...

- SURPRISES CADEAUX
- DECORS D'AMBIANCE
- MUSIQUE CONTINUELLE
- SERPENTINS
- CRESSOLS
- CHAPEAUX

Pressez-vous car les billets
au prix de \$5.00 /per.
sont maintenant en vente
à l'unité ou en groupe

PREMIER DE L'AN
encore des surprises
et du plaisir

364 Notre-Dame, Repentigny 581-7071

**FUNÉRAILLE
TRADITIONNELLE**

▲ INCINÉRATION
▲ ARRANGEMENTS
PRÉALABLES



FONDÉ EN 1925

**Salon funéraire
CHARLES E. RAJOTTE
INC.**

765 NOTRE-DAME, REPENTIGNY
(vaste stationnement)

585-8341

M. Gilles Rajotte

Pour un
Re-Nouveau
c'est à la
Marina
cette année!

St-Sulpice

Gel du taux de la taxe foncière en 1985



(D.D.) Les contribuables de la municipalité de St-Sulpice n'auront pas à subir une hausse du taux de la taxe foncière pour l'année qui vient. Les membres de l'administration du maire Landreville ont effectivement annoncé, la semaine dernière lors de la présentation du budget 1985, qu'ils gelaient le taux foncier

à \$0.55 du cent dollars d'évaluation.

Les taxes spéciales sur l'aqueduc et l'éclairage des rues, d'autres part, demeureront elles aussi à leur niveau actuel, soit respectivement \$0.30 et \$0.15 du cent dollars d'évaluation.

En ce qui a trait aux autres sources de revenus, on note somme

toute peu de changements importants, sauf une perte de gains de \$17,009 au niveau de la compensation sur les Fermes et boisés. On remarque également que, pour de nombreux items inscrits au chapitre des revenus, les estimations pour 1985 sont exactement les mêmes que les prévisions budgétaires de

l'administration précédente en 1984.

Au niveau des dépenses prévues en 1985, un seul secteur de la municipalité se voit sabré dans son budget. Il s'agit du secteur Loisirs et culture, qui affiche une diminution de \$6,050. Les autres items ne subissent des majorations sensibles.

Résumé des dépenses

	BUDGET 1984	DEBOUR- SES 1984	BUDGET 1985
Administration	160,200	155,428.49	192,400.
Sécurité publique	21,200.	7,530.29	17,100.
Transport routier	79,000.	84,966.64	79,300.
Hygiène du milieu	157,500.	180,063.30	161,500.
Urbanisme et mise en valeur du territoire	9,800.	4,082.46	6,000.
Loisirs & culture	34,500.	36,225.45	28,450.
Autres activités	87,100.	36,821.34	112,400.
Autres dépenses	146,000.	139,054.75	165,400.

DERNIERE CHANCE!

Subventions jusqu'au 31 décembre 1984
pour l'ISOLATION et le CHAUFFAGE BI-ÉNERGIE

ISOLATION
MICHEL BIBEAU INC.



PROPRIETAIRES

De maisons unifamiliales
ou à logements construits avant le 1er septembre 1977.

**SUBVENTIONS
FEDERALES**

- * 60% jusqu'à concurrence de \$500. pour maisons unifamiliales
- * 60% jusqu'à concurrence de \$285. par logement pour 6 logements ou moins.
- * 60% jusqu'à concurrence de \$215. par logement pour 6 logements ou plus.

ESTIMATION GRATUITE: 585-6038

590 rue Notre-Dame, Repentigny

**CHAUFFAGE
BI-ÉNERGIE**



GARANTIE 10 ANS

SUBVENTIONS fédérales et de l'Hydro-Québec

- jusqu'à \$1,450 pour maisons unifamiliales
- jusqu'à \$9,350 pour duplex et logements multiples

ISOLATION
MICHEL BIBEAU INC.

Le plus grand centre de fruits et légumes
VOUS OFFRE CETTE SEMAINE

OUVERT 7 JOURS



Tirage de 4 robots culinaires

Tirage d'un bon d'achat de \$25. chaque semaine
Gagnant de la semaine:

Creton
Taillefert
1.99 lb
4.39 kg

Jambon Cuit
Taillefert
2.39 lb
5.27 kg

Fromage
St-Paulin
4.39 lb
9.68 kg

Céleri
Californie
.69 ch.

Oranges
Sunkist
de Californie
Gros. 88
2.69 dz.

Avocado
de Californie
3 pour
1.00

Raisin Vert
Calméria
de Californie
.79 lb
1.74 kg

Patates
du Québec
20 lbs
1.49

Echalottes
Fraîches
Californie
2 pour
.39

OUVERT A L'ANNEE - 7 JOURS/SEMAINE

DELI-FRUIT

420 NOTRE-DAME, REPENTIGNY

Pantorama



POUR HOMMES & FEMMES

ROBERTO

JEANS

\$10.00
DE RABAIS
(de prix régulier)

**BLOUSES
CHEMISES
CHANDAILS
JUSQU'AU**

50% DE RABAIS
(de prix régulier)

UNE SELECTION DE
**VELOURS
COTELES**

\$10.00 DE RABAIS
(de prix régulier)

PLACE REPENTIGNY

Valide jusqu'au le 29 decembre, 1984

Aussi disponible chez les magasins d'gala.

Présentation du budget 1985

Soirée mouvementée à St-Sulpice



Sulpice soit en excellente posture financière, M. Prud'homme a demandé au maire de se rétracter publiquement. "Avez-vous le courage de dire que les finances de St-Sulpice sont excellentes? Avez-vous le courage de dire que vous avez induit la population en erreur?"

Paul Landreville n'a toutefois pas répondu directement aux questions du conseiller Prud'homme.

Dès le début de la période de questions, l'ex-maire Fortin a pris la parole. Comme il avait déjà déclaré, il avait "beaucoup de questions à poser à l'administration du maire Landreville". M. Fortin n'a pas mis de temps à amorcer le débat. "C'est épouvantable d'entendre tout ce que vous venez de nous dire. Ce sont des chiffres qui me font frémir".

Dans son argumentation, M. Fortin a surtout reproché à l'administration actuelle de ne pas avoir tenu compte des états financiers antérieurs avant

de confectionner le budget 1985. M. Fortin se disait désolé de constater que les dirigeants municipaux avaient systématiquement oublié un fond de réserve accumulé de \$88,285.

L'ex-maire a également soutenu que la municipalité, par ce budget, contredisait un règlement municipal (règlement no 25) en prévoyant une somme de \$ 44,000 alors que ledit règlement prévoit un maximum de \$10,000.

Outre M. Ange-Albert Fortin, les deux conseillers qui ont démissionné en même temps que lui cet automne étaient également présents lors de la présentation du budget, soit M. Roméo Guastaferrri et Mme Gisèle Foisy.

M. Guastaferrri a enchaîné: "vous nous reprochiez de dépenser trop en frais d'avocat. Eh bien je vous dis que si vous continuez comme cela, c'est en frais de comptes que ça va vous coûter cher!"

Mme Gisèle Foisy a elle aussi tenté de dire son mot, mais le maire Landreville lui a rapidement répondu. "Vous, Mme Foisy, vous n'avez même pas terminé votre mandat; alors ne venez pas me dire que faire et allez plutôt coller vos timbres", lui a-t-il lancé. La réaction de Mme Foisy (employée du Bureau de poste de St-Sulpice) et de la salle en général a été fort vive.

TROU DE \$88,000?

En ce qui concerne le fameux montant de \$88,285 auquel le maire Fortin a fait allusion, M. Landreville, qui ne connaissait pas l'origine de cette somme lors de la présentation du budget, l'a toutefois appris le lendemain.

"Il s'agit d'un fond de réserve accumulé depuis que la municipalité est fondée. Nous sommes au pouvoir depuis quelque temps seulement, et, bien que nous avons déjà fait beaucoup de choses, nous ne pouvons tout connaître. MM. Fortin et Prud'homme connaissent l'existence de ce montant, mais ils nous l'ont caché pour leurs propres intérêts", a proclamé M. Landreville.

"Mais j'avoue, a-t-il cependant révélé, qu'il y a peut-être eu un manque de ma part. Je n'ai pas eu le temps de vérifier tous les détails financiers".

Invité à commenter les déclarations du conseiller Michel Tremblay à l'effet que lui et son équipe auraient peut-être congédié trop hâtivement la firme comptable de la municipalité, la firme Labelle, Racicot & Associés, M. Landreville avait ceci à dire:

"Nous les avons remerciés de leurs services, d'accord, mais cela ne devient effectif qu'à partir du premier janvier 1985. En ce qui me concerne, je me voyais de toute façon en mauvaise position pour aller leur demander conseil pour la préparation du budget".

Mais pourquoi d'abord les avoir remerciés si les connaissances de l'équipe Landreville n'était parfaite?

"C'est parce que je sais pertinemment qu'il peut y avoir des fuites de chiffres d'année prochaine, lors de la campagne électorale. C'est une question politique et personnelle", a conclu M. Landreville.

Par Dany Doucet

Plusieurs contribuables de St-Sulpice ont bravé le froid, mardi soir dernier, dans le but d'assister à la première présentation du budget de l'administration du maire Paul Landreville. Si certains venaient pour voir un peu d'ac-

tion, ils n'ont certainement pas été déçus.

C'est le conseiller Maurice Prud'homme qui a ouvert le bal. Se lançant dans une attaque tout azimuts, celui-ci, comme il l'avait fait savoir en substance dans l'ARTISAN une semaine auparavant, a

sévèrement reproché au maire Landreville d'avoir récemment affirmé que St-Sulpice n'était plus en aussi bonne situation financière, propos qu'il qualifie "d'irresponsables".

Renchérissant sur sa position à l'effet que St-

Pour mieux vous servir et divertir

Serge Aquin
CHANSONNIER
MER. au SAM.
Venez entendre vos mélodies préférées



Gâteau d'anniversaire
offert gratuitement sur réservations

Nous acceptons les groupes

Dîner de gens d'affaires
à partir de \$3.25

Bon Appétit

TABLE D'HÔTE

Coeurs d'artichaut à vinaigrette	3.25
Crêpes de fruits de mer	4.25
Cocktail de crevettes	5.95
NO. 1 Filet de sole Normande	7.50
Servi avec riz, sauce Normande, crevettes et champignons	
NO. 2 Escalope de veau Zingara	9.95
Servie avec sauce, jambon et oignons	
NO. 3 Crevettes au poivre vert	11.50
Crevettes en sauce, crème & vin blanc, servi avec riz	
NO. 4 Scampis et cuisses de grenouilles	13.50
Servi avec riz citron et beurre à l'ail	
NO. 5 Steak au poivre	14.25
Servi avec légumes et pommes de terre	
NO. 6 Assiette de fruits de mer	16.95
Homard, scampis, cuisses de grenouilles, crevettes	
Servi avec riz, citron et beurre à l'ail	
Tous les repas sont servis avec soupe ou salade verte, dessert du jour. Thé ou café inclus.	
Bon appétit!	

SUPER SPÉCIAL PETONCLES AU POIVRE

Mijotées dans une sauce à la crème
vin blanc et poivre noir servies avec riz,
pilaf et tomate gratinée

Inclus:
SALADE ET SOUPE DU JOUR
\$9.95



*Meilleurs
Voeux
de la saison
à tous nos clients
et amis!*

E Centre
Chiropratique
Carignan

45 boulevard Industriel,
Repentigny, Suite 212

Dr. Jacques Tremblay
BUREAU: Mar.-Jeu.-Sam.
585-0352

231 Notre-Dame
Repentigny
Pour vos
réservations 585-2884

*Villa.
Repentigny*

Des dépenses imprévues à L'Épiphanie-Paroisse

Les élus obligés d'augmenter la taxe foncière

Par Dany Doucet

Les membres du conseil municipal de la Paroisse de l'Épiphanie ont annoncé une nouvelle qui ne semblait pas leur faire plaisir, la semaine dernière, lors de la présentation du budget 1985. Ils ont en effet fait savoir que le taux de la taxe foncière allait connaître

une majoration considérable.

Le taux de la taxe foncière passera ainsi de \$0.68 du cent dollars d'évaluation en 1984 à \$0.75 en 1985, soit une hausse d'environ dix pourcent. Les contribuables de l'Épiphanie-Paroisse pourront toutefois se consoler en pensant

qu'ils n'ont connu que 11 pourcent d'augmentation sur le taux foncier au cours des cinq dernières années.

Par ailleurs, la taxe sur la cueillette des ordures ménagères demeurera à son niveau actuel, c'est-à-dire \$37 par unité de logement.

Invité à expliquer

pourquoi lui et son équipe avaient été contraints d'augmenter le taux de taxe, le maire de la municipalité, M. Raoul Poitras, a indiqué que des dépenses imprévues étaient venues brouiller les cartes du conseil municipal.

"Dans un premier temps, nous avons connu de nombreux feux durant 1984, même beaucoup trop

de feux! Nous avons défoncé nos prévisions pour les incendies de \$27,925. D'autre part, nous avons investi \$31,000 de plus dans le Transport routier afin de répondre plus adéquatement aux exigences de nos contribuables. Et enfin, nous avons donné suite à une pétition des citoyens du Lac d'Or et nous avons procédé à l'épandage



d'une deuxième couche d'abat-poussière dans ce secteur,

dépense supplémentaire qui a nécessité des déboursés de \$9,000."

Le problème des dirigeants municipaux aurait certes été plus simple à résoudre si les revenus avaient augmenté en proportion des dépenses, mais cela n'a pas été le cas. Or, les élus prévoient terminer l'exercice en cours avec un déficit financier d'environ \$60,000. Pour éponger cette perte ils n'avaient semble-t-il guère d'autres alternatives que de hausser le taux de la taxe foncière.

Sommaire des revenus et des dépenses

	BUDGET 1984	ESTIME 31-12	BUDGET 1985
REVENUS DE SOURCES LOCALES			
Taxes	\$262,467	251,329	294,453
Comp. Tenant lieu de taxes	41,746	41,395	41,985
Autres services rendus	2,000	1,840	2,000
Autres Revenus Sources Loc.	14,800	15,900	14,535
	321,013	310,464	352,973
REVENUS de TRANSFERTS			
Transferts conditionnels	9,000	39,364	9,000
GRAND TOTAL REVENUS	\$330,013	\$351,828	\$361,973
DEPENSES			
Administration Publique	86,335	82,462	93,550
Sécurité Publique	40,750	67,925	40,700
Transport routier	65,460	120,020	69,305
Hygiène du milieu	51,775	60,170	51,725
Urbanisme et Mise en valeur	25,224	23,634	36,414
Loisirs & Culture	18,639	18,515	17,724
Autres Activités	2,000	730	2,730
Autres Dépenses	39,830	38,582	49,825
	\$330,013	\$412,038	\$361,973

Notre grand **SOLDE** de fin d'année est **présentement en cours!**

Venez AU COIN DES PETITS, pour réaliser des économies incroyables sur des vêtements de première qualité pour garçons, filles et bébés.

Jusqu'à

50%

de rabais sur: Habits de neige • manteaux • anoraks •
tuques • mitaines • gants • pantalons • chandails •
coordonnés • robes • vêtements de nuit et beaucoup d'autres.



PETITS

GALERIES RIVE-NORD, 100 Boul. Brien, Repentigny, 585-1289



**FOURRURES
TRÉPANIER Inc.**

un gage de qualité...

683B Notre-Dame, Repentigny



*Joyeux
Noël*

581-1805

**VENTE
RÉPARATION
REMODELAGE**

FAITES CONFIANCE
À UNE MAISON SPÉCIALISÉE
POUR VOS FOURRURES

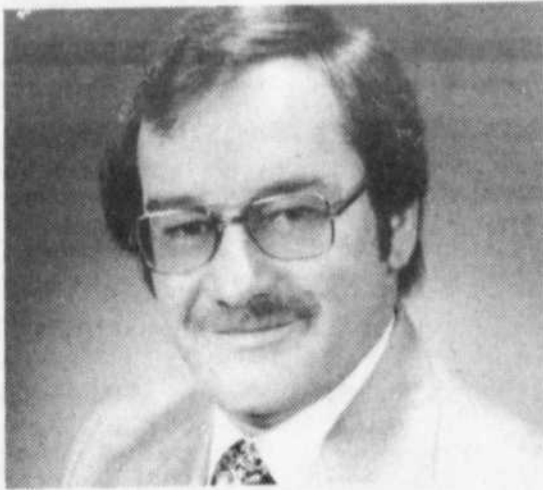
*L'Éden du
CUIR*

Visitez notre
nouvelle boutique
de: cuir - suède
et ultra-suède



L'Épiphanie

Légère hausse de la taxe foncière en 1985



Par Dany Doucet

Les contribuables de la ville de l'Épiphanie n'auront qu'une légère hausse de leur fardeau fiscal à supporter en 1985. C'est ce qu'a annoncé l'administration du maire Bricault, la semaine dernière, lors de la présentation du budget 1985.

Le taux de la taxe foncière, d'une part, enregistrera une augmentation sensible de 4,94%, passant de \$1.82 du cent dollars d'évaluation en 1984 à \$1.91 en 1985.

Quant aux autres taxes, celles sur l'eau résidentielle et sur la

cueillette des ordures ménagères demeureront au même niveau en 1985, soit respectivement \$125 et \$50 par unité de logement; tandis que la taxe sur les valeurs locatives sera majorée d'un pour cent, passant de 5% à 6%.

Cette légère augmentation du compte de taxes des Épiphanie n'a rien de bien surprenant, puisqu'elle s'inscrit dans le cadre de la politique de taxation mise de l'avant par l'équipe de Donald Bricault depuis quelques années, c'est-à-dire

une hausse annuelle régulière représentant à peu près la croissance de l'indice du coût de la vie.

BUDGET

C'est un budget totalisant \$1,457,542 que les édiles ont présenté à leurs contribuables, soit une augmentation de \$443,234.

En ce qui concerne, tout d'abord, les sources de revenus prévues, les dirigeants municipaux estiment que la ville enregistrera une hausse de \$157,445 par rapport aux recettes de 1984. Bref, on y note un changement important: les réclamations d'assurance augmenteront de \$168,000. Cette somme prévue sera utilisée, comme on pouvait s'en douter, pour effectuer les travaux de rénovation du centre communautaire Guy-Melançon.

Au chapitre des dépenses, d'autre part, on ne remarque somme toute aucun changement vraiment spécial comparativement aux résultats financiers de l'exercice 1984. A quelques exceptions près, les différents items inscrits dans les dépenses du budget subissent une hausse correspondant à l'augmentation moyenne des prévisions budgétaires des élus.

Bien qu'on constate une baisse au niveau de l'administration générale, il ne faut toutefois pas croire que la ville a décidé de sabrer dans ses dépenses administratives. Cette diminution des dépenses s'explique plutôt du fait que le ministère des Affaires muni-

pales a demandé aux villes de répartir les frais administratifs selon les différents secteurs municipaux. Par exemple, les frais téléphoniques du service des loisirs, au lieu d'être totalement chargés sous l'Administra-

tion générale, seront plutôt inscrits dans les dépenses de Loisirs et culture.

MAIRE
BRICAULT

Invité à commenter son budget 1985, le maire Bricault a expliqué que l'Épiphanie

n'avait pas connu une hausse des revenus suffisamment importante pour geler le taux de la taxe foncière en 1985, mais il a toutefois indiqué que le conseil municipal prendrait les moyens nécessaires afin de remédier à la situation l'année prochaine.

"Notre plus important projet pour l'année qui vient consiste à mettre sur pied un pro-

gramme de développement de la ville afin d'augmenter nos revenus", a-t-il révélé.

Enfin, notons que l'Épiphanie a réussi à éponger complètement le déficit financier qu'elle traînait depuis plusieurs années en 1984, et Donald Bricault a même confié qu'il pensait terminé l'exercice en cours avec un léger surplus

Sommaire des revenus
et dépenses 1985

	RESULTATS PREVUS 1984	BUDGET 1985
REVENUS		
Sources locales	1,164,897\$	1,353,587\$
Transferts	135,200	103,968
	1,300,097	1,457,542
DEPENSES		
Administration générale	173,344	166,394
Sécurité publique - autre	1,973	2,400
Transport	128,765	151,759
Hygiène du milieu	206,608	216,574
Urbanisme et mise en valeur du territoire	62,074	71,799
Loisirs et culture	102,673	72,731
Autres dépenses	451,316	647,236
Services des incendies	106,206	128,649
Mise en commun	1,232,959	1,457,542
SURPLUS (DEFICIT) DE L'ANNEE	60,138\$	— \$

Compte de taxe 1985

	1984	1985	% augm. réelle	augm. réelle
Taxe foncière (du 100\$ d'éval.)	1.82	1.91	4.94%	0.09\$
Eau résidentielle	125\$	125\$	0	0
Enlèvement et destruction des ordures ménagères	50\$	50\$	0	0
Taxe valeurs locatives	5%	6%	0	1%

CORRECTION

Dans l'annonce du 18 décembre 1984, une erreur d'imprimerie s'est glissée sur l'item suivant. On aurait dû lire:

TRESSE AUX FRUITS

Rég.: \$1.60
SPECIAL

1.45 ch.

Boulangerie
REPENTIGNY
452 Notre-Dame Repentigny 581-1020

Paul
LE ROI
du SOUS-MARIN!
Joyeux Noël
et une
Bonne Heureuse Année
que l'année
qui vient soit
remplie de santé,
joie et prospérité.

La direction
et le personnel
souhaitent à tous
leurs clients
et amis

543 Notre-Dame, Repentigny
581-1700 — 581-1184

SPÉCIAL DES FÊTES
2 PIZZA 1
pour
dans la salle à manger seulement
(Valide jusqu'au 6 janvier 85) de 11h à la fermeture

SALAISSON ST-PAUL
369 Notre-Dame, Ville Le Gardeur
(Voisin de l'église)
581-4170
OUVERT LE 31 DEC.

SALON DES VIANDES
LA BOUCHERIE JEAN
844 Notre-Dame, Repentigny
581-9030
OUVERT LE 31 DEC.

OUVERT LE DIMANCHE
DE 10h à 4h p.m.
MEME SPECIAUX
QUE LA SEMAINE

QUANTITE LIMITEE

NOS VIANDES SONT GARANTIES FRAICHES ET TENDRES A 100%
Spéciaux valide du 27 déc. au 6 janv.

ROTI DU ROI **3.58 7.92** kg

FONDUE CHINOISE **3.98 8.77** lb kg

JEAN et son personnel remercient sa clientèle de son encouragement durant 84.
Bonne Année
PRIX SPÉCIAUX POUR VOTRE CONGÉLATEUR

CUISSES DE POULET Fraîches ou cong. **98¢ 2.16** kg

POITRINES DE POULET Fraîches ou cong. **1.70 3.92** lb kg

Dernier délai

Reprise de possession en juillet

La Régie du logement rappelle au propriétaire désireux de reprendre un logement à compter du 1er juillet 1985 qu'il doit respecter le délai prescrit dans la loi pour expédier l'avis de reprise de possession à son locataire. En effet, lorsque le propriétaire est lié par un bail d'une durée fixe de plus de six (6) mois, l'avis doit être expédié au moins six (6) mois avant la fin du bail.

Un propriétaire a le droit de reprendre possession de son logement, mais uniquement pour l'occuper lui-même ou y installer ses ascendants ou descendants, son gendre, sa bru, ses beaux-parents, ses beaux-enfants ou un parent dont il est le principal soutien. Une exception cependant à l'exercice de ce droit: il n'est pas permis de reprendre possession d'un logement situé dans un immeuble de 5 logements ou plus, acquis en copropriété indivise, si l'acte de vente n'a pas été enregistré avant le 16 décembre 1981.

Le propriétaire doit donc expédier, dans les délais prévus, un avis précisant le nom de la personne à qui il destine le logement, son degré de parenté avec lui, s'il y a lieu, et la date prévue pour la reprise de possession.

Le locataire dispose d'un mois suivant la réception de l'avis pour faire savoir par écrit au propriétaire s'il se conforme ou non à la demande. S'il ne répond pas à l'avis du

propriétaire, il sera réputé avoir refusé de quitter le logement.

Dans le cas de refus du locataire, le propriétaire a un mois pour demander à la Régie du logement de lui accorder le droit de reprendre le logement. Il devra, à l'audition, démontrer sa bonne foi et prouver que sa demande n'est pas un prétexte pour atteindre d'autres fins. Si elle accorde la reprise de possession, la Régie

peut imposer les conditions qu'elle croit justes et raisonnables.

La reprise de possession est un droit reconnu au propriétaire. Mais pour se prévaloir de ce droit

celui-ci doit se conformer à la démarche prévue par la loi. Le 31 décembre est, d'autre part, l'échéance à respecter pour la majorité des propriétaires qui ont un avis de reprise

de possession à expédier au locataire lié par un bail de plus de 6 mois se terminant le 30 juin.

Le bureau de la Régie du logement de votre région se fera un plaisir

de répondre à tout renseignement supplémentaire. N'hésitez pas à communiquer en tout temps au service central téléphonique de la région de Montréal en composant 873-2245.

VOS ENFANTS
FACE À L'AVENIR

- Robert Thouin
- Jean Lapointe
- Jean-Guy Daoust

861-2603

SunLife du Canada

Ils peuvent sûrement manifester le désir d'entreprendre des études universitaires. Avez-vous songé au coût d'un tel projet? La Sun Life peut les aider à réaliser leurs ambitions en vous permettant d'amasser les fonds nécessaires au règlement de leurs frais de scolarité. L'avenir se construit aujourd'hui. Téléphonez-moi le plus tôt possible.

Une équipe professionnelle...
Pour un look personnalisé

SALON

"Au Féminin Coiffure"

60 Laurier, Repentigny 581-3138

(coin boul. Iberville, près du bureau de poste)

COUPE AU CARRÉ

Différente
version
(Brushing et
shampooing
compris)

\$15 et plus

ANALYSE DE CHEVEUX
avec permanente douce.\$35 et \$45 (tout
compris)

L'Equipe du Salon tient à remercier et à souhaiter à toutes ses clientes et amies une

HEUREUSE ANNÉE 1985

Surveillez notre concours
dès janvier.

LOUEZ LES CASSETTES CHANGEUSES, GAGNER DES PRIX EN ARGENT COMPTANT

14 succursales pour mieux vous servir

Club VIDÉO

Une seule suffit dans la région!

P.A.T.
13,620 Sherbrooke
642-4307

REPENTIGNY
675A Notre-Dame
585-4639

L'ASSOMPTION
641 L'Ange Gardien
589-7633

334 Notre-Dame
585-7313

NOUVEAUX FILMS DE LA SEMAINE

- Jaw II (F)
- Streets of fire
- Le retour SC fic. (F)
- Les exterminateurs de l'an 3000 (F)
- Astro petit robot I et II
- Police Academy

JEUX
COLECOCARTE DE
MEMBRE

DES CADEAUX QUI FONT PLAISIR

Panasonic VHS
OmnivisionCARTE DE
LOCATION
DE FILMS \$40

VENTE - LOCATION - VHS - BETA

Spécial des Fêtes
Carte
d'abonnement
\$19.99
avec locations de 2 films

CASSETTE SUR

Jean
Paul II
\$39.99Un
pèlerinage de foi
d'espérance
et d'amourSPECIAL
DES FÊTES
(valable du 24 déc.
au 4 janv. 85)
DETAILS EN MAGASIN

NOUVEAU

VERSION
Trois-Rivières
Montréal

Panasonic vidéo



Modèle #1430

La Haute Fidélité "HD" est là!

VIDEO

Panasonic Modèle #1230

\$549.00

Votre meilleur choix de films dans votre région.
92% de nos membres renouvellent leur carte de membre

VENTE

début le 26 décembre,
13:00 heures



APRES-NOEL

Les Galeries
cive nord

100 Boul. Brien
Repentigny



Chez St-Hubert on fête en grand

A l'occasion du super Party, la gérante Mme Micheline Laperrière en profitait pour honorer quelques employés en remettant des plaques d'appréciation. Dans l'ordre habituel on rencontrait Gisèle Legris recevant une plaque pour amélioration personnelle, Suzanne Chartrand pour l'excellent service à la clientèle, Nicole Renalt pour sa propreté exemplaire, Bruno Berlatie, pour son dévouement personnel, au centre Micheline Laperrière gérante, Alain Hubert recevait une plaque pour son initiative personnelle.

Lundi, le 17 décembre dernier, s'était faite pour une cinquantaine d'employés(es) et de cadres de la Rôtisserie St-Hubert de Pointe-aux-Trembles, c'était en effet la soirée annuelle de la période des Fêtes et les serveuses se sont laissées servir par le chef cuisinier Henri Mousseau, du restaurant "Au Temps de Vivre" rue

Chapleau à Bois des Filions.



A gauche sur la photo, Josée Dufour gérante de la salle à manger et à droite la non moins charmante Louise DeChamplain gérante adjointe de la salle à manger aimeraient bien pouvoir deviner tout ce que les beaux emballages renferment. A noter que plusieurs fournisseurs avaient fait parvenir un petit quelque chose.

Meilleurs Voeux



REVALEX
REVÊTEMENT EXTÉRIEUR DE MURS

501, RUE DU CHENAL REPENTIGNY
Téléphone: 875-5868 — 581-2019

LE SEUL CENTRE COMPLET DE LA REGION

CCCR VENTE REPARATION LOCATION

DOMESTIQUE 581-6405 INDUSTRIELLE

310 Notre-Dame Repentigny

SPECIALITE
Réparation de toutes marques à domicile ou dans nos ateliers à REPENTIGNY PAR TECHNICIENS.

ESTIMATION GRATUITE

G. Beauchesne, prop. 20 ans d'expérience

DES MILLIERS D'ARTICLES DE COUTURE EN MAGASIN

LA VOIE DU BON SENS

Poissonnerie Repentigny QUANTITE LIMITEE

Poissons congelés et frais, fruits de mer
530 NOTRE-DAME, REPENTIGNY, 581-3510
(face à la Régie des Alcools)

FAITES VOS ACHATS POUR LES FÊTES Joyeuses Fêtes

OUVERT LE DIMANCHE LE 23 et 30 DECEMBRE

GROSSES CREVETTES NETTOYÉES POUR COCKTAIL, BROCHETTE ET FONDUE 11.99 26.37		
SAUMON FUME TRANCHE 11.99 26.40	COQUILLES ST-JACQUES 1.99	PETONCLES FRAICHES 4.99 10.97
GROSSES PATTES CRABE D'ALASKA 13.99 30.77	SCAMPIES MOYENNES (Bte 1 kg - 2.2 lb) 23.99	PATTES ET CHAIR DE CRABE DES NEIGES 1ère qualité 8.99 19.97

Autres spéciaux en magasin

Produits maison:

- Escargot brioche
- Coquilles St-Jacques
- Crabe au gratin
- Pâté au saumon
- Brochettes de fruits de mer
- Scampires au beurre à l'ail
- Cuisses de grenouilles au beurre à l'ail

À L'OCCASION DU TEMPS DES FÊTES, L'ÉQUIPE DES RÔTISSERIES AU COQ SOUHAITE UN JOYEUX NOËL ET UNE BONNE ANNÉE 1985 À VOUS TOUS.

Pour un souper réussi et un réveillon sans souci, pensez AU COQ!

HORAIRE SPECIALE DE NOËL ET LE JOUR DE L'AN

- ♦ 24 DEC. DE 10h A.M. à 1h A.M.
- ♦ 25 DEC. DE 10h A.M. à 7h P.M.
- ♦ 31 DEC. DE 10h A.M. à 1h A.M.

- ♦ 1 JANV. DE 10h A.M. à 7h P.M.



6531 BALDWIN, ANJOU
351-7160

425 NOTRE-DAME, REPENTIGNY
585-9521




 RICHELIEU


 RICHELIEU

Pour entreprendre
le Nouvel An
du bon pied...

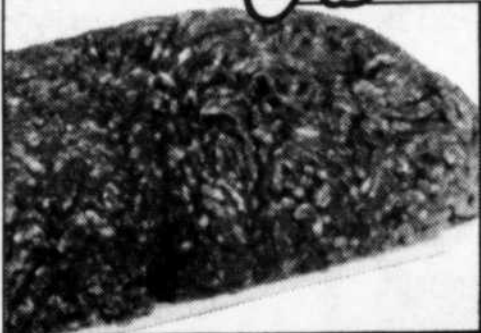


**SAUCE À
LA VIANDE
BRAVO**
bte 796 mL

1.89

**BOEUF HACHÉ
ORDINAIRE**

2.14 /kg
97¢ /lb



*m'sieur
d'boucher*



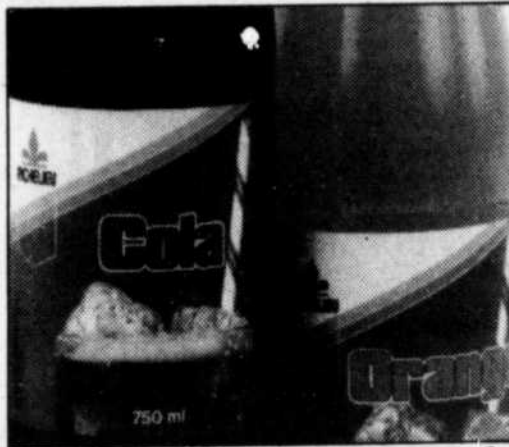
**JAMBON FUMÉ
MÉRITÉ**
découenné,
sans jarret
env. 2,5 kg

3.48 /kg
1.58 /lb



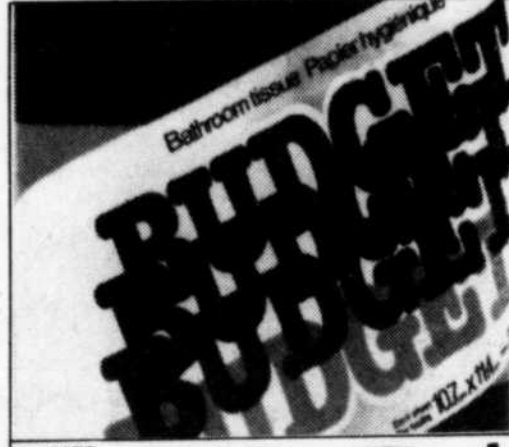
**MARGARINE
MOLLE
THIBAUT**
cont. 907 g
(disponible au
Québec seulement)

1.99



**BOISSON
GAZEUSE
RICHELIEU**
cola, orange,
soda mousse,
soda gingembre
bouteilles
consignées 750 mL

3/99¢



**PAPIER
HYGIÉNIQUE
BUDGET**
blanc, beige
paquet 4 rouleaux

99¢

Les prix annoncés dans cette page sont en vigueur dans tous les magasins de vos épiceries sympathiques Richelieu du lundi 24 décembre au samedi 5 janvier 1985 jusqu'à 17h00. Nous nous réservons le droit de limiter les quantités. Si un article venait à manquer, n'hésitez pas à demander un bon

Richelieu
Le marché sympathique!

d'achat différé. Si certaines marques de commerce de produits annoncés ne sont pas disponibles dans certaines régions, elles seront alors remplacées par une autre marque de commerce de même nature et d'un prix coûtant égal ou supérieur. Pas de vente aux marchands. Photos à titre indicatif seulement.

L'affaire Jean-Marc Henri Inc.

Dans son édition du 4 décembre 1984, en page 18, sous la plume de Dany Doucet, l'Artisan a porté certaines accusations contre

Jean-Marc Henri Inc. que le journaliste n'était pas en mesure d'affirmer et qu'il convient en conséquence de corriger, en

exécution d'une mise en demeure reçue à cet effet de la firme Huot & Beauchamp, procureurs de Jean-Marc Henri Inc., dans les

NDLR: L'Artisan n'a aucun commentaire à faire.

Le suicide et la personne handicapée

La plus récente édition du magazine Le Goéland consacre une bonne partie de ses pages au phénomène de l'euthanasie et du suicide. Le Goéland, un trimestriel qui revendique pour thème le mieux-être physique et moral de la population en général, soulève, entre autre, le problème du suicide chez la personne handicapée. Etudes à l'appui, l'article révèle un taux

de suicide beaucoup plus élevé chez les personnes handicapées que chez les individus dits "normaux".

En effet, s'il existe peu d'études approfondies sur le sujet, toutes, sans exception, sont unanimes à conclure que le taux de mortalité par suicide est de trois à cinq fois plus élevé chez les paraplégiques et les quadraplégiques que chez la population en général.

LES NUANCES DE LA MORT VOLONTAIRE

Dans un dossier intitulé "Les nuances de la mort volontaire" et dûment sous-titré

"Euthanasie / Suicide / Aide au suicide / Prévention", Le Goéland établit, enfin avec clarté diront les pragmatiques, les différences subtiles entre l'euthanasie active et l'euthanasie passive, l'aide au suicide, l'eugénisme, le suicide rationnel et le suicide par désespoir.

En soi, le dossier ne prend aucune position en regard du suicide rationnel ou de l'euthanasie, par contre les témoignages qu'il contient laissent deviner leurs propres conclusions. Le dernier chapitre, quant à lui, est entièrement consacré à la prévention.

Le Goéland est disponible dans un certain nombre de kiosques à journaux ou encore en appelant au 334-0704.

termes qui suivent:

1. L'Artisan n'était pas en mesure d'affirmer que l'épandage de fumier illustré sur la photo parue dans ce reportage avait été effectuée de façon incorrecte et constituait un déversement de purin.

2. L'Artisan n'était pas en mesure d'affirmer que l'éleveur avait été pris, en quelque sorte, la main dans le sac.

3. L'Artisan n'était pas en mesure d'affirmer que cet épandage de purin ait pu contribuer de quelque façon que ce soit à la contamination d'un cours d'eau ou d'une source d'eau potable.

4. L'Artisan n'était pas en mesure d'affirmer que cet épandage de fumier avait été effectué sur une propriété appartenant à Jean-Marc Henri Inc.

5. L'Artisan n'était pas en mesure d'affirmer que la poursuite entreprise contre Jean-Marc Henri Inc. par le gouvernement du Québec relativement au déversement de purin dans un boisé, à la fin de l'été 1984, soit relative à une quantité de 500,000 gallons de purin.

6. L'Artisan n'était pas en mesure d'affirmer que la scène illustrée par la photo parue dans ce reportage représente bien le scénario du problème environnemental important affectant le bassin de la

rivière l'Assomption. 7. L'Artisan n'était pas en mesure d'affirmer que cette scène illustrée sur la photo parue dans ce reportage soit un déversement indirect à un cours d'eau ait pu contribuer à polluer

une source d'eau potable.

8. L'Artisan s'excuse en conséquence des inconvénients que ce reportage a pu causer à Jean-Marc Henri Inc.

Dany Doucet, journaliste

L'Intervalle de Repentigny

Chers amis, membres ou non membres, nous tenons à vous faire part que cette année, il n'y aura pas de dépouillement de Noël organisé par l'association comme les années passées. Par contre nous allons organiser pour les personnes seules (adultes et enfants) la veille de Noël des petits groupes de personnes (5 à 6 avec leurs enfants) pour réveillonner ensemble. Pour plus d'informations ou les personnes intéressées à recevoir ou à être reçues ce soir là, veuillez communiquer à notre bureau qui est maintenant ouvert tous les mercredis seulement de 9 hres à 12 hres et de 13 hres à 16 hres au numéro suivant: 585-5781.

Nos cafés-rencontre se font maintenant tous les mardis soir dans une maison privée de 20 hres à 22:30 hres. Endroit: 21, rue Marcel à Repentigny par le boul. l'Assomption. Bienvenue à tous ceux et celles qui ont le goût de partager ensemble. Vous pouvez mentionner un sujet qui vous intéresse.

Nicole Lauzon
pour l'Intervalle
de Repentigny

EN PLEIN
AIR...
FAITES-LE
DONC.
POUR VOIR!



SERVICES ADDITIONNELS:

Aide pédagogique • Service d'orientation • Audio-visuel • Service de pastorale • Service de santé • Gymnase • Service de récréation • Service de cafétéria • Service d'aide financière • Service de placement d'été.

COLLEGE SAINT-JEAN-VIANNEY

12630 EST. BOUL. GOUIN, MONTREAL
TEL.: 648-3821

Examens d'admission Pour le secondaire 1

Les samedis 12, 19 et 26 janvier 1985
de 9.30 hres à midi trente

SERVICES EXTERNES POUR GARÇONS ET FILLES DU SECONDAIRE

I - II - III - IV - V

COURS COLLEGIAL (CEGEP) POUR GARÇONS ET FILLES

- Lettres • Sciences humaines
- Sciences de l'administration
- Sciences pures • Sciences santé
- Techniques infirmières

• TRANSPORT ORGANISE Tant pour les niveaux Cegep que secondaires. POUR REPENTIGNY • CHARLEMAGNE • LE GARDEUR • L'ASSOMPTION.

SITUE BOUL. GOUIN EST, PRES DU
PONT LE GARDEUR TRANSPORT
FACILE CTCUM VIA ROUTES 41 ET 82

SALON Lucille



LUCILLE BÉDARD
Coiffeuse diplômée

salon de beauté à Visagisme



LISE GENEST
Esthéticienne visagiste



La beauté
est une source
inépuisable de joie
pour qui sait la découvrir

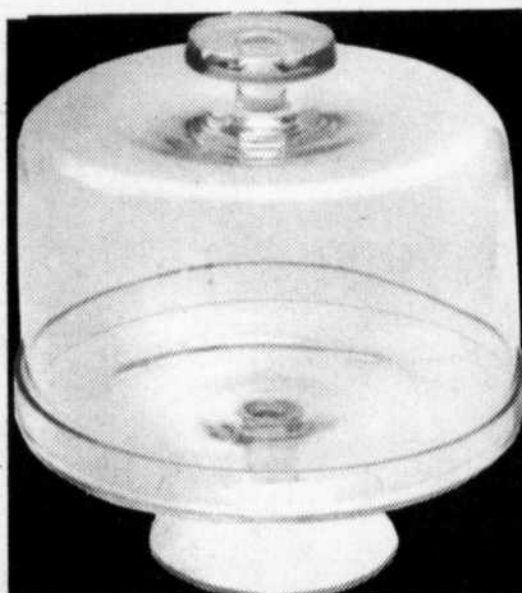
Nous tenons à remercier
tous nos clients et amis de
l'encouragement soutenu au
cours de l'année qui s'achève.

LISE GENEST LUCILLE BÉDARD
Esthéticienne visagiste Coiffeuse diplômée

797 ST-VALLIER, REPENTIGNY
585-0877

Meilleurs Voeux A notre clientèle

CLOCHE A GATEAU EN CRISTAL



Rég.: \$56.49

SPECIAL

\$44⁹⁵

Quantité limitée



Boutique du Meuble Héritage

Meubles
et cadeaux

260A Notre-Dame, Repentigny Tél.: 581-8213

CINEMA

L'Age d'Or chante et se raconte à Noël et au Jour de l'An

A l'occasion de Noël et du Jour de l'An, le réseau de Radio-Mutuel présentera deux émissions spéciales de deux heures chacune réalisées en collaboration avec la Fédération de l'Age d'Or du Québec (FADOQ) et animées par le réputé comédien, Emile Genest.

Des membres de plusieurs clubs de l'Age d'Or affiliés à la FADOQ de l'île de Montréal, de la Rive-sud métropolitaine et de Laval, originaires de diverses régions du Québec, viendront raconter leurs souvenirs du temps des Fêtes durant leur enfance et leur jeunesse. Il y aura aussi des chorales de l'Age d'Or, également celle de la paroisse de St-Bruno avec la remarquable soliste, Anne-Marie Fortin, des violonneux et une accordéoniste. On entendra donc des airs populaires et des cantiques de Noël et du Jour de l'An ainsi que des récits authentiques savoureux, tantôt comiques, tantôt émouvants. A noter que c'est l'excellent musicien et chef d'orchestre, Lionel Renaud

qui dirige les deux chœurs de St-Bruno.

Ce sera un témoignage vivant de notre riche patrimoine et de notre héritage ancestral, bien fait pour édifier les générations plus jeunes. Cela rappellera de bien beaux souvenirs aux aînés de ce temps de réjouissances où l'on s'amusaient bien en famille sans avoir tous les biens matériels et les nombreux cadeaux qu'on échange aujourd'hui et les jouets coûteux que l'on donne aux enfants.

Selon la région où vous habitez, mettez-vous donc à l'écoute de l'une des stations radiophoniques de Radio-Mutuel le jour de Noël à 6 heures du soir et le Jour de l'An à 11 heures du matin. Il y aura reprise également le 1er janvier de 21h00 à 23h00.

Ces émissions réalisées avec la collaboration des bénévoles et des permanents des Conseils de l'Age d'Or seront diffusées aux stations suivantes: CJMS à Montréal, CJRP à Québec, CJRC à Gatineau, CJTR à Trois-Rivières et CJRS à Sherbrooke.

Le directeur du journal de la FADOQ, "Age d'Or/Vie Nouvelle", Manuel Maître, également directeur des communications de la Fédération, a participé à la préparation et à l'élaboration de ces émissions spéciales en étroite collaboration avec Emile Genest, les techniciens de Radio-Mutuel et le directeur adjoint des programmes, Jacques Papin. Voilà donc deux très bonnes émissions à ne pas manquer au temps des Fêtes qui approchent à grands pas.

Les nouvelles places dans les services de garde

Au cours de l'année financière 1983-1984, l'Office des services de garde à l'enfance a procédé à l'ouverture de 2.653 nouvelles places: 2.316 dans 52 nouvelles garderies et 337 nouvelles places dans 6 nouvelles agences de services de garde en milieu familial.

L'implantation future de nouveaux services de garde devrait être facilitée par la "Politique de logement des garderies dans les édifices publics" adoptée par le Conseil des ministres. Cette politique donne aux projets

de garderies l'accès à des coûts abordables, aux édifices appartenant au gouvernement du Québec. Voilà quelques-unes des informations que l'on apprend à la lecture du Rapport annuel 1983-1984 de l'Office des services de garde à l'enfance.

Cette année, l'Office prévoit développer

4.000 nouvelles places dans les services de garde au Québec. Cela veut dire la création d'environ 85 nouveaux organismes et 800 nouveaux emplois. Ces quatre mille nouvelles places s'approchent des prévisions du Plan quinquennal de développement de l'Office et permettent d'envisager la réalisation des objectifs globaux de développement que l'Office s'est donné.

Afin d'assurer un développement harmonieux des services de garde à l'enfance et de les insérer dans le tissu des services sociaux

existants, l'Office travaille en concertation avec les autres structures administratives. L'implantation heureuse de nouvelles agences de services de garde en milieu familial et de nouvelles garderies se fera d'autant plus facilement que l'Office jouira de la collaboration des agents sociaux déjà impliqués dans le milieu.



Le Sexe Shop digne de votre personnalité

• Féminité • Sensualité • Exclusivités



Des centaines de modèles de LINGERIE FINE dont plusieurs en EXCLUSIVITÉ

★ Des prix réalistes DU JAMAIS VU

★ Un personnel discret et qualifié UNE AMBIANCE CHALEUREUSE

★ DÉCOUVREZ un monde de rêve et le CADEAU qui saura lui plaire

Sexe Shop Sherbrooke



Lingerie érotique pour ELLE et LUI accessoires électriques

8870 EST, rue SHERBROOKE (près de Des Ormeaux) MONTRÉAL

351-9234



le jour: 585-1876
le soir: 585-9538

Carte membre:
\$9.95 (temps limité)

- GRATUIT: "mais soufflé" à chaque location.
- A VOTRE SERVICE • 7 jours par semaine
- Nouveaux films à toutes les semaines
- Vaste choix de films les plus populaires
- Chaque 10 films loués vous donne droit à un LAISSER-PASSER au Cinéma.

★ CONCOURS ★ VIDÉO CASSETTE GAGNANTE

Jusqu'au jeudi 4 janvier, à chaque jour, 10 laissez-passer seront insérés au hasard dans les cassettes louées.

LA MUSE: 30 jeux vidéo à votre disposition. Toutes les parties à 25¢. HEURES D'OUVERTURE: Lun. au sam. 9h30 à 23h; Dim. 12h à 23h 7 jours.

CINÉMA RIVE-NORD

A L'AFFICHE: Dès vendredi 28 décembre

le Popcorn est à l'entrée
les "noix" sont sur l'écran!



GALERIES RIVE NORD, 100 BOUL. BRIEN, REPENTIGNY 585-4121

FERME: le 24 (en soirée) et 25 décembre,
et le 31 décembre (soirée) et 1er janvier.
JOYEUX NOEL A TOUS NOS CLIENTS ET AMIS

La direction!

SALLE 1

SALLE 2

En 2e et dernière semaine



MATINÉE SEULEMENT

A la salle 2: à 1h30 p.m.
Ven-Sam-Dim-Lun 28-29-30-31 déc.
Pour tous. Coût \$2.00
2 nouveaux dessins animés



Subaru Repentigny

Présentation des modèles 1985



Enfin les modèles 1985 sont arrivés chez Subaru Repentigny au 761 Notre-Dame. C'est vendredi soir le 7 décembre dernier qu'avait lieu la présentation des modèles Subaru 1985. Robert Comm et Jean Lachapelle, représentants, étaient très heureux de répondre aux questions des gens sur les nouveaux modèles Subaru 1985.



MEUBLES PREMIER CHOIX
"L'AMI DES
BAS PRIX"




 CUISINE 5 MCX. En merisier massif. (Buffet et huche en sus). Rég. \$689. SPECIAL \$439	 ETAGERE 3 MCX. Régulier \$895. SPECIAL \$575
MATELAS SOMMIER  CHAISES TOUT CONFORT Spécial des Fêtes. \$139. \$169. \$189.	Simmons.  MEILLEURS PRIX  SOFA "BONNIE" Dormez sur un nuage. Rég. \$689. SPECIAL \$489

MATELAS & MEUBLES PREMIER CHOIX
380 Larochelle, local 120 Repentigny 585-1485
Plan mise de côte sans intérêt
Commandes téléphoniques acceptées - Livraison gratuite

RABAIS SPECTACULAIRES DU TEMPS DES FETES



Magnétoscope VR2000

- Minuterie d'enregistrement automatique pour 1 émission/14 jours
- Syntonisateur électronique
- Chargement automatique par l'avant
- Télécommande sans fil inclus.

\$599



Le Télélogique

\$897

MODÈLE SS2545NK
LA QUALITÉ ZENITH
À SON PLUS BAS PRIX!

- Meuble de style classique fini simili-chêne
- Lampe-écran CHROMASHARP pour une image aux couleurs précises
- Châssis modulaire Z-1 pour une plus grande fiabilité.
- Réglage automatique des couleurs
- Possibilité de 154 canaux
- Télécommande 2400 à ordinateur.

SPEC
ELECTRONIQUE

Les SPECialistes
de l'électronique

RADIO ET TELEVISION

BELISLE INC



125 DES SULPICIENS, L'EPIPHANIE, 588-2283 (sortie 108/autoroute 40)

La semaine pointelière

Quelque \$17 millions d'investissement en 85

"Nous aurons réalisé 90% du règlement d'annexion à la fin de l'année 1985..."

—Jean-Yves Pantaloni



Par Mychel Lapointe

Les autorités montréalaises ont prévu d'investir pas moins de \$17,591,000 dans le quartier de Pointe-aux-Trembles au cours de l'année 1985.

Ce qui porterait alors à quelque \$60 millions les investissements dans le quartier, selon les chiffres fournis au bureau de coordination.

On serait donc au-delà du \$36 millions promis dans le règlement d'annexion en

1982...

Justement, à ce niveau, le coordinateur du quartier, M. Jean-Yves Pantaloni prévoit que 90% des items compris dans le règlement d'annexion, qui prend fin le 31 décembre 1985, auront été réalisés. "Bien sûr, il y a des choses comprises dans le règlement d'annexion qui ont été annulées ou modifiées en cours de route. Mais, somme toute, Pointe-aux-Trembles aura reçu

plus que prévu initialement", affirme-t-il.

"Certains projets devenaient irréalisables du fait que l'évaluation que nous en avons faite à l'époque n'était pas réaliste une fois intégrée à la machine de Montréal. Nous avons, par exemple, prévu investir \$25,000 dans l'aménagement d'un parc; et, au moment de procéder, le coût avait doublé. Il fallait donc réajuster notre tir..." ajoute M. Maurice Vanier, conseiller du district 56.

PROJETS

En fait, trois projets auront été soustraits du règlement d'annexion.

Un: Un projet de cartographie de gestion où un montant de \$100,000 était prévu. "Nous l'avons laissé tomber parce que la Ville de Montréal est drôlement mieux équipée que nous pour faire ce genre de travail..."

Deux: Un projet de décantation pour les déchets où \$40,000 était prévu. "Avec l'incinérateur municipal, le projet devenait superflu..."

Trois: Un projet de tennis au Centre Roussin où on allouait



\$30,000. "Le projet sera réalisé à l'intérieur de la phase 4 des aménagements sportifs de la Polyvalente Daniel-Johnson..."

Il y a aussi les choses qui ont été repoussées à plus tard. Tel les intentions d'installer des infrastructures dans le parc industriel du quartier qui ont été reportées, pour la simple et bonne raison que "on ne vend pas de terrains..."

PLAN 1985

Pour tout cela, on serait à même de faire un constat définitif de ce qui aura été fait et

ce qui ne l'aura pas été à la fin de 1985.

Une chose est claire, les autorités entendent investir les \$17,591,000 prévus au programme d'immobilisations. Ce qui marque une hausse comparativement à 1984 alors que le programme prévoyait \$16,229,000.

Et, à ce niveau, les chiffres comparatifs varient au niveau des quatre postes habituels.

Pour ce qui est du TRANSPORT, on prévoit \$7,384,000 comparativement à \$5,565,000 en 1984. Pour l'HYGIENE on

prévoit dépenser \$5,572,000 comparé à \$4,653,000 en 1984. Pour AMENAGEMENT ET MISE EN VALEUR DU TERRITOIRE, une baisse est constatée avec \$4,128 en 85 comparativement à \$4,918,000 en 84. Finalement, à l'item RECREATION ET CULTURE, la baisse se fait drôlement sentir, puisqu'on passe de \$1,093,000 en 84 à \$507,000 en 85.

DISTRICTS

Par ailleurs, il est intéressant de constater, à la lumière du travail exécuté par M. Jean-Yves Pantaloni et sa secrétaire, que c'est dans le district 56 que presque la moitié du \$17 millions est consenti. Pas moins de \$8,554,000 en investissement y est prévu. Laissant \$4,933,000 pour le district 57 et \$4,104,000 pour le district 55.

"De la masse globale, ce sont les travaux d'infrastructure qui coûtent le plus cher. Comme ses travaux se font de plus en plus vers l'est du quartier, il est normal que la majorité des

sommes y soient consenties. L'an dernier, le district 55 a eu une bonne part de la masse globale; particulièrement en raison des investissements rendus nécessaires pour l'enfouissement des fils".

AUTRES

Dans un autre ordre d'idée, il a été permis d'apprendre que les responsables du Service des sports et loisirs travaillent actuellement en fonction de déménager la bibliothèque installée au Centre Rodrigue - Gilbert au Centre Roussin. Un premier pas en vue de l'établissement d'une maison de la culture prévue pour 1987 au Centre Roussin.

Aussi, le conseiller Claude Christin a réussi à faire débloquer une somme de \$500,000 du conseil exécutif pour l'achat de deux industries sises sur la 7e avenue.

Le conseiller Christin progressant ainsi vers la promesse électorale qu'il avait faite de relocaliser les industries de la 7e avenue implantées en milieu résidentiel.

LA DIRECTION ET
LE PERSONNEL DE

Automobiles

FORQUES ET
inc.

LOCATION

NOMA
inc.



VOUS SOUHAITENT
JOYEUX NOËL ET UNE
BONNE ET HEUREUSE ANNÉE

Investiture libérale dans Lafontaine

"Je veux mettre mon expérience à profit..."

PAR MYCHEL LAPOINTE

"Comme j'ai décidé de poser ma candidature à l'investiture, je voudrais ramener, dans une juste perspective les propos tenus par M. Jean-Claude Gobé concernant la soirée du Parti libéral de Lafontaine. Il est vrai qu'il a reçu l'appui officiel de certaines personnalités; mais je ne crois pas avoir entendu Herber Marx et Mme Louise Robic lui accorder leur appui. Mais encore là, ça ne me dérange pas tellement que M. Gobé soit dans le coeur de certains députés; je préfère être dans le coeur des électeurs du comté de Lafontaine. Contrairement à ce qu'il laisse prétendre, je ne crois pas que les militants de Lafontaine l'appuient de façon aussi drastique..."

A n'en pas douter, M. Jean Tondreau se considère pleinement en mesure de faire une chaude lutte quand viendra le temps de choisir un candidat libéral dans le comté de Lafontaine.

"On m'a approché pour que je pose ma candidature en misant sur le fait qu'il serait temps que les gens du comté portent le choix sur un résident de la région pour représenter le Parti. Ce qui est différent d'un résident de Dorval qui travaille à Pointe-aux-Trembles. J'ai réfléchi

pendant plusieurs mois et j'ai finalement accepté de poser ma candidature. Et si je le fais, c'est de façon ferme et consciente des responsabilités qu'incombe une telle fonction. Les gens savent ce que j'ai fait depuis longtemps dans le comté", a indiqué M. Tondreau lors d'une rencontre avec la presse régionale, mercredi matin dernier.

L'actuel secrétaire-général de la Commission scolaire Jérôme-Le Royer misant sur son expérience, tant au niveau scolaire que

communautaire et politique (il a été conseiller municipal à Pointe-aux-Trembles de 1969 à 1974) pour apporter "le renouveau désiré dans Lafontaine".

BOURASSA

"Je veux mettre mon expérience à profit", dira-t-il. "Je suis conscient que, au Québec, on vit présentement une période difficile au point de vue économique. Il est important qu'un gouvernement s'y penche de façon intelligente".

Et, à cet égard, il avoue son admira-

—M. Jean Tondreau

tion pour M. Robert Bourassa; qu'il a bien l'intention de rencontrer bientôt.

"M. Bourassa a démontré, par le passé, qu'il a une vision économique; j'ai bien confiance qu'il peut pallier à la situation actuelle..."

AVANTAGE

Quant au fait que M. Jean-Claude Gobé puisse jouir d'un certain avantage du fait qu'il a présidé la dernière campagne de financement dans le comté, M. Tondreau avoue un certain avantage, mais considère ses chances fort valables sur un autre plan.

"Comme il était le seul en lice au cours des derniers temps, il est certain que plusieurs lui accordaient son appui à cette époque. Mais le candidat qui gagnera la prochaine élection générale sera celui qui réussira à aller

chercher le vote du Parti Québécois. Ayant milité dans le comté depuis très longtemps, je crois bien être en mesure de réaliser cela", souligne-t-il. "Mais il

est certain que j'appuierai celui qui sera élu si je ne réussis pas à remporter le congrès à l'investiture. Après tout, nous ne sommes pas des adversaires.

Nous sommes membres du même parti et nous offrons nos services à la population. Il faut donc travailler dans le même sens quoi qu'il arrive..."

La solution à votre ameublement...

MEUBLES ARTISANALS, MODERNES, COLONIAL, LITS DE BRASSE ET METAL



Dépositaires des marques:

Roxton, Villageois, Vic, Craft, Drouin, J.S.P., Rougier, Bergeron, Victoriaville, Poitras, Laurier, Admisco Jaymar, Shermag, Design plus, Vantage, Carrier, Collection Carrier, Matelas Bon-Aire, Confort-médic, vendeur autorisé Matelas Primo recommandé par l'Ass. des Chiro.



FOYER CANADIEN

Gilles Cardinal Inc.

29 Boul. Jean-Talon, Repentigny
(près rue Notre-Dame)

1 mille du pont Le Gardeur

Lundi fermé 581-3764

INNOVATION 2



Meilleurs Voeux

Un service professionnel

Des gens spécialisés en coupe ou en technique de coloration permanente.

Une innovation dans un prêt-à-sortir (libre service)

Permanente à l'ordinateur

675 b, Notre-Dame, Repentigny 581-2031

SPÉCIALITÉ VESTON SPORTS

\$20

de rabais
SUR TOUS NOS
VESTONS EN
MAGASIN

André Phaneuf
vous invite

MERCERIE

André Phaneuf Inc.

372D Notre-Dame, Repentigny
(près du Golf de la Marina)
585-4508

Ex.: BLAZER \$119.95

\$99.95

Choix de couleurs et grandeurs

VESTONS SPORTS TWEED

\$129.95 \$109.95

PANTALONS LAVABLES POLY-ACRY.

2/ \$44.95

Choix de couleurs et grandeurs 26 à 46

BLOUSONS D'HIVER Court & semi long
PALETOT TOUT LAINE DE STYLE
PALETOT D'HIVER DOUBLE DUVET.
ALTERATIONS GRATUITES

PANTALONS: Yves St-Germain & Casharel
PANTALONS: Jeune homme avec plis, lavable
CHEMISE B.V.D. Michel Robichaud
CRAVATES: ensemble cravates et puff

BLAZERS
TOUTES LES GRANDEURS.
Court-régulier, long, costeau

CEINTURE
BAS
CHANDAILS en V
DEBARDEURS
VESTE DE LAINE

VESTON
"Harris Tweed"
Tweed de laine

Joyeux Noël à tous!

VESTE DE LAINE

(Idéale pour ski)
Rég.: \$140.

SPECIAL

\$99.95

Complet

3 pièces

Park Row

Gr. 36 à 46

Grand Spécial

149.95

Nous vous souhaitons de très joyeuses Fêtes

La Maison de l'Habit

G.L. INC.

Jacques
Larocque
gérant



332 Notre-Dame des Champs
Repentigny

(au pied du pont Charlemagne)

581-4160

- On vous attend!
Passez nous voir!

GRANDE VENTE

SUR TOUTE LA MARCHANDISE D'HIVER

HABIT

Double boutonnage, deux ou trois morceaux,
grand choix de couleurs.

\$30

Obtenez gratuitement,
avec tout achat d'un habit
une chemise et une
cravate d'une valeur de

ENSEMBLE

Veston et pantalon sport
grand choix de couleurs

\$30

Obtenez gratuitement à
l'achat d'un ensemble une
chemise et une cravate
d'une valeur de:

20% à
40% de rabais

Superbe choix de

- Bas
- Souliers
- Cravates
- Chemises
- Ceintures
- Chandails
- Imperméables
- Paletots long-
ou trois quarts
- Ski jackets
- Robes de
chambre
- Foulards
- Chapeaux
- Collets &
chapeaux de
fourrure

Plan mise de côté - Altérations gratuites sur place

Chèque
personnel
accepté

LE PLUS GRAND CHOIX D'HABITS POUR HOMMES



Programmation hiver 84-85

Le plein-air à l'honneur dans les parcs de la Ville de Montréal

Par Mychel Lapointe

Encore une fois cette année, les dirigeants du Service des sports et loisirs de la Ville de Montréal ont mis sur pied une pléiade d'activités hivernales à l'intention des Montréalais et Montréalaises.

C'est à l'intérieur de la brochure "Montréalais faites-vous plaisir" que l'on retrouve toutes ces activités.

Il faut retenir une chose de cette programmation exceptionnelle, c'est à l'extérieur que l'on retrouve la majorité des occasions de se divertir.

Si l'on se fie aux taux de fréquentation record de 15 millions d'entrées en 1984, enregistré par le Service des Sports et Loisirs, Montréal est une ville de plein air en pleine effervescence et sa réputation à ce titre n'est plus à faire.

Et comment...

Comme le relatent les responsables, des dizaines et des dizaines de parcs s'animeront, sept pentes prêteront leur flanc au ski alpin, 21 sentiers attendront les skieurs de randonnée avec un circuit total de 80.5 kilomètres, sans compter les 162 patinoires extérieures, les 21 arénas, les 12 pentes réservées au "tobogganeurs" et les 10 beaux parcs où les Montréalais pourront taper de la raquette.

LA NEIGE

Mais pour que

Montréal soit, encore cette année, la ville de plein-air par excellence, il faudra aussi que dame nature soit de la partie.

Ce que souhaitait ardemment M. Yvon Lamarre, président du Comité exécutif de Montréal, mardi dernier, lors de la conférence de presse annonçant la programmation hivernale.

"L'hiver des Montréalais s'annonce encore plus beau que par les années passées; en espérant que la neige sera au rendez-vous. D'ailleurs pour les gens du Service des Travaux publics, il faut espérer que la neige tombera... mais uniquement dans les parcs et pas dans les rues de la ville", lance-t-il sur un ton humoristique.

FÊTE DES NEIGES...

Bien sûr, le couronnement de cette saison hivernale, pour le Service des Sports et Loisirs, demeure la Fête des neiges qui prendra l'affiche du 23 janvier au 3 février dans les îles Notre-Dame et Ste-Hélène. Pour cela, nous aurons l'occasion d'y revenir dans une prochaine édition.

Pour ça, et pour toutes les autres activités, il est possible de connaître tous les détails pertinents en appelant au Service entre 8h00 et 20h00 les jours de semaine et entre 9h00 et 17h00 le samedi. Au numéro de téléphone 725-

6451.

En ce qui concerne les Pointelières et Pointelières, ils peuvent avoir les détails en appelant au 642-1430.

Ils auront alors le choix parmi les nombreuses activités prévues dans le quartier.

Dans les parcs dont on retrouve la programmation dans cette page.

SITES DES ACTIVITÉS D'HIVER	RELAIS OU CHALET	ARÉNA	CASSE-CROUTE	TOILETTE	ÉCLAIRAGE	PATINOIRE DÉCORATIVE	PATINAGE	HOCKEY	RAQUETTE	TOBOGGAN	SKI ALPIN	REMONTÉ-PENTE	SKI DE RANDONNÉE	Km.
• BOISE DE LA RÉPARATION 14529, rue Sherbrooke Est	☼			☼									☼	11.4
BONNEVILLE terrasse Jacques Léonard près de la rue Victoria					☼			☼						
CLEMENTINE DE LA ROUSSELIÈRE boul. de la Rousselière et Notre-Dame	☼			☼	☼		☼	☼						
DES PINS 42e Avenue près autoroute 40					☼			☼						
DU COLOMBIER rue du Colombier à l'ouest du boul. du Tricentenaire					☼		☼							
ECOLE STE-GERMAINE COUSIN 183, 48e Avenue							☼							
POLYVALENTE POINTE-AUX-TREMBLES 15200, rue Sherbrooke Est	☼			☼	☼			☼						
PRINCE ALBERT 9e Avenue et Prince Albert					☼		☼							
RODRIGUE GILBERT 1515, boul. du Tricentenaire		☼												
ST-GEORGES rue Prince Albert près 27e Ave					☼		☼							
ST-JEAN-BAPTISTE boul. St-Jean Baptiste et boul. Dorchester	☼			☼	☼		☼	☼						

JOYEUSES FÊTES

Tous les employés de la



PHARM-ÉCONOMIES®
JEAN COUTU

C'est tellement mieux...

c'est bien évident!

Galeries Rive-Nord, 100 boul. Brien, Repentigny 585-7880

souhaitent de très Joyeuses Fêtes
à toute sa fidèle clientèle.

Puisse
ces jours de réjouissances
vous apporter
santé, paix et joie...



Le jardin
des plantes
Fleuriste
14335 Notre-Dame
642-7977



VENTE
PRE-OUVERTURE
du 15 au 24 déc.
9h30 à 21h
tous les jours
POINSETTIA

6,99\$ ch. Pot de 6"

SERVICE DE LIVRAISON

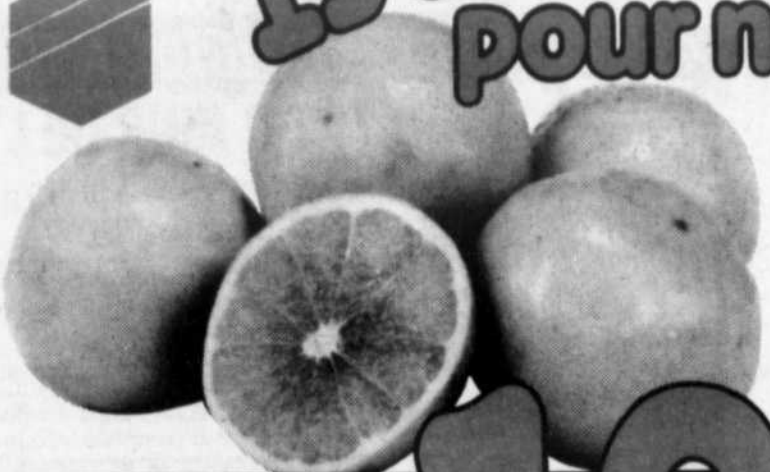


Le jour de Noël et le jour de l'An
nous sommes ouverts de

10h à 18h



1985 commence bien
pour not'monde!

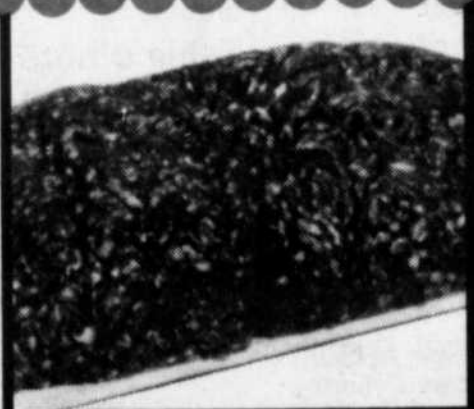


**PAMPLEMOUSSES
BLANCS**
produit de la Floride,
gr. 48

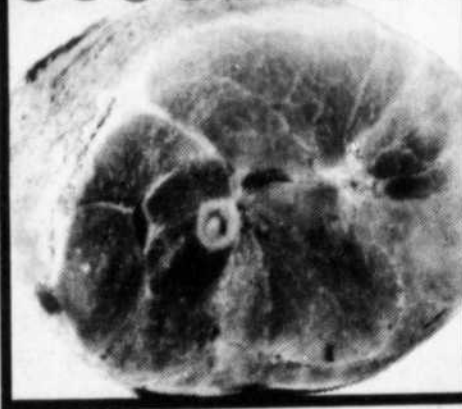
CÉLERI PASCAL
produit de la Californie,
Canada no. 1
gr. 24

19[¢] 85[¢]
ch. ch.

La Boucherie Métro



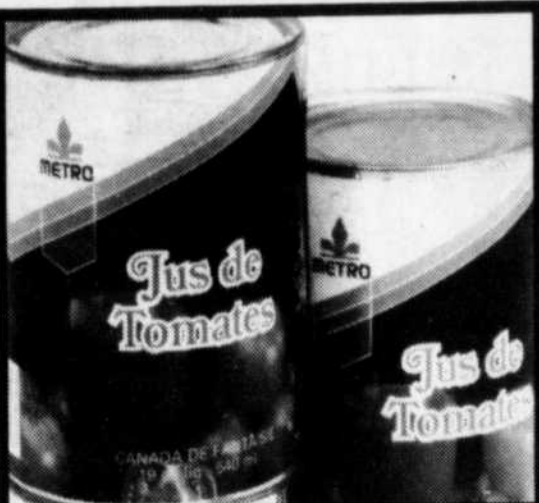
**BOEUF
HACHÉ
ORDINAIRE**
2,14 /kg
97[¢] /lb



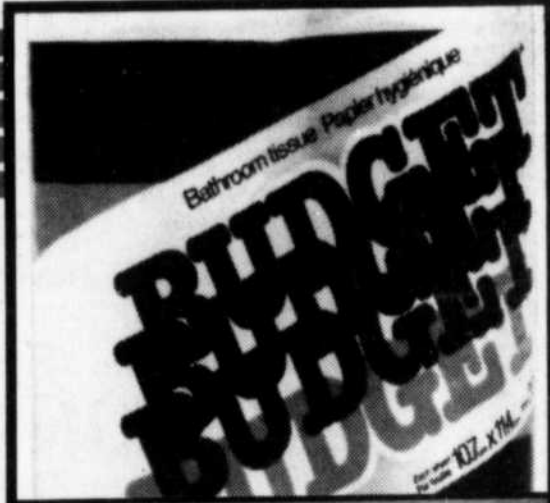
**JAMBON FUMÉ
MÉRITE**
env. 2,5 kg
découenné, sans jarret,
prêt-à-manger,
un bout ou l'autre
3,48 /kg
1,58 /lb



**CHAMPIGNONS
MORCEAUX &
PIEDS
SLACK**
bte 284mL
69[¢]



**JUS DE
TOMATES
METRO**
Canada de fantaisie
bte 540mL
2/79[¢]

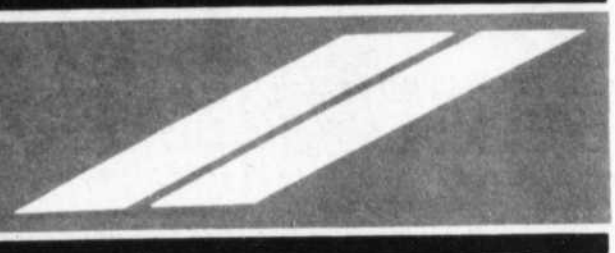


**PAPIER
HYGIÉNIQUE
BUDGET**
beige, blanc,
paquet 4
rouleaux
99[¢]

Les prix annoncés dans ces pages sont en vigueur dans tous les magasins de vos maîtres épiciers Métro du lundi 24 décembre 1984 au samedi 5 janvier 1985 jusqu'à 17h00. Nous nous réservons le droit de limiter les quantités. Si un article venait à manquer, n'hésitez pas à demander un bon d'achat différé. Si certaines marques de commerce de produits annoncés ne sont pas disponibles dans certaines régions, elles seront alors remplacées par une autre marque de commerce de même nature et d'un prix coûtant égal ou supérieur. Pas de vente aux marchands. Photos à titre indicatif seulement.



METRO



Gagnants des deux premiers tirages de l'année

Tirage du 9 octobre 1984:

Numéro 027 — Armand Martel, St-Gérard Majella, \$200.00; Numéro 076 — Monique Côté, Montréal, \$200.00; Numéro 163 — Danielle Lapointe Lanoraie, Voyage à Cuba.

Tirage du 13 novembre 1984:

Numéro 036 — Alain White, St-Gérard Majella, \$200.00; Numéro 079 — Jacques Girard, Montréal, \$200.00; Numéro 449 — René Bolduc, Montréal, Week-end (endroit de son choix).

Je tiens à remercier bien sincèrement tous ceux qui ont contribué à la campagne de Financement du Club Optimiste St-Gérard Majella, tant par la vente que par l'achat des billets de tirage. (493 billets vendus.)

Je profite de l'occasion pour transmettre à tous les membres ainsi qu'à toute la population de St-Gérard Majella, mes meilleurs vœux de Joyeux Noël et de Bonne et Heureuse Année.

Optimistement vôtre,
André Fortin, Président

La Traverse a maintenant un an!

Depuis décembre 83 la Maison d'Accueil La Traverse offre un service d'hébergement temporaire aux femmes victimes de violence en milieu familial.

Les femmes sont accueillies 7 jours/semaine accompagnées ou non de leurs enfants et ce, tout en leur assurant la sécurité et l'anonymat qu'elles requièrent.

L'égalité, la démystification des rôles sociaux et l'implication directe auprès des femmes caractérisent notre approche. Nous faisons également le lien avec les milieux juridiques, sociaux et hospitaliers. Nous offrons un service d'accompagnement aux femmes jusqu'à ce qu'elles puissent se prévaloir d'une façon autonome de ces services institutionnels souvent peu sensibilisés à la problématique de la violence familiale.

Nous désirons remercier toutes les per-

sonnes et les groupes qui ont oeuvré de près ou de loin à l'implantation et à la consolidation de la ressource et soyez assurés de l'intérêt et à la consolidation de la ressource et soyez

mercier toutes les personnes et les groupes qui ont oeuvré de près ou de loin à l'implantation et à la consolidation de la ressource et soyez assurés de l'intérêt que nous portons à l'amélioration constan-

te du service hébergement offert aux femmes victimes de violence.

Vous pouvez nous rejoindre tous les jours de la semaine entre 9 hres et 22:30 hres au no suivant: 759-5882.

COURS DE BAR



- Apprenez à faire vos cocktails
- Vos cafés, vos desserts flambés
- L'Art de dresser la table
- Les joies de l'hospitalité
- Connaissance des vins, des liqueurs
- Les vins comment les acheter, les servir, les déguster
- Lecture des étiquettes
- Dégustation de vin et fromage

Cours du jour et du soir
disponible en permanence

INSCRIPTION
PIERRETTE BOISVERT
581-1159

Surveillez L'OUVERTURE 9 janvier 85 DU NOUVEAU

RESTAURANT
GOURMETS

Spécialités
FONDUE & CRÊPES



639 Notre-Dame, Repentigny
3 SALLES DE RÉCEPTIONS
Réservations 585-3221

MEILLEURS VŒUX À TOUS!

"PARTY" DU JOUR DE L'AN

Lundi le 31 décembre à 8h30 p.m.
ENTREE GRATUITE

BUFFET FROID: avec prix de
présence. Coût: \$5. par per-
sonne.

Billets en vente au bar salon

-MUSIQUE: avec André Lafond, accordéoniste
-OUVERT: le 25 décembre et le 1er janvier.

BAR SALON BELLEVUE

132 St-Jean Baptiste, L'Assomption 589-7172

APPORTEZ VOTRE VIN

RESTAURANT



**Carrefour
Larochelle**

MENU
SPECIAL
pour le
Jour de
l'An
RESERVATIONS
585-5958
581-4900

- Pizza
- Steak
- Brochettes
- Table d'hôte
- Mets italiens, canadiens et grecs.

La direction et le personnel souhaitent
à tous un JOYEUX NOËL
et une HEUREUSE ANNÉE 1985.

380 boul. Larochelle
(coin Liébert)
Repentigny
(au nord de l'autoroute)



LIVRAISON GRATUITE (3 véhicules)

SUPER CONCOURS D'AMATEUR

CHAQUE DIMANCHE A 5 HEURES



Animateurs
Danielle & Jacques
Toutes personnes voulant parti-
ciper au concours d'amateur sont
priées de communiquer avec
Jacques au 589-4803.

680

Notre-Dame
St-Sulpice, 589-3661

C'EST LA PLACE!

Claude Blanchard

En Spectacle TUNE-UP BOYS

Du 27 au 31 décembre 84



Venez fêter le Réveillon du
Jour de l'An, lundi le 31
décembre 84, Ballons - Ser-
pentins - Surprises.

Commencant jeudi, l'orchestre

"LES VALETS"

Danse sociale



RESTAURANT
Cuisine GRECQUE
ITALIENNE &
FRUITS DE MER

Licence complète
Capacité de 100 personnes

Terrasse 4 saisons

TABLE
D'HOTE
Assiette
combinée
(pour 2 pers.)
FRUITS DE MER
FILET MIGNON
ESCALOPE DE VEAU
\$19.95

A NE PAS
MANQUER
VENEZ FÊTER AVEC NOUS
La veillée du Jour de l'An
Mardi 1er janvier
soirée à la
mode Grecque

TOUS LES MARDIS SOIRÉE GRECQUE
avec musique de 8h à la fermeture

MENU DU JOUR
à partir de
\$3.25

Pour
réservation
581-7822

632 Notre-Dame,
Repentigny



Meilleurs Voeux

Consultez votre marchand IGA
pour connaître les heures d'ouverture
durant la période des Fêtes.

Liste des gagnants du Bas de Noël

Le Gardeur

Mme Eva Lefebvre, Gérard Carrusel

Repentigny:

Jacques Poirier, Mme Gilles Brown, Véronique Gratton

L'Assomption:

M. Charpentier, Danny Ouellet

Un service personnalisé



Lorsque vous avez fini vos emplettes, Mme Madeleine Savard du supermarché Crevier de L'Assomption, se fait un plaisir de vous donner un service rapide, courtois et efficace afin de rendre votre magasinage plus agréable.

PÂTISSERIE

VOL-AU-VENT MAISON

Prix ord.: 6/ 1,99\$

PAQ.

DE 6

1 69

ROULÉS AU CHOCOLAT

Prix ord.: 2,19\$ chac.

1 79

Ch.

Passez à notre comptoir de boulangerie pour faire votre choix de gâteaux pour vos réunions durant le temps des Fêtes. Nous avons une formidable suggestion pour le Jour de l'An: un gâteau en forme d'horloge. Par la même occasion, voyez notre assortiment de pâtes alimentaires fraîches. C'est tout nouveau.

PRODUITS IMPORTÉS

COEURS D'ARTICHAUTS

PRODUIT D'ESPAGNE

RENOIR

Prix ord.: 2,19\$ chacun

FORMAT

398 mL

1 79

CREVETTES COCKTAIL PRODUIT DE THAILANDE

SUPREME

Prix ord.: 3,29\$ chacun

FORMAT

113 g

1 99

Passez voir notre section de produits importés pour faire votre choix. Nous avons le plus grand assortiment de la région.

CHARCUTERIE

SALAMI PARISIEN

TRANCHÉ SELON

VOS BESOINS

TOUR EIFFEL

5 91

\$ /kg

2 68

\$ /lb

JAMBON FORET NOIRE

TRANCHÉ SELON VOS

BESOINS

TOUR EIFFEL

12 08

\$ /kg

5 48

\$ /lb

Nous avons plus de 100 VARIÉTÉS de viande froide ou cuite en magasin à vous offrir. Il nous fera un plaisir de vous aider dans votre choix.

POISSON

PÉTONCLES SURGELÉS

INDIVIDUELLEMENT

15 39

\$ /kg

6 98

\$ /lb

CREVETTES COCKTAIL

SURGELÉES

26 41

\$ /kg

11 98

\$ /lb

Notre comptoir de poissons et fruits de mer vous offre un grand choix. Essayez nos recettes que nous vous offrons chaque semaine.

COUPES FRANÇAISES

FONDUE CHINOISE

13 18

\$ /kg

5 98

\$ /lb

FONDUE BOURGUIGNONNE

PROVENANT DE L'INTERIEUR

DE RONDE

BOEUF CATEGORIE

CANADA "A"

13 18

\$ /kg

5 98

\$ /lb

Voyez votre boucher si vous désirez une coupe spéciale pour votre viande. Il se fera un plaisir de vous servir.

FROMAGE

FROMAGE BRIE DE VAUDREUIL

AGROPUR

11 86

\$ /kg

5 38

\$ /lb

FROMAGE TOMME DES LAURENTIDES

ST-HILAIRE

Prix ord.: 12,45\$ /kg 5,65\$ /lb

8 00

\$ /kg

3 63

\$ /lb

NON-ALIMENTAIRE

ASSIETTES À TARTES "VALUE PACK"

ALCAN

Prix ord.: 2,09\$ le paquet

PAQ.

DE 15

1 89

ECONOMISEZ 1,00\$

Economisez 1,00\$ à l'achat d'un format de 283 g de café instantané ordinaire ou d'un format de 198 g de VIVA, COLOMBIE de NESCAFÉ. Ce bon de réduction est valide dans tous les supermarchés Crevier jusqu'au samedi 29 décembre 1984 seulement. Limite un bon de réduction par achat.



Boniprix



1017874

JAMBON
DANS LA FESSE
PRET-A-MANGER
PORTION DE CROUPE
MARQUES
POPULAIRES
ENVIRON 3 kg

3 48

\$ /kg

1 58

\$ /lb

ORANGES NAVEL
SUNKIST
PRODUIT DE CALIFORNIE
GROSSEUR 88

2 79

Dz.

BOISSONS GAZEUSES ASSORTIES

IGA

BOUEILLES CONSIGNEES

BOUT.

750 mL

1 99

6/

CAFE INSTANTANE

ORDINAIRE (283 g)

COLOMBIE, VIVA (198 g)

NESCAFÉ

PRIX ANNONCÉ 5,59

-BON DE REDUCTION 1,00

AVEC CE BON DE REDUCTION

4 59

Notre cahier publicitaire de 12 pages vous propose plusieurs autres aubaines... Profitez-en!

(Si vous ne recevez pas notre cahier publicitaire à votre domicile, veuillez nous en aviser. Nous veillerons à remédier à la situation).



Prix en vigueur
jusqu'au samedi 29 décembre 1984.
Nous nous réservons le droit
de limiter les quantités.

marque de certification d'IGA Canada ltée

Boniprix
SUPERMARCHÉ CREVIER

840, boul. L'ange-Gardien Nord - L'Assomption

200 boul. Brien - Repentigny,

333, boul. Lacombe - Ville Le Gardeur



**BIÈRE
CIDRE ET VIN**

Zellers

SAISON D'APRÈS NOËL

MUSIQUE EN

Du 26 déc. au 5 janv.
Jusqu'à épuisement des stocks.
L'assortiment peut varier d'un magasin à l'autre.

Microsillons au choix

297
ch.

Microsillons au choix

447
ch.

- GREG KINN *Kihnspiracy*
- DOOBIE BROTHERS *Best of Volume II*
- CROSBY, STILLS & NASH *Allies*
- ERIC CLAPTON *Money & Cigarettes*
- RICKIE LEE JONES
- MORE AMERICAN GRAFFITI
- PAUL McCARTNEY *McCartney II*
- BURTON CUMMINGS *My Own Way To Rock*
- KENNY ROGERS - THE FIRST EDITION *Greatest Hits*
- MEL TILLIS *Greatest Hits*
- CONWAY TWITTY *Conway's #1 Classics*
- WILLIE NELSON *Somewhere Over The Rainbow*

- AC/DC *Flick Of The Switch*
- BLACK SABBATH *Born Again*
- THE ROLLING STONES *Emotional Rescue*
- JOHN LENNON *The John Lennon Collection*
- NEIL YOUNG *Trans*
- FRANK SINATRA *She Shot Me Down*
- PETER SCHILLING *Error In The System*
- QUARTER FLASH *Take Another Picture*
- DON HENLEY *I Can't Stand Still*
- OLIVIA NEWTON-JOHN *Don't Stop Believin'*
- BARBRA STREISAND *Live*
- CAROLE KING *Speeding Time*

Cassettes au Choix **397** ch.

- EASY LISTENING GOLD
- GORDON LIGHT-FOOT *Endless Wire*
- ROD STEWART *Atlantic Crossing*
- CARS *Shake It Up*
- CARS *Panorama*
- QUEEN *Hot Space*
- FLEETWOOD MAC *Live Double Cassette*
- CARLY SIMON *Come Upstairs*
- JOE WALSH *You Bought It/You Name It*
- ALICE COOPER *De De*
- GREG KINN BAND *Kihnspiracy*
- GLENN FREY *No Fun Aloud*
- NEIL DIAMOND *On The Way To The Sky*
- LITTLE STEVIE WONDER *The 12 Year Old Genius*
- DIANA ROSS *Diana*
- E.L.O. *Time*
- HEART *Private Audition*
- SANTANA *Shango*
- JACKSON BROWN *Hold Out*

Range-cassettes de luxe
Peut contenir 30 cassettes. Bleu ou gris.

1397
ch.

Aucun bon d'achat différé.

L'ASSORTIMENT PEUT VARIER D'UN MAGASIN À L'AUTRE.
173 rue NOTRE-DAME, REPENTIGNY
Place Repentigny



Carole Jacques

Les comités Associations et Groupes d'ami

Madame Carole Jacques, députée de Montréal - Mercier, a été nommée pour présider un comité et siéger sur de nombreux autres.

Elle préside le comité du Caucus sur la Jeunesse et siéger sur les Comités du Caucus des Affaires Extérieures, des Relations Extérieures, des Communications, des Trésor National et Bureau de Poste et des Travaux Publics.

De plus, Madame Jacques siège sur les comités permanents suivants: Affaires Extérieures et Défense Nationale, Affaires des Anciens Combattants et, enfin, Justice et Questions Juridiques.

La différence entre les comités du Caucus et les Comités permanents est que ceux-ci rassemblent des membres de tous les partis politiques tandis que ceux-là se composent uniquement de mem-

Des patinoires décoratives

Cette année, les Montréalais pourront zigzaguer sur une trentaine de patinoires décoratives, trois de plus que l'an dernier, réparties dans chacune des neuf (9) régions de la ville.

Ces patinoires sont de formes irrégulières pour le plus grand plaisir des Montréalais qui les fréquentent assidûment. Elles sont balisées de lumières, de sapins, de cônes lumineux et d'autres éléments utilitaires ou décoratifs.

Les patineurs se laisseront emporter grâce à la "dance-music" de CKMF-FM 94 diffusée tous les jours de 15 h à 22 h. Le Service des sports et loisirs s'est effectivement associé à la populaire station radiophonique pour agrémenter les périodes de patinage. Le dimanche, cette musique sera entendue de 12 h à 20 h. Dans les plus grands parcs de Montréal, l'horaire de diffusion sera différent.

Aussi, la "dance music" de CKMF-FM 94 ajoutera au charme des sorties de patineurs de 10 h 30 à 22 h pendant la semaine et de 12 h à 20 h le dimanche (18 h à l'Île Notre-Dame).

Les retraités de Montréal-Mercier peuvent bénéficier du programme Nouveaux Horizons

Vous êtes retraité(e) et vous avez le goût d'explorer un talent, de poursuivre une carrière musicale ou autre ou vous avez tout simplement une bonne idée en tête? Vous n'avez qu'un obstacle et c'est celui du financement? Si tel est le cas, le programme Nouveaux Horizons pourrait bien s'avérer être la solution pour vous.

Le programme Nouveaux Horizons, parrainé par le Ministère de la Santé Nationale et

du Bien-Être Social, vise à encourager les retraités(es) canadiens à participer activement à la vie communautaire. Les subventions ont, jusqu'à maintenant, contribué à mettre sur pied des projets tels la rédaction de lettres pour les personnes âgées vivant dans des foyers, des cours de langues ou de création littéraire, des livres de recettes, des rapports sur les services offerts aux personnes âgées, des ateliers de sculp-

ture, de vitrail ou de chant. Bref, la liste de bonnes idées est trop longue pour être épuisée. Le montant alloué par le Ministère à chacun des projets devra être utilisé pour sa

mise en marche seulement et non dans le but de rémunérer des employés(es).

Après 18 mois, on s'attend à ce que le projet devienne autonome ou qu'il prenne fin tout simplement. Alors, si votre idée peut intéresser une dizaine d'autres personnes âgées comme vous, faites-le savoir à Nouveaux Horizons.

Si vous désirez en

savoir plus long sur le Programme Nouveaux Horizons, une brochure très facile à comprendre ainsi qu'une formule de participation sont disponibles au: Programme Nouveaux Horizons, Complexe Guy Favreau, 200 boul. Dorchester Ouest, Tour Est, Bureau 206, Montréal, Québec, H2Z 1X4. Tél.: 283-7306.

N'hésitez pas à les contacter!

Cours de Danse Sociale



Professeurs: Yvette et Claude Archambault diplômés de la F.L.D.Q., membres de C.P.D.D.S.Q.

Pour couples ou personnes seules



Débutant dimanche le 20 janvier 85 (1h30 de cours) \$4.00/personne

Complexe Sportif

(Aréna) 80 Boul. Brien

Repentigny

Votre soirée de danse qui suit est gratuite.

Soirée de danse sociale

Tous les dimanches soirs à partir du 20 janvier 85 à 20h00 - Entrée \$3.00. Musique: Disco Archambault.

Sur semaine, cours de danse à Joliette et St-Alexis Montcalm.

Inf. et inscr.: 839-6637 588-5710



VACANCES TROPICALES



1 SOIR
SUR RÉSERVATION
69,50\$

- Par personne / par jour / en occupation double / sur disponibilité
- 89\$ par personne / par jour / en occupation simple / sur disponibilité
- La Suite luxueuse offerte pour 95\$ de plus par jour.

2 SOIRS
SUR RÉSERVATION
64,50\$

- Par personne / par jour / en occupation double / sur disponibilité
- 84\$ par personne / par jour / en occupation simple / sur disponibilité
- La Suite luxueuse offerte pour 95\$ de plus par jour.

3 SOIRS
SUR RÉSERVATION
59,50\$

- Par personne / par jour / en occupation double / sur disponibilité
- 79\$ par personne / par jour / en occupation simple / sur disponibilité
- La Suite luxueuse offerte pour 95\$ de plus par jour.

4 SOIRS
SUR RÉSERVATION
54,50\$ ET PLUS

- Par personne / par jour / en occupation double / sur disponibilité
- 74\$ par personne / par jour / en occupation simple / sur disponibilité
- La Suite luxueuse offerte pour 95\$ de plus par jour.

CHAQUE FORFAIT COMPREND:

- CHAMBRE CONFORTABLE
- 3 REPAS PAR JOUR - Petit déjeuner
- Table d'hôte du midi
- Table d'hôte du soir
- TAXES ET FRAIS DE SERVICE

- 1 heure gratuite par jour de tennis ou racket ball
- ACCÈS - À la piscine
- Aux bains tourbillons
- Au sauna

(Offre valide jusqu'au 30 avril '85)



Auberge des Seigneurs

1200, DANIEL-JOHNSON, ST-HYACINTHE J2S 7K7

RÉSERVATIONS: 1-800-363-0110

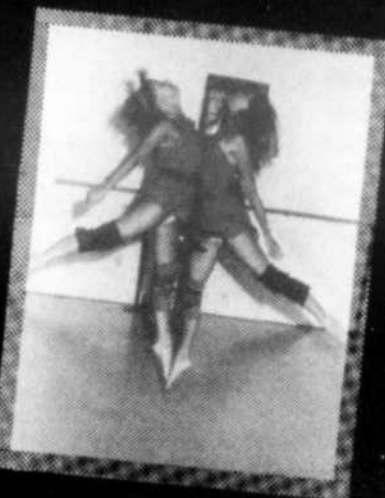
"CORPS ET SON" ECOLE DE DANSE

Session débutant lundi 7 janvier 85



BREAK DANCE

- Enfants
- Adolescents
- Adultes



BALLET-JAZZ

- Tous les âges
- Débutants à avancés.

BALLET MODERNE

- Adolescents
- Adultes
- Niveaux intermédiaire et avancés.

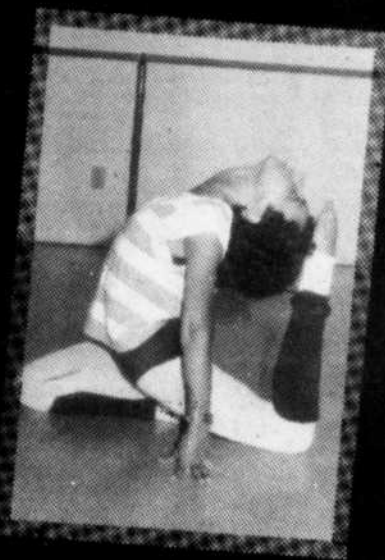
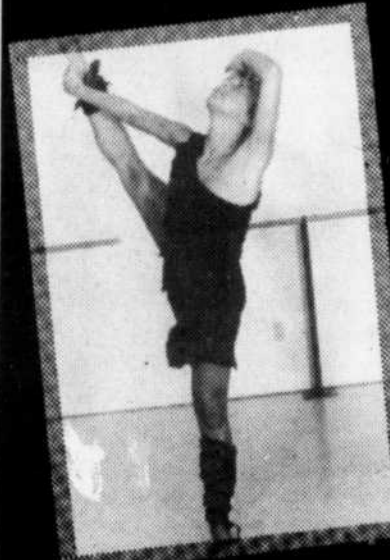


EXPRESSION RYTHMIQUE

Pour enfants de 5 à 7 ans

DANSE EXERCICE

Pour se maintenir en bonne condition physique.



ATTENTION!

3 nouveaux professeurs cette année, de l'école "Les Ballets-Jazz" et de l'école "Pointépiénu" de Montréal.

INSCRIPTION: débutant le 3 janvier 1985

630 RUE MARSEILLE, REPENTIGNY, LOCAL 202

INF. JOUR: 581-2408
INF. SOIR: 585-6850

Zellers VIDÉO!

\$49

SYSTEME VIDÉO ATARI 2600
Ce système de renommée mondiale vous permet d'utiliser une vaste gamme de jeux amusants et éducatifs. Comprend adaptateur C.A. et deux commandes.

**Du 26 déc.
au 5 janv.**



Zellers OFFRES IRRÉSISTIBLES!

**AU CHOIX
9⁹⁷
ch.**

GAMME DE CARTOUCHES DE JEUX VIDÉO ATARI À 9,97\$
Comprend les jeux Dolphin, Freeway, Frostbite, Megamania, Pressure Cooker, Othello, Sorcerer's Apprentice, Stampede, Ice Hockey, Earthworld, Battlezone, Galaxian, Seaquest, Swordquest et Vanguard.



Zellers

173 rue Notre-Dame
Place Repentigny



Crédit accepté

Horaires du temps des Fêtes

MEILLEURS VOEUX

LA DIRECTION
ET
LE PERSONNEL

NOMME
ENTREPRISE
DE L'ANNÉE
1984

PAR LA CHAMBRE
DE COMMERCE

L'ARTISAN

Nos Précieux
collaborateurs
voudront bien
prendre note
que l'horaire
en vigueur
du 19 décembre
au 2 janvier est
le suivant:

HEURES DE BUREAU

Jeudi 20 décembre, 9h00 à 17h00
Vendredi 21 décembre, 9h00 à 12h00
Lundi 24 décembre, 9h00 à 12h00
Mercredi 26 décembre, 9h00 à 17h00
Jeudi 27 décembre, 9h00 à 17h00
Vendredi 28 décembre, 9h00 à 12h00
Lundi 31 décembre, 9h00 à 17h00
Mercredi 2 janvier, 9h00 à 17h00

COMMERÇANTS (heure de tombé)

Mercredi 26 décembre 15h00 (Journal du 30 décembre)

COMMUNIQUES

Mercredi 26 décembre 15h00 (Journal du 30 décembre)

ANNONCES CLASSEES

Mercredi 26 décembre 17h00 (Journal du 30 décembre)

Du 26 déc. au 5 janv.

Un cadeau de rêve



Magnétoscope
VHS

RCA

\$475

- Minuterie 10 jours, 1 émission.
- Jusqu'à 8 heures d'enregistrement.
- Sélecteur électronique 12 positions.
- Télécommande à fil.

Zellers

173 rue Notre-Dame
Place Repentigny





Lapointe dans l'eau chaude...

Larry Lapointe passera devant le comité de discipline de la Ligue Junior "AA", dès dimanche matin, afin de répondre à des accusations qui ont été émises contre lui, lors de l'événement St-Aubin. Larry avait accusé la ligue comme étant responsable de ce tragique accident. Une histoire à suivre...

Hommage au pionnier du basketball, à J.B.M.

A tout seigneur, tout honneur...

Par Denis Doyon

Depuis déjà sept ans, l'on entend parler de basketball dans la polyvalente Jean-Baptiste Meilleur, le basket est

devenu un sport plaisant qui est pratiqué par une grande quantité de gens, certains le pratique pour le plaisir de se mettre en forme

et d'autres s'y adonnent dans le but de compétitionner.

Cependant, qui dit compétition, dit organisation. Cette organisation

doit être assurée par des personnes compétentes, afin que ce phénomène ne tombe pas aussitôt à l'eau. Les gens qui

assurent le bon fonctionnement doivent établir des règles, trouver des personnes fiables et se munir d'instructeurs compétents, pour ne pas voir tant d'efforts s'écrouler.

Or, à la première année de basketball, J-B M ne comptait que sur une seule formation, soit la formation juvénile masculine qui ne faisait pas parti de la ligue, car ce club s'était formé après la date limite des inscriptions. Cependant, rien n'était perdu car ce même club participa à des matchs hors-concours et aux différents tournois qui se dérouleront dans les environs. L'entraîneur était à cette époque Michel Péloquin, il était éducateur physique pour la commission scolaire de Le Gardeur au niveau primaire, après sa journée de travail, il se rendait à J-B M, afin d'entraîner une bande de jeunes filles et garçons qui étaient loin de se douter que ce même sport deviendrait aussi populaire qu'il l'est maintenant.

D'une seule équipe de broche à foin, le sport est devenu sérieux, Jean-Baptiste Meilleur compte maintenant sur quatre formations, (cadet: fille et garçon et juvénile: fille et garçon) ces équipes se sont assurées le respect des formations avoisinantes et même de l'extérieur.

L'AVENEMENT DU BASKETBALL A J-B M

Pélo qui fût l'instigateur de ce sport à la polyvalente, a créé le tout premier club à l'hiver de 1979. Il était alors le seul homme à s'occuper de sport para-scolaire, à Jean-Baptiste Meilleur.

"Dans la saison qui suivit cette première tentative, je me suis rapidement rendu compte qu'il y avait des athlètes dans cette institution, il s'agissait donc de les attirer dans le gymnase. Le résultat fût instantané et à l'année (1980-81) nous comptons déjà sur trois équipes et les



Pélo à l'époque où il faisait parti des Trads du C.L.A.

anciens ont pu prendre certains clubs à titre d'entraîneur, ce qui facilita ma tâche", de citer Pélo.

"Depuis la saison (1981-82), J-B M s'est doté de quatre formations qui sont représentatives, il est certain que je ne suis pas le seul à mériter toutes ces honneurs; James Deslisle, Alain Bergeron, Pierre Nantel, Michel Lamarche, Yves Laurin, Benoît Forest, etc., ont tous contribué aux succès qui font maintenant de J-B M, une puissance régionale scolaire, en basketball. Sans l'aide précieuse de ces personnes, le basketball ne serait sans doute pas en aussi bonne santé qu'il l'est aujourd'hui", de préciser Pélo qui tient à remercier toutes ces personnes qui ont contribué de près ou de loin à cette cause.

LES MERITES

Michel Péloquin est l'homme qui a permis l'épanouissement du basketball dans la région, tant au niveau secondaire à Jean-Baptiste Meilleur, qu'au niveau collégial à l'Assomption chez les TRADS. Car nombre de joueurs des Nollabs ont poursuivi leur carrière avec la formation de l'Assomption, il ne suffit de nommer les; Laurin, Deslisle, Bergeron, Beaudoin, Leclerc, Sencartier, etc., pour saisir à quel point les formations masculines des Nollabs ont pu être de véritables pépinières, pour la formation du collège. Et il est facile de comprendre,

pourquoi Pélo fût un des anciens les plus chaleureusement applaudis, lorsqu'il reçut l'honneur d'être sur la sélection d'excellence du Collège de l'Assomption, lors des festivités qui entouraient le 150ème anniversaire du Collège. Cette honneur fût remis aux anciens joueurs (ses) qui s'étaient illustrés(es) à titre de joueur et qui avaient permis au basketball, de demeurer une tradition à l'Assomption.

SES ETUDES

Pélo est diplômé d'un BAC en éducation physique de l'Université de Montréal. Cependant avant d'en arriver à ce point, il a dû parcourir un chemin des plus difficiles, car des problèmes de famille l'ont forcé à devenir un pensionnaire tout au long de ses études, tant au niveau universitaire que primaire.

Natif de Montréal, Michel Roland Joseph Péloquin a habité le quartier d'Hochelaga Maisonneuve durant son enfance, dès le temps venu d'étudier, son père d'admis en tant que pensionnaire au couvent Jardin de l'Enfance de Joliette, où il y compléta son cours primaire. "Le plus difficile était de voir mes parents qu'une seule fois par mois", de confier Michel. Son cours dura six ans, soit de 1960 à 1966.

Par la suite, il débuta son cours secondaire à l'âge de 13 ans au Collège de l'Assomption, à ce moment, son sport préféré était le hockey. Malheureusement,

autoroute

GARAGE L. HEBERT

autoroute

Comparez nos prix avant d'acheter ailleurs

Votre spécialiste
du silencieux

centre du silencieux
autoroute

et son personnel
vous souhaitent un

*Joyeux
Noël*



Daniel Ricard

Et vous rappellent que la période des Fêtes est une excellente occasion de se réunir dans l'amitié et la réjouissance. Nous vous remercions de l'encouragement et la confiance dont vous nous avez témoigné durant toutes ces années passées et espérons vous revoir chez-nous.

**1003 NOTRE-DAME,
REPENTIGNY**
581-5540
581-3545



étant donné que sa ville d'appartenance était Montréal, il lui fut impossible de représenter la ville de l'Assomption. Il poursuit toutefois à jouer au Collège dans une ligue intra-murale. "Mon seul but était de faire partie de la formation inter-collégiale qui disputait des rencontres aux autres cégeps privés de la province, malchanceux encore là, la ligue a cessé ses activités. En effet, l'avènement des collèges publics créa une diminution d'aide financière aux collèges privés et ceux-ci ont dû couper dans un sport, et le sport qui écopa fut le hockey", de mentionner Péro.

Il compléta son cours secondaire et collégial au collège de l'Assomption et ce n'est que par la suite qu'il s'inscrivit à l'université, il réussit son cours avec succès, et il se trouva un emploi très rapidement dans la commission scolaire Le Gardeur, en éducation physique.

SON DEBUT EN BASKETBALL

Voyant que toutes les portes vers le hockey lui étaient fermées, il se tourna alors vers un sport qui allait changer sa vie. L'amateur de planche à voile se mit à pratiquer le basketball, cependant à cause de sa fragilité, son entraîneur nul autre que Gérard Labrosse, lui conseilla d'abandonner le football et de s'adonner exclusivement au basketball.

"Péro fut un des joueurs plus facile à entraîner" de noter Gerry. Sa franchise et son honnêteté en faisaient un gars respecté de tous, mais sa plus grande qualité résidait dans sa confiance en lui-même, s'il décidait de stopper le meilleur adverse, nos chances de remporter la victoire étaient qu'améliorées", de poursuivre Gerry. "Je me souviens encore de Michel, comme étant une personne disciplinée et toujours ponctuelle, je ne me souviens pas de l'avoir vu arriver en retard," de conclure Gérard.

Sa première saison, alors qu'il était au cinquième secondaire, il l'a jouait avec les TRADS car les Sphinx (basket) n'existaient pas à cette époque. Les TRADS étaient alors un club respectable, notamment à la troisième année, où les hommes de Gerry ont passé à un doigt de remporter le championnat Provincial, cependant nous avons baissé Pavillon devant un club beaucoup moins puissant que nous", de mentionner Péro, fixant devant lui, se souvenant très bien de cette amère défaite.

"Il n'y avait, malheureusement aucune équipe de basketball à l'université de Montréal. Une équipe formée (seulement pour des gens de la faculté d'éducation physique) disputait des rencontres qui les opposaient à des cégeps, clubs seniors, des universi-

tés, etc. Cependant, nous ne faisons parti d'aucune ligue", de mentionner Péro.

LE BASKETBALL POURRAIT ETRE EN PERIL

"Lorsqu'on regarde les institutions de la région qui possèdent des équipes ou athlètes, on ne peut passer outre du fait qu'il s'agisse, en grande majorité, d'institutions privées (Collège de l'Assomption, Séminaire de Joliette, St-Sacrement, Sacré-Coeur, etc.)" de faire remarquer Péro.

"Les sommes investies par les dirigeants de la commission scolaire sont un signe qu'ils pensent à nous, mais une somme aussi minime nous restreint beaucoup trop", de noter Péro qui aimerait un appui encore considérable.

"Toujours est-il qu'il y aura encore une fois du basketball, si toutefois les dirigeants de la commission scolaire croient qu'il s'agit d'une bonne cause...", de mentionner le maître d'oeuvre, de la puissance que sont les équipes de basketball de Jean-Baptiste Meilleur.

Ces quelques lignes avaient donc comme objectif de rendre hommage à une personne, en occurrence Michel Péroquin qui se dévoue depuis plus de sept ans, à orchestrer bénévolement des équipes de

basketball.

Je suis donc fier, au

nom de tous, de remercier Michel, pour tout

ce qu'il a fait pour les jeunes de la polyva-

lente tout au long de ces sept années.

Redoublez le plaisir de conduire.



Si vous trouvez la conduite automobile agréable, pensez d'abord à la Scirocco. Son moteur à injection d'essence réagit rapidement tandis que sa boîte manuelle sport à 5 rapports fournit les sensations fortes. La Scirocco adhère à la route comme s'il s'agissait d'une piste de course. Et à l'intérieur, elle est sportive, mais confortable. Essayez-en une bientôt. Juste pour le plaisir.



Scirocco.

la qualité:
il y voit



André RIVEST Auto

VENTE-SERVICE-REPARATIONS

839 rue Notre-Dame REPENTIGNY 585-1700

Le Royal et la LBMR

Par Michel Nivischuk

Le Royal de Montréal profitera de la période des fêtes pour faire une mise au point sur leur laborieuse première moitié de saison. Pour une huitième fois cette saison, le Royal a dû s'incliner par la marge d'un but, et ce en supplémentaire contre les Voltigeurs de Joliette. Auparavant, les hommes de Brunet avait perdu contre l'Express de St-Eustache par le compte de 9 à 4.

En parlant de Brunet, le Royal a obtenu son contrat "de joueur" qui appartenait à l'organisation des Lynx de St-Hubert...et il songerait à faire un retour à la ligne bleue. D'autant plus que Robert Berger commence à prendre plus d'importance...

Le Royal a aussi

acquis les services de Joe Mercuri, en retour de Christian Campeau, un joueur qui n'allait nul part cette saison.

Dans un autre ordre d'idée, la direction ne pourra, tel que prévu, recueillir certains patineurs des Lynx de St-Hubert, puisque ces derniers évolueront à Lachute.

LBMR

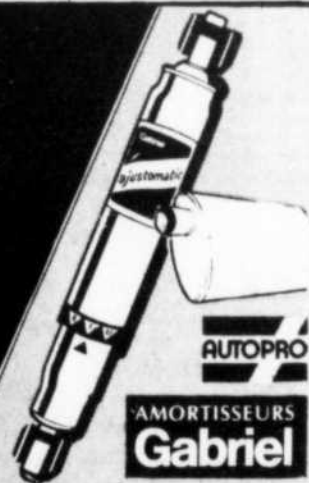
L'histoire du baseball mineur de Repentigny en aura surpris plusieurs la semaine dernière. Quoi qu'il en soit, le rapport que la LBMR présentera à la ville concerne la préparation de la prochaine saison, et les demandes au service des loisirs...aucun mot sur l'histoire de la semaine dernière. Certains, en lisant ces lignes doivent maintenant respirer plus à l'aise!!!

Meilleurs Voeux

Nous profitons de cette magnifique occasion pour vous offrir à tous nos clients et amis, un très

JOYEUX NOEL ET UNE BONNE ANNEE
remplie de joie de toutes sortes

Vos centres AUTOPRO
(Mécanique générale)



AUTOPRO
AMORTISSEURS
Gabriel

AUTOPRO
FREINS

AUTOPRO

LA GARANTIE NATIONALE AUTOPRO HONORE PAR PLUS DE 300 CENTRES A TRAVERS LE PAYS
Silencieux - Garnitures de freins - Amortisseurs - garantie tant que vous posséderez votre voiture.

REPENTIGNY



Michel Leclerc
GARAGE MICHEL LECLERC ENR.
528, Notre-Dame
581-1872

POINTE-AUX-TREMBLES



Réal Veillette
GARAGE LE POINTELLIER INC.
15951, Notre-Dame est
642-1562

Club de patinage de vitesse de Repentigny

Après les récents succès, on prépare les grosses compétitions...

Par Michel Nivischuk

Depuis déjà trois mois, le club de patinage de vitesse de Repentigny a entrepris ses activités. Augmentation des inscriptions, performance éblouissante de certains patineurs du club, et un nouveau comité exécutif. Tel est le bilan de cette première moitié de saison chez les "longues lames".

PERFORMANCES

Au niveau des performances, Repentigny a fait sa marque dans les différentes compétitions, à travers la province, et dans la capitale fédérale.

En effet, au Centre Gadbois, à Montréal, le club de patinage de vitesse de Repentigny a terminé au deuxième rang, au total des points, devançant ainsi pas moins de 18 autres clubs.

Sur le plan individuel, Eric Tremblay (médaillé d'or), Bruno Landry (médaillé d'or et deux temps A), Nathalie Delisle (bronze) et Daniel Bouchard (argent) ont été les médaillés du club repentignois.

Lors d'une deuxième compétition, qui se tenait à Chicoutimi, Eric Tremblay devait renouer avec le succès en raflant le titre du meilleur patineur de sa catégorie en obtenant deux médailles d'or et une d'argent, alors que Frédéric Langevin se voyait octroyer une médaille d'argent et une de bronze, tout comme Daniel Bouchard.

Certes, les succès remportés en première moitié de saison par les patineurs Repentignois, ne font que refléter les efforts dispen-

sés par les bénévoles qui mettent tout en oeuvre pour "mettre Repentigny sur la carte" du monde du patinage de vitesse.

Pour le successeur de Claude Delisle, Alain Denis, les succès de ses patineurs lui tiennent à coeur, mais c'est plutôt du record de participation dans le club qui lui procure plus de satisfaction.

"Cette année, nous avons 84 inscriptions, comparativement à 58 la saison dernière. C'est ce qui me réjouit le plus. Je ne pense pas que l'on doit attribuer cette augmentation aux succès de Gaétan Boucher. Il est vrai que son apport est colossal, mais je pense plus que c'est au niveau de faire connaître le patin de vitesse que son influence a été très grande. Pour la participation, ce sont les bénévoles qui sont allés recruter les éventuels patineurs. Nous avons parlé à bien des gens, et ils sont venus tenter l'expérience. Après tout, il n'en coûte que \$65, pour patiner au sein de notre club, ce qui (compte-tenu du

peu d'équipement nécessaire) en fait un sport à la portée de tous", de dire le nouveau président.

"De plus, nous avons obtenu une heure de plus que la saison dernière, soit cinq, échelonnées comme suit: le mardi de 17h20 à 19h20, et le vendredi de 16h20 à 19h20," enchaîne-t-il.

"Toutefois, je dois déplorer la faible participation du côté féminin. J'aimerais qu'il en soit autrement. Les filles s'orientent plutôt vers le patinage artistique. Nous avons toutefois, une percée au niveau des plus jeunes filles, ce qui devrait nous amener, d'ici deux ans, à un meilleur pourcentage".

Pour ce qui est de l'élite, c'est dommage mais nous n'avons pas actuellement les instructeurs nécessaires pour leur développement. Ainsi, ils doivent poursuivre leur apprentissage dans le club Montréal-Inter, une sommité dans le patin de vitesse. C'est pourquoi nous avons perdu, au fil des ans, nos meilleurs espoirs

Repentignois comme les Ariane Loignon, Nadine Landry, les frères Sullivan, Jean-François Poirier, entre autres", d'expliquer Alain Denis.

COMPÉTITIONS

Pour ce qui est des compétitions de patinage de vitesse dans la région, soulignons qu'il y en aura deux cette année, soit le 9 février et le 16 mars.

Le 9 février prochain à l'aréna de Repentigny, il y aura les finales régionales, alors que le 16 mars, ce sera la compétition invitation d'envergure nationale.

"Ce sera tout un défi à relever, et nous en sommes bien conscients. La fédération nous a fait un honneur en nous choisissant pour présenter cette compétition, et nous ne la décevrons pas, loin de là", de conclure celui qui oeuvre au sein du comité exécutif en compagnie de Johane Cloutier (vice-présidente), Jacques Gravel (trésorier), Alain Rivest (directeur des compétitions), Mona Cloutier (directeur) et Madeleine Tremblay (publiciste).

CLUB DE "TAE KWON DO" GUY LABATT

KARATE

Etabli depuis 16 ans

- Affilié à Chong Lee Tae Kwon Do, 7e Dan
- Instructeurs diplômés de l'Association mondiale de Tae Kwon Do.

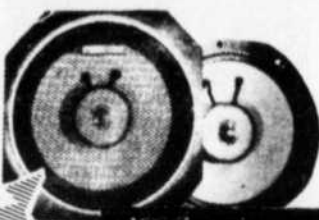
COURS POUR JEUNES ET ADULTES

- Cours de jour: Rens. 585-3765

Le Tae Kwon Do est maintenant discipline olympique
INSCRIPTIONS EN TOUT TEMPS

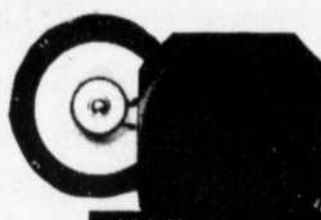
92 Notre-Dame, Repentigny

Modèle 101K

119⁹⁵

- Radio Am-Fm
- Stereo cassette à arrêt automatique
- Amplificateur de puissance 40 watts
- 2 hauts-parleurs 6 1/2" 2 voies
- Emballage de Noël compris

Modèle 102K

179⁹⁵

- Radio Am-Fm
- Stereo cassette à inversion automatique
- Egalisateur de fréquences 5 bandes 36 watts
- 2 hauts-parleurs 6 1/2" 2 voies
- Emballage de Noël compris

Protégez votre auto et son "précieux contenu"

SYSTÈME ANTI-VOL POUR L'AUTO:

Modèle Harrison 7119 (armement automatique)

Balancier inclus.

Installation disponible: 24, 26, 27, 28, 29 décembre

230⁰⁰ installé.

NEIGE ARTIFICIELLE

SKI DE SOIREE SKI FAMILIAL

à moins d'une heure de Montréal

REMONTE-PENTE

semaine			fin de semaine jours fériés	
journée	1/2 journée		journée	1/2 journée
6.50\$	5.50\$	ADULTE	10.50\$	8.50\$
5.50\$	4.50\$	ÉTUDIANT 18 ANS et MOINS	8.50\$	6.50\$
4.50\$	3.50\$	ENFANT 10 ANS et MOINS	7.50\$	5.50\$

SKI DE SOIRÉE: de 15:00 h à 22:00 h
du mercredi au samedi 4.50\$

L'ECOLE DE SKI MONT-PONTBRIAND

PROGRAMMES	DUREE	TARIF COURS SEULEMENT	COURS ET REMONTE- PENTE
• BOUT-CHOUX (3 à 6 ans)	2h/jour, Total: 16h	42.00\$	64.00\$
• ENFANTS (6 à 10 ans)	4h/jour, Total: 32h	72.00\$	120.00\$
• JUNIOR	4h/jour, Total: 32h	77.00\$	125.00\$
• PRE-COMPÉTITION (6 ans et plus)	4h/jour, Total: 32h	87.00\$	135.00\$
• PRE-MONITEUR (14 ans et plus)	2h/jour, Total: 16h	72.00\$	140.00\$
• ADULTES	2h/jour, Total: 16h	60.00\$	130.00\$



ÉCOLE DE SKI sous la direction de



RAYMOND DUGAS
(514) 834-6660

UN CADEAU MUSICAL

Une harmonieuse idée

CHAÎNE STÉRÉOPHONIQUE POUR L'AUTO
SUPER SPÉCIAL (jusqu'à la fin de l'année 1984
ou épuisement des stocks)

MEI
MOBILE AUDIO SYSTEMS

HEURES D'AFFAIRES
L.M.M. 8h30 à 10h30
J-V 8h30 à 21h
S 9h00 à 17h

**RADIOS
D'AUTO**



VENTE • SERVICE • INSTALLATION • RÉPARATION

110, boul. Industriel, Repentigny, 581-4666
67, rue Saint-Barthélemy nord, Joliette, 759-1456

Le bantam AAA à Sherbrooke

Un projet-pilote qu'il faudra surveiller...

Par Michel Nivischiuk

Après la période des fêtes, un club de catégorie Bantam, regroupant les meilleurs effectifs des quatre zones de la région Laurentides

Lanaudière, prendra part au tournoi international de Sherbrooke. Ce club AAA, se veut un projet-pilote pour les années à venir...nonobstant le fait qu'un jour on pour-

rait aussi avoir du Bantam AAA à travers la province.

Dirigé par Maurice Lemay, ce club qui compte actuellement en son sein pas moins de 20 joueurs, est sous

la direction de Bernard Moudoux.

Cinq joueurs de la zone 4 (notre zone) en font parti, soit Patrick Fournier, Alain Whitom, Yanick Lemay,

Raymond Dugas s'attaque à son propre record mondial d'endurance en ski: 87 heures

Le centre de ski Mont Pontbriand de Rawdon bourdonnera d'activités à partir du mercredi le 2 janvier 1985, alors que le directeur de son école de ski, M. Raymond Dugas, tentera de battre son propre record d'endurance en ski alpin soit 87 heures.



C'est en effet au mois de février 82, plus précisément du 16 au 20 février, que Dugas accomplissait son premier exploit de 87 heures dans un autre centre de ski de la région de Lanaudière, battant par le fait même le dernier record de Pierre Verrot, qui avait réussi une performance de 83 heures et 12 minutes. Maintenant que Raymond a surpassé M. Verrot, il s'attaquera à son propre record et tentera d'atteindre le chiffre magique de 100 heures de descente.

Cette épreuve de toute importance pour Dugas commencera mercredi le 2 janvier 85 à 9:00 heures pour se poursuivre jusqu'au dimanche 6 janvier à 13:00 heures. Ce marathon servira aussi au Club Optimiste de Rawdon de source de financement dont les membres pourront par la suite faire profiter de cet argent à tous les jeunes de Rawdon et les environs comme seul les Optimistes savent si bien le faire.

Quand on pense à toute l'énergie qui sera dépensée lors d'une telle épreuve d'endurance, on peut s'imagi-

ner qu'elle nécessite une longue et pénible préparation. Pourtant pour M. Dugas, c'est d'abord le conditionnement psychologique qui importe. Pour réussir Raymond a surtout besoin d'un appui moral et physique, c'est pour cela qu'on invite en plus grand nombre possible à venir encourager notre directeur et pour tous les adeptes du ski, il est à souligner que la station Mont Pontbriand sera ouverte jour et nuit à tous ceux qui voudront partager les différentes étapes de ce record d'endurance.

Il n'est pas sans penser qu'une telle épreuve puisse se dérouler sans embuche, on se souviendra sans doute des manchettes de journaux d'il y a deux ans qui mentionnaient les problèmes physiques du marathonien, soit des enflures anormales aux mollets, des irritations aux jambes causées par le port prolongé des bottes de ski, des problèmes de

genoux et à cette période de l'année du risque d'engelure qui fait face à Dugas. Suite à son expérience déjà vécue, Raymond fera appel à une équipe médicale qui sera sur les lieux continuellement. Cette équipe sera composée en majorité de médecins, physiothérapeutes, chiropraticiens et d'infirmières qui sauront sans doute prodiguer les soins nécessaires aux moments qu'ils jugeront propices.

C'est donc en très grand nombre qu'on vous attend au Mont Pontbriand pour venir skier et encourager notre recordman qui saura sans doute résister à toutes les intempéries et pourra ainsi battre son propre record. Qu'elle meilleure manière de commencer une nouvelle année.

Cet événement est rendu possible grâce à la collaboration du Club Optimiste de Rawdon.



Daniel Gauthier, et Sylvain Crevier.

Félicitation aux élus, et bonne chance à l'instructeur Lemay et à son équipe.

Meilleurs Voeux à notre clientèle

AUTOMOBILES REMI ARCHAMBAULT
VOITURES D'OCCASIONS

VENTE — ACHAT — ECHANGE

586 NOTRE-DAME REPENTIGNY 585-6092

ESTIMATION • GRATUITE •

Mécanique
Peinture
Débosselage

DANIEL LEARD
GÉRANT DE SERVICE

Mannir **NISSAN** INC.

225 boul. Brien, Repentigny, 585-5824

VENTE - SERVICE - PIÈCES - DÉBOSSÉLAGE

DANS LA RÉGION

Service personnalisé
Conseillé dans le domaine de l'automobile

JEAN-PIERRE DUBÉ

Rés.: 589-3854
Avant d'acheter ailleurs venez me voir.

Jean-Pierre Dubé vous invite à venir le rencontrer à notre vaste salle de montre chez:

Christin Automobile
12011 rue Sherbrooke, Pointe-aux-Trembles 354-1050

Les Autobus Deshaies Ltée

(Depuis 1920)



"Meilleurs Voeux de Noël et Bonne Année"

AVIS

A tous les usagers du transport en commun. SERVICE SUPPLEMENTAIRE à partir du 1er janvier 1985.

Tout en continuant d'effectuer le service présentement établi entre Joliette et Montréal, nous sommes heureux de vous annoncer que nous desservirons également les points suivants: LE GARDEUR, CHARLEMAGNE, EPIPHANIE VILLE et EPIPHANIE PAROISSE. Veuillez vous procurer votre horaire à nos points de vente habituels ou auprès de notre chauffeur.

Vous pouvez profiter de nos services pour le transport de vos colis. Nous disposons de véhicules pour vos sorties de groupe ou vos voyages organisés.

"Merci d'utiliser LES AUTOBUS DESHAIES"

TÉLÉPHONES: Québec: 692-0418
Montréal: 861-6132 Trois-Rivières: 379-4352

BUREAU-CHEF

1325, Montée Masson, Duvernay est, Ville de Laval, Qué. H7E 4P2

PÊCHE AUX PETITS POISSONS DES CHENAUX

ROGER ROMPRÉ

Organisateur de Parties de Pêche
Chalets de Pêche à louer
Saison du 20 décembre au 15 février
Tél. bureau: (418) 325-2954
Autoroute 40, sortie 236

Descente no 5 - Poste 43
Ste-Anne-de-la-Pérade, Comté Champlain

Cartes professionnelles

Pour réserver une espace pour votre carte: 581-5120

ARPENTEURS-GEOMETRES

 **labre & associés**
ARPENTEURS-GÉOMÈTRES
Réjean Labre
Michel Gascon
Daniel Fouquette
487 RUE NOTRE-DAME, REPENTIGNY
13080 SHERBROOKE EST, MONTRÉAL
581-4846
642-2434

 **GILLES DUPONT**
ARPENTEUR-GEOMETRE
517 Beauchamp, Ville Le Gardeur. **585-7217**

 **Chaurette & Associés**
ARPENTEURS GEOMETRES
Yves Chaurette, B.Sc., A., A.G.
Julien Turgeon, B.Sc. A., A.G.
Jacques Guilbeault, B.Sc. A., A.G.
Yves Chaurette B.Sc. A., A.G.
561 Notre-Dame,
Repentigny, Qué.
J6A 2T6 **581-1160**

ASSURANCES

jacques martel & ass. inc.
Courtiers en assurances
 **585-7070**
493, rue notre-dame, suite 101
repentigny, qc J6A 2T6

Clément Philibert & Fils Assurances Ltée.

Bureau établi depuis 1938
Vie • Feu • Automobile • Responsabilité
• Cautionnement
37 Leblanc,
L'Épiphanie, Qué. **588-5555**

 **ASSURANCES PICARD INC.**
Assurance-vie générale
Centre Professionnel St-Paul
555 NOTRE-DAME, VILLE LE GARDEUR, 581-5840

Cet espace
est réservé
pour votre
carte
professionnelle

ASSURANCES PATENAUE INC.
J.C. Patenaude, c. d'A.A.

Tél.: 585-4311

184 RUE NOTRE-DAME, SUITE 201
REPENTIGNY, P.Q. J6A 2P9

AVOCATS

SAVOIE & RIVEST 585-2605
Avocats et procureurs
481 rue Notre-Dame suite 302 REPENTIGNY,
QUE. J6A 2T6

Adhèrent à
l'Aide Juridique Bur.: 585-5937
Rés.: 585-9455
Danielle Paul-Hus, L.L.B.
AVOCATE
513 boul. L'Assomption, Repentigny

Bourdages Lusignan

Avocats
Agents de marques de commerce

Pierre-Paul Bourdages Michel Lusignan
Centre Professionnel
555 Notre-Dame Tél.: (514) 585-9555
Bureau 224
Ville Le Gardeur J5Z 3B5

JACQUES CYR, LL. L.
GILLES GLOBENSKY, G.A., G.A.A., LL. L.

CYR & GLOBENSKY

AVOCATS

Bureau: 645-2212

11905 est, rue Notre-Dame, suite 310
POINTE-AUX-TREMBLES

BERTRAND ET MARCHAND

AVOCATS

522, rue notre-dame
suite 202
repentigny, québec
J6A 2T8
serge bertrand
jacques marchand
tél.: 581-7675

820 rue Notre-Dame
Joliette
759-6600

13 rue Notre-Dame
Repentigny
588-3949



GAGNON, BAZINET & ASS.

Avocats & Procureurs

- J.H. Denis Gagnon
- Robert Beauséjour
- Mariette Melançon
- Bernard Jolicoeur
- André Bazinet
- Claudette Vincelette
- Michèle Pauzé
- François Major

Me Luc Ratelle

JOLIETTE
588-5444

AVOCAT

de l'Etude Ratelle et Ratelle et Ass. de Joliette
NOUVEAU BUREAU A REPENTIGNY
chez Hébert, Raymond, NOTAIRES

au CENTRE LEGAL DE REPENTIGNY
10 boul. Brien, Repentigny 581-8040
BUREAU: tous le jeudis de 9h à 17h

Cet espace est réservé
pour votre carte professionnelle

me sylvie moreau
avocate

ACCEPTONS MANDATS
D'AIDE JURIDIQUE

me gilles forest avocat



224 rue notre-dame, repentigny
tél.: 581-3250

CHIROPATICIENS

DR ROBERT VENDITTOLI

Docteur en chiropratique

86 CHERRIER
REPENTIGNY

581-9292



CENTRE CHIROPATIQUE PROVENCHER

L'ASSOMPTION
130 Point du Jour Nord
Tél.: 589-7528

MONTRÉAL
2550 Desormeaux
Tél.: 352-1622

CHIRURGIENS DENTISTES

CLINIQUE DENTAIRE VENNE-OLIVIER
Dr. Danielle Venne D.M.D.

CHIRURGIEN-DENTISTE

Dr. Bruce Olivier D.D.S.M.S.

ORTHODONTISTE

296 boul. Iberville, Repentigny
(coin Cherrier)

581-7878

Clinique Dentaire

- Dr Yves Messier & Ass. ... 585-2002
- Dr. Clément Rivest ... 581-8120
- Dr. Jean-Guy Thériault ... 581-4342

CENTRE PROFESSIONNEL NOTRE-DAME
172 rue Notre-Dame, Repentigny

Clinique Dentaire Bélanger-Tremblay

Place Marseille, 45 boul. Industriel, suite 217, Repentigny

Dr. Daniel Zilio, orthodontiste

Dr. Marie-Josée Tremblay
Dr. Yves Bélanger
Dr. Christian Roy

• Lundi au vend.: 9h à 21h

URGENCE

582-0051

CHIRURGIEN DENTISTE

Dr. Michel Bernier

Centre Professionnel
St-Paul
555 Notre-Dame,
Ville Le Gardeur

SUR RENDEZ-VOUS
581-2493

BUR.: 581-0460

SUR RENDEZ-VOUS

Dr. Daniel Robin

CHIRURGIEN DENTISTE

CLINIQUE MEDICALE DE REPENTIGNY
520 NOTRE-DAME, REPENTIGNY**Pierre Picard, c.a.**

COMPTABLE AGRÉÉ

75 A, BOUL. L'ASSOMPTION
REPENTIGNY, QUÉBECBUR.: 585-1665
RES.: 581-1588Cet espace
est réservé
pour votre
carte
professionnelle**Dr Joanne Lafond**

Chirurgien-dentiste

294 Boul. Iberville
Repentigny. J6A 2A3 **585-9125**Membre de la
C.P.T.Sc.A.Q.**Les Plans Côté Inc.**
MECANIQUE/ELECTRIQUE*Jean-Paul Côté*
Consultant en bâtiment

153, boul. l'Assomption, Repentigny J6A 1A3 • 581-7487

CHIRURGIENS DENTISTES

Dr. Hélène St-Martin, D.D.S.
Dr. Danièle Tremblay40 rue Ste-Anne, P.A.T.
Clinique Médicale, P.A.T.**645-3763**
645-8982

CHIRURGIEN DENTISTE d.d.s.

Dr. Bernard Labelle201 BOUL. L'ANGE GARDIEN
L'ASSOMPTION **589-6001**

DENTUROLOGISTES

**ROBERT LAFERRIERE**

Denturologiste

301 rue St-Jacques
L'AssomptionSur rendez-vous
Bur.: 589-3449**Daniel Bergeron**
denturologiste d.d.944 Beauséne
Repentigny, J5Y 1Y3Sur rendez-vous
581-3500**Jean-Noël Simard, d.d.**
DENTUROLOGISTE219a Notre-Dame
RepentignyBUR.:
585-3075CLINIQUE
DENTAIREBoyer
Huot
Lebeau223, boul. Brien
suite 103, Repentigny
Québec J6A 6M4
Tél.: 582-0863SERVICE
D'URGENCEPierre Boyer, D.M.D.
Richard Huot, D.M.D.
Christine Lebeau, D.M.D.
DENTISTESCet espace
est réservé
pour votre
carte professionnelleCet espace
est réservé
pour votre
carte professionnelle

INGENIEURS CONSEILS

**Caza
Gariépy
Laflamme
Associés**577 rue Notre-Dame
Suite 252
Repentigny, Qué.
J6A 2T6
(514) 581-8070INGENIEURS
CONSEILS

- Génie municipal
- Fondations et charpente
- Mécanique et électrique

**Breault, Langlade, Guy
Charron, Savard**

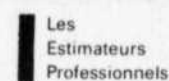
Notaires et conseillers juridiques

184, rue Notre-Dame
Repentigny, Qué. J6A 2P9
Tél.: 585-4931 - 585-493313080 est, rue Sherbrooke
Montréal (P.A.T.) Qué.
H1A 3W2 Tél.: 642-3551TÉL. RES.: (514) 585-8447
BUREAU: (514) 585-4344*Me. Caroline Gauthier*NOTAIRE L.L.B. D.D.N.
CONSEILLER JURIDIQUE

913 BOUL. IBERVILLE REPENTIGNY J5Y 1X2

Cet espace est réservé
pour votre carte professionnelle**Odette****Carignan** BA. LL. L. D.D.N.NOTAIRE
NOTARYCONSEILLER
JURIDIQUE543 RUE NOTRE-DAME
REPENTIGNY, QUEBEC
J6A 2T6TEL.: (514) 585-3117
585-3118

COMPTABLES AGREES

Cet espace est réservé
pour votre carte professionnellemarcoux
adam
gagnon
gouletCOMPTABLES
AGRÉÉS
172 Notre-Dame
Suite 201
Repentigny, Qué.
J6A 2P8
585-2131Les
Estimateurs
ProfessionnelsLeroux
Beaudry
Picardet
Associés
Inc.Leroux, Nantel,
Papin
& Associés,
ingénieurs conseilsSociété d'Aménagement
et de Gestion
L.M.P.D. Inc.
urbanisme-conseil**Consaur**LES CONSULTANTS EN AMENAGEMENT
URBAIN ET REGION INC.110 PLACE CREMAZIE, SUITE 220
MONTREAL, QUE (514) 384-42202536 CHEMIN INNES, SUITE 201
OTTAWA, ONT. (613) 837-2678**André Clossey, B.A., LL. L.**
NOTAIRE493, rue Notre-Dame,
suite 202
Repentigny, Qué. J6A 2T6

Tél.: 581-5720

NOTAIRES

940 Montée Masson, suite 203
Lachenaie, Qué. J6W 2C9

Lise Lavallée, LL.L., D.D.N.
NOTAIRE - NOTARY

513 Boul. L'Assomption
Repentigny, Qué. J6A 6Y5

TEL.:
(514) 585-5937



Me Jean Messier

Notaire-Conseiller juridique

(Concessionnaire du greffe de
Me Bertrand Allard, notaire)

369 Boul. Lacombe, Le Gardeur, 581-1464

HEBERT & RAYMOND

Notaires

Centre légal de Repentigny

10 boul. Brien,
Repentigny

581-7020

ORTHODONTISTES

Orthodontistes

Dr Paul-René Chouinard d.d.s.
Dr Marie-Hélène Moreau d.m.d.

7333, place des Roseaies, suite 304,
Ville d'Anjou, Qué. H1M 2X6. Tél. (514) 352-7060

OPTOMETRISTES

CLINIQUE VISUELLE M.B.

Dr MICHEL BONIN
Dr LUCIE DION

SPECIALISTE LENTILLES CORNÉENNES

581-7616

Centre Médical Repentigny, 520 Notre-Dame
Repentigny

CLINIQUE D'OPTOMETRIE M.G.

Dr. Michel Granger O.D. **Dr. Joan Pépin O.D.**

172 Notre-Dame, Repentigny. 581-8700
38 Dr. Locat, St-Roch de l'Achigan. 588-2525

OPTICIEN D'ORDONNANCE

Gérard Bourbonnière, O.O.D.
d'OPHTALMOLOGISTE & d'OPTOMETRISTE
Verres Progressifs

Denise Gagné, O.O.D.
LENTILLES CORNÉENNES SOUPLES OU RIGIDES

LUN - MAR : 10h à 19h30. JEU. - VEND. : 10h à 21h
472C rue NOTRE-DAME, REPENTIGNY 581-2356

PODIATRES

R. VILLENEUVE
PODIATRE

293 Iberville
Suite 1, Repentigny

581-9703

CLAUDE GUILLETTE

Podiatre

172 rue Notre-Dame, Repentigny Suite 203

585-6347, 323-1749

PHYSIOTHERAPEUTE

Tél. 581-9614

CLINIQUE DE PHYSIOTHERAPIE
René Joyal

RENE JOYAL, PHT
M.C.P.P.Q.

60, rue Gaudreault,
Repentigny, Qué. J6A 1M5



**Clinique de Physiothérapie
de Repentigny Inc.**

172 Notre-Dame, suite 02, Repentigny J6A 2P5
Tél: 581-4124

Daniel Racine

TENUE DE LIVRES

Cet espace
est réservé
pour votre
carte
professionnelle

Services Comptables f.f. Enr

(TENUE DE LIVRES, IMPOTS PARTICULIERS ET
CORPORATIONS SOMMAIRES DE T-4,
Rapports Divers, etc.)

Francine ou David Flahaut

191 Sirois Repentigny
Québec (514) 585-3861

TENUE DE LIVRES REPENTIGNY INC.

• Roger Latendresse • Francine Latendresse

• TENUE DE LIVRES GENERALE
• CONSEILLERS EN ADMINISTRATION
• IMPOT

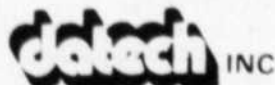
277 Larochelle
Repentigny

581-4745

LES SERVICES INFO

585-8121

AFFILIEE AU
GROUPE JOLIDATA



• Traitement informatique
• Tenue de livres
• Comptes à recevoir
• Rapports financiers

45 Boul. Industrie, Suite 200, Repentigny

VETERINAIRE

SUR RENDEZ-VOUS
SERVICE A DOMICILE

589-3533

**Clinique Vétérinaire
l'Assomption Enrg**

Dr. Daniel Rioux, M.V.
Dr. Josée Bérard, M.V.
Dr. André Morin, M.V.

155 MARGUERITE BOURGEOIS
L'ASSOMPTION

HÔPITAL VÉTÉRAIRE L'ASSOMPTION

613, RUE ST-ETIENNE - C.P. 866
L'ASSOMPTION (QUEBEC)
J0K 1G0

SUR RENDEZ-VOUS
ET VISITE A DOMICILE

(514) 589-7070

Dr ANDRE BRUNET, D.M.V.

CARTES D'AFFAIRE

Cet espace
est réservé
pour votre
carte
professionnelle

Un manteau signé B. LAFOND
"PRESTIGE" à votre personnalité
Manteaux faits à la main dans notre
maison établie depuis plus
d'un quart de siècle.



Bernard Lafond
FOURRURES



8910, HOCHELAGA

351-5610

★DOMICILIAIRE
★INDUSTRIEL

581-1573

CONSTRUCTION A. K. INC.
ENTREPRENEUR GENERAL

1904 NATHALIE,
VILLE LE GARDEUR

*Réparations de maisons
isolées à l'urée
formaldéhyde

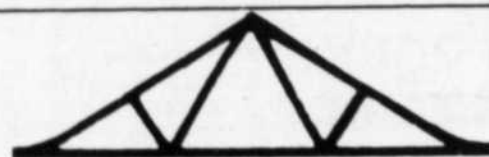
RENOVATIONS INTERIEURES ET EXTERIEURES
ESTIMATION GRATUITE



FORGE ARBOIT ENR.

* Réparations générales * Soudure * Fer
ornemental * Auvents * Balcons * Escaliers
* Soudure sur aluminium à l'argon * Vente
de fer au détail.

421 Rg. l'Achigan, l'Assomption 589-3896



• Fermes de toit en bois, de tous genres.
• POUTRELLES DE PLANCHER

117 Chemin
des Commissaires
L'ASSOMPTION
Jour: 589-5951
Soir: 589-4162 rés.

Cet espace
est réservé
pour votre
carte
professionnelle



**Chemin
du Roy**

1004 Notre-Dame
Repentigny



**CAMELOT
DEMANDE**

Si tu veux te faire de l'argent de
poche pour occuper tes loisirs,
t'acheter une bicyclette, des patins,
des jeux électroniques ou encore
aller voir tes films préférés.

581-5120

Demande Claude

Téléphone moil

LES PETITES ANNONCES

MAISONS A VENDRE

PROPRIETE A REVENU

Repentigny, 555 Iberville, 8 logements neufs, tous loués, insonorisés, plancher de béton, 9 1/2 ans, voisin arien, centre d'achats Rive-Nord, 585-4569, 581-1969. (J.N.O.)

Lavaltrie 4 1/2 grand terrain, int. 9.5%, taxes \$585/année, \$38,900, terrain en surplus, frais notaire, assurance, hypothèque, taxes payées pour 1 an, 586-2477. (13/11 - 25/12)

Lavaltrie 4 1/2 grand terrain, int. 9.5% taxes \$585/année, \$38,900, terrain en surplus, frais notaire, assurance hypothécaire, taxes payées pour 1 an, 586-2477. (13 nov. - 25 déc.)

Repentigny, Boul. Iberville, bungalow, sous-sol fini, garage, terrain 60 x 125, 585-3252, 589-4657. (4-11-18-25-1)

L'Épiphanie, triplex, revenus \$6000/année, devenez propriétaire occupant pour \$125/mois, 588-3886. (18-25)

PENSEZ-Y

Une maison neuve 9 1/2 d'intérêt pour 3 ans, construction M.F. Blouin, 585-6467. (11-18-25)

P.A.T. spacieux bungalow détaché, bien situé, près toutes commodités, faut voir, plusieurs extras. \$79,000, agents s'abstenir, voir 645-9070, jour 388-3447. (4-11-18-25)

Charlemagne, bungalow style ranch, 1981, 40x26, sous-sol fini, 2 salles de bain, 5 c.c., paysagé, clôturé, foyer, \$65,000, André Bourguoin pas d'agent, 585-7207, 255-2801. (25-1-8)

Ville l'Épiphanie, bord de rivière, maison 2 étages, terrain 44,000 pi², paysagé, garage 20x27, 588-4568. (25-1)

Tétreauville, duplex semi détaché pierre et brique, 2 x 5 1/2, 1 x 3 1/2, garage, \$90,000, 351-6951. (25)

Lachenaie, maison mobile avec beaucoup d'extras, prix très avantageux, informations: Johanne L. St-André, Le Permanent courtier, 581-7094, 585-6622. (25)

Le Gardeur, spacieux cottage, grand terrain, paysagé, secteur tranquille, informations: Johanne L. St-André, 581-7094, 585-6622, Le Permanent courtier. (25)

Repentigny, bungalow bien équipé, rue en croissant, proximité toutes commodités, informations: Johanne L. St-André, 581-7094, 585-6622, Le Permanent. (25)

Repentigny, spacieux cottage, bien éclairé, beaucoup d'extras, rue tranquille, informations: Johanne L. St-André, 581-7094, 585-6622, Le Permanent courtier. (25)

CONDO A VENDRE

Condominium luxueux au 6^e étage, 4 1/2 avec bain tourbillon, tapis mur à mur, s'adresser au 220 Notre-Dame, Repentigny, 581-1210. (J.N.O.)

MAISONS MOBILES

St-Gérard, succession 14 x 68, poêle, frigidaire, laveuse sècheuse, laveuse à vaisselle, etc. Garage 20 x 25, piscine 24', terrain 100 x 150, particulier \$21,900. Vente rapide. 1570 St-André, Vacluse, 691-4331. (J.N.O.)

A VENDRE

Chevrolet Pick-up 1936, monté 75%, pièces comprises, faut voir, \$4,500, discutable, moto Yamaha, Virago 83, 750cc, femme propriétaire, 8,400KM, \$1,850, cause enceinte, 585-9549. (25)

A VENDRE OU A LOUER

Le Gardeur bungalow 5 1/2 avec garage, 585-1108. (25-1)

TERRAINS A VENDRE

Lavaltrie paroisse, 8 terrains situés près du fleuve, grandeur 33,000 p.c. ou plus, superbe vue panoramique, accès au fleuve, taxes très raisonnables, 40c le p.c. 586-1160, 585-5618. (20 nov. - 3 fév.)

Ville de l'Épiphanie 3 terrains 13,000 pi² environ, 588-4568. (25-1)

Enfin Propriétaire Projet "Ami-Soleil"



Maison neuve \$37,900. Terrain en sus. Taxes \$600 par an. Tous les services. Hypothèque 9 1/2% 3 ans. Garantie de 5 ans A.P.C.H.Q.

Maison modèle rue Chantal Lavaltrie. (20 min. de Montréal) Terrain disponible à Repentigny.

Contactez Yves Gosselin
586-2477
Construction Maggo

45 terrains boisés à vendre, près de l'école à Lavaltrie, Phase II du projet domiciliaire Ami-Soleil, réseau d'égout et d'aqueduc inclus, coût \$1.00 le p.c., faites votre choix, prêt pour construction immédiate. Taxes raisonnables, 1^{er} arrivé, 1^{er} servi, 586-1160, 585-5618. (20 nov. - 5 fév.)

BOIS DE FOYER A VENDRE

Bois d'allumage de cèdre, très sec, livraison minimum 5 poches, 439-3360. (18 déc. - 27 janv.)

Bois de foyer 1000 cordes, 588-5661. (J.N.O.)

Bois de foyer, bois franc, 12", 16", livraison, 589-6752. (22 nov. - 22 janv.)

Bois foyer sec à 80%, \$40, livré, semi-sec, \$38, minimum 5 cordes, 471-7563. (11-18-25)

Bois foyer à vendre, \$32.00 rond, \$35.00 fendu, s'adresser à 439-6916. (18-25-1-8)

Erable 1^{ère} qualité fendu 16" à prix spéciaux de \$34.00 à \$42.00, livraison comprise, 492-2550. (18-25)

Bois de chauffage vert, érable, hêtre, merisier, livraison 589-4297. (25-1)

ANIMAUX A VENDRE

Châtons à donner, 585-5112. (25)

Excellent service personnalisé



Johanne L. St-André
585-6622
581-7094



REPENTIGNY, bien équipé, piscine creusée. Secteur recherché. Faites-vous plaisir en venant visiter.
Le Permanent Immeuble

JOYEUX NOËL A TOUS MES CLIENTS



CHARLEMAGNE \$49,900., bungalow 77, 5 1/2 pièces, ch. élect., abri d'auto, terrain clôturé, propriété impeccable.



REPENTIGNY, coloniale, ch. élect., terrain 11657 p.c., taxes annuelles \$949. Secteur Galeries Rive-Nord.



Denise Pelletier
585-4173

RE/MAX unis inc.

courtier

491, rue notre-dame
suite 201
repentigny J6A 2T6
(514) 585-9500

MOTOS A VENDRE

Aubaine! moto Honda 84, Magna 750cc comme neuve 6,000km, parfaite condition, demandez Mario, jour, 384-1780, soir, 585-9353. (J.N.O.)

MOTONEIGES A VENDRE

Ski-doo John-Deer 1975, 340cc, très bonne condition, \$200., 581-2800. (25)

AUTOS A VENDRE

Achetons autos pour ferraille, payons comptant, vendons pièces usagées, 589-4713 (4 déc. - 29 janv.)



MLS RE/MAX UNIS INC. COURTIER

Meilleurs Voeux!
de la saison à tous mes clients et amis.

Bur.: 585-9500, Rés.: 581-7284, GUY LABATT.

MLS RE/MAX

MEILLEURS VOEUX de la saison
à tous mes clients et amis



denis asselin
CONSEILLER EN IMMOBILIER

RESIDENCE: 585-5500

RE/MAX unis inc.

491, rue notre-dame, suite 201
repentigny J6A 2T6
(514) 585-9500

courtier



Lise D. Ferland



A tous nos clients et amis un

Joyeux Noël

581-3790 — 585-9500



Claude Ferland
M.B.A. - B.A.A.

Pontiac 6000, 1983, 2 portes, 50.000 km, air climatisé, volant ajustable, très propre, prix \$9.500, discutable, 586-1857. (J.N.O.)

Chevette 4 portes, automatique, 38.000 km, \$5.800, 585-2935. (J.N.O.)

Achetez autos et camions usagés de 1978 à 1984, payons comptant, allons voir sur place. Automobile Robert Morin 588-3311, 588-2596. (29 mai - 25 déc.)

Fiesta 1978, 4 cylindres, standard, très bonne mécanique, aucune rouille, \$1.000 M.M. Enr., 585-5142. (25-1-8)

A vendre Honda Civic 78, peinture originale, très bas millage, mécanique remise à neuf, 586-2273. (25-1)

Plymouth Fury 73, pas de rouille, 581-1574. (25)

Chrysler 1966, convertible à restaurer, 581-2800. (25)

DIVERS A VENDRE

Faites vos achats sans sortir avec Amway Gamme complète de produits garantis. Composez 581-7450. (J.N.O.)

2 tables de billard, 6x12, \$2.100, chacune, 581-4312. (J.N.O.)

Tracteur de jardin Massey Ferguson 10 forces avec souffeuse \$2.500, très bon état, 585-2261. (27-4-11-18-25)

2 paires de ski de fond \$50 ch., 2 paires de bottines, 2 - 4 1/2 pour enfants, \$25 ch. 585-5559. (18-25)

ORGUE

"Solina" rythmix 110, 2 claviers, 13 pédales, 8 tempo différents et nombreuses touches pour ajuster le son. Comme neuve, 585-7023. (J.N.O.)



110 rue Notre-Dame
REPENTIGNY
642-1198

Toyota Corolla 1981
1.8 litres
Manuel
Garantie \$6,000.

Reliant K 1982
2 portes
Noir
Garantie 1 an \$6,500.

Honda Prelude 1983
5 vitesses
Rouge
Garantie 4 Ans \$10,900.

Honda Accord 1984
5 vitesses
4 portes
Garantie \$10,500.

Métier Leclerc modèle Fanny 45", complètement équipé, condition impeccable, petite quantité, laine et fil à tisser disponibles, 474-1366. (18-25)

Habit de ski pour garçon grandeur 3 ans, ensemble d'automne 3 ans, jamais porté 586-1857. (J.N.O.)

Batteuse Massey Harris #90, 13' largeur avec pick-up et dévidoir, moteur 6 cylindres, Chrysler Industriel, très bonne mécanique, \$1.800, 589-7489 ou 581-9550. (J.N.O.)

Lave-vaisselle Admiral bon état, portes d'aluminium avec cadrasse, moustiquaires et vitres, 581-9550. (J.N.O.)

Miroir d'entrée 14" x 40" en noyer, valeur \$120, prix à discuter, 581-4945 avant 20.00 heures. (J.N.O.)

Laveuses, sècheuses, poêles, réfrigérateurs, très propres, choix de couleurs récentes, faisons livraison. 364 Notre-Dame, Le Gardeur, 585-2954. (24 juil - 1 janv.)

Machine à coudre portable, bon état \$50, un chapeau chat sauvage neuf \$50, 585-3525. (18-25)

Orgue à vendre, DX 500, 1 1/2 ans d'usage, valeur \$6.000, laisserais \$3.000, 582-2121. (25-1-8-15)

A vendre manteau long en cuir-kid, noir, 7 ans très propre, dame 5'3, prix \$125, 589-4076. (25)

Lit pour enfant de 1 1/2 ans, avec matelas et beaucoup de literie, 585-0616. (25)

Draperies longues et valences vertes, couvrant mur jusqu'à 120", couvre-lit peluche verte pour lit simple, rideaux plein-jour, nappe pour table ronde, laisserais le tout pour \$150, 581-4945 avant 20.00 heures. (J.N.O.)

FRIGO CLIMATÉ

Laveuses, sècheuses, poêles, réfrigérateurs, très propres au 281 Notre-Dame, Repentigny, informations 581-2401. (J.N.O.)

Remorque pour 6 chevaux, roues tandem, \$1.850, 589-7489, 581-9550. (J.N.O.)

4 billets Jean Lapointe, en janvier, manteau chat sauvage 5 ans, parfaite condition, 581-7291. (25)

Laveuse "Simplicity" avec ressorts, très bonne condition, 249 Iberville Repentigny. (25)

Ours noirs empaillés, debout hauteur 4", très beau, aubaine, 586-1472. (25)

Bracelet 10K or pour homme, très gros, très pesant, aubaine, 586-1472. (25)

DENIS FONTAINE

Société immobilière

AGENT DU MOIS FÉLICITATIONS!

Carmen Champagne

Bureau: 585-4842
Résidence: 585-3220

Pour réaliser vos rêves en immobilier en toute sécurité Laissez-moi vous aider.



A LOUER

- ★Espaces à bureaux climatisés
- ★Place Marseille - Repentigny
- ★Libre immédiatement

Inf.: Jour 581-4480. Soir 581-0475 - 2675

POUR LES GENS QUI AIMENT LA TRANQUILITE DE LA BANLIEUE

Nous avons des appartements appropriés à vos besoins, à des prix défiant la compétition

1 MOIS DE LOYER GRATUIT

2 1/2 - 3 1/2 - 4 1/2
Semi-meublé ou non
15, rue Jean-Talon
Repentigny

Daniel Bécharé Apt. #104
581-9644

PREVOYEZ-VOUS EMMENAGER DANS NOTRE REGION

Nous avons des appartements appropriés à vos besoins, à des prix défiant la compétition

1 MOIS DE LOYER GRATUIT

4 1/2 - 4 1/2 - 4 1/2
720, boul. du Tricentenaire
Pointe-aux-Trembles
Jean-Louis Masson, Apt. #1
642-7676

A Le Gardeur

Espace industriel et commercial 1,500 p.c. et 1,700 p.c. Bâtisse neuve. Disponible pour le 1er décembre 1984.

589-6220

4 1/2 • 5 1/2 A LOUER

1 MOIS GRATUIT TRES PROPRE

- Avec concierge • Tapis mur à mur • Entrée laveuse-sècheuse • Espaces de rangement
- Stationnement avec prise • Logements récents.

JOUR: 351-8181 - SOIR: 585-9144 - 581-5648

LOGEMENTS A LOUER

3 1/2 • 4 1/2 • 5 1/2

46, Hervieux (UN MOIS GRATUIT)
Le Gardeur **581-8903**
(près centre d'achats)

COMPRENANT:

- Tapis mur-à-mur • Grand balcon
- Toutes taxes payées • Stationnement

3 1/2 - 4 1/2 - 5 1/2 A LOUER

- 275-277 rue Notre-Dame
- 53 rue Laurier

REPENTIGNY

Pour informations communiquez avec

Le concierge 585-0749
ou 585-1665

LOGEMENTS NEUFS A LOUER

Très grand 4 1/2

(1 mois gratuit) Venez visiter
571 Iberville, Repentigny
585-4012 - 585-3252
589-4657 - 581-7500

A LOUER

4 1/2 = \$340 5 1/2 = \$375

Idéal pour personnes âgées
Baux de 2 ans sans augmentation

L'Assomption - Location immédiate
589-5714 - 589-4657 - 589-4447

LOGEMENTS A LOUER

1 1/2 MOIS GRATUIT

- 4 1/2 neufs
- Luxueux
- 2 ans

sans augmentation

511 Place Pierre-Paul, Le Gardeur
CONSTRUCTION A.K. INC.
581-1573

A LOUER 4 1/2 - 5 1/2
A Repentigny et Le Gardeur
1 MOIS GRATUIT
585-5993

LOGEMENTS A LOUER

Vous voulez payer un loyer raisonnable, j'ai ce qu'il vous faut à Repentigny avec stationnement, tapis mur à mur, balcon, conciergerie, logement de 3½ et 4½, 581-1270, 581-5161. (J.N.O.)

Ne cherchez plus, boulevard Beville, Repentigny, grand 3½, 4½, moderne, commodités, service à bon prix, 585-3488. (J.N.O.)

Logement à louer \$280./mois, taxes incluses, sur rue Notre-Dame, s'adresser 581-5750. (J.N.O.)

P.A.T., 52e avenue, 2½ - 3½ meublés, chauffés, près de métrobus, à partir de \$260. 642-1645. (J.N.O.)

Repentigny, grand 4½ rue Beauchesne à sous-louer pour 1er septembre, jour 585-3252, soir 585-6398. (J.N.O.)

Repentigny, 4½, entrée laveuse sècheuse, stationnement avec prise, \$290./mois, pour informations, 585-9731, après 7:00 heures. (4-11-18-25)

Lavallée près bord de l'eau, 4½ avec sous-sol, cour avant et arrière, entrée laveuse sècheuse, chauffage électrique, \$350. 586-1462. (4-11-18-25)

Repentigny, 4½ grand, éclairé, parquetterie, 1er étage, chauffage électrique, stationnement, \$300., 7 mois gratuits, 585-7056. (11-18-25-1-8)

Logement à louer, 2½ meublé 3½ 4½ s'adresser 245, Notre-Dame, app. 306, Téléphone 581-4561. (4-11-18-25)

Grand 3½ à louer, 183 A, l'Assomption, rue St-Joseph, informations, 839-3327, après 4 hres. (11-18-25)

L'Assomption logement à louer 4½ chauffé, 637, St-Pierre, après 5 hres, 589-3822. (11-18-25)

Repentigny, sous-sol de bungalow, 3½ meublé à neuf, électricité, chauffage inclus, \$375., libre immédiatement, rue Fréchette, 582-0296. (18-25-1-8)

Grand 4½, très propre, non meublé, chauffage électrique, stationnement avec prise, conciergerie, près de Place Marina, \$300., 585-0694, 581-5141. (18-25)

Repentigny, grand 4½, 1 mois gratuit, 585-4456, 585-5579, 585-5065. (J.N.O.)

Repentigny, grands 4½, près écoles, commodités, stationnement, semi-insonorisés, appartement récent, quartier résidentiel, prix \$300. ou \$340. 2 mois gratuits, 581-5492. (18-25)

Repentigny, logements à louer 4½, tapis insonorisés, très grands, rue Saulnier, informations, tél. soir: 582-0710, jour: 381-5225. (18-25)

L'Épiphanie 4½, tapis mur à mur, entrée laveuse sècheuse, \$275. et \$295., 588-5104. (18-25)

A louer, logement luxueux, tapis mur à mur, à l'Assomption, pour informations, 589-7518. (18 déc. au 19 fév.)

Charlemagne 4½, \$260./mois, 581-7153. (18-25)

L'Assomption, moderne 5½ pièces, décoration frais faite, garage, cours, chauffage, air chaud, quartier résidentiel, \$365./mois, informations, 589-4155. (18-25)

Repentigny, grand 4 pièces très éclairé, à proximité autobus et centre d'achat, 585-9381. (18-25-1)

Repentigny, 5½ luxueux, près école, centre d'achat, vue sur le fleuve, construction neuve, 581-9900, 585-2698. (18-25)

Repentigny, grand 4½, pour le 1er mars 1985, informations après 5:00 hres p.m., 585-1433. (25-1-8-15)

Repentigny, 5½, plancher bois franc, disponible, 581-6667. (25-1)

P.A.T. rue Notre-Dame, beau 3½ refait à neuf, \$235./mois, 642-9316. (25-1)

Logement 4½ app. à louer, \$320 par mois et meubles à vendre pour 3 appartements etc., libre début janvier, 582-1666, 347 Notre-Dame Repentigny, 1er étage. (25-1)

4½ à sous-louer, \$250 par mois jusqu'au 30 juin 1985, libre février ou mars prochain, 581-9167. (25)

Repentigny, 4½ \$265., 3½ \$220., eau chaude fournie, stationnement, taxe d'eau payée, 62 Leonie, 585-3973. (25)

LOCAUX A LOUER

Bâtisse commerciale à louer, plancher de ciment, 3,200 p.c. 581-4312. (J.N.O.)

Local commercial à louer à Repentigny près marché Métro rue Notre-Dame, 581-5750. (J.N.O.)

Repentigny, 779 Iberville, face école régionale, magasins à louer, 585-0414, 585-1925. (J.N.O.)

Local commercial à louer, idéal pour chiropraticien, masseur, esthéticienne, électrolyse, \$300./mois, 582-0647, 586-2453. (11-18-25-1)

Repentigny, 334, Notre-Dame, 3,000 p.c., sous-sol du restaurant L'Odyssée, après 13:00 hres, 582-0247. (J.N.O.)

Bureau, Terrebonne 520 boulevard des Seigneurs, possibilité jusqu'à 2,000 pi. ca., climatisé, neuf, 471-6439, soir 471-4462. (11-18-25-1)

Local à louer pour professionnel à 522, Notre-Dame, Repentigny, tél. 581-1400. (25)

Le Gardeur 4½ face centre d'achat, stationnement, remise, taxe incluse, possibilité poêle, réfrigérateur, 581-2886, 322-5701. (25)

CHAMBRES A LOUER

West Palm Beach, chambre avec salle de bain, possibilité cuisine, piscine, \$150./semaine, 1-305-683-1237. (18-25-1-8)

Grande chambre, entrée privée, tranquille, 1097, 48ième Avenue, P.A.T., 642-2097. (25)

A LOUER

Lake Worth Floride, à 5 minutes de la plage, 2 chambres avec cuisine et salle de bain \$20./chambre et par jour, prix spécial au mois, (305) 582-0292. (4-11-18-25)

Machines à coudre overlock et plain à louer, 588-2323. (25)

OFFRE D'EMPLOI

Coiffeur(se) d'expérience pour homme, temps plein, place Repentigny, 581-2990, 581-8535. (J.N.O.)

Demande opératrice avec expérience pour machine simple, (pantalons pour dames), 648-9150. (25-1-8-15)

Opportunité de travail pour entrevue rendez-vous samedi 29 décembre, de 13 hres à 16 hres, à 54 Prud'Homme, Repentigny. (25)

Opérateurs(trices) d'expérience demandés sur Overlock et plain et aide de planches, pour travail en industrie, région L'Épiphanie, 588-2527. (J.N.O.)

Nous recherchons représentants pour offrir les services du câble et de la T.V. payante, possibilité de \$500. et plus/semaine, pour entrevues 585-7121. (J.N.O.)

Possibilité de \$450., \$900. et plus par semaine, 21 ans et plus. Vie-Tai recherche un nombre limité de distributeur selon le secteur. Expérience non nécessaire. Nous donnons formation complète. Pour informations: 326-1201. (4-11-18-25)

Pour personnes sérieuses et autonomes, couple ou personne seule, grande maison ensoleillée, excellente nourriture, visite médicale à domicile, 585-4401, 581-5595. (4-11-18-25)

ON DEMANDE

Ramassons tout les appareils ménagers, en tout temps, Frigo Climat Enrg. 581-2401. (J.N.O.)

Ramassons vieux appareils ménagers 585-9199. (J.N.O.)

Acheterais jouets Fisher Price, bon prix, bonne condition, 581-7291. (25)

OFFRE DE SERVICE

ENTRETIEN RIVEST ENR. Nettoyage tapis, divans avec machines motorisées, résidentiels, commerciaux, spécial protecteur gratuit, 589-4902. (11 sept. - 25 déc.)

DENEIGEMENT Au contrat ou sur appel. Informations 581-9202. (J.N.O.)

Sableur de plancher, pose tout genre de produit, estimation gratuite, ouvrage garanti. Maintenance Yves Gaudreault Enr. 588-2723. (J.N.O.)

Sablage de plancher, pose tout genre de bois, teinture, finition polyuréthane et cristal, estimation gratuite. Jean-Guy Duclos 588-5920. (J.N.O.)

Prendrais ouvrage de peinture, tapisserie, plâtre, stucco, lavage, estimation gratuite, appelez après 5:00 hres, 585-5575. (11-18-25-1)

MENUISIER DE FINITION Ferait sous-sol, meubles, installations d'armoires, gyproc, etc., 10 ans d'expérience, tél. 582-0377. (11-18-25-1)

Service d'entretien général lavage, travaux intérieurs et extérieurs, nettoyage après incendie, résidentiel et commercial, estimation gratuite, 582-0995, 581-4924. (18-25-1-8)

LISTE DES DEPOSITAIRES

POINTE-AUX-TREMBLES

TREFLE NOIR 1417 Boul. St-Jean Baptiste

REPENTIGNY

TABAGIE CHAMARD Inc 47 Boul. Industriel

L'ARTISAN 1004 Notre-Dame

PHARMACIE LARAUULT 522 Notre-Dame

DEPANNEUR BEAUCHEMIN 332A N.-D. des Champs

LE GARDEUR

DAMPHOUSSE ECONOPRIX 429 boul. Lacombe

ST-SULPICE

DEPANNEUR MARTEL & FILS 971, rue Notre-Dame

LAVALTRIE

TABAGIE LE DEPANNEUR 1401 rue Notre-Dame

L'ASSOMPTION

TABAGIE BERTRAND 306 L'Ange-Gardien

L'ASSOMPTION PAROISSE

DEPANNEUR ANGE GARDIEN 1139 L'Ange-Gardien Prop.: Marcel Hamel

L'EPIPHANIE

VARIETES TERMINUS L'Épiphanie Enr. 12 de l'Eglise

CHARLEMAGNE

TABAGIE CHARLEMAGNE 104 Notre-Dame

Construction

Léo Marcotte

NOUVEAU A POINTE-AUX-TREMBLES

PLACE ST-GEORGES MAISONS DE VILLE



SUBVENTIONS POINTE-AUX-TREMBLES JUSQU'À 1 000\$

BUREAU DES VENTES

13025, NOTRE-DAME POINTE-AUX-TREMBLES 645-2395 — 642-4484

CANADIENNE \$67,000 EN SPÉCIAL TERRAIN 5,369 p.c. INCLUS



OUVERT DE 13h à 17h ET DE 19h à 21h 7 JOURS PAR SEMAINE

A PARTIR DE \$57,800

3 chambres, salon, cuisine, salle à manger, garage et salle de jeux inclus. Près d'un parc, piscine et Centre d'achat. Terrain inclus

Jusqu'à 2 000\$ de subvention sur certains modèles



MONUMENTS...

CONSULTEZ Les Monuments Funéraires Rive-Nord Inc. EVITEZ LES INTERMÉDIAIRES! VENEZ NOUS VOIR DIRECTEMENT FAISONS LETTRAGE

810 boul. l'Ange-Gardien, l'Assomption 589-5640

Meilleurs Voeux

pour un Noël rempli d'espoir et une Nouvelle Année empreinte de sérénité Profonde gratitude à tous mes clients

LISE BRODEUR 585-6622 585-5017

MEMBRE DU CLUB DU MILLION 84 Le Permanent Immeuble

PRIX RÉDUIT, urgent, Repentigny, bungalow 80, 4½ moderne, unique, plancher de céramique, très propre. LUCILLE SYLVESTRE 581-0220 C.E. Courtier.

STE-JULIENNE, bungalow, garage double 25 x 30, foyer, poêle à combustion, cours en pavé uni, façade pierre rénové 1979. REJEAN GRENON 581-0220 C.E. Courtier.

REPENTIGNY, cottage semi-détaché, situé dans un secteur de choix, terrain de 6,000 p.c., clôturé, foyer. FERNAND PAQUIN 581-0220.

L'EPIPHANIE, rue Roma, cottage canadien, 7 pièces, terrain 24,299 p.c., secteur tranquille, taxes \$427. bon prix, à qui la chance? JEANNINE LAVALLEE 581-0220 C.E. Courtier.

REPENTIGNY, split futuriste, foyer au salon, 4 c.c., \$63,000. un plaisir à visiter. LOUISE DALCOURT 581-0220 C.E. Courtier.

BUNGALOW, 240 Larochelle, Repentigny, 3 c.c., sous-sol semi fini, piscine hors-terre, idéal pour 1ère maison. PAUL JALBERT 581-0220 C.E. Courtier.

ST-SULPICE, cottage bord du fleuve, 2 c.c., rénovation récente, piscine creusée, terrain clôturé, \$51,500. PAUL FORTIN 581-0220 C.E. Courtier.

REPENTIGNY, bungalow, beau secteur, chauffage électrique & bois, aussi Lano-raie, bord de l'eau, bungalow 3 c.c., MAURICE CYR 581-0220 C.E. Courtier.

BATISSE commerciale et revenu, 2-5½ au 2e étage, stationnement à proximité d'une usine, beaucoup de possibilité. ANDRÉ LEROUX 581-0220 C.E. Courtier.

REPENTIGNY, bungalow 3 c.c., bien situé, aussi ferme à vendre, production maraichère, très bon état. JOCELYNE RIVEST 581-0220, C.E. Courtier.



Réjean Grenon 325-6664



Lucille Sylvestre 585-9413



Jeannine Lavallée 581-1068



Fernand Paquin 581-0220



Paul Jalbert 581-0220



Louise Dalcourt 645-7262



Maurice Cyr 585-8091



Paul Fortin 645-5982



ANDRÉ LEROUX 581-0220



Jocelyne Rivest 581-0220



caisse d'établissement courtier

172 Notre-Dame, Repentigny J6A 2P8 - 581-0220



Reparons humidificateur, réparons petits appareils électro-ménagers, Frigo Climat. Enrg., 281 Notre-Dame, Repentigny, 581-2401.
(J.N.O.)

Reparations plâtre, joints, gypse, peinture intérieure extérieure, stucco décoratif, ouvrage garanti, propre, 20 ans d'expérience, 586-2440.
(18 déc. au 22 jan.)

Sablage de plancher, finition polyuréthane et cristal, estimation gratuite, Vaucluse R. G. Inc., 588-4530.
(18 déc. au 15 jan.)

Peintre décorateur, tireur de joints, 25 ans d'expérience, estimation gratuite, tapisserie, 642-6575.
(18-25)

DECAPAGE
Finition de meuble, travail professionnel, cueillette et livraison, estimation gratuite, 589-6365, 589-3537.
(J.N.O.)

Couturière fabrication et réparation, 15 ans d'expérience, 589-4172.
(25-1)

Pour vos travaux de rénovation et de peinture, estimation gratuite, appelez Carron et Gagnon, 585-0685, 589-2616.
(11-18-25-1)

Déneigement à contrat ou à la tâche, Repentigny, 582-0706.
(27-4-11-18-25)

GARDERIE

Gardiennage demandé à domicile, ou chez-elle, près de l'école des Moissons, 3 jours/semaine, 2 enfants, 1 et 5 ans, appelez après 6:00 hres, 585-4651.
(18-25)

Attention, mamans qui travaillent, je suis disponible pour garder chez-moi, vos jeunes enfants le jour, Foyer Parents-Secours et non fumeur, Secteur rue Lemieux-Lemire, 581-7450.
(J.N.O.)

Demande gardienne à domicile, enfant 1½ ans, secteur Place Repentigny, 3 jours/semaine, 580-00, 585-8148.
(18-25)

Demande gardienne 18 ans et plus, à la maison où irais chez vous pour 2 enfants, (7-4 ans), doit être disponible le jour et le soir, (4 jours/semaine), secteur Papineau - Prieur-Provençal, 585-2326 après 6:00 hres.
(18-25)

Garderais enfants le jour, de 1 à 5 ans, à la maison, sur semaine, bonnes références, demandez Mimi à 585-9353.
(J.N.O.)

Garderais enfants de 10 mois à 3 ans, 585-3035.
(11-18-25)

Garderais 1 enfant chez-moi, de la naissance à 2 ans, 581-8978.
(25-1-8-15)

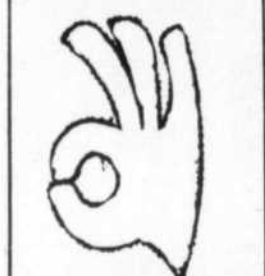
Gardiennage (aide ménagère) demandé, 3 jour/semaine Lundi, mercredi, vendredi, 581-4950, 585-2941.
(25-1-8)

Gardiennage à la maison, 4 jours par semaine, début janvier 85, 585-4266.
(25-1)

Gardiennage demandé à la maison, 5 jours/semaine, 582-0702.
(25)

Garderie Papillon, activité confort, bons soins, bonne alimentation, disponible à la semaine, l'heure, journée, enfants de 18 mois à 5 ans, avec référence, secteur hôpital Le Gardeur, 585-3034.
(4-11-18-25)

L'HEBDO, LE JOURNAL LE PLUS PRÈS DE VOUS



«MON CHOIX»
LES HEBDOS RÉGIONAUX
ASSOCIATION DES ÉDITEURS DE LA PRESSE MÉDIOMAGNAIRE RÉGIONALE FRANCOPHONE

Les donations entre vifs:

Une bonne ou une mauvaise affaire?

Sainte-Foy, le 15 décembre 1984 - On peut très bien se départir de ses avoirs de son vivant, sans rédiger de testament. En fait, dans certaines conditions, cette forme de legs peut s'avérer fort avantageuse. Toutefois, ne donne pas qui veut et le fisc veille... si bien que plusieurs cadeaux, en regard de la loi, peuvent coûter très cher. Dans le numéro de janvier du magazine Justice, paru aujourd'hui, Odile Tremblay nous explique les tenants et les aboutissants de ce que le Code civil appelle la "donation entre les vifs".

LA PICKPOCKET'S CONNECTION

En perquisitionnant au domicile de pickpockets, la police a retrouvé des portefeuilles volés que leurs propriétaires croyaient avoir perdus... Jocelyn Philibert signe un reportage sur la récente épidémie de vols à la tire qui a sévi dans le métro de Montréal et nous explique les procédés de leurs auteurs.

LA PROTECTION CIVILE: DES BENEVOLES AU RENDEZ-VOUS!

Plus le temps se gâte, plus une situation prend des allures de cataclysme, et plus il y a de chances de voir accourir des bénévoles de la Protection civile

du Québec, disponibles et efficaces. Alors que trop de citoyens se contentent de jouer les voyeurs en cas de catastrophe, ces bénévoles mettent leur compétence à contribution pour sauver vos vies et vos biens. Hélène Lévesque rapporte.

UN DANGER A PREDIRE

Comment savoir si un criminel va récidiver? Si un malade mental est dangereux? Comment évaluer le risque potentiel que l'un ou l'autre représente pour la société? C'est là le genre de devinettes vitales que doivent résoudre chaque jour les juges et les psychiatres experts. Odile Tremblay analyse la situation et nous apprend que, dans l'état actuel des connaissances en psychiatrie, évaluer avec justesse la dangerosité relève de l'impossible.

LA VIE DE CLOCHE

Vous croyez pouvoir trouver la liberté dans l'errance? Dormir, les soirs frileux, dans un mail recouvert? Picorer, les jours de disette, dans les poubelles de McDonald? Ou même tendre la main aux passants? Erreur! Erreur! A peu près tous les règlements municipaux l'interdisent. Nicole Beaulieu nous décrit la situation du clochard face à la justice.

ETES-VOUS CHEZ VOUS, CHEZ VOUS?

Vous venez de découvrir que le voisin d'en arrière a droit de passage sur votre nouvelle propriété et que celui d'à côté a droit à la récolte de votre verger. Sachez que, à cet égard, le Code civil vous accorde une certaine protection: la garantie d'éviction. Dominique Goubau explique cette disposition si méconnue des citoyens et l'interprétation qu'en ont donné les tribunaux.

LE REVE NUMEROTE

Au Québec, normalement, un gain de loterie n'est pas imposable. Toutefois, une mauvaise surprise fiscale guette celui qui endosse un billet gagnant acheté en groupe sans s'être donné au préalable une convention d'achat. Caroline Parent explique en quoi consiste cette convention tout en nous racontant la petite histoire des loteries.

FICHES JURIDIQUES

Comme à chaque numéro, Justice propose aussi en janvier quatre nouvelles fiches juridiques: - Vous divorcez et vous voulez faire changer le nom de votre enfant dont vous avez obtenu

la garde. Pouvez-vous le faire?

- Vous recevez votre avis d'évaluation foncière et en êtes mécontent. Avez-vous des recours?

- Vous rompez avec votre concubin. Qui peut partir avec quels biens?

- Vous êtes endetté et vous entendez parler du concordat. Vous aisserez-vous convaincre?

Publié par le ministère de la Justice du Québec, Justice paraît dix fois l'an. C'est une source fiable.

Uniamical Fête le temps des Fêtes

Venez fêter avec nous, le vendredi 28 décembre de 20 heures à 2 heures, avec la musique de Sylvain. On vous attend en grand nombre au 11,111 Rue Notre-Dame au Centre Récréatif Edouard Rivet à Montréal-Est. Information Pierre 588-5739.

MLS RE/MAX UNIS INC. COURTIER

robert proulx
conseiller en immobilier
Bur.: 585-9500
Rés.: 581-9016
"Je peux vous aider...
me rencontrer ne vous engage en rien".
491 NOTRE-DAME, (SUITE 201), REPENTIGNY

MLS RE/MAX

MEILLEURS VOEUX pour ce Noël à tous mes clients et amis!

FRANÇOISE BOUDREAU
Résidence 581-3631

RE/MAX unis inc.
491, rue notre-dame, suite 201
repentigny J6A 2T6
(514) 585-9500 COURTIER

COMITE PROVINCIAL pour la DEFENSE des Religieux Enseignants Sécularisés après 1965

LES EX-RELIGIEUX ENSEIGNANTS OFFRENT UN MOYEN DE CRÉER 2,800 EMPLOIS POUR LES JEUNES

LE GOUVERNEMENT REFUSE

1. Bientôt 3,200 jeunes enseignants sortiront des universités et seront à la recherche d'un emploi permanent; ET POURTANT, le gouvernement s'obstine à ne pas laisser partir les 2,800 enseignants sécularisés après 1965 qui voudraient bien donner leur place à ces jeunes.
2. Le corps professoral vieillit c'est évident, puisqu'il compte parmi ses membres 920 enseignants sécularisés qui ont plus de 60 ans d'âge; ET POURTANT, le gouvernement dit vouloir rajeunir le personnel enseignant.
3. Le gouvernement prépare de nouvelles mesures de résorption qui s'annoncent très alléchantes pour l'ensemble des enseignants; ET POURTANT, il s'apprête en même temps à oublier une fois de plus ces éducateurs qui attendent l'heure de la retraite, après 35 ou 40 années de service, et même davantage. Serait-ce là le procédé éhonté sur lequel tablent certains hauts fonctionnaires pour "AVOIR A L'USURE" et "EXTERMINER" ce groupe d'enseignants émérites?
4. Il n'en coûterait que quelques millions par année pour accorder une pension équitable à ces enseignants; ET POURTANT, le gouvernement a bien su trouver 295 millions pour solutionner le problème de pension des employés des compagnies nationalisées de l'Hydro-Québec.
5. Après de nombreuses années, 19 ans, le problème des enseignants sécularisés s'est toujours pas réglé; ET POURTANT, Monsieur René Lévesque a bien promis, les 12 et 19 juin 1984, de trouver à ce problème une solution équivalente à celle de l'Hydro.

NOUS COMPTONS QUE M. LÉVESQUE TIENDRA PAROLE

Car s'il devait en être autrement et que ces enseignants de valeur fussent obligés de crever à la tâche, pour enfin abandonner l'enseignement avec 35% ou 40% d'une pension normale, ce serait à la honte du gouvernement du Québec.

LE SYNDICAT DE L'ENSEIGNEMENT DU LANAUDIÈRE pour

Le Comité provincial pour la défense des enseignants sécularisés après 1965

510, Chemin du Roy, St-Augustin (Portneuf) P.Q. G0A 3E0 - Tél.: (418) 878-3199

Aux Habits Pointe-aux-Trembles fait des heureux

Dans le cadre d'une promotion organisée par le grand patron M. Loyer, samedi le 15 décembre dernier, se tenait au magasin de la rue St-Jean Baptiste le tirage en présence de plusieurs clients et des artistes de la région qui ont créé une ambiance des fêtes avec de la musique d'ambiance.

Les heureux gagnants sont M. Raymond Proulx, M. Boiteau et Mme France Martin qui se méritaient soit une robe de chambre, un pyjama ou un complet trois pièces. Félicitations aux heureux gagnants.



M. Claude Christin conseiller municipal et vice-président de Christin Automobile en compagnie du propriétaire de Aux Habits Pointe-aux-Trembles, M. Denis Loyer fait lecture d'un des heureux gagnants.

À court d'EAU

184, Notre-Dame, #101 Repentigny, (Québec) G6A 2P9 Tél.: 585-6222

Je m'en fous! Je ne bois plus d'eau!

L'une des affirmations que l'on entend souvent dans la région lorsque vient le temps de parler de pollution, avec certaines personnes, c'est la suivante: "Je m'en fous

moi, du problème de la pollution, je ne bois plus d'eau depuis longtemps. J'achète mon eau!"

A première vue, on serait porté à croire que cette personne a effec-

tivement réglé le problème de la pollution et vit en toute sécurité, en ne buvant pas d'eau de la rivière l'Assomption.

Pourtant la réalité est toute autre! En effet, trois toxicologistes américains affirment que nager, se baigner ou se doucher avec de l'eau polluée, peut-être tout aussi dangereux que de boire la même eau. Ainsi, un adulte pourra absorber à travers la peau jusqu'à deux fois plus de produits chimiques en prenant un bain de quinze minutes, qu'en buvant son demi gallon d'eau quotidien. Un chercheur a même souligné que les faibles concentrations de produits chimiques dans l'eau, peuvent s'infiltrer plus facilement que les concentrations plus élevées. C'est donc dire que le fait de prendre un bain ou une douche

avec notre eau polluée, devient un **EVENEMENT RISQUE** dans notre vie quotidienne.

Comme vous pouvez le constater, il est donc urgent d'agir! Notre santé, celle de nos parents, enfants, amis, est menacée! Nous devons forcer les décideurs à agir rapidement.

Le danger est réel! A preuve, dernièrement, à l'Université de Floride, on en est arrivé à la conclusion que près de 95% des cancers seraient causés par les différentes substances chimiques qui se trouvent dans l'environnement. Le spécialiste américain, d'origine suédoise, le Docteur Lowdin dirige un projet de recherche sur l'origine des cancers, fondé sur l'analyse de données en provenance du monde entier. Les

informations obtenues semblent indiquer que si les cancers sont généralement provoqués par des produits chimiques dans 5% des cas, ils ont des causes physiques comme les radiations, et moins de 1% sont d'origine virale. Les substances chimiques, estime le chercheur, favorisent

le développement du cancer en endommageant les protéines qui protègent les gènes, entraînant une mauvaise lecture du code génétique.

Redonnons - nous une rivière! Le "JE M'EN FOUTISME" ne règle rien! L'action positive, c'est la SOLUTION!

L'EAU, c'est L'AF-FAIRE DE TOUT LE MONDE!

Pour devenir membre du mouvement A COURT D'EAU, envoyez 2\$, votre nom et adresse à:

A COURT D'EAU, 184, rue Notre-Dame, #101, Repentigny, QC. J6A 2P9



AVIS PUBLIC

PROVINCE DE QUEBEC
VILLE DE LE GARDEUR

Promulgation du règlement numéro 406

AVIS PUBLIC est par la présente donné par la soussignée, greffier de la susdite Ville que le Conseil municipal de la Ville de Le Gardeur a adopté le règlement numéro 406 imposant une taxe sur la propriété immobilière pour l'année 1985 lors d'une assemblée publique spéciale tenue le 18 décembre 1984.

Que toute personne intéressée peut prendre connaissance dudit règlement en se présentant au bureau de la soussignée, aux heures de bureau et que ce dernier entrera en vigueur le jour de la publication du présent avis public.

Donné à Ville de Le Gardeur, ce 19ième jour de décembre 1984.

Le greffier,
Me Diane LAMBERT, o.m.a.

AVIS PUBLIC

PROVINCE DE QUEBEC
VILLE DE LE GARDEUR

Avis de promulgation du règlement numéro 404

AVIS PUBLIC vous est par la présente donné par la soussignée, greffier de la susdite ville, que le Conseil municipal de Ville de Le Gardeur a adopté le règlement numéro 404 pourvoyant à l'augmentation à 200 000\$ du fonds de roulement de 100 000\$ constitué aux termes du règlement numéro 333 ainsi qu'à l'appropriation à cette fin d'une somme de 100 000\$ à même le surplus accumulé au 31 décembre 1983, lors d'une assemblée régulière tenue le 5 novembre 1984.

Que le Ministre des Affaires municipales a approuvé, en date du 5 décembre 1984, ce règlement décrétant l'augmentation du fonds de roulement de 100 000\$ à un montant n'excédant pas 186 269\$.

Que la Commission municipale du Québec a approuvé, en date du 30 novembre 1984, le règlement no 404 décrétant l'augmentation du fonds de roulement de 100 000\$ à un montant n'excédant pas 186 269\$.

Que toute personne intéressée peut prendre connaissance dudit règlement en se présentant au bureau de la soussignée, aux heures de bureau et que ce dernier entrera en vigueur le jour de la publication du présent avis public.

Donné à Ville de Le Gardeur, ce 19ième jour de décembre 1984.

Le greffier,
Me Diane LAMBERT, o.m.a.

le Permanent COURTES MLS

REPENTIGNY, split 75, intérieur luxueux, sous-sol fini, foyer, piscine, occupation rapide, près commodités. N. Piccini 585-3076.

REPENTIGNY, split 83 à vendre au prix payé, occupation rapide, armoires et rampe chêne, 9 1/2 2 ans, \$63,900. N. Piccini 585-3076.

REPENTIGNY, bungalow, garage, foyer au salon, 10004 pi. ca. terrain boisé, près autobus, \$69,900. Nino et Janet Piccini 585-3076.

MONTREAL-NORD, classe 31, 8 x 4 1/2, 1977, béton, revenu \$28320 non chauffé, prix \$198,000. Janet et Nino Piccini 585-3076.

100 Boul. Brien. Rep.
Galeries Rive-Nord **585-6622**

LOCATION
ANDRÉ RIVEST
339 RUE NOTRE-DAME
REPENTIGNY **585-1700-01**
AUTOBILES
LONG TERME

SERVICE DE REPARATION
DE 8 A.M. A 10 P.M.
DE TOUTES LES MARQUES

- Poêles
- Réfrigérateurs
- Laveuse
- Sécheuse
- Congélateurs
- Etc.

GARANTIE DE 90 JOURS
FRANZ ROBERT, PROP.
539 Notre-Dame
Le Gardeur **585-0648**

581-0700
LECLERC Réparations
Réparation - Vente - Service
Service autorisé
MAYTAG
Service Tapis Rouge
Toutes marques
Laveuses
Sécheuses
Cuisinières
Lave-vaisselles
"Service fiable et professionnel depuis 15 ans"
Repentigny

Département de pièces **REPARATION** Département de pièces
Frigo Climatel
VENTE • SERVICE • REPARATION
(Achat et vente d'appareils usagés)
Sur toutes les marques de réfrigérateur, laveuse, sécheuse, cuisinière, lave vaisselle, grilles pain, réfrigérateur industriel, commercial et humidificateur, etc...
Service autorisé **GE** **Inglis** **Whirlpool** **WOOD** **JENN-AIR**
281 Notre-Dame, Repentigny
581-2401

BEN SERVICE
581-8595
REPARATION
7 JOURS/24 heures
Sur toutes marques de réfrigérateur
laveuse, sécheuse
cuisinière, lave-vaisselle.
OUVRAGE ET PIECES GARANTIS
692 rue NOTRE-DAME, REPENTIGNY

ATELIER REPENTIGNY enr.
SERVICE A DOMICILE
NOUVEAU **ACHAT - VENTE - SERVICE** **NOUVEAU**
d'appareils électroménagers
LAVEUSE - SECHEUSE - POELE
ELECTRIQUE - LAVE VAISSELLE
Pièces disponibles pour toutes marques aussi réparation de tondeuse à gazon, Aiguillage général.
APPAREILS RECONDITIONNES AVEC GARANTIE
SERVICE A DOMICILE
ESTIMATION GRATUITE
585-9199
20 rue Richard, Repentigny (coin Notre-Dame)

Informations Loisirs-Repentigny

Temps des Fêtes Réinscriptions

La Direction du Service des Loisirs de la Ville de Repentigny tient à informer la population que les bureaux du Service seront fermés du 22 décembre au 2 janvier, et qu'en conséquence, il est très important de faire diligence en ce qui concerne la réinscription aux différentes activités qui reprendront le 7 janvier pour la deuxième (2e) session.

EN SPORT

Il y aura possibilité de s'inscrire au Athlétisme (6-15 ans), en Volley-Ball (adultes), en Badminton (adultes), en Conditionnement physique (adultes) et en Tennis (adultes).

EN SOCIO-CULTUREL

Rythmique, 5 à 6 ans, Ecole Alphonse Desjardins, samedi 10h30; Rythmique 5 à 6 ans, Ecole des Moissons, Samedi 14h15; Heure du conte, 4 à 6 ans, Bibliothèque, Mardi 13h15; Int. ballet-jazz, 6 à 8 ans, Ecole Emile Nelligan, Samedi 10h30; Int. ballet-jazz, 9 à 12 ans, Ecole Lionel Groulx, Samedi 13h00; Ballet classique I, 7 à 14 ans, Ecole Emile Nelligan, Samedi 13h00; Fabrication de poupées, 6 à 9 ans, Chalet Rivest, Samedi 13h00; Int. couture, 8 à 12 ans, Chalet Larochelle, Samedi 10h30; Int. culinaire, 7 à 9 ans, Chalet Thifault, Samedi 9h00; Atelier scientifique, 9 à 12 ans, Chalet Larochelle, Samedi 10h30; Art clownesque, 7 à 9 ans, Chalet Larochelle, Samedi 9h00; Bricolage, 6 à 9 ans, Chalet Larochelle, Samedi 10h00; Maquettes 8 à 12 ans, Chalet Larochelle, samedi 14h15; Théâtre, 7 à 10 ans, Ecole Alphonse Desjardins, Samedi 13h00; Les Patenteux 9 à 12 ans, Chalet Laforest, Samedi 15h00; Ballet-jazz I, 12 à 17 ans, Ecole Pie XII, Samedi 14h30; Int. au dessin, 12 à 17 ans, Chalet Larochelle, Lundi 18h30; Fabrication vêtement mode, 13

à 17 ans, Chalet Larochelle, Mercredi 18h30; Int. Ballet-Jazz, adulte, Ecole Jean XXIII, Mercredi 20h30; Danse exercice, adulte, Ecole Jean XXIII, Mer-

credi 19h00; Ballet-jazz I, Adulte, Ecole Pie XII, Mardi 20h30; Dessin I, adulte, Chalet Larochelle, Jeudi 20h00; Exercice sur musique, adulte, Ecole Jean XXIII, Mardi 19h00; Exercice sur musique, adulte, Ecole Jean XXIII, Mardi 20h30; Guitare, 13 à 18 ans, Chalet Thifault, Mardi 19h00; Ballet moderne, 13 à 18 ans, Ecole Longpré, Lundi 19h30.



PROVINCE DE QUEBEC VILLE DE REPENTIGNY Promulgation du règlement no. 837

Aux propriétaires d'immeubles imposables (bâti ou non-bâti) figurant au rôle d'évaluation de la Ville de Repentigny et concernés par le règlement ci-haut mentionné...

AVIS PUBLIC

est par la présente donné par le soussigné, greffier de la susdite Ville, que le Conseil municipal de la Ville de Repentigny a adopté le règlement ci-haut mentionné lors d'une séance publique tenue le 4 septembre 1984;

Ce règlement pourvoit à la confection de travaux d'égouts sanitaires, de pavage et d'aqueduc dans la rue Georges, ainsi qu'un emprunt à ces fins, totalisant la somme de 34,000\$;

Que ledit règlement, soumis à l'approbation des personnes et organismes concernés a reçu les approbations requises suivantes:

- Des propriétaires concernés: 18 septembre 1984
- Du Ministère de l'Environnement: 24 octobre 1984
- Du Ministère des Affaires Municipales: 28 novembre 1984
- De la Commission Municipale du Québec: 26 novembre 1984.

Que toute personne intéressée peut prendre connaissance dudit règlement en se présentant au bureau du soussigné, aux heures de bureau et que ledit règlement entrera en vigueur le jour de la publication du présent avis public.

Donné à Repentigny, ce 25ième jour du mois de décembre 1984.

Le Greffier,
Jean FAFARD, o.m.a.



PROVINCE DE QUEBEC VILLE DE REPENTIGNY Promulgation du règlement no. 846

Aux propriétaires d'immeubles imposables (bâti ou non-bâti) figurant au rôle d'évaluation de la Ville de Repentigny et concernés par le règlement ci-haut mentionné...

AVIS PUBLIC

est par la présente donné par le soussigné, greffier de la susdite Ville, que le Conseil municipal de la Ville de Repentigny a adopté le règlement ci-haut mentionné lors d'une séance publique tenue le 1er octobre 1984;

Ce règlement pourvoit à la confection de travaux d'égouts sanitaires et pluviaux, de pavage, de bordures et d'aqueduc à travers une partie des rues Jolicoeur et Jauron, ainsi qu'un emprunt à ces fins totalisant la somme de 116,000\$;

Que ledit règlement, soumis à l'approbation des personnes et organismes concernés a reçu les approbations requises suivantes:

- Des propriétaires concernés: 16 octobre 1984
- Du Ministère de l'Environnement: 24 octobre 1984
- Du Ministère des Affaires Municipales: 3 décembre 1984
- De la Commission Municipale du Québec: 28 novembre 1984.

Que toute personne intéressée peut prendre connaissance dudit règlement en se présentant au bureau du soussigné, aux heures de bureau et que ledit règlement entrera en vigueur le jour de la publication du présent avis public.

Donné à Repentigny, ce 25ième jour du mois de décembre 1984.

Le Greffier
Jean FAFARD, o.m.a.

HORAIRE DES PATINOIRES

Dans l'éventualité où la température nous permettrait d'opérer les patinoires extérieures, voici l'horaire d'ouverture des Chalets Municipaux aux Parcs Laforest, Rivest, Larochelle et Thifault: du lundi au vendredi, de 15h30 à 22h30; le samedi et le dimanche, de 9h à 12h, de 13h à 17h et de 18h à 22h30

en soirée.

Pour la période des Fêtes, soit du 22 décembre au 6 janvier, l'horaire serait: de 9h à 12h, de 13h à 17h et de 18h à 22h30.

PATINAGE LIBRE A L'ARENA

Pour la période des Fêtes, le Service des Loisirs dispose d'heures supplémentaires pour le patinage libre à

l'aréna: 24 décembre, de 10h à 12h; 26 décembre, de 14h à 16h; 27 décembre, de 14h20 à 16h20; 28 décembre, de 15h à 17h; 29 décembre, de 16h20 à 18h20; 31 décembre, de 10h à 12h; 2 janvier, de 14h à

16h; 3 janvier, de 15h à 17h; 4 janvier, de 15h à 17h; 5 janvier, de 16h20 à 18h20; 7 janvier, de 14h à 16h et 8 janvier, de 14h à 16h.

Pour toute information, communiquer au Service des Loisirs à 581-8885.



PROVINCE DE QUEBEC VILLE DE REPENTIGNY Promulgation du règlement no. 845

Aux propriétaires d'immeubles imposables (bâti ou non-bâti) figurant au rôle d'évaluation de la Ville de Repentigny et concernés par le règlement ci-haut mentionné...

AVIS PUBLIC

est par la présente donné par le soussigné, greffier de la susdite Ville, que le Conseil municipal de la Ville de Repentigny a adopté le règlement ci-haut mentionné lors d'une séance publique tenue le 1er octobre 1984;

Ce règlement pourvoit à la confection de travaux d'égouts sanitaires et pluviaux, de pavage, de bordures et d'aqueduc dans les rues Rivard, Rochon et Rainier, ainsi qu'un emprunt à ces fins totalisant la somme de 503,000\$;

Que ledit règlement, soumis à l'approbation des personnes et organismes concernés a reçu les approbations requises suivantes:

- Des propriétaires concernés: 16 octobre 1984
- Du Ministère de l'Environnement: 24 octobre 1984
- Du Ministère des Affaires Municipales: 3 décembre 1984
- De la Commission Municipale du Québec: 28 novembre 1984.

Que toute personne intéressée peut prendre connaissance dudit règlement en se présentant au bureau du soussigné, aux heures de bureau et que ledit règlement entrera en vigueur le jour de la publication du présent avis public.

Donné à Repentigny ce 25ième jour du mois de décembre 1984.

Le Greffier
Jean FAFARD, o.m.a.

JOLIETTE

Fieri Facias de Terris
Canada-Province de Québec
Cour Supérieure-District de St-Hyacinthe
No.: 750-12-003157-844

LE PERCEPTEUR DES PENSIONS ALIMENTAIRES DE ST-HYACINTHE, partie saisissante, -et- DIANE LABELLE, partie demanderesse, -c.- GAETAN RUEST, 417, rue Cartier #12, Longueuil (Qué.), J4K 4B7, partie défenderesse, -et- LE REGISTREUR de la division d'enregistrement de l'Assomption, mis-en-cause.

"Un emplacement situé en la paroisse de St-Henri de Mascouche, connu et désigné comme étant une partie du lot originaire numéro sept cent soixante-sept (Ptie no. 767) aux plan et livre de renvoi officiels de la paroisse de Saint-Henri de Mascouche, mesurant cent vingt-cinq pieds de largeur en avant dans sa ligne nord-est et en arrière dans sa ligne sud-ouest par une profondeur de cent pieds dans ses côtés nord-ouest et sud-est. Cet emplacement est borné en arrière dans son côté sud-ouest par la ligne de division des lots 767 et 768 dudit cadastre, dans son côté sud-est de même qu'en avant, par d'autres parties dudit lot demeurant la propriété du vendeur, ou représentants et dans son côté nord-ouest par une autre partie dudit lot, propriété de M. Emilien Ouellette. L'angle ouest de l'emplacement présentement vendu est situé à une distance de 2,226 pieds au sud du point d'intersection de la ligne de division des lots 767 et 768 dudit cadastre et du côté sud de English Road. Cette mesure étant prise le long de la ligne de division des lots 767 et 768 dudit cadastre. Toutes mesures ci-dessus étant en mesures anglaises et plus ou moins.

Avec droit de passage dans la rue en front de ce lot, ainsi que toutes rues que le vendeur aurait ouvertes sur le terrain qu'il est en train de développer.

Tel que le tout se trouve présentement avec tous droits y inhérents servitudes actives et passives, apparentes ou occultes y attachées, sans exception ni réserve de la part du vendeur".

Sous réserve du droit de rétrocession prévu à l'article 689 du C.P.C., le montant minimal que l'adjudicataire devra verser au moment de l'Adjudication soit en argent soit par chèque visé fait au nom du shérif du district de Joliette conformément à l'article 670e du C.P.C., est fixé à la somme de 1,596\$ représentant 25% de l'évaluation municipale et multipliée par le facteur établi pour ce rôle par le Ministère des Affaires Municipales en vertu de la loi sur la fiscalité municipale et modifiant certaines dispositions législatives.

Pour être vendu au bureau de la division d'enregistrement de l'Assomption, 300 rue Dorval, l'Assomption, le MERCREDI TREIZIEME jour de FEVRIER 1985, à ONZE heures.

Bureau du shérif
Cour Supérieure
Joliette, le 17 décembre 1984

Le shérif adjoint
Suzanne PICHE

Tout un plaisir
d'être en forme!



Le Club d'Échecs de Repentigny

Encore cette semaine, nous allons continuer à dire quelques mots sur la prise EN PASSANT** LA PROMOTION DU PION** ET LE ROQUE.

Suite de la prise en passant. Dans un certain sens, on peut considérer la règle de la prise en passant, qui augmente la vivacité du jeu, comme une exception à la règle générale, qu'aux échecs on ne prend les pièces ennemies que sur les cases où elles se trouvent. Mais ne pourrait-on pas objecter que dans toutes les cités même les moins civilisées, les automobilistes doivent respecter les droits des passants...

PROMOTION DU PION. Esprit juste, le lecteur se demandera, si tant de dévouement de la part des pions ne mériterait point de récompense. Esprit logique, il voudra aussi savoir ce qu'on doit

faire des fantassins qui, arrivés de leur seconde à la huitième rangée, ne peuvent pas aller plus loin. La réponse est donnée par la règle de la promotion qui réussit brillamment à vivifier maints combats d'échecs. Lorsqu'un pion arrive à la dernière rangée possible -- qui est la huitième pour les pions blancs et la première (dans la notation algébrique) pour les pions noirs -- il devient aussitôt une figure, c'est-à-dire, qu'il doit immédiatement se transformer en une figure quelconque de sa couleur. Appuyons sur le fait que le joueur peut choisir n'importe quelle figure (Roi excepté), même s'il a ses pièces au complet.

D'ordinaire (mais pas toujours), on se hâtera de transformer le pion en la figure la plus puissante, c'est-à-dire en une Dame. Un joueur

peut donc avoir, grâce aux promotions de ses pions, 2, 3 ou encore plus de Dames; 3, 4 ou encore plus de Tours, Fous ou Cavaliers. Tu as pénétré dans la rangée des figures; deviens semblable à elles! tel est le sens de la règle de la promotion.

LE ROQUE. Les coups aux échecs

s'exécutent par le déplacement d'une seule pièce à la fois. Une exception à cette règle est admise, mais une seule fois dans chaque partie (pour chacun des adversaires) pour le Roque qui est une marche combinée du Roi et d'une Tour, ce coup double ne comptant que pour un seul coup.

Comme il y a deux Tours, le joueur peut choisir entre le petit Roque (du côté de sa Tour Roi) et le grand Roque (du côté de sa Tour Dame), ainsi nommé, parce que le chemin à effectuer est

un peu plus grand. Dans les deux cas, la Tour en question se place aussi près que possible de son Roi (tant que celui-ci n'a pas encore quitté sa case initiale) et le Roi se place alors de l'autre côté de la Tour.

Cette opération se produit sur la même rangée initiale, et tant qu'il n'y a pas d'obsta-

cle sur le chemin de ces deux pièces. Si pour la Tour cette randonnée ne représente aucune marche exceptionnelle, il n'en est pas de même pour le Roi qui saute, par-dessus la Tour rapprochée, en occupant la case voisine de même couleur sur la même rangée. A la prochaine et ne pas oublier que notre Club d'E-

checs fonctionne toujours. Pour plus d'informations, ALBERT DESJARDINS 642-2305 ou BENOIT CORMIER 581-7209. A tous nos membres et à ceux qui vont le devenir pour l'année 1985 JOYEUX NOEL ET BONNE ET HEUREUSE ANNEE, et beaucoup de succès dans vos parties d'échecs.

Zellers CORRECTION
Dans notre circulaire du 26 décembre l'item suivant:
CREME MIRACLE WHIP 500ml
n'est pas disponible

Nous nous excusons de ce contretemps auprès de nos clients.
173 rue Notre-Dame, Repentigny

LE RECETTE DE LA RÉUSSITE

- Achat ou vente Une affaire de couple
- Services personnalisés - Disponible 7 jours semaine
- Opinion de la valeur marchande de votre propriété

CHOISISSEZ
DANIEL GOFFOY
LISE LÉVESQUE



581-5018

A tous nos clients(es) et amis(es)
Joyeuses Fêtes
du fond du cœur nous vous disons
Merci

Que la nouvelle année vous apporte Bonheur Paix et Prospérité

le Permanent **MLS 585-6622**



Helene Forgues



Carmen Champagne



Diane Rompré



Lise Villeneuve



Marcel Henry



Michel Bouchard



Marc Gravel



Colette Dion

Joyeux Noël et merci!



LAVALTRIE, canadienne bien éclairée, lave-vaisselle, terrain 8,014 p.c. plancher en merisier partout. Faut voir! LISE VILLENEUVE 585-4842.



LE GARDEUR, maison de style, cuisine équipée, grand terrain, piscine h/t 24', possibilité de revenu. LISE VILLENEUVE 585-4842.



LAVALTRIE, split 82, armoires en chêne, super terrain 70 x 160, paysagé, taxes \$360./an. A voir! CARMEN CHAMPAGNE 585-4842.



DANS LE BOISE de Repentigny, planchers parquetterie, armoires en chêne, pl. extras, taux 9 1/2%. CARMEN CHAMPAGNE 585-4842.



BUNGALOW très grand terrain, aspirateur central, taxes \$995. par année, garage 18 x 30 chauffé. HELENE FORGUES 585-4842.



TRES BELLE maison à P.A.T. avec bachelor de 3 1/2 pces, foyer brique au salon, grandes fenêtres. Impeccable! HELENE FORGUES 585-4842.



L'ASSOMPTION, maison centenaire, foyer, bain césar, piscine et autres extras. COLETTE DION 585-4842.



DUPLEX R.D.P., chauffage électrique, taxes basses, bon revenu, seulement \$49,900. HELENE FORGUES 585-4842.



COTTAGE 3 chambres à coucher, salle à manger, foyer au salon, secteur tranquille. A voir! HELENE FORGUES 585-4842.



BOISE de Repentigny, 3 c. à c., armoires en chêne, îlot central, foyer en pierre au salon, garage chauffé. LISE VILLENEUVE 585-4842.



P.A.T., rue Demontigny, 3 c. à c., lave-vaisselle, sous-sol fini, piscine, cabanon, terrain 5,369 p.c. LISE VILLENEUVE 585-4842.



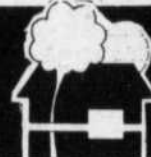
LACHENAIE, Carrefour des Fleurs, 4 chambres, s/sol fini, grand terrain, près d'un parc seulement \$49,900. CARMEN CHAMPAGNE 585-4842.



Denis Fontaine



PRESTIGIEUSE résidence, piscine creusée 24 x 36, 2 foyers, bain tourbillon, garage 17 x 40, tout y est! CARMEN CHAMPAGNE 585-4842.



Société immobilière

DENIS FONTAINE inc.

585-4842

La guerre d'Harmagedon serait proche

Plusieurs familles de la région de Repentigny ont assisté en fin de semaine à une assemblée des Témoins de Jéhovah qui s'est déroulée à St-Luc, a déclaré M. Jean-Paul Laterne, porte-parole local. Plus de 1400 personnes ont participé à cette manifestation religieuse.

Prenant la parole à ce rassemblement, le directeur provincial de ce mouvement, Léonce Crépeault, a déclaré que les gens en général ont une idée bien vague de la guerre appelée Har-Maguédon. Citant la Bible abondamment, il a démontré que cette guerre, qui sera l'œuvre de Dieu, mettra fin à toutes les guerres et apportera la justice sur la terre.

L'orateur a poursuivi en disant que les événements qui doivent précéder cette guerre ont été annoncés par le

plus grand des prophètes, Notre Seigneur Jésus-Christ, lors de son passage sur la terre. Selon ses paroles, la génération qui verrait les guerres mondiales, les pestes, les famines, les tremblements de terre et la proclamation du Royaume de Dieu ne passerait pas avant que cette guerre ait lieu. Depuis 1914, nous voyons toutes ces choses arriver en même temps par toute la terre. Or, les plus jeunes membres de cette génération ont maintenant plus de 70 ans, ce qui constitue l'espérance de vie moyenne.

Crépeault a mentionné que les hommes sont pris dans un cercle vicieux. En plus de cette course effrénée aux armements qu'ils ne peuvent plus contrôler, ils sont en train de

ruiner la terre et son écologie par la pollution et la disparition de plusieurs espèces.

Contrairement à toutes les autres guerres, les consé-

quences de cette guerre seront heureuses, selon M. Crépeault. Har-Maguédon purifiera la terre de toute trace de méchanceté et mettra fin à la

domination des gouvernements militaires et violents. Seule une intervention divine

peut apporter la paix et la sécurité véritables, a-t-il ajouté. Il a terminé son

exposé en mentionnant que le temps se fait court et qu'il est urgent d'agir sans retard.



Un bon conseil avant de laisser vos invités prendre le volant.

LA BRASSERIE O'KEEFE LIMITÉE

EN COLLABORATION AVEC

L'ARTISAN
JOURNAL REGIONAL



1985
Année internationale
de la jeunesse
Québec

CAMELOT DEMANDE



*Chers lecteurs,
J'ai besoin d'un camelot
dans votre secteur afin de vous
fournir un meilleur service.*

*Si vous avez un garçon ou
une fille (de 9 à 14 ans), ou si
vous connaissez quelqu'un
intéressé, veuillez, s'il
vous plaît, communiquer
avec moi pour de plus
amples informations:*

Claude Stosiak

Agent de Distribution

581-5120

581-9211

De 9 Hrs à 5 Hrs

JE SUIS LA POUR VOUS AIDER
N'HESITEZ PAS A ME CONTACTER

BUR.: 585-6622
RES.: 585-6682

*De Joyeuses Fêtes
à tous mes clients
et amis!*



Profitez du temps des Fêtes
pour me contacter, sans obligation
si vous désirez vendre
ou acheter une propriété.



YVES ROY

MEMBRE
Club du Million
Club des Leaders
DU PERMANENT

EVALUATION GRATUITE
le Permanent **MLS**



Les professionnels associés
de l'immobilier



Gisèle St-André

581-6302

REPENTIGNY: split 3 paliers, moderne, garage, mezzanine, foyer, toit cathédrale, s/sol fini, beaucoup d'extras près écoles, transport, \$89,900. Idéal couple moderne!
REPENTIGNY: Magnifique bungalow 26 x 33 x 52, pierre/brique, garage, 3 chambres, armoires frêne, chaudière électr., terrain 6500 paysager prof., près écoles, transports, \$64,900.
REPENTIGNY: Bord du fleuve, superbe bungalow 66 x 66, 3 garages, piscine intérieure, appareils encastrés, foyer, quai, terrain 18,000 p.c. en bordure du St-Laurent, idéal navigateur, \$225,000.
LANORAIE: \$48,500, joli bungalow s/sol fini, 3 chambres, décor professionnel, terrain 7,000 p.c., impeccable, près transports.
REPENTIGNY: \$59,900, grand bungalow 28 x 40, construction A-1, près écoles et transports.

RE/MAX
unis inc. courtier

491, rue notre-dame, suite 201
repentigny J6A 2T6
(514) 585-9500

*Les Immeubles
Su-Pro sont heureux
en ce temps de
réjouissances de
partager avec vous
toute la joie et le
bonheur que ce temps
vous apporte.
Chers amis et clients,
nous vous souhaitons
paix, santé
et prospérité.*



Claude



Sylvie



Nicole



Roch

Claude Léona, président



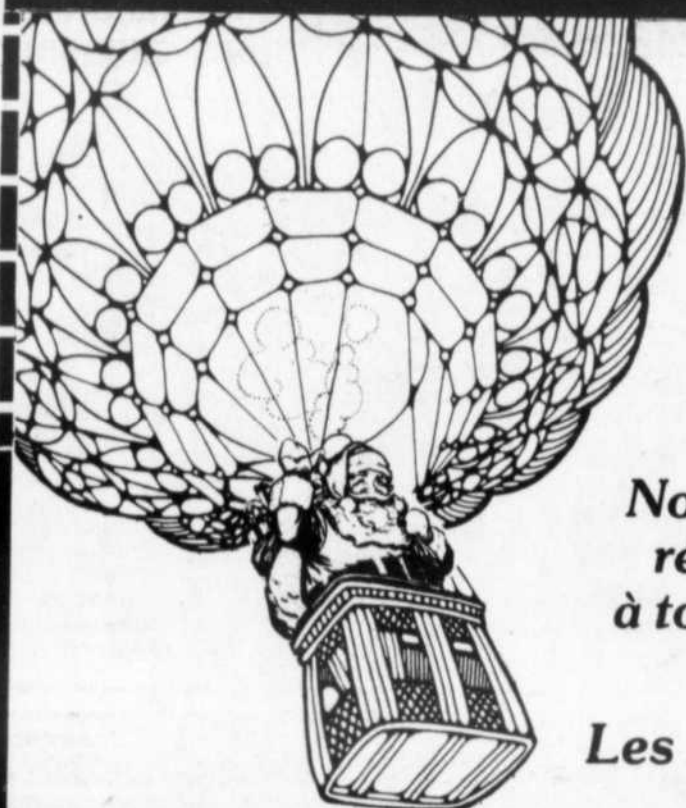
585-7065
200 boul. BRIEN,
COURTIER REPENTIGNY

MLS MLS MLS

Les professionnels associés
de l'immobilier

RE/MAX

UNIS INC.
COURTIER



Nous nous sommes
réunis pour offrir
à tous nos clients(es)
et amis(es),
Les Meilleurs Voeux
de la saison
et une

HEUREUSE ANNÉE 1985!



DENIS ASSELIN
585-5500



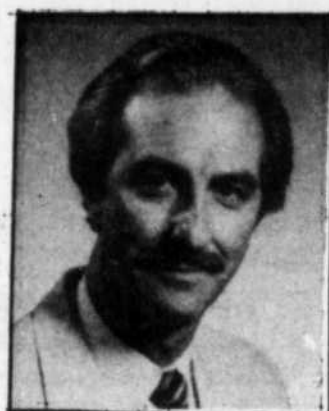
GISELE ST-ANDRE
581-6302



CLAUDETTE BOURGEOIS
582-0646



MICHELLE PETITCLERC
585-5899



GUY LABATT
581-7284



GILBERT BRIERE
581-8238



LISE FERLAND
581-3790



CLAUDE FERLAND
581-3790



YVETTE DUMAS
581-8875



ROBERT PROULX
581-9016



DANIELLE DUNBERRY
581-7256



ANDRE DUNBERRY
581-7256



DENISE PELLETIER
585-4173



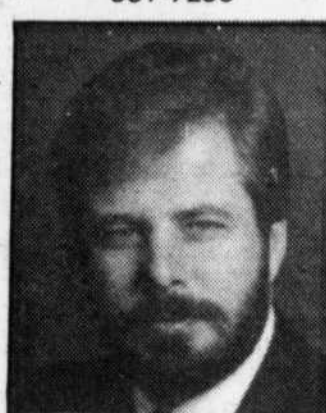
FRANCE SIMARD
585-3092



LISE LACAS
581-0664



FRANCINE LABERGE
585-9630



MICHEL ETHIER
581-0001



CLAIRE CHARBONNEAU
581-4465



RANÇOISE BOUDREAU
581-3631

491 rue Notre-Dame, Repentigny

585-9500

**LE PLUS
JOYEUX**

Noël

**A TOUS
NOS CLIENTS!**



**LA DIRECTION
ET LES EMPLOYÉS
DE:**

FRIGON



L'ARTISAN

17e ANNEE No 37 MARDI LE 25 décembre 1984

*Meilleurs
Voeux*



LES RESTAURANTS

NICK'S PIZZERIA

Livraison:
581-6840 - 6841
578 Notre-Dame, Repentigny

581-6470 - 2440
39 Notre-Dame,
Ville La Gardeur

Le personnel et la direction s'unissent pour vous offrir un
JOYEUX NOËL et une BONNE et HEUREUSE ANNÉE



Le calme de Noël



Dehors, tout est calme.
Toutes les lumières sont éteintes.
Les flocons tombent sans bruit,
Le vent chuchotte
Et le ciel murmure.
Ce doux murmure, ce sont les anges
Qui descendent du ciel!
Mais pourquoi donc est-ce si calme le soir de Noël?
Nous ne le saurons jamais!

Maryse Duzyk



Fée de Noël



Ce soir ce sera le Réveillon.
Tous les cadeaux se retrouvent déjà sous les sapins.

Un seul arbre n'est pas habillé:
Celui de Mélanie et Martin.
Ils ont pourtant prié toute la journée
Pour obtenir des cadeaux.
Mais pas d'étrennes, même pas de boules dans leur arbre!
Soudain, une belle dame apparaît:
C'est la Fée de Noël!
Les deux enfants sont émus.
"Pour avoir eu l'esprit de Noël,
Vous serez récompensés," leur dit-elle.
Mélanie et Martin se couchent.
A leur réveil, c'est merveilleux:

Le sapin est rempli de surprises!
Les enfants pensent alors à la fée
Qui leur apparaît à nouveau
"Tu nous fait vivre dans la joie
Et nous t'en remercions de tout coeur!"
Disent Mélanie et Martin.

Maryse Duzyk



JACQUES IODOIN
votre agent Molson,
vous offre un joyeux choix
et vous souhaite de Joyeuses Fêtes.

Les Galeries RIVE-NORD

La direction et les marchands
du centre commercial

souhaitent à leur nombreuse clientèle, un
très JOYEUX NOEL et ses
MEILLEURS VOEUX pour
le NOUVEL AN.



En toutes circonstances Lalongé vous
protège; NOUS VOUS L'ASSURONS



Lionel E. Lalongé
& ASS. LTÉE

• Tomenson Saunders Whitehead Inc.
Les Terrasses, bureau 1000
1801 Avenue McGill Collège, Montréal
• ASSURANCES: Résidentiel - Automobiles
Commercial - Industriel - Cautionnement

Bureau:
281-1771

Le Noël des cow-boys

Un fort troupeau de boeufs destinés à la boucherie se pressent autour de l'enclos où on les nourrit en hiver. Du ciel uniformément gris tourbillonnent les premiers flocons plumeux d'une deuxième chute de neige. En silhouette sur les contreforts lointains des Rocheuses, trois cow-boys à cheval. Un quatrième talonne sa monture jusqu'au milieu du troupeau, pousse les bêtes vers la barrière.

William a toujours été friand d'histoires de cow-boys. Et voilà qu'en rêve il se retrouve parmi eux et les regarde faire leur métier! Mais son attention est attirée soudain par une

Présence mystérieuse: une sorte de lueur qu'il voit briller entre les planches disjointes de l'étable. Il s'approche, colle son oeil à un noeud éclaté dans le bois et aperçoit la Mère et l'Enfant, seuls parmi les balles de foin. Et tous les jours ce nimbe étrange autour de leurs têtes... L'anticipation fait battre son coeur à grand coup. Les cow-boys, ses héros, vont-ils venir adorer l'Enfant, comme jadis les bergers à Bethléem? Vont-ils inviter la Sainte Famille à partager la chaleur de leur cabane? Rester dehors, au froid, ces hommes savent

ce que c'est! William les observe, engoncés dans leurs pelisses de mouton, plus pressés que d'habitude de rassembler leur troupeau. Car l'heure du réveillon approche, les chansons, les rires, la

profusion de nourriture et de boisson.

William prend son courage à deux mains et interpelle les cavaliers, les

pressant de venir voir ce qu'il a découvert... Mais ils ne font aucunement attention à lui. Sont-ils trop rustaude, trop

endurcis pour partager sa vision?

Ou le meuglement du troupeau les empêche-t-il d'entendre sa voix?

Meilleurs Souhaits

A tous nos clients et amis!



GARAGE G.R. Dubé
ATELIER MECANIQUE D'AUTO

Transmission - freins - suspension
104 De Normandie, Repentigny, 585-3122

JOYEUX NOËL et HEUREUSE ANNÉE 85

à tous nos clients et amis



ANIMALERIE
L'Oiseau Bleu

Galeries Rive-Nord 581-7960
100 BOUL. BRIEN, REPENTIGNY



Mon Dieu, bénissez

REFRAIN:

Mon Dieu, bénissez la nouvelle année;
Rendez heureux nos parents, nos amis;
Elle est toute à vous, et nous est donnée;
Pour mériter le Paradis! (bis)

-1-

L'homme prédestiné n'a pas reçu la vie
Pour attacher son coeur aux choses d'ici-bas,
Mais comme un exilé pour tendre à la patrie
Sans arrêter le pas, (bis)

-2-

Qui de nous peut compter combien d'instant
encore,
Pour conquérir le ciel, lui garde l'avenir?
Du nouvel an joyeux nous voyons bien
l'aurore:
Le verrons nous finir? (bis)

-3-

Bénissez-la Seigneur, cette nouvelle année;
Que votre amour céleste en charme tous les jours!
Et nul moment perdu, nulle heure profanée,
N'en ternira le cours! (bis)

-4-

Bénissez nos parents, nos pères et nos mères,
Nos frères et nos soeurs tous ceux que nous aimons;
Gardez de tout malheur ces amitiés si chères
Nous vous les consacrons (bis)



L'Aréna et le Centre de Réception Repentigny, souhaitent à toute leur joyeuse clientèle sur patins et en party, un

JOYEUX NOËL et une TRÈS HEUREUSE ANNÉE 1985

CENTRE DE RÉCEPTION REPENTIGNY LTÉE

Opéré par
L'ARÉNA DE REPENTIGNY

Salles de réceptions

Une salle de réception luxueuse et moderne pouvant contenir de **50 à 700 personnes**

SPÉCIALITÉS

- Banquets - Réceptions
- Noces - Parades de mode
- Conventions - Danse sociale
- Party de bureau, etc.

Nos chefs reconnus pourront vous préparer un repas directement de notre cuisine.

BUFFET CHAUD OU FROID
Licence complète de la S.A.Q.

COMPLEXE SPORTIF DE REPENTIGNY (ARÉNA)

80 boul. BRIEN, REPENTIGNY
Pour vos réservations: **581-7060**

Notre traiteur
BUFFET ANTIQUE
Spécialiste avec 20 ans d'expérience



Léon Galizia
PRESIDENT

ENTRÉE SPÉCIALE

DANSE SOCIALE: TOUS LES VENDREDI SOIRS

Tous les vendredi soirs, de 8h30 p.m. à 1h30 a.m.
DANSE SOCIALE à partir du 18 janvier 1985.
(Beignes et café seront servis GRATUITEMENT vers minuit)

- Prix d'entrée: \$5. par personne
- animateurs de soirée:
Huguette et Robert Peterson
- **DISCO MOBILE**

Une chance que Dieu à la foi!

Croire en l'homme, c'est un fameux risque. Seul, Dieu peut le prendre et c'est ce qu'il fait.

Quand on regarde ce que l'homme a réussi depuis que Dieu l'a fait roi de sa création, ce n'est pas précisément toujours un succès. Je pense à la misère qui

étréint la plus grande partie de l'humanité, à la pègre qui exploite toutes les faiblesses, tue, vole, fait commerce de chair humaine et réduit hommes et femmes à l'état d'esclaves.

Je pense aux dictatures de droite et de

gauche qui fondent leur pouvoir sur la violence, aux républiques populaires qui "libèrent" les peuples en les plongeant dans un esclavage encore plus grand, à certains chefs syndicaux qui asservissent leurs troupes et les font marcher à la baguette plus efficacement que tous les moutons de Panurge et de saint Jean-Baptiste.

Je pense aux exploités de grandes sociétés anonymes dont les gains s'alimentent des sueurs et des efforts des gagne-petits. Devant cette fresque peinte de misère et de larmes, de souffrances et de sang, Dieu ne doit pas être très fier. Et pourtant...

Un étudiant juif américain, délicat, doux et serviable, me déclarait un jour qu'il était nihiliste. Pour lui, devant l'échec des expériences faites depuis des siècles pour sortir l'humanité de son bourbier, il ne restait qu'un moyen de la gué-

rir définitivement, c'était de la détruire. Et pourtant...

Plus récemment, un étudiant de sec. III me demandait: "Quand Dieu voit tout ce qui se passe: des conflits partout dans le monde, la souffrance des innocents, le meurtre, l'exploitation, pourquoi n'efface-t-il pas tout?" La même question, je me la suis posée bien des fois. Et pourtant...

La réponse est si simple et si facile. Nous la trouvons dans le cœur même de Dieu, dans son amour pour nous et l'histoire, depuis toujours, nous répète qu'il a raison de croire en l'homme.

Comme Dieu, en effet, doit être fier de tous les enfants du monde, Russes, Chinois, Hindous ou Canadiens, de tous les "Petits Princes" dont le regard rempli d'illusions, de rêve et de confiance s'ouvre sur sa création et sur l'avenir; de toutes les mamans qui, sans compter, se sacrifient pour leurs enfants; de tous les pères qui usent

leur vie au travail pour le bonheur de leur famille.

Comme il doit être fier aussi d'un Mozart, d'un Claudel, d'un Rodin, qui, par les sons, les lettres ou les formes, ont réussi à saisir, à immortaliser la beauté, pâle reflet de ce qu'il est. Et de tous ces missionnaires, de tous ces apôtres et ces martyrs qui, à la suite de son Fils, ont donné leur vie pour répandre la Bonne Nouvelle, pour enseigner aux hommes ce que sont la justice et l'amour.

Ne valait-il pas la peine de créer le monde pour qu'un jour naissent la Vierge, François d'Assise, saint Louis, François Xavier et Thérèse d'Avila; pour que naissent un frère André, un Martin Luther King, un Gandhi ou un Schweitzer. A chacun d'entre nous, frères de Jésus, héritiers de son Royaume par le baptême, quelle chance merveilleuse Dieu a donnée!

Ne valait-il pas la peine de créer le

monde pour entendre cette réponse que faisait saint Martin de Porrès à un compagnon qui lui demandait: "pourquoi aimez-tu tellement ceux qui t'offensent"? - "Pour compenser, dit-il par mon amour celui dont ils sont dépourvus".

Pour l'homme qu'il a créé, Dieu a rêvé si grand, si beau, il a pris

de tels risques que nous devrions nous aussi croire au bonheur auquel il nous appelle et, en attendant, notre rencontre définitive avec le Seigneur, témoigner à chaque instant de la bonté infinie d'un tel Père.

Roger Bellemare,
père
Diocèse de
Trois-Rivières

Paroles de fête

- "Où un enfant nous est né, un fils nous a été donné; l'insigne du pouvoir est sur son épaule;



on proclame son nom: "Merveilleux conseiller, Dieu-Fort, Père-à-jamais, Prince-de-la-Paix" (Isaïe, 9:5: première lecture)



- "Ne craignez pas, car voici que je viens vous annoncer une bonne nouvelle, une grande joie pour tout le peuple: Aujourd'hui nous est né un Sauveur, dans la ville de David" (Luc, 2: 10-11: lecture évangélique).



Claude Urbain
président



**NOUS VOUS
SOUHAITONS
UN JOYEUX NOËL
ET UNE HEUREUSE ANNÉE**

Alignement Claude Inc.

PNEUS, SUSPENSION, FREINS, RESSORTS

538 NOTRE-DAME, REPENTIGNY

581-0000 581-2662



MICHELIN
c'est toute la différence



La direction et le personnel
vous souhaitent

Joyeux Noël
et une

**Bonne et Heureuse
Année**

LUMBERLAND

**A TOUTE
NOTRE
CLIENTELE**

**Amitié
et souhaits
chaleureux pour
la saison des Fêtes!**

Andrée et
Gilles Longpré,
props.



Centre de Location

Budget

de Repentigny

160 boul. Brien,
Repentigny 585-6862



Pépinière Notre-Dame

325 RUE NOTRE-DAME
REPENTIGNY, QUE. J6A 2S1
Tél.: 585-3983, 585-7402

*À l'occasion de Noël et du Jour de l'An,
Pépinière Notre-Dame tient à remercier de tout coeur,
tous ses clients et amis de l'encouragement
apporté au cours de 1984.
Nous vous formulons nos*

Meilleurs Voeux

pour un

Joyeux Noël

et

une Année Prospère en 1985

AVIS A NOS CLIENTS:

NOUS SERONS FERMES DU 24 DEC.
AU 1er MARS 1985

*Soyez assurés que nous reviendrons
au printemps 85
plus forts que jamais pour mieux vous servir.*

Vos amis de la Pépinière Notre-Dame

BOTANIX



Le petit Jésus



Une fois de plus, nous avons sous les yeux la scène de la crèche: quelques moutons frisés, l'âne aux oreilles molles, la troupe d'anges trompette, les bergers appuyés sur leur canne d'olivier, la jeune Marie tout de bleu drapée, le brave Joseph à la barbe fleurie et, au centre de tout, l'Enfant couché sur la paille fraîche.

Pour mieux saisir le mystère de Noël, on serait tenté parfois d'écarter toute cette imagerie où tant d'éléments semblent étrangers à l'univers

religieux. Si au moins la scène se passait à Jérusalem, dans un lieu sacré comme le Temple, au milieu des spécialistes de la loi.

Au contraire, nous sommes dans un abri de fortune, à proximité d'un village miteux parmi des bêtes et des bergers qui sentent le suint. C'est l'évangéliste Luc, confident de Marie, qui précise l'ensemble de ces détails. Dans un tel décor profane et réaliste, il nous présente le grand mystère de l'incarnation.

Nous sans raison profonde.

L'incarnation ne se réduit pas à une explication théorique dé-

pouillée d'éléments concrets. L'incarnation est avant tout, un fait, un événement: Dieu s'est fait homme, il a assumé la nature humaine, corps et âme. Dieu a choisi de venir rejoindre l'homme au creux du temps, au niveau de la chair. Et ce corps frais du petit Jésus, il ne l'a pas apporté du ciel. Il a été formé, en neuf mois, dans le corps même d'une jeune juive, Marie de Nazareth. Dieu parmi nous!

Un tel événement a établi de nouveaux rapports entre Dieu et l'homme, nouveaux rapports qui fondent l'originalité du christianisme. Le Dieu des chrétiens ne trône pas

là-haut, dans un ciel inaccessible. Avant l'incarnation, l'homme religieux, à coup de réflexions et d'efforts, tentait "d'atteindre" Dieu; depuis le premier Noël, c'est Dieu qui fait le premier pas vers l'homme, rejoint dans sa propre nature. Et pour que la rencontre ait lieu, seule la foi est d'abord exigée. Ni la science, ni même la vertu ne sont nécessaires à la reconnaissance de Dieu fait homme.

Les premiers chrétiens furent une bande de bergers ignorants, la terreur du canton, plutôt que ces hommes saints et savants qui encombraient le parvis du Temple. Ces gens

frustrés furent les premiers à reconnaître Dieu dans ce petit enfant découvert dans une grotte de la colline.

Encore aujourd'hui, en ce Noël, l'évangile nous présente la même scène. Le réalisme de la crèche n'a rien d'enfantin. Le petit Jésus nous révèle un grand mystère. L'incarnation, le Verbe s'est fait chair! Si, par-delà les raisonnements stérilisants, nous croyons que cet enfant est Dieu, une grande joie nous inondera. Mais d'autre part, attendons-nous qu'une telle reconnaissance entraîne des exigences de taille.

Jean Panneton, ptre
Diocèse de
Trois-Rivières

NOEL... ou le sommet du scandale!

Le monde de 1984 a réduit NOEL à une gigantesque fringale de dépenser.

Jouets électroniques sophistiqués, super-ourson en peluche, poupées jacassantes, chats miaulant pour le vrai, chiens aboyant mieux que nature, garde-robes à rafraîchir, bars à mettre à jour, réceptions pantagruéliques, toute la panoplie des gadgets avec musique agressive et couleurs flamboyantes.

NOEL est-il devenu cette orgie de consommation qui en est

venue à contaminer même les enfants?

Ce prurit de consommer qui étouffe l'engagement, l'implication et la réflexion, est-il irréversible, inéluctable, au fur et à mesure que nous vieillissons?

Le sens profond de NOEL, fête de la paix, de la simplicité et de l'amour, jure étrangement avec notre conduite de tous les jours.

Robert Blanchette
Diocèse de
St-Hyacinthe



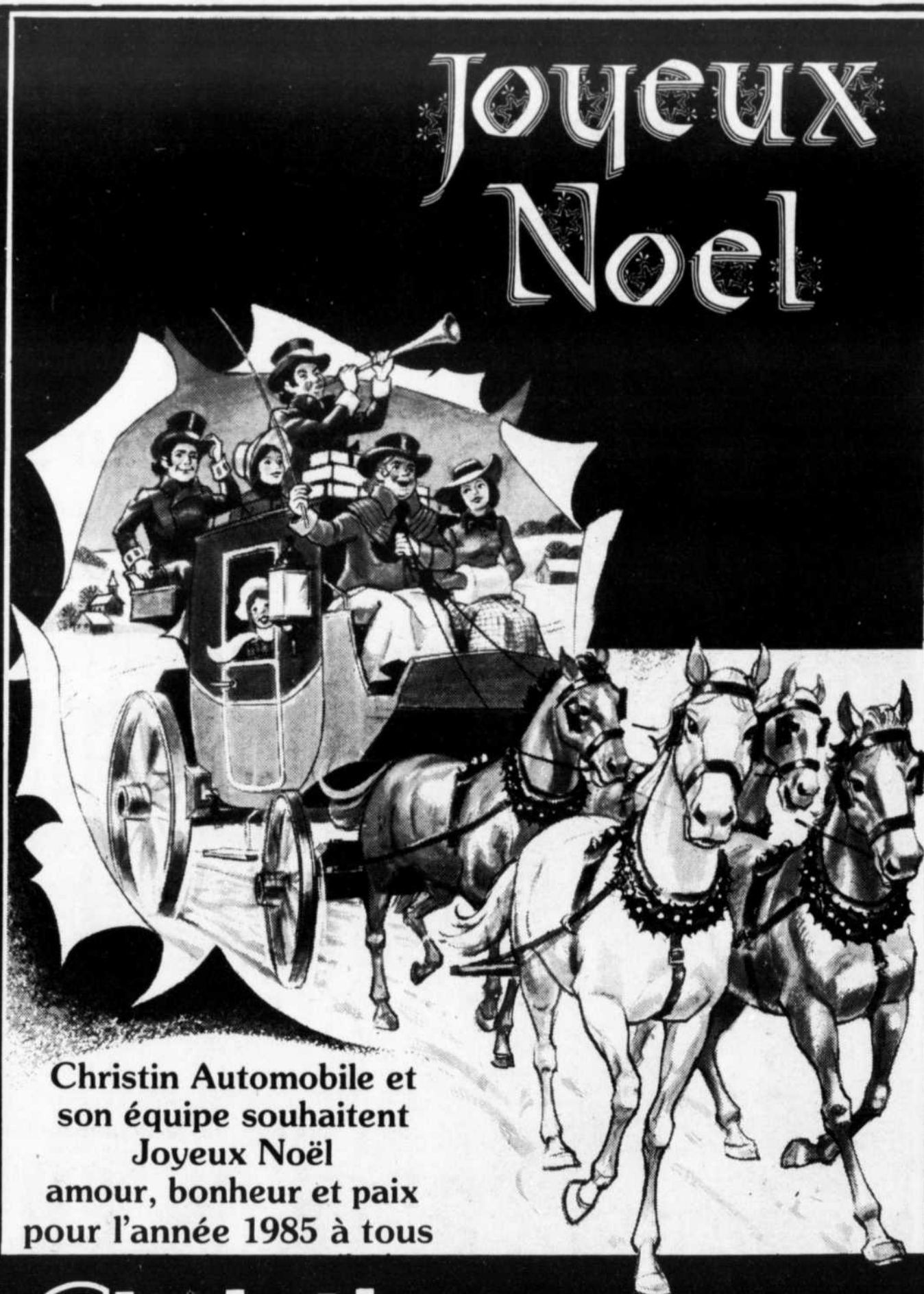
Le temps des Fêtes est pour tous l'occasion de formuler des vœux à nos parents et amis. Je me fais le porte-parole des membres de la Fraternité des Policiers de Repentigny pour souhaiter à TOUS un Noël des plus joyeux et que cette joie

ne vous quitte pas durant l'Année Nouvelle qui s'en vient.

Paul Diamond, président



Fraternité des Policiers
de la
Ville de Repentigny



Christin Automobile et
son équipe souhaitent
Joyeux Noël
amour, bonheur et paix
pour l'année 1985 à tous

Christin

12011 est, rue SHERBROOKE, Mt

Tél. 354-1050

CHEVROLET/OLDSMOBILE
CAMIONS
Location à long terme

Noël, c'est pas un cadeau!

J'ai offert un cadeau à quelqu'un que j'aime. Ce n'était ni Noël ni un anniversaire. C'était un geste gratuit. Et il y avait autant d'émotion à donner qu'à recevoir.

Quand on a fait de Noël la fête des cadeaux, on en a fait une occasion d'étaler des richesses et on a perdu jusqu'au sens des cadeaux... On fait maintenant des échanges de cadeaux; on pige au hasard le nom de la personne à qui on doit faire un cadeau; on fait soi-même la liste de ses propres cadeaux pour éviter aux parents et amis de chercher trop longtemps ou d'offrir quelque chose qui ne convienne pas; les enfants s'interpellent: "Qu'est-ce que tu demandes pour Noël?" ... L'achat des cadeaux est devenu une corvée annuelle: que peut-on offrir en effet dans une

société où chacun s'achète lui-même ce qu'il désire dès qu'il le désire?

N'aurions nous pas fait fausse route quelque part?

Il n'y a pourtant pas si longtemps, c'était au Jour de l'An que chez nous on offrait les étrennes, pour bien marquer l'espoir de nouveau départ, de recommencement et de renouvellement que suscitait le début d'une nouvelle année: on étrennait. Quant à Noël, cela demeurait d'abord la fête religieuse qu'on soulignait par la messe de minuit, les vœux, le réveillon, la guignolée, les visites dans la parenté et les grands repas de famille.

Plusieurs parmi nous aspirent à retrouver, à revivre le vrai sens de Noël et se disent qu'une famille chré-

tienne ne peut continuer de fêter le 25 décembre comme un carnaval. Un retour aux étrennes du Jour de

l'An serait peut-être un premier pas...

Bertrand Ouellet
Office des communications



C'est le temps de la fête

C'est le temps de la fête. Car Dieu se fait grand et petit dans un mystère de grandeur et de fragilité. C'est le temps de la fête, car, dans l'histoire de l'humanité, parut un enfant, à Bethléem. Cet enfant fut élevé dans un milieu fervent où l'on cultivait des traditions d'espérance, de repos du cœur, de soutien fraternel et d'attente confiante des visites du Seigneur. Cet enfant à grandi. Cet enfant s'est engagé dans une recherche de services de ses frères. Cet enfant devenu Homme s'est donné pour la vie de la terre et du monde. Et cet homme-là ne sera plus jamais mort.



NOËL 1984

Nous voici de nouveau au Temps des Fêtes!

C'est la période de l'année qui nous apporte satisfactions nombreuses, réjouissances diverses et

l'espoir de jours meilleurs.

Je désire vous offrir mes vœux les plus sincères pour un Noël rempli de bonnes choses et une Nouvelle Année où se réaliseront vos souhaits

les plus chers.

Député de Joliette
Ministre des Travaux publics

MEILLEURS VOEUX

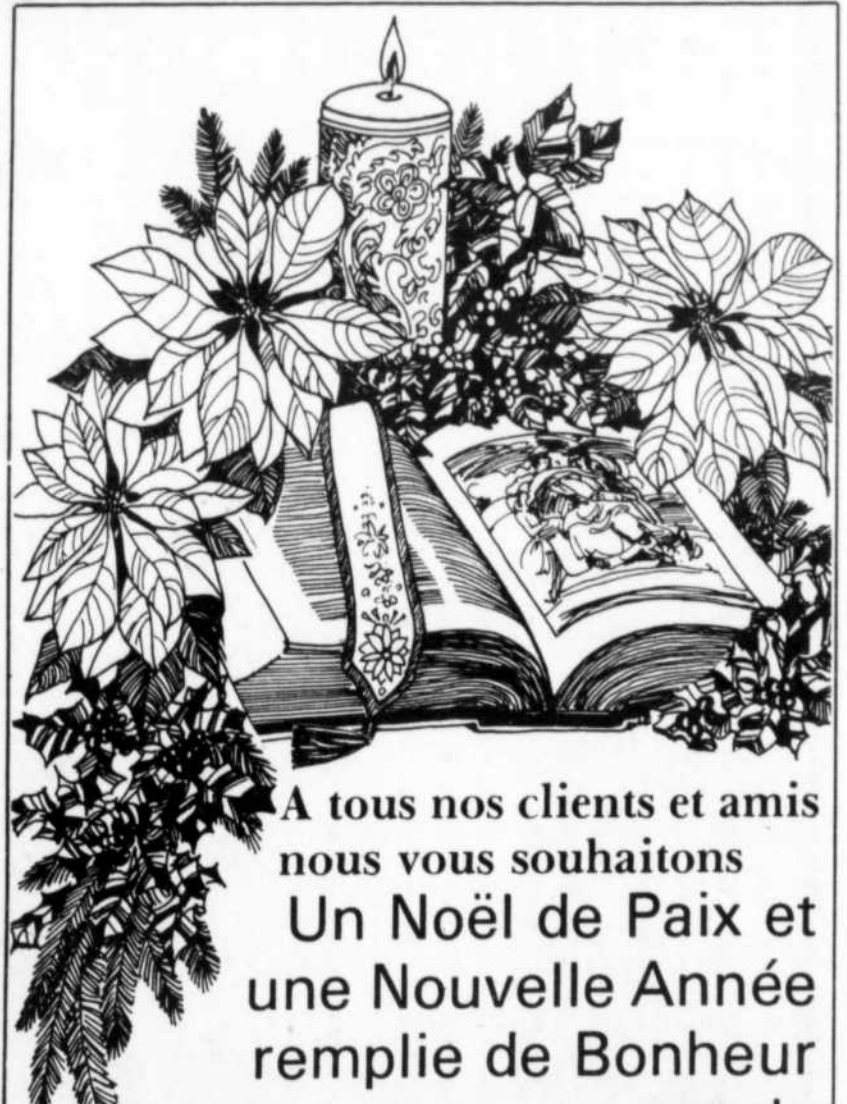
pour NOËL et le JOUR DE L'AN

A tous nos employés
A tous nos clients
A nos représentants
A toute la population



HUPP
CANADA
DIVISION DE
Manufacture WCI Limitée

I'Assomption



A tous nos clients et amis
nous vous souhaitons
Un Noël de Paix et
une Nouvelle Année
remplie de Bonheur
et de
Prosperité

Georges et Patrick Roy

**MEUBLE DU
ROY Ltée**

13505 est. rue Sherbrooke MTL.

642-2360



Oui à la vie!

La surprise était grande, la nouvelle agréable!

Elle aurait pu argumenter, s'objecter, peser le pour et le contre avant d'acquiescer.

Celle que l'on nomme Marie n'a pourtant risqué qu'une seule petite question avant d'accepter de porter le grand défi de la vie.

Nous voici, pèlerins, à la porte de cette vie nouvelle: c'est le temps de la foi.

SAURONS-NOUS, à l'exemple de cette

femme toute simple, dire OUI à la vie de cet enfant qui va naître et qui va bouleverser le monde pour des années à venir?

SAURONS-NOUS, à l'exemple de cette femme à la fois forte et fragile, accueillir en nous Jésus, celui qui sera appelé Fils du très-haut?

SAURONS - NOUS écarter les doutes, se mettre au service du seigneur, en toute humilité?

C'EST LE TEMPS DE LA FOI, le temps de nous ouvrir à sa présence, à celle du laissé pour compte, à celle de

tous nos frères qui souffrent dans leur corps et dans leur peau.

J'AI ENVIE DE PORTER dans mon cœur, dans mes mains et dans mes paroles l'enfant nouveau-né, j'ai envie de le porter avec Marie jusqu'au bout du grand jour.

AIDE NOUS, SEIGNEUR, à prononcer un OUI qui soit clair et non équivoque.

FAIS DE NOUS, SEIGNEUR, des témoins signifiants de l'amour que tu nous portes dans nos gestes et nos dires quotidiens pour que nous puissions entrer la tête haute et le cœur léger dans le TEMPS DE LA FÊTE!

Marielle Raïche
Diocèse de Saint-Hyacinthe

message d'espérance

Il est difficile dans notre société pleine de bruits, de sollicitations et de "commerciaux" de créer des temps et des lieux de silence pour reprendre le dialogue avec Dieu.

Il est difficile aussi au cœur de la crise économique, des peurs atomiques, de l'angoisse qui vient de l'âge ou d'une santé chancelante, de créer une zone d'espérance où la venue de Dieu parmi nous semble réelle, où son action constante nous apporte le réconfort.

Et pourtant, pendant

12 jours en septembre, nous avons cru à tout cela quand le Pape Jean-Paul II nous a rappelé avec force:

-oui! le Fils de Dieu est venu dans le monde!

-oui! il a pris une chair, une humanité comme la nôtre!

-oui! il a fait de nous des fils et des filles de Dieu!

-oui! il a commencé sur la terre son Règne de justice et d'amour!

Pendant 12 jours, nous avons reçu à plein cœur la "Bonne Nouvelle" de la venue de Dieu parmi nous et de la merveilleuse nouveauté de vie qu'il nous offre. Pendant 12 jours, cela été beau comme un Noël d'enfant! Et depuis lors nous

savons que quelque chose est changé dans nos cœurs et dans nos familles, dans nos communautés chrétiennes

et dans tous nos milieux de vie.

Ghislaine Roquet,
C.S.C. Le Jour du Seigneur



joyeuses fêtes

*La direction
se joint
à son personnel
pour
remercier
sa clientèle
de l'encouragement
apporté durant l'année
qui s'achève
et vous souhaite un
Joyeux Noël
et une Bonne et
heureuse année
pour la nouvelle
année qui s'amène.*

La direction

CENTRE DE JARDIN



PÉPINIÈRE
FLEUR DE LYS INC.

937 RUE NOTRE-DAME REPENTIGNY 585-4440



"TU ES FEMME - TU ES BELLE"

A toutes nos clientes et amies, l'équipe du salon

AUX CHEVEUX FINS

vous remercie et vous offre ses meilleurs vœux pour Noël et le Nouvel An

Francine,
Linda
et Ginette

346 ST-JACQUES
L'ASSOMPTION
589-4804



A TOUS!

JOYEUX NOËL

Bonne Année

SERVICE
TÉLÉPHONIQUE
RIVE NORD®

•24 hrs sur 24
•7 jours par semaine

*Service d'appels téléphoniques
-Commercial -professionnel -résidentiel
*Service de location d'appareils
téléchasseur "PAGETTE"

652 Rue Marseille, Repentigny
585-5150



Habillez-vous de fête!

Encore Noël dit, en nous, le désabusé.

Déjà Noël dit, en nous, l'égoïste.

Enfin Noël dit, en nous, l'enfant.

Trois expressions, trois attitudes. Essayons d'adopter la troisième, en sachant que les deux autres existent, hélas.

Je ne sais pas pourquoi, mais pour entrer dans le temps des Fêtes, il nous faut vaincre une résistance préalable. Il y a comme un malin génie, boudeur et grognon, qui crie en nous.

Pour réussir Noël, il faut dominer en nous l'égoïsme. Le temps

des Fêtes est un temps sacré, inviolable, qui, de droit, appartient aux autres. En faire son temps à soi, égoïstement, c'est faire un détournement de temps, honteux comme une fraude. Ne fraudez pas les autres de votre présence.

Pour réussir Noël, il suffit de le préparer longuement, amoureuxment, sans le fêter déjà. Certes, la préparation est une fête anticipée; mais une telle fête effective, avant le temps, risque d'éroder notre puissance d'émerveillement, au moment de la fête elle-même. Une grosse fête avant le temps peut

tuer complètement la fête de Noël, car alors, il n'y a plus rien de neuf, rien d'autre qu'une répétition sans surprise. Mieux vaut fêter moins souvent et à fond de train, que de s'éparpiller dans des mini-fêtes sans profondeur.

Pour réussir Noël, je vous propose un voyage au pays de l'enfance, de votre enfance. Pouvez-vous vous rappeler ce qu'était Noël, pour vous, quand vous aviez quatre, six ou huit ans? Essayez de revivre ce temps avec précision. Pour vous, le Noël de votre enfance, était-ce d'abord les cadeaux? le sapin de Noël? la crèche de l'église? le Père Noël? la fête de famille, la fête

religieuse? de tout ça, qu'est-ce qui primait?

Et si vous tentiez de faire revivre à vos enfants le Noël de votre enfance à vous! Ah! je sais bien, on a tous le même réflexe: Noël maintenant, c'est archi-commercial!

Mais Noël maintenant, c'est encore bourré de symboles religieux! Et si, au lieu de boudier l'aspect commercial, on lui donnait un esprit! Comment cela? En essayant de retrouver le Noël religieux au sein même de l'exploitation commerciale.

Le Noël du commerce exploite la lumière: les rues, les magasins scintillent de mille feux! Partout, ça

brille de guirlandes d'or ou d'argent! Mais le Noël religieux, n'est-il pas d'abord et avant tout la Fête de la lumière? "Soudain, une clarté parut dans le ciel et la gloire du Seigneur enveloppa les bergers de sa lumière." Et "depuis ce temps, racontait grand-père à ses enfants, pour rappeler cette lumière dans le ciel, les chrétiens décorent leurs maisons de mille ampoules, et les grandes rues de nos villes et de nos villages se vêtent de la lumière et de guirlandes".

L'ange leur dit: "Ne craignez pas, je vous annonce une grande joie pour tout le peuple: aujourd'hui vous est né

un Sauveur, il est le Messie". Et, "depuis ce temps, poursuivait grand-père, pour rappeler la grande joie du peuple de Dieu, les gens, à Noël, se font des vœux de bonheur, s'embrassent, préparent des repas plantureux et font des veillées remplies de gaieté."

Et grand-père continuait son récit merveilleux: "Les Mages lui offrirent des présents, de l'or, de l'encens et de la myrrhe". Et, "depuis ce temps, disait-il, les chrétiens offrent des cadeaux à l'Enfant-Jésus, qui a dit: ce que vous faites au plus pauvre, c'est à moi que vous le faites. Aussi, faisons-nous des cadeaux d'abord

aux pauvres, puis en faisons-nous entre nous, pour nous rappeler le beau cadeau que Dieu le Père a fait aux hommes, en leur donnant son Fils".

Retrouver le pourquoi des symboles aimés de Noël; le raconter aux autres, se le dire à soi, voilà qui ajoute à la qualité de la vie qu'on mène à cette époque de l'année. Prendre conscience qu'en vivant ces événements, on s'inscrit dans une tradition qu'il est de notre devoir de transmettre à ceux qui dépendent de nous, avec le même esprit et le même merveilleux!

Yves Dostaler, ptre
Diocèse de
Trois-Rivières



Meilleurs Vœux
à l'occasion
de Noël et
du Nouvel An

Arthur Chiasson & Fils Ltée
Service de chauffage



509 Boul. Lacombe,
Ville de Le Gardeur
581-3870

Meilleurs Vœux

**DE LA SAISON
A TOUS NOS CLIENTS
ET AMIS!**



VENTILATION

ULTRA

BUR.: 731-6166
RES.: 581-8363

La Seigneurie

PONTIAC BUICK INC

612 NOTRE-DAME, REPENTIGNY

581-9500



Je me joins à mon personnel pour vous offrir mes meilleurs vœux de Bonheur, Santé et Prospérité à l'occasion de Noël et du Nouvel An.

"Je profite aussi de l'occasion pour remercier notre fidèle clientèle au département des ventes et au service après-vente et réitérer mon invitation à tous les gens de la région afin qu'ils profitent de l'accueil chaleureux que nous leur réservons".

*Rosaire Rioux,
président*



Et s'il s'est fait homme

Qu'y a-t-il d'extraordinaire dans ce fait? Un homme de plus, perdu dans l'innombrable multitude d'individus qui vivent sur cette terre depuis des millénaires. Et cependant les trois mots de notre Credo: "Homo factus est", sont la charnière sur laquelle s'ouvrent et se ferment tous les mystères de la foi, toute la durée des siècles, toute l'économie du salut et la succession des alliances entre la Divinité et l'Humanité.

Tout d'abord le fait lui-même est indéniable. Jésus, Fils de Marie a existé. Ici les preuves sont trop nombreuses pour permettre au doute de frôler l'esprit. Mais cet homme qui est-il? D'où vient-il?

Ici les esprits hésitent à accepter l'affirmation de la foi. Le mystère est accablant. Comment un Dieu éternel, tout-puissant peut-il s'abaisser jusqu'à faire sienne cette nature humaine, fra-



gile, passible et mortelle que nous portons parfois si lourdement.

Jésus de Nazareth est connu dans la foi. S. Paul dira: "il m'a été donné d'annoncer les insondables richesses" du Seigneur Jésus. (Eph 111,8). C'est cette connaissance que nous devons acquérir en ces jours où la présence du Seigneur est annoncée, non seulement par l'église, mais par tout le tintamarre d'une publicité agressive.

Si le Fils de Dieu a marché sur nos chemins, c'était pour nous indiquer la route qui

devait nous conduire au Père: le but ultime de notre existence. Entré dans le monde après le temps de gestation dans le sein maternel, chaque homme est appelé à commencer une autre vie dans "le sein du Père", aux Cieux. Entre ces deux sécurités, nous devons suivre l'aiguille aimantée de la croix: "quand je serai élevé de la terre j'attirerai tous les hommes à moi" (Jo-XX-32).

Nous célébrons ce Noël dans la foulée du voyage du Saint-Père. Il ne faudrait pas que la présence dans nos églises dans la nuit de Noël, soit la manifestation d'un sentimentalisme religieux, réveillé par le folklore des crèches et des réveillons.

Jésus Fils de Dieu attend notre adoration, fruit du silence, de la réflexion et surtout de la prière.

C'est alors, et alors seulement, que vous aurez le droit de souhaiter à vos parents et amis un "Joyeux

Noël". Car il faut posséder la paix et la joie pour accorder aux

autres, ces dons précieux. Confiant dans la ten-

dresse de l'Enfant de la crèche, je vous souhaite un "JOYEUX NOËL"

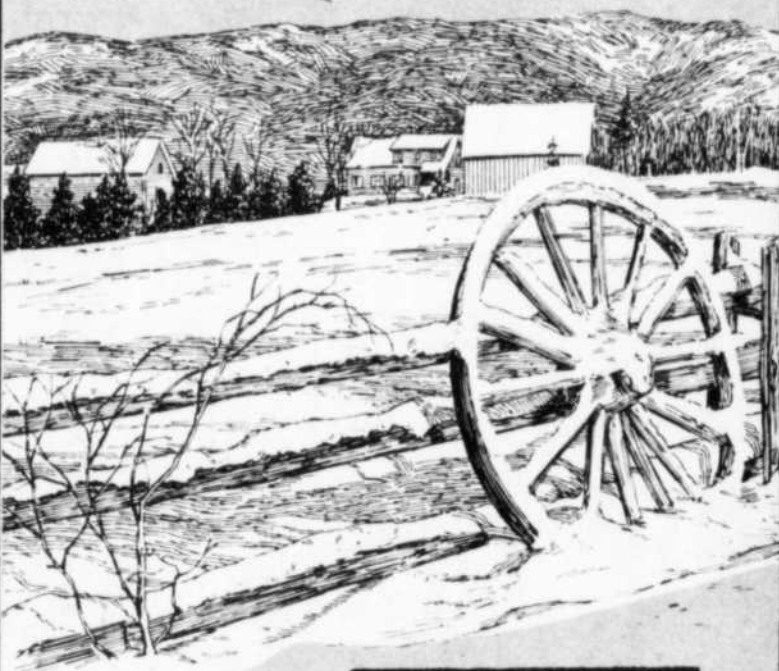
Cardinal Paul-Emile Léger

Votre poids	Alcoolémie (mg/100 ml)						
	Consommations*						
	1	2	3	4	5	6	7
45 kg (100 lbs)	43	87	130	174	215	261	300
56 kg (125 lbs)	34	59	103	139	173	209	242
68 kg (150 lbs)	29	58	87	116	145	174	203
79 kg (175 lbs)	25	50	75	100	125	150	175
90 kg (200 lbs)	22	43	65	87	108	130	152
102 kg (225 lbs)	19	39	58	78	97	117	136
113 kg (250 lbs)	17	35	52	70	87	105	122

* Une consommation = 12 onces de bière, 1½ once de rhum, gin, scotch, vodka, etc. ou 3 onces de vin. Rappelez-vous que toute personne qui conduit un véhicule avec un taux d'alcoolémie égal ou supérieur à 80 milligrammes d'alcool par 100 millilitres de sang commet une infraction au Code criminel.

Meilleurs Souhaits

Regardez bien ce paysage, car il vous transmet notre message de PAIX, SANTÉ ET BONHEUR que nous souhaitons à tous en cette période des Fêtes.



GAGNON BOISSEAU INC.

"Huile à chauffage"

- 613 rue Leclerc, Repentigny
- 581-5513, 581-6369, 259-4295
- 374 rue Notre-Dame, Repentigny

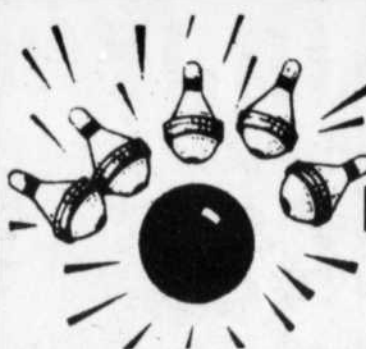
C'est le temps des Fêtes



Nous profitons de cette magnifique période de l'année pour souhaiter à tous nos clients et amis nos

MEILLEURS VOEUX DE LA SAISON

Puisse cette période des fêtes en être une de réjouissances, de joies de toutes sortes et de délasséments.



SALLE DE QUILLES
REPENTIGNY

130 BOUL. INDUSTRIEL, REPENTIGNY
POUR RESERVATIONS 585-8474

Suggestions de cadeaux vivants

Dans une semaine, nous vivrons en pleine fête de Noël, contemplant avec joie les cadeaux que parents et amis nous auront aimablement offerts pour célébrer le cadeau personnel que Dieu notre Père nous a donné, Jésus, son Fils, en personne.

Voici une liste de cadeaux vivants que nous pourrions demander au Seigneur pour nous-mêmes et le bonheur des autres:

"Pour ta gloire, Seigneur, accorde-moi la grâce de n'avoir qu'une souffrance, celle de faire souffrir, et qu'une joie, celle d'aider mes frères à être moins malheureux.

Accorde-moi, Seigneur, un esprit souple, afin que j'accepte de paraître faible, ou sans

défense, plutôt que de peiner ou de briser.

Accorde-moi un esprit droit afin que je n'interprète jamais en mal la peine qu'on me fait.

Accorde-moi un esprit simple afin que je ne sois pas un poids pour ceux qui m'entourent.

Accorde-moi un cœur ardent, afin que je reste ouvert à ceux qui pourraient me haïr, me jalouser ou m'envier.

Accorde-moi un cœur humble, afin que je ne me raidisse pas devant les critiques, les procédés déloyaux, les jugements durs.

Accorde-moi un cœur large, afin que je supporte les étroitesse d'esprit et les égoïsmes révoltants.

Accorde-moi, Sei-

gneur, une volonté ferme, afin que je persévère malgré la fatigue et l'ingratitude.

Accorde-moi une volonté patiente, afin que mes frères soient heureux, malgré leurs faiblesses.

Accorde-moi une volonté rayonnante, afin qu'autour de moi, personne ne se décourage, personne ne désespère.

Accorde-moi de ne jamais juger sans preuve et de juger avec miséricorde.

Accorde-moi de ne jamais croire au mal que l'on me dit des autres et surtout de ne jamais le répéter.

Accorde-moi surtout de savoir écouter, de savoir deviner, de savoir pardonner".

Le seigneur exau-



cera cette prière si elle est franche et sincère. Et les personnes qui deviendront ces cadeaux vivants ne devront pas se laisser envelopper mais plutôt se développer, pour le plus grand bien de tous, que ce soit dans la famille où père, mère, enfants vivront plus

unis, dans la société où chacun se sentira plus près de ses voisins, de ses patrons, de ses ouvriers, de ses concitoyens, dans l'église où tous sentiront une solidarité, une communauté de charité et de justice.

Et si l'on ajoute à ces demandes au Seigneur qu'il nous accorde un grand appétit pour le louanger, un cœur émerveillé devant toutes les grandes et belles choses qu'il accomplit en nous et dans les autres quotidiennement et des mains largement ouvertes pour partager, nous serons alors nous-mêmes les plus beaux cadeaux, des cadeaux en vie. Ce que je me souhaite et que je souhaite à tous.

Paul-Henri Carignan,
ptre
Diocèse de
Trois-Rivières



Meilleurs Voeux

Nous profitons de cette occasion pour offrir à nos clients et amis un Joyeux Noël et Bonne Heureuse Année.



ANDRE LANTHIER

Station de service Gulf

130 Notre-Dame, Repentigny 581-1860
90 boul. Brien, Repentigny

MERCI!

A nos 35,000 clients
AUXQUELS, NOUS DEVONS TOUS
LES SUCCES DE NOTRE ENTREPRISE,
DEPUIS 8 ANS DEJA

JOYEUX NOEL

Bonne et Heureuse Année à tous
dans la paix et l'amour

507 BROADWAY

COIN SHERBROOKE

645-0459

LIVRAISON GRATUITE

**L'UNIVERS
DU
MATELAS**

MATELAS ET MEUBLES MARCEL MARQUETTE

NOEL NOEL

MEILLEURS VOEUX DE LA SAISON À TOUS!

**CENTRE D'AJUSTEMENT
CHAUSSURES Villeneuve Inc.**

Membre de l'Association Québécoise
des Orthésistes du pied

Villeneuve
289, BOUL. IBERVILLE - REPENTIGNY, 581-0140

Un rêve troublant: "Il est né... mais pas pour les médias"



Depuis toujours, nous avons rêvé! Beaucoup de ces rêves, interprétés par les artistes, font partie de l'héritage culturel.

Moi aussi, j'ai fait mon rêve en cette veille de Noël. Je croyais revivre la nuit d'il y a 1984 ans...

Tout devient possible dans un songe. Il m'a donc paru naturel de me trouver quelque part en Palestine. Chose surprenante, car j'étais devant mon poste de télévision, un exemplaire de la Gazette à la main.

Voulant savoir ce qui se passait dans le monde, je parcourais les colonnes du journal et j'allumais le poste à l'heure des nouvelles. Grâce au système moderne de communication et rassuré par les lectures de Marshall McLuhan sur l'ex-

tension de mon système nerveux aux dimensions du village global électronique, rien d'important ne pouvait m'échapper.

En effet, après une demi-heure, le tour d'horizon semblait complet. Tremblement de terre par ci, inondation par là, crime épouvantable ailleurs. On perçoit de nouveaux impôts. Le recensement de la population se poursuit avec succès. Les cirques romains offrent des spectacles sensationnels. Des batailles se perdent ou se gagnent. Et quoi encore?

Certainement par le fait que quelque part, dans l'étable d'un Bethléem obscur, un enfant de plus soit venu au monde. Rien de plus banal, rien de moins "newsworthy" (digne de constituer une nouvelle)!

de l'humanité plus que n'importe quel autre depuis la chute d'Adam et Eve.

Si mon rêve avait pu durer encore quelques jours, j'aurais peut-être vu - ou lu - qu'un phé-

nomène astral avait conduit des caravanes vers cette étable où se passait quelque chose d'extraordinaire. Que des bergers avaient abandonné leurs troupeaux pour y chercher un miracle. Que le roi avait décrété l'assassinat massif des nouveaux-nés.

Mais les rêves ne sont que de courte durée. Au réveil, des

doutes m'ont assaillis. Je constatais que, tout impressionnant que soit notre système de communication, il n'aurait pas réussi à faire participer mes contemporains au seul événement décisif de l'histoire de leur temps, de tous les temps.

Et je fus pris d'une troublante inquiétude: ne se passe-t-il pas aujourd'hui à travers le

monde quelque chose d'une importance capitale pour moi, pour mes enfants, pour l'humanité entière, dont on ne me parle pas dans les médias?

Sommes nous tellement sûrs d'être bien informés?

André Ruszkowski
Institut des
Communications
sociales, Université
St-Paul, Ottawa



Carole et Aurèle Mireault
ainsi que Claudette
souhaitent à tous, leurs

Meilleurs Voeux de la saison

• Bière froide • Cidre et vin
• Centre de validation

OUVERT 7 jours de 8h a.m. à 10h30 p.m.
le 24 déc. de 8h a.m. à 9h p.m.
le 25 déc. de midi à 5h p.m.
le 31 déc. de 8h a.m. à 9h p.m.
le 1er janv. de midi à 5h p.m.



DEPANNEUR
DES CEDRES

ENR.

1530 route 343,

St-Gérard Majella,

589-5491

La Corporation Municipale de la Paroisse de St-Sulpice offre ses Meilleurs Voeux à ses concitoyens



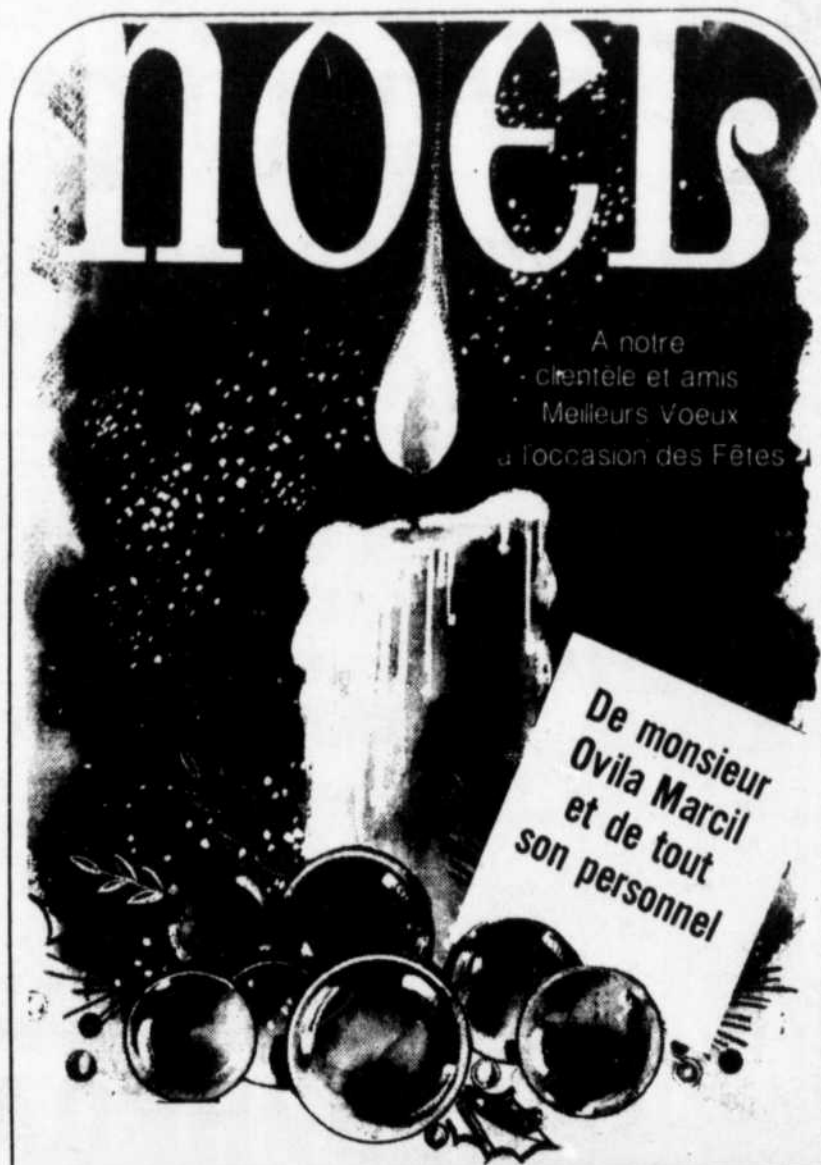
M. Paul Landreville, Maire
M. Michel Champagne, Conseiller
Mme Carole Roy Rivest, Conseiller
M. Maurice Prud'Homme, Conseiller
M. Denys Spénard, Conseiller
M. G.-Michel Tremblay, Conseiller
M. Pierre Binette, Conseiller

C'est en plein Le temps



Julien Loiselle et tout le personnel
de l'agence O'Keefe vous souhaitent
les plus merveilleuses des Fêtes.
Que cette période de réjouissances
vous apporte joie, santé et amitié.

AGENT
O'KEEFE



A notre
clientèle et amis
Meilleurs Voeux
à l'occasion des Fêtes

De monsieur
Ovila Marcil
et de tout
son personnel

TAPIS MARCIL INC.

CHEZ MARCIL, C'EST PAS COMME AILLEURS
• 294 Notre-Dame, Le Gardeur, 581-6963

Noël, fête de l'amour

Vous êtes-vous déjà demandé pourquoi, depuis des siècles, on célèbre Noël non seulement à l'église mais aussi à grand renfort de lumières, de rires, de boustifailles, d'échanges de cadeaux, de retrouvailles en famille, de fraternisations parfois plutôt factices. Il faut y insister: Noël n'a pas été inventé comme un moyen de trancher allègrement sur la monotonie du terrible quotidien; Noël a été institué, si l'on peut dire par des croyants qui avaient conservé ou retrouvé ce qu'on appelle l'esprit

d'enfance qui est le laisser-passer pour entrer dans le Royaume des Cieux, institué par des croyants qui éprouvaient le besoin de clamer à tous les échos la joie surnaturelle et humaine qu'ils éprouvaient devant le sentier de lumière qui s'ouvrait devant eux.

On l'a souvent souligné, croire ce n'est pas d'abord adhérer à la lettre du Catéchisme; croire pour un chrétien, c'est d'abord et avant tout jouer toute son existence sur Quelqu'un qu'on appelle Dieu, dont le petit enfant de la Crèche allait nous révéler, un jour, qu'il est un Père, son Père et notre Père, et que Lui, le Christ s'était fait homme, totalement homme, pour que nous deve-

nions, un jour, après l'accident de parcours qu'est la mort physique, des membres à parts entières et définitifs de la famille de Dieu. Noël est né d'une sorte d'éblouissement; l'inimaginable révélation que nous, les humains, femmes et hommes, nous étions de la pâte à faire des dieux.

Quelques-uns se diront, peut-être intérieurement: "Non, mais franchement, le Père Legault charrie..." Non, je ne charrie pas; bien au contraire. Je m'applique tout uniquement à prendre l'Evangile au sérieux; et je me dis souvent que ma foi manque d'audace, que ma foi n'est pas, si vous me permettez ce mot, que ma foi n'est pas assez effrontée.

J'ouvre, par exemple, l'Evangile selon saint Jean; dès les premières lignes du Prologue, je lis ceci au sujet de l'Enfant-Dieu: "Il est venu chez lui et les siens ne l'ont pas accueilli. Mais à tous ceux qui l'ont accueilli, il a donné le pouvoir de devenir enfants de Dieu".

Quand on prend ces lignes-là au sérieux, on commence à mesurer la force explosive enfermée dans l'expression familière aux Apôtres et aux disciples **la Bonne Nouvelle...** Cette bonne nouvelle qui n'a pas une ride depuis le temps qu'on l'emploie dans le vocabulaire de l'Evangile.

C'est tout de même quelque chose, vous savez, de se faire redire, aujourd'hui en cet anniversaire de la naissance de notre frère, l'enfant de Bethléem, que nos rêves les plus ambitieux seront un jour comblés pour l'Eternité parce que dieu qui est essentiellement amour ne laissera pas tomber ses enfants.

Je vous propose une chose: si vous me le permettez. Dérober cinq minutes au milieu de la bousculade des Fêtes, pour une prise de conscience de l'impact essentiel de Noël. Ne tombons pas dans le romantisme: l'enfant Jésus est né dans un contexte oriental, qui avait ses habitudes, son folklore, ses traditions. Il est né à quelques foulées peut-être

d'une hôtellerie encombrée de voyageurs; son premier cri d'homme, il l'a lancé dans une grotte réchauffée par l'haleine d'un âne et d'un boeuf. Son agonie n'a pas commencé à Bethléem... mais quand il inaugurera son action de communicateur quelques années plus tard, il ten-

tera de nous faire comprendre que celui ou celle qui entre dans la famille de Dieu ou qui en fait l'apprentissage, doit s'entraîner à l'adoption des moeurs du milieu, s'appliquer de mieux en mieux chaque jour à se modeler sur le style de la famille.

Or, il n'y a pas d'autre

mot pour définir ce milieu-là que le mot "amour". Et l'amour, ça se prouve, l'amour ça se signe: Noël fête du partage, fête du pardon, fête de l'harmonie des coeurs, fête de l'attention à la pauvreté dont la plus grande est, peut-être, celle de la solitude.

Père Emile Legault



Meilleurs Souhaits

Joyeux Noël!

HEUREUSE ANNEE REMPLIE DE BONHEUR

La direction et le personnel



QUINCAILLERIE CHERRIER

60 CHERRIER, REPENTIGNY

585-2511

JOYEUX NÖEL!

Heureuse Année à tous!



REAL LAROSE
Propriétaire

La direction et toute l'équipe du MANOIR DATSUN profitent de l'occasion qui leur est offerte durant cette période de l'année pour souhaiter à tous leurs clients et amis leur profonde gratitude.

Nous espérons que vous passerez de Joyeuses Fêtes et une Année remplie de Santé, Bonheur et Prospérité.



François Lavallée
Gérant des ventes



Pierre Rivest
Représentant



Daniel Léard
Gérant de service



Daniel Larose
Gérant des pièces



Michel Larose
Commis à la réclamation

Manoir

225 boul. Brien.
Repentigny. 585-5824

NISSAN

INC

Meilleurs Voeux!

à toutes nos clientes et amies.



• Monik • Brigitte • Marie-Chantal
• Chantal et Josée (esthéticienne)

SALON MONIK

ENR.

200 boul. Brien,
Repentigny
585-6739
(voisin du IGA)



Une histoire de Jean et de gens

Il n'y a pas si longtemps, nous nous massions pour accueillir et entendre la parole d'un prophète, d'un pèlerin de l'espérance. Jean-Paul II s'est fait témoin et révélateur de Celui

qui vit parmi nous depuis le premier Noël. Oui, une voix a retenti chez nous, elle a rejoint nos coeurs devenus "zones désertiques" avec l'indifférence des ans.

En ce troisième dimanche de l'Avant se dresse au coeur de l'évangile du jour la rude et interpellante figure de Jean-Baptiste. Non loin du Jourdain, dans un endroit désertique un homme étrange attire les foules, on l'appelle le baptiseur, un prophète dit-on. Il parle de la venue du Messie, de Celui qui sera la lumière du Peuple d'Israël. Son discours: "Changez de vie, croyez en celui qui vient".

Entre ces deux prophètes, il y a deux mille ans d'histoire, de foi, de témoignage et surtout la venue du Messie-Lumière du Monde. Un Messie venu prendre notre condition de gens ordinaires et lui donner un sens. Depuis Jean-Baptiste des gens n'ont cessé de témoigner de cette présence parmi nous et de son retour prochain.

Parfois nous nous demandons si cela vaut la peine d'être chrétien, si le Christ peut définitivement faire réussir notre existence, s'il est vraiment vivant parmi nous. Ces questions, nous nous les posons surtout aux heures de

solitude et de souffrance. Mais depuis la première nuit de Noël personne n'est vraiment seul. Ce qui est beau et nous remplit d'espérance, c'est la certitude que nos coeurs recèlent une lumière. Oui, une lumière que Dieu est venu allumer sur terre, il y a deux mille ans et qui a brûlé et qui continue de brûler en tous ceux qui aiment vraiment.

Pensons-y en cette période où le Québec se peuple d'arbres de Noël et se meuble de crèches. Dépassons la sentimentalité tendre de ces préparatifs ou, encore, leur bric-à-brac folklorique plus profane que chrétien, pour rencontrer intimement Celui annoncé de Jean-Baptiste à Jean-Paul II.

Le Christ est parmi nous, Lumière pour le Monde et Il nous dit: "Gens, croyez à la Lumière et vous deviendrez des Fils de la Lumière". Avec notre petite foi de gens ordinaires nous répondons: "Seigneur, tu es ma Lumière et mon Salut de qui aurais-je crainte? Seigneur, tu es la source de la vie de quoi aurais-je peur?"

Jean-Guy Roy, S.C.
Diocèse de St-Hyacinthe

Venue de Jean-Paul II

En ce temps de l'année où nous nous souvenons le récit de la naissance d'un Enfant appelé Jésus, notre mémoire et notre imagination franchissent les barrières du temps et de l'espace, le continuum où s'est inscrite pour toujours une réalité tout à fait nouvelle, celle de la présence d'un Homme-Dieu sur notre planète. C'est cet événement historique qui nous a permis, tout au long de l'Avent 84, de pouvoir exprimer: "Puisqu'il est avec nous"; car Il est venu un jour et Il continue toujours de demeurer avec nous. Ou, avons-nous réfléchi avec nos soeurs et frères croyants "Puisqu'il est avec nous, c'est le temps des retrouvailles, le temps du nouveau, le temps des témoins, le temps de la foi".

Jésus est venu parmi nous et des coeurs ont été changés. Il y a quelques mois, l'un de ses témoins, son représentant, est venu chez nous et des milliers de coeurs ont été transformés. Pour les uns, c'était "le temps des retrouvailles", pour d'autres "le temps du nouveau" ou d'un renouveau, pour d'autres encore un tout spécial "temps de la foi". Comment pourrions-nous si vite verser au réservoir de l'oubli ces précieux souvenirs du passage de Jean-Paul II parmi nous? Ne s'est-il pas présenté lui-même comme un témoin alors qu'au Stade olympique de Montréal, le 11 septembre dernier, il s'adressait à environ 60,000 jeunes? "Je suis venu en témoin, a-t-il dit, comme Jean le Baptiste était là pour rendre témoignage



Meilleurs voeux de la saison
à tous nos clients et amis

Jean-Claude Fortier
C.L.U. ASSURÉUR VIE AGENT

BUR. 325-6220
RES. 581-4754



Alliance
Assurance personnelle et groupe-vie: Santé, salaire, pension. Assurance vie pour hypothèque. Plan d'épargne en vue des études. Régime d'épargne-retraite et de participation différée aux bénéfices. Assurance hommes-clé, rachat d'actions.



Si vous pensez vous offrir une piscine pour votre prochain cadeau, pensez...

LES ENTREPRISES H.P. CARIGNAN INC.
M. et Mme Henri-Paul Carignan et leur personnel désirent remercier leur aimable clientèle de l'encouragement apporté durant l'année et leur souhaite

Joyeux Noël et Heureuse Année

LES ENTREPRISES H.P. CARIGNAN Inc.
975 BOUL. L'ANGE-GARDIEN NORD, L'ASSOMPTION
589-4136

MONSIEUR Claude Prévost



souhaite à tous ses clients actuels et futurs un très

JOYEUX NOËL!

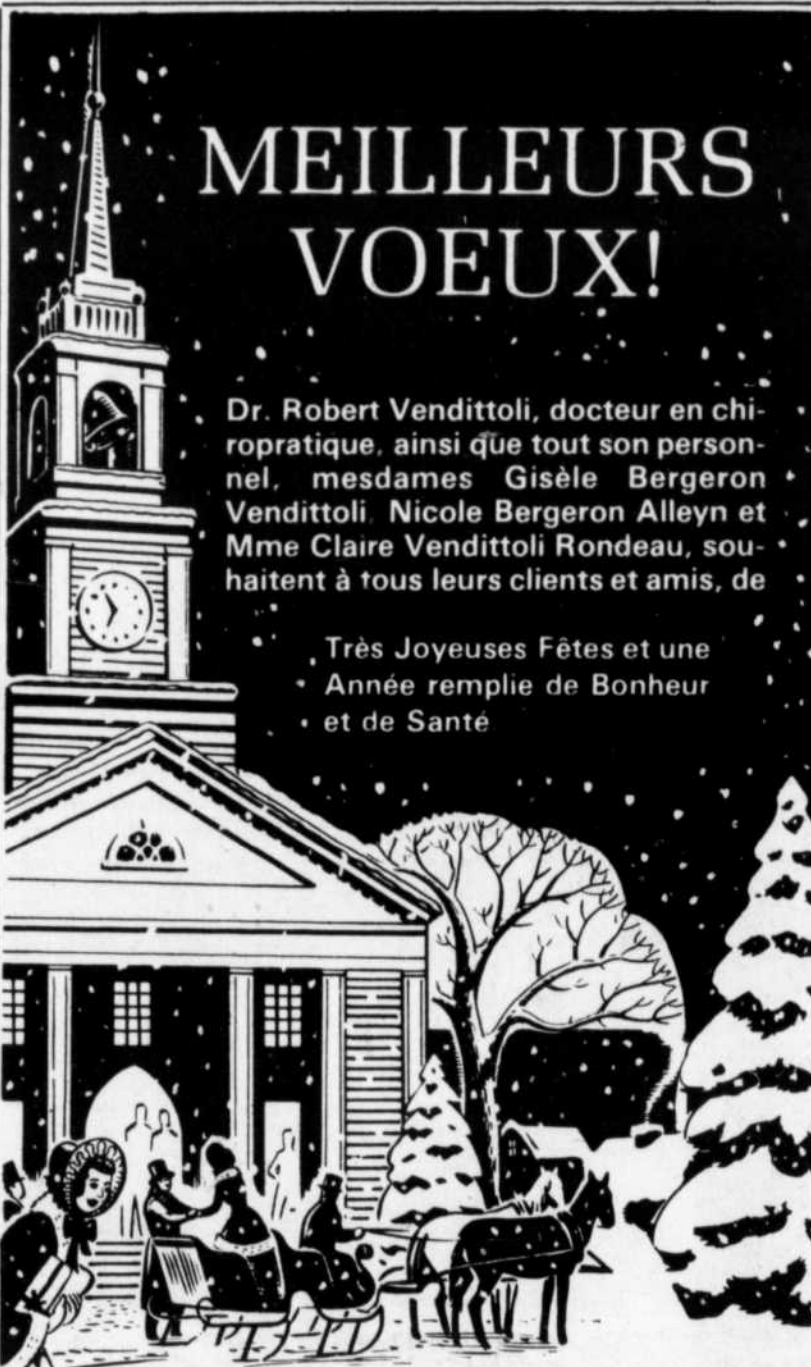
367 rue Laberge, Repentigny
BUR.: 731-3461
RES.: 585-0794

SunLife du Canada

MEILLEURS VOEUX!

Dr. Robert Vendittoli, docteur en chiropratique, ainsi que tout son personnel, mesdames Gisèle Bergeron Vendittoli, Nicole Bergeron Alleyn et Mme Claire Vendittoli Rondeau, souhaitent à tous leurs clients et amis, de

Très Joyeuses Fêtes et une Année remplie de Bonheur et de Santé



ROBERT VENDITTOLI, D.C.
Docteur en chiropratique
86 RUE CHERRIER, REPENTIGNY
581-9292

Un anniversaire qui dérange

C'était l'anniversaire d'Anne-Marie et ses amis s'étaient réunis pour l'occasion. Qu'est-ce que tu deviens? Ta famille? Ta

santé? Tes affaires? Quels sont tes projets? Personne n'a eu l'idée saugrenue de reconstituer la naissance d'Anne-Marie,

de s'arrêter à fêter le nouveau-né qu'elle était il y a bien longtemps. C'est ce qu'elle était devenue qu'on célébrait, toute sa personne avec ses réalisations et ses aspirations. Comment se fait-il alors qu'à Noël, on se contente si facilement du "p'tit Jésus" de la crèche?

Pour les chrétiens, Jésus de Nazareth est pourtant la personne la plus importante qui soit. Sa vie, son enseignement en paroles et en actes, sa Passion, sa Mort, sa Résurrection et sa Présence par l'Esprit: voilà l'essentiel. Or, à son anniversaire, on dirait que tout cela est oublié un peu vite.

On aime mieux se laisser attendrir par le bébé de Bethléem que dérange par le prophète de Nazareth. On préfère rêver au choeur des anges se manifestant aux bergers de Judée ou contempler

une étoile miraculeuse...

En fait, si Noël était vraiment célébré comme l'anniversaire du Christ, une bonne partie de la société, bousculée dans sa façon de vivre par l'exigeant prédicateur de Galilée, devrait enfin reconnaître que son "temps des fêtes" n'a plus rien à voir avec le christianisme, qu'on est revenu à ce qui existait avant le Christ: les fêtes entourant le jour le plus court de l'année et le début d'un nouveau cycle.

Jésus de Nazareth, en fin de compte, est un personnage bien trop dérangeant. On ose à peine imaginer ce qu'il dirait si, né il y a une trentaine d'années, il était interrogé à la télévision en ce temps des Fêtes 1984...

Bertrand Ouellet
Office des
communications
sociales

DIS-MOI QUI tu fréquentes...

Le temps des Fêtes, en plus d'être celui des retrouvailles, permet un retour à nos racines, sous forme de souvenirs, de trêves (s'il y a eu tensions durant l'année), de rencontres spontanées où nous prenons conscience de nos vraies solidarités.

Tout comme un arbre... on a beau le couper, il reste que ses racines maintiennent la vie encore quelque temps.

Les familles qui nous

font vivre sont souvent celles avec lesquelles nous développons notre sens d'appartenance, nos options, nos actions: famille de travail, famille d'amis, famille de sang, ...

Tout comme la fuite en Egypte a pu être une occasion de vérifier la solidarité de la famille de Joseph, leur désir de "rester" ensemble, de même certaines situations de vie, de travail, ... mobilisent des personnes.

J'aime bien manger... C'est mon péché mignon. Je choisis toujours ce qu'il y a de mieux. C'est pourquoi je vais au "SALON DES VIANDES PICCO-LO".

Leurs spécialités sont les pièces montées, spécialistes en fondue, buffet froid et aussi de nombreux "produits maison". Ils ont même des prix spéciaux pour congélateurs. Faites comme moi, allez donc y faire un tour et...



MARCEL GENEST,
PROPRIETAIRE

JOYEUSES FETES A TOUS

Salon des viandes "Picco-Lo inc"

510 BOUL. IBERVILLE, REPENTIGNY 585-3773

Meilleurs Voeux



En cette période de réjouissances, nous transmettons à tous, notre message de PAIX, SANTE et BONHEUR.

Le recteur et le personnel du

COLLEGE DE L'ASSOMPTION



CSLG

Le Conseil des Commissaires
la Direction générale
et les différents personnels
de la

Commission scolaire de Le Gardeur
profitent de la période des fêtes
pour adresser à la population desservie
leurs meilleurs souhaits
de

**Joyeux
Noël
et
d'Heureuse
Année
1985**

Le gros méchant roi Hérode

Décidément, le premier Noël a donné bien du fil à retordre à Hérode. Faut dire qu'il était habitué à prendre les grands moyens pour protéger sa tranquillité: des rebelles se montrent le bout du nez? Exécutez! Un prophète se manifeste? Décapitez! La population se plaint? On multiplie les patrouilles! Il y a pénurie? Augmentation des taxes!

Mais là, tout arrivait en même temps: des rumeurs sur la naissance d'un nouveau roi qui le remplacerait; une étoile mystérieuse qui d'après les spécialistes annoncerait à tous cette naissance; et comme si ce n'était pas assez, la nouvelle s'était déjà répandue à l'étranger et des délégations arrivaient d'Orient... Mensonges et fourberies à l'égard des Mages; massacre des enfants de Bethléem... ce qu'il ne faut pas faire pour avoir la paix!

C'est intentionnellement que j'ai exagéré cette caricature: j'ai

peur de ressembler à Hérode, dans mon Noël confortable de 1984.

Je sais bien que Noël devrait signifier le contraire du confort, de l'abondance et de la

richesse mais je peux toujours faire taire ma conscience, me dire qu'il faut bien profiter un peu de ce qu'on a, que "le bon Dieu comprend ça", qu'après

tout ce n'est pas de ma faute à moi si tout le monde n'est pas heureux...

Malheureusement pour lui, Hérode ne pouvait pas cacher l'étoile de Bethléem, pas plus qu'aujourd'hui je peux faire taire les

médias ou empêcher la télévision de me rappeler la sécheresse africaine et la famine en Ethiopie, les massacres en Inde, le terrorisme en Irlande, la représen-

sion en Pologne, la terreur et la torture en Amérique Latine, en Afrique du Sud, en Iran...

Lors du premier Noël, Hérode ne devait pas

bien dormir dans son palais douillet. Et moi, en ce Noël 1984?

Bertrand Ouellet
Office des
communications
sociales

Joyeux Noël

De la part de la
direction et du personnel



*Draperies
Fortin*
ENRG

336 Notre-Dame, Repentigny
581-3154

JOYEUX NOEL
Bonne et Heureuse Année

Tabagie **GILLES**

301, boul. Iberville,
REPENTIGNY



PLACE CHERRIER
581-6240

Gilles Germain, prop.

tout pour le fumeur

*Joyeux Noël
et une
Bonne Heureuse Année*



*A la veille des fêtes de
Noël et du Nouvel An,
nous profitons de
l'occasion pour vous
remercier sincèrement de
votre encouragement et
vous exprimer nos
Meilleurs Voeux de
Bonheur, Santé et
Prosperité.*

Stéphane Archambault	Denis Dupuis	Mariette Renaud
Christian Bernier	François Dugal	Gilbert Thibault
Jean-Guy Blanchard	Jocelyn Guay	Jeannine Venne
Ghislain Bouchard	Gilles Lamb	Luc Venne
Fernand de Lafontaine	Richard Lamarche	Philippe Venne
Gabriel Doucet	Monique Marion	Roger Venne
Bernard L. Dupuis	Gérald Moisan	Leopold Viel

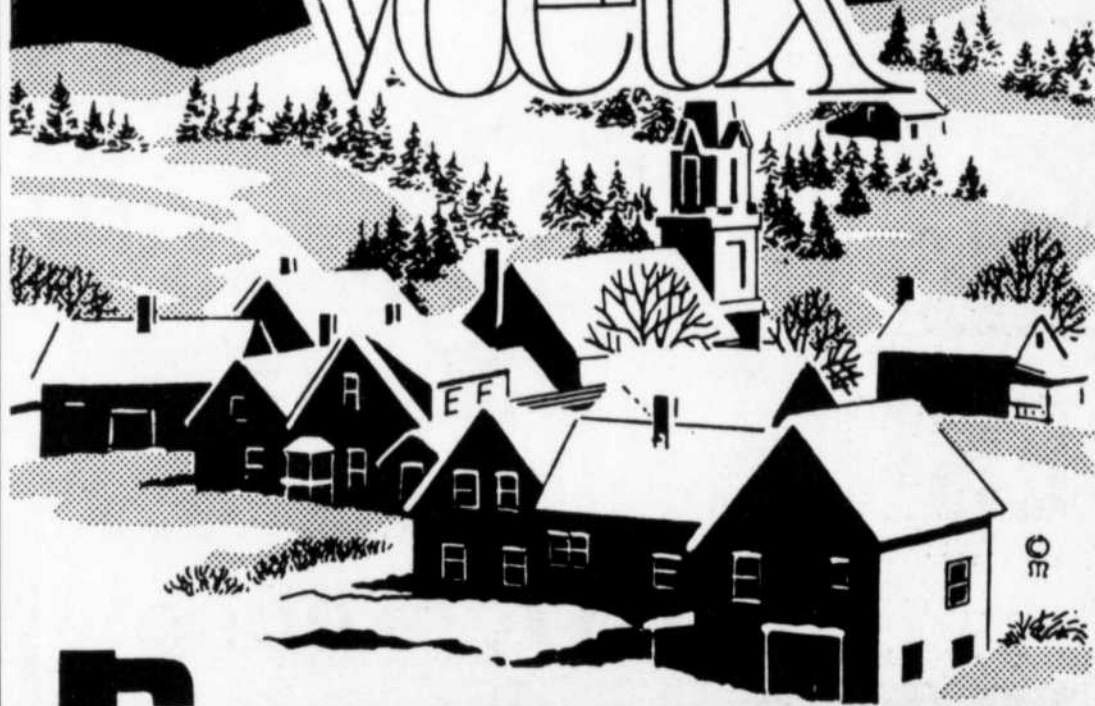
Le personnel et la direction
du Garage P. Venne

GARAGE P. VENNE

94 rue Notre-Dame,
Repentigny

581-0121

Meilleurs Voeux



Filicault
distributeur itée

• 4465, des GRANDES-PRAIRES
ST-LÉONARD (MTL)
327-6000

• 782 NOTRE-DAME
REPENTIGNY
585-5520

• Conseils d'experts
• Service hors-pair
• Livraison rapide
• Coin des enfants

Le conte des raisins de la Noël

Il y avait une fois un jardinier si habile dans le choix des plants, des greffes, et dans la conduite des espaliers, qu'il réussissait à avoir des poires quinze jours avant qu'aucun autre en eût.

D'autre part, il avait trouvé le moyen de conserver au cœur de l'hiver des grappes aussi fraîches qu'au temps de la vendange. On croit qu'avec la grappe, en septembre, il coupait le sarment et le plantait en cave dans une betterave rouge. Par cette astuce, à la Noël, il avait des raisins sans rides.

Il savait que le

roi était friand de fruits. Il décida d'aller avec sa femme, la veille de Noël, lui faire présent de deux corbeilles de ses raisins.

Il neigeait, la bise tirait, et les flocons volaient. On se sentait loin du temps des pampres et des grappes. Quelle surprise, se disait-il, pour notre sire le roi! Et pour moi, quelle récompense!

Mais à la porte du château, le voilà rebuté par le suisse.

Ce suisse cependant finit par soulever la serviette qui recouvrait le panier, et d'un oeil en coin regarde ces belles grappes.

"Si tu ne t'engages à me remettre le tiers de ce que le roi te donne, tu ne passes pas, mon ami! Pas d'argent, pas de passage!"

Enfin le jardinier passe et sa femme avec lui. Ils présentent leurs grappes.

"Du raisin? En cette saison, cueilli du jour!" Et le roi s'émerveille, met la main au panier, trouve le raisin délicieux.

"Ecoute jardinier, ta récompense, fixe-la comme tu le souhaites! Je te déclare, parole de roi, que je ne la limite pas!"

Eh bien, sire le roi je souhaite soixante coups de bâton!

A quoi va cette plaisanterie? demande le roi avec un haut-le-corps: beau cadeau de Noël à mettre dans tes sabots, cette volée de trique!"

Alors le jardinier de conter à quel prix il a dû fléchir portier, laquais, valet de chambre.

"Sire le roi, fait-il, tout fumant de dépit, puisque j'ai donné parole, parole de jardinier, je ne la reprendrai pas. Toute récompense que vous me bâillerez doit aller, c'est juré, à ces mangeurs de monde. Eh bien qu'elle tombe

en coups de bâton sur leur échine!..."

Ho, ho, dit le roi en riant, il faudra donc mettre ordre à tout."

C'allait être Noël

et le roi était dans ses bonnes. Il appelle ses gens, il empoigne sa canne, fait mine de les rosser de sa main, se contente de leur laver la

tête.

"Quant au présent je ne t'en ferai pas, dit-il au jardinier, tu serais forcé de t'en dépouiller, sur la parole. Mais mon mi-

nistre va compter soixante écus d'or à ta femme. Et toi, à dater de ce jour, je te fais jardinier de tous mes vergers et jardins!"

Les sapins

Les sapins en bonnets pointus
De longues robes revêtus
Comme des astrologues
Saluent leurs frères abattus
Les bateaux qui sur le Rhin voguent

Dans les sept arts endoctrinés
Par les vieux sapins leurs aînés
Qui sont de grands poètes
Ils se savent prédestinés
A briller plus que des planètes

A briller doucement changés
En étoiles et enneigés
Aux Noëls bienheureuses
Fêtes des sapins ensongés
Aux longues branches langoureuses

Meilleurs Voeux

DE LA DIRECTION ET DU PERSONNEL

*Nous vous remercions
de l'encouragement que vous
nous avez accordé
dans le passé
Nous avons été heureux
de vous servir et espérons
avoir le même avantage.*



CAISSE D'ÉTABLISSEMENT

172 Notre-Dame, Repentigny 581-0220



La direction
et tout le personnel
souhaitent à tous, de très
JOYEUSES FÊTES
et une **ANNÉE REMPLIE
DE BONHEUR**



François Wilhelmy



Paul Lamoureux



Gilles Longpré



Léonard Morin



René Dubois



Roger Leduc



Serge Tessier



Denis Gauthier



**WILHELMY-
LAMOUREUX**

160 Boul. Brien, Repentigny, 585-6860, 866-4282



75 ANS D'EXCELLENCE. ET ÇA CONTINUE!

Que veut dire le mot Noël en 1984?

Noël, fête du merveilleux et de l'espoir, fête des chansons, féerie aux mille couleurs. Noël, fête chrétienne où les croyants saluent la naissance de celui qui a vaincu la mort.

Pour le petit enfant, Noël se résume en un mot: cadeaux.

Et pour l'adulte, est-ce toujours la fête de la famille?

N'est-ce pas surtout la fête du commerce et des commerçants qui s'en donnent à cœur joie? Où en est-elle la fête de Noël? Quel est son sens réel en 1984?

Pour certains psycho-éducateurs, Noël, c'est "la fête du don et de la gratuité". On éprouve un besoin très fort d'être ensemble et de partager quelque chose. Cette joie se manifeste par un échange de cadeaux. L'atmosphère de gratuité et de fraternité de Noël est si forte et si palpable que ceux et celles qui sont seuls, sans fa-

mille, tentent de la fuir en voyageant en Floride par exemple.

Parmi ces solitaires de Noël, on remarque plusieurs dépressions nerveuses (et même quelques suicides). Noël, c'est surtout la fête de l'enfant, le monde merveilleux qu'il a dans la tête est plus réel que jamais, et le père Noël devient le magicien des cadeaux que l'on peut voir et toucher.

Bref, Noël c'est selon ces mêmes psycho-éducateurs un temps de vacances, où petits et grands éprouvent le besoin de se rencontrer au moins spirituellement, de faire et d'échanger quelque chose ensemble, toujours sous le signe de la gratuité.

De plus, cette chaleur de Noël n'est pas uniquement socio-culturelle.

Elle renferme quelque chose de plus profond. Ce quelque chose est plus qu'une dimension spirituelle ou

mystique car même les incroyants le ressentent.

LA FÊTE DE NOËL DEMEURE-T-ELLE UNE FÊTE DE FAMILLE?

Toujours selon ces personnes interrogées, Noël serait moins une fête de famille qu'autrefois et ce, pour plusieurs raisons.

Certes, le sens de la fête demeure dans le cœur des parents, mais bien des choses ont changé.

Jadis, la famille était moins clairsemée, plusieurs générations habitaient sous le même toit ou dans la même région.

On tuait le cochon, tous y participaient et tous étaient de la fête. Aujourd'hui, il est parfois difficile de se rejoindre lorsque la parenté demeure à Vancouver par exemple.

Sans oublier que pour les gens âgés, les réveillons de jadis qui réunissaient 50 à 70 personnes autour d'une même table, coûteraient

aujourd'hui une fortune.

La fuite de la campagne vers les villes, l'éloignement et l'éparpillement des membres de la famille, la commercialisation à outrance de ces fêtes (plusieurs commerçants font les 3/4 de leur chiffre d'affaires durant les fêtes), le coût élevé des aliments, la baisse du sentiment religieux, toutes ces raisons, font, que Noël n'est pas autant que jadis une fête de famille.

QUE REPRÉSENTE NOËL POUR L'ENFANT?

Pour l'adulte, Noël, "c'est la fête du don et de la gratuité", mais pour l'enfant, que représente réellement la fête de Noël?

Chez les enfants de 4 ans et moins, Noël, c'est avant tout un cadeau. On ne parle pas du sapin, ni du père Noël, ni de l'atmosphère des fêtes, c'est toujours le mot cadeau qui revient.

Chez les enfants de 4 1/2 ans à 6 ans,

c'est également le mot cadeau qui revient mais l'enfant précise tout de suite la sorte de cadeaux qu'il espère recevoir.

Pour lui, Noël c'est dans le futur. Il se souvient très peu du passé. Il se souvient d'avoir entrevu le père Noël, mais il s'intéresse moins au personnage qu'aux cadeaux qu'il transporte.

L'ASPECT ÉCONOMIQUE DE NOËL

La frénésie de consommer sans réfléchir atteint son paroxysme durant le temps des fêtes! Il n'est pas rare d'entendre les gens répéter: "C'est pas drôle, les fêtes s'en viennent."

Dans cette phrase, il y a déjà une espèce d'appréhension paradoxale, on attend les fêtes et on les craint.

On veut fêter Noël à tout prix. On veut acheter des cadeaux et en recevoir et très souvent on achète des cadeaux que l'on paye cher et qui sont loin d'être indispensables.

Le Père Emile Legault disait il y a

quelques années: "C'est assez évident que le côté chrétien de Noël

est sérieusement battu en brèche par le côté commercial."

Souhaits de fête

Qu'une grande lumière se lève sur les femmes et les hommes de tous les pays de noirceur. Qu'une grande lumière resplendisse pour nous apprendre les secrets de la justice et de la paix. Que le Sauveur naisse pour nous guider

La direction et le personnel vous souhaitent un Joyeux Noël et Meilleurs Voeux pour la nouvelle année

ASSURANCES PATENAUE Inc.
J.C. Patenaude, C. d'A.A.
184 rue Notre-Dame, Repentigny 585-4311

A tous nos clients et amis
Joyeux Noël et Bonne Année

Guy MAÎTRE
Gutras TAILLEUR
HABITS - COSTUMES
sur mesures

Réparations de tous genres
Spécialité: cuir & suède

14,258 Notre-Dame, Pointe-aux-Trembles 642-1221

JOYEUX NOËL
ET BONNE ANNÉE A TOUS



STATION DE SERVICE

SUNOCO

RÉPARATIONS GÉNÉRALES

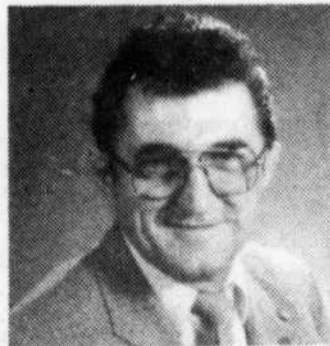
GARAGE
BEAUDOIN BELANGER
47 DES SULPICIENS, Inc.
L'ÉPIPHANIE 588-2445



Joyeux Noël

BONHEUR, JOIE ET SANTÉ
POUR LA NOUVELLE ANNÉE

AMICABLEMENT



Réjean Cossette

CAISSE D'ÉTABLISSEMENT DE LANAUDIÈRE
19 ST-CHARLES BORROMÉ
JOLIETTE, 759-3131



Serge Gratton

Viens faire un plongeon chez gratton

PISCINES
GRATTON INC.



Richard Gratton

Richard et Serge vous souhaitent un

Joyeux Noël
et une
Bonne Heureuse
Année



MEMBRE
Q
ACPO

Ils profitent de ce temps de réjouissances pour remercier chaleureusement sa nombreuse clientèle de l'encouragement apporté tout au long de cette année. Santé, Bonheur et Prospérité vous accompagnent pour 1985.

622 NOTRE-DAME, REPENTIGNY
581-5117 • 581-6943

La bûche de Noël

Comme pour le sapin, l'origine de la bûche de Noël remonte très loin dans le temps. Elle vient du bois que l'on brûlait en signe de changement, pour fêter une nouvelle période de l'année.

Dans toute l'Europe, de très anciennes coutumes consistaient ainsi à brûler un arbre au prin-

temps ou en hiver au moment du solstice, quand les jours recommençaient à grandir.

Cela pour honorer la vie qui pousse et qui se recrée sans cesse. Puis les habitants dispersaient les cendres dans leurs champs pour que les récoltes soient abondantes.

A l'époque où les familles n'avaient pour se chauffer que le feu de bois dans la cheminée, la bûche de Noël prit de plus en plus d'importance.

On la choisissait avec grand soin et la plus grosse possible car les grandes cheminées d'autrefois permettaient de brûler des arbres entiers.

Selon les régions de France, il pouvait s'agir du tronc d'un vieux hêtre qui devait durer jusqu'à l'aube, ou même jusqu'au 1er janvier.

Parfois on gardait une bûche de chêne très noueuse qui devait se consumer pendant toute la veille et n'être pas

éteinte au retour de la messe de minuit. Dans d'autres endroits, on choisissait une souche énorme après le souper, on l'arrosait de quelques gouttes de vin et elle devait durer jusqu'à l'Épiphanie. Quelle que soit la coutume, en regardant les flammes

danser dans la cheminée, en écoutant les joyeuses étincelles crépiter dans l'obscurité, les gens de ce temps-là méditaient le grand mystère de Noël: la venue de Jésus au milieu de la nuit des hommes pour y répandre l'esprit d'un Dieu tout-Amour.



Alouette

Alouette, gentille alouette,
Alouette, je te plumerai.

Solo: Je te plumerai la tête
Cho: (répéter)

Solo: Et la tête. Cho: (répéter)

Le front
Les yeux
Le nez
Le bec



A tous les citoyens de la Paroisse de L'Épiphanie. En mon nom personnel, ainsi qu'au nom de tous les membres de votre conseil, nous souhaitons que le Temps des Fêtes soit des plus heureux et que l'année 1985, puisse vous apporter "Santé, Bonheur, Prospérité". Raoul Poitras, Maire.

- Alain Riopel
- Pierre Goyette
- André Demers
- Emilien Guilbeault
- Maurice Carmel
- Claude Allard
- Nicole Renaud, Secrétaire trésorier
- Martine Lachapelle, Secrétaire



Carburant
DIESEL
disponible



REMORQUAGE
24 HEURES

par jour



589-4918

Garage
Paul Chaussé
& Fils Inc.

- Carburant
- Balancement
- Electricité
- Alignement
- Climatisation

715 Notre-Dame St-Sulpice

UN CADEAU QU'IL
APPRECIERA SÛREMENT

Joyeux Noël
Bonne Année

PELLE

À NEIGE
ÉLECTRIQUE DE **TORO**

Bolens

147⁹⁵

Garantie 2 ans

**CENTRE DE LOCATION
BRICOLEUR
DE L'EST INC.**

14252 est Notre-Dame P.A.T.

Vente
Service

642-2591-2



L'origine du mot tourtière

Sait-on que toute une histoire se rattache à cette belle et bonne friandise si appréciée en hiver qui s'appelle tourtière? Cette pâtisse-

rie, ou plutôt ce pâté, date de longtemps déjà et c'est vraiment un plat de famille.

Nos grands-mères

confectionnaient la tourtière avec un art méticuleux, elles faisaient cuire cette pâte contenant un mélange de viande de porc, de lièvre, et

surtout de "tourte" sur l'ancien poêle à deux ponts.

Au fait, qu'était-ce donc que la tourte?

Un oiseau qui abon-

dait dans toute la province et surtout dans Charlevoix, il y a soixante-quinze ans. Cet oiseau sauvage était de la grosseur d'un pigeon auquel il ressemblait d'ailleurs beaucoup,

il y en avait tellement, qu'on voyait parfois les tourtes s'abattre en véritables nuées sur les champs ensemencés

où c'était alors la dévastation. Comme d'autre part, leur chair était succulente, la soupe à la tourte connut vite la vogue, et deux tourtes suffisaient à faire une excellente soupe pour 12 personnes.

On fit également les tourtières, soit les pâtés rappelés plus haut, et ce fut en conséquence la chasse impitoyable

aux tourtes. On les tuait jusque dans les cours des fermes avec tant d'ardeur, qu'on en négligea la messe du dimanche.

C'est alors que le clergé "conjura" les tourtes pour les faire disparaître. De fait on n'en voit plus aujourd'hui au Canada et aux États-Unis. Que sont-elles devenues?

L'espèce est-elle éteinte? Toujours est-il qu'elle a donné naissance au mot "tourtière".

Les cocktails aussi se mettent... au rouge

Le rouge et le vert sont les couleurs de base qui marquent les décorations des fêtes de Noël et du jour de l'An. Des boissons vertes, c'est peu "réchauffant" n'est-ce pas? Pourquoi ne pas opter pour des boissons écarlates, des cocktails rouges qui agrémenteront le décor et qui flatteront les palais des invités. A la bonne vôtre!

PUNCH DE NOËL

Mélanger ¼ de jus d'orange, ½ de jus de citron. Ajouter 2 cuil. à thé de sucre, 1 petite cuil. de grenadine, 1 verre de cognac. Verser de l'eau chaude à votre goût.

RED LADY OU "DAME ROUGE"

Remplir la moitié d'un verre de jus de tomate. Ajouter ¼ de Vodka. Arroser de quelques gouttes de citron. Servir froid.

FLAMME ROUGE

Dans un grand verre, verser 3/5 de whisky pour 1/5 de jus de citron et 1/5 de jus de tomate. Ajouter 2 à 3 gouttes de sauce Worcestershire. Mélanger parfaitement au shaker.

RED GROG

Verser dans une casserole ¾ de porto, ¼ de jus de citron, ajouter quelques clous de girofle. Faire chauffer sans laisser bouillir. Garnissez ensuite de

zeste de citron.

UNE TOMATE... ROUGE

1 ½ once de pastis (Ricard ou Pernod), 1 cuil. à thé de grenadine, un glaçon. Remplir le verre d'eau.

RED EYE

1 bouteille de 12 onces de bière Molson. Quelques gouttes de sauce Worcestershire et de sauce tabasco. 4 onces de

jus de tomates. Mélanger la bière et le jus de tomates bien froids. Y ajouter les sauces. Bien brasser. Servir glacé.



"A toute la population du Comté de Terrebonne, nos meilleurs souhaits pour une joyeuse saison des Fêtes".

Robert Toupin

DEPUTÉ FÉDÉRAL
DE TERREBONNE
ET SA FAMILLE

A tous mes concitoyens concitoyennes du comté de Lafontaine je tiens à offrir mes Voeux de Santé et de Sérénité pour l'année qui vient.

Maurice Lévesque
Député de Lafontaine
Ministre du Tourisme

joyeuses fêtes

Corporation Municipale de la Paroisse de L'Assomption

Il m'est agréable de profiter du temps des Fêtes pour exprimer, au nom du personnel et de mes collègues, nos meilleurs vœux de santé et de prospérité. Que l'année 1985 soit celle de la réussite et votre mieux-être.

Le maire
Jean-Guy Masse
Les conseillers
Gilles Olivier
Richard Hamel
André Hervieux
Richard Archambault
Bertrand Bégin
André Rivest

A toute la population de Montréal-Mercier

Je tiens à vous offrir les vœux les plus sincères de JOYEUX NOËL, de BONNE ANNÉE ET SAINTE ANNÉE en cette saison des Fêtes.

Votre député fédéral Montréal-Mercier

Carole Jacques

13000 Sherbrooke Est
Montréal 642-1252



VILLE DE REPENTIGNY

M. le Maire
Louis-Philippe Picard
Les Conseillers
Philippe Deschamps
Richard Maillette
Jacques Desnoyers
Georges Nivischuk
Jean N. Trudeau
Monique Leroux
Maurice Rivest
Rémi Archambault

offrent à toute la population de Repentigny des vœux de Santé, Paix, Bonheur à l'occasion de Noël et du Nouvel An.



Le vieux clochard de Noël

L'ancien manteau de toile qui lui tombait sur le corps ne suffisait pas à le protéger du froid.

Par la ville il allait, insensiblement, voyant tout en n'étant remarqué de personne.

Son chapeau raidi, les pantalons tombant sur ses chevilles ou des bas noirs troués ne remplissaient pas leur fonction de le protéger de la neige et du vent. Il avançait, posant chacun de ses vieux souliers sur cet amoncellement de petits flocons blancs tout gelés.

"Brrr! Cette nuit sera moins froide pour moi, car la pensée de Son arrivée me réchauffe au moins le cœur".

Il se parlait tout en-dedans, cela lui faisait du bien. Du coin d'une rue, il aperçut un gros Père Noël. Celui-ci, bien au chaud dans

son bel accoutrement, faisait tinter joyeusement sa cloche, invitant les passants à fouiller leur cœur et à penser aux pauvres qui grelotaient dans leurs prières.

Notre vieillard se voyait dans ce "gros bonhomme en rouge" mais il n'en avait que la barbe blanche et le cœur aussi sincère.

Le temps se refroidissait, il passait neuf heures.

Comme il regardait au même endroit, le clochard sentit une petite secousse au bas de son manteau.

"Pardon monsieur!"

Les mots sortaient de la bouche d'une mignonne fillette aux cheveux blonds.

"Je vous regarde depuis tout à l'heure, dites, pourquoi avez-vous l'air si triste?"

"Ma belle en-

fant", dit-il, "tu vois le joli Père Noël là-bas, eh bien, je rêve sans espoir de faire comme lui, pourtant je ne peux que songer à ce bonheur qu'il distribue par ses milliers de sourires".

"Dites, votre barbe, elle est vraiment à vous?"

"Elle est ce qu'il y a de plus vrai en moi".

"Alors donnez-moi la main et sui-

vez-moi".

Saisissant doucement le petit gant qui se glisse dans ses doigts, le vieux emboîte le pas, n'ayant pas eu le temps de placer le moindre mot.

Quelques secondes plus tard, ils se retrouvent devant la porte d'une splendide maison blanche.

"Mais ma petite dame qu'est-ce...", il n'eut cependant pas le loisir de

poser sa question, un homme venait d'ouvrir. La fillette, s'élançant dans les bras de celui-ci, lui dit ainsi: "Voilà, papa chéri, j'ai trouvé un monsieur triste, avec une barbe blanche, comme je te l'avais dit. Alors, est-ce que nous allons le rendre heureux ce soir?"

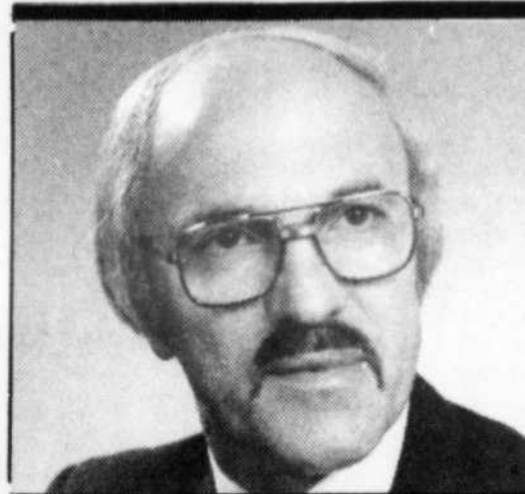
"Bien sûr petite, veuillez entrer mon ami".

Et notre bon vieux

clochard, qui ne comprenait pas très bien ce qui lui arrivait pénétra dans cette belle maison où on le reçut de façon merveilleuse.

Il fut traité en roi, débarrassé de ses vêtements, habillé de belle façon, installé dans un grand fauteuil près du feu et on lui servit un repas délicieux passant tous les rêves qu'avait pu faire son estomac.

A quoi lui était dû tout cela? Au fait que la petite Nicole avait demandé à son père un cadeau de Noël tout à fait singulier. Elle lui avait fait promettre de rendre heureux un de ces "vieux messieurs qui ressemblait au Père Noël. Mais qui n'était pas aussi joyeux que celui-ci" pendant cette belle journée.



Le temps des fêtes est de retour avec ses réjouissances et ses rencontres familiales. Permettez-moi de vous offrir, concitoyens et concitoyennes du comté de Berthier en particulier, un très Joyeux Noël et une Bonne Année. Que l'année 1985 soit remplie de santé, de bonheur et de prospérité.

Albert Houde

Albert Houde, M.A.N.
Député de Berthier



Ghislaine Boisvert
Présidente
Comité exécutif



Gilles Dion
Vice-président



Dominic Perri
Président



Jeannette A. Masse
Commissaire



Zeff Guiducci
Commissaire



Marthe Allard
Représentante primaire
Comité de parents



Mireille Beaudry
Représentante secondaire
Comité de parents



Josée Fillion
Commissaire



Joseph Morselli
Commissaire



Vittorio Galerio
Commissaire



Alfonso Gagliano
Commissaire



André Gauthier
Directeur général adjoint



Maurice Poirier
Directeur général



Jean Tondreau
Secrétaire général



Gilles Caron
Commissaire



Pierre Charbonneau
Commissaire



Pierre Vidal
Commissaire



Guy Parent
Commissaire

La Commission Scolaire Jérôme-Le Royer

Que Noël vous apporte la Joie et la Paix et que le début de cette année nouvelle soit pour tous le prélude d'une Année Heureuse dans la réalisation de vos souhaits les plus chers.

Souvenirs du Père Noël

Le vilain petit garçon

Les enfants ne modèles de gentil-
sont pas tous des lesse et de douceur.

La crèche et ses personnages

A Mademoiselle M. R.

On dit qu'à Noël, dans les étables, à minuit,
l'âne et le boeuf, dans l'ombre pieuse,
causent.

Je le crois. Pourquoi pas? Alors, la nuit
grésille:
les étoiles font un reposoir et sont des roses.

L'âne et le boeuf ont ce secret pendant
l'année.

On ne s'en douterait pas. Mais, moi, je sais
qu'ils ont un grand mystère sous leurs
humbles fronts.

Leurs yeux et les miens savent très bien se
parler.

Je prendrai pour
exemple ce petit gar-
çon qui s'appelait
Zéphyrin.

Loin de me témoi-
gner la sympathie
avec laquelle on ac-
cueille habituelle-
ment ma venue, il
avait résolu de me
jouer un méchant
tour.

Il y avait dans
son logis une grande
cheminée de briques
rouges devant la-
quelle il aurait dû
déposer ses souliers,
s'il avait été un bon
petit garçon. Mais ce
n'était pas du tout un
bon petit garçon. Le
soir du 24 décembre,
au lieu d'aller au lit,
il mit dans la chemi-
née le baquet en
bois qui servait à sa
maman pour faire la
lessive. Puis il rem-
plit une casserole à
la pompe du jardin

et la vida dans le
baquet. Il recom-
mença de nombreu-
ses fois, car la casse-
role était bien petite
et le baquet bien
grand. Mais le plai-
sir qu'il avait en
pensant au bain de
pieds froid que j'al-
lais prendre lui don-
nait de la patience.
Après une bonne
douzaine de voya-
ges, le récipient se
trouva plein. Il con-
templa son piège a-
vec satisfaction, re-
mit la casserole à la
cuisine et alla se
coucher.

Pendant la nuit de
Noël, je me rendis
dans la maison du
jeune Zéphyrin. Oh!
pas en passant par la
cheminée, non. Bien
naïf est celui qui
s' imagine pouvoir
me tromper. Je pas-
sai tout bonnement
par la fenêtre. Et je
résolus de donner
une petite leçon à ce
garnement qui la
méritait bien.

C'est pourquoi, le
lendemain matin,

lorsqu'il courut à la
cheminée pour voir
le résultat de sa vilai-
ne farce, il trouva
la bassine intacte,
toujours pleine
d'eau. A côté était
posée une serviette
pliée en quatre, ac-
compagnée d'un sa-
von, d'une brosse et
d'un gant de crin.
Le petit garçon trépi-
gna de rage en

voyant ces objets de
toilette. Sa maman
l'entendit, accourut
et lui dit doucement:
— Quelle bonne idée
le Père Noël a eue
là... Il a pensé que
nous n'avions pas de
baignoire, et il a pris
la peine de remplir
d'eau le baquet. Je
vais pouvoir te don-
ner un bon bain.

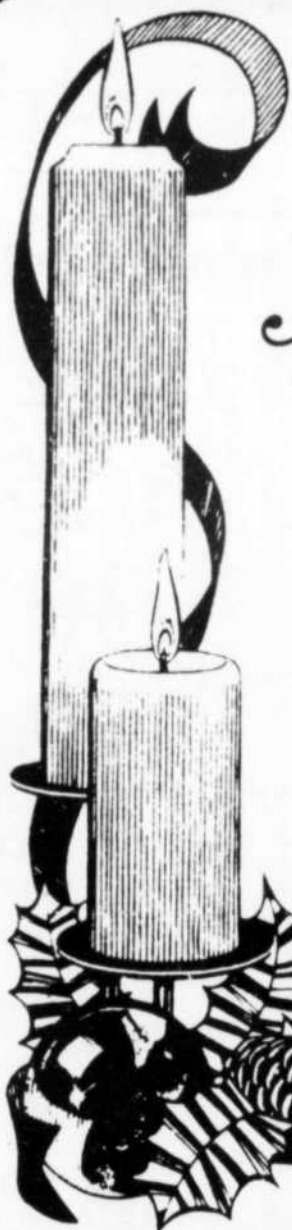
Ce qu'elle fit aus-

sitôt.

Zéphyrin fut bien
puni, car il avait hor-
reur de se laver,
surtout à l'eau froi-
de.

Ce qui prouve
qu'il ne faut jamais
jouer de méchants
tours au Père Noël,
ni à personne d'autre
d'ailleurs. (Les Mé-
moires du Père Noël
— Georges Chaulet).

joyeuses fêtes



Meilleurs Voeux

à tous nos
clients et amis

*Nous profitons du temps des Fêtes
pour remercier chaleureusement notre
clientèle de l'encouragement apporté
tout au long de l'année qui s'achève.*

MERCERIE



PLAN MISE DE COTE
STATIONNEMENT A
L'ARRIERE

Marcel Perron INC.

468 RUE NOTRE-DAME, REPENTIGNY 581-1200 (coin Brien)

JOYEUX NOEL

MEILLEURS VOEUX

à tous nos
clients

STAGES REPENTIGNY

PERMIS 13699087-1141

ATC

GABRIEL PARADIS,
PRESIDENT
DIANE ALOISE
GINETTE LAJOIE
JOCELYNE BOWLES
JEAN ALOISE
REJEANNE MARTIN
ET TOUS LES
EMPLOYES

625A Boul.
Iberville
Repentigny.
Place Marseille
581-5050

M. Gilles Quevillon,
propriétaire de
"Vitrerie Gilles Auto Glace enrg."
profite de la magnifique occasion du
temps des Fêtes pour souhaiter à tous ses
nombreux clients et amis, un

Joyeux Noël

et une HEUREUSE ANNEE remplie
de Joies de toutes sortes

vitrerie gilles auto glace enrg

1300 BOUL. L'ANGE-GARDIEN, L'ASSOMPTION 589-4551

Noël, source d'inspiration en philatélie

CONCEPTION DES
TIMBRES

Les thèmes religieux ont souvent été la source d'inspiration première dans l'art. L'Annonciation ou Salutation angélique, et la Nativité

sont peut-être les sujets les plus fréquemment traités dans la peinture chrétienne, et le Canada ne fait pas exception à la tradi-

tion. En effet, la peinture religieuse répond à un besoin immédiat au XVIIe siècle. Au XVIIIe et au XIXe siècle, on s'éloigne des thèmes religieux puis au XXe, les palettes s'éveillent aux différents styles à la mode. Pourtant le thème de Noël revient toujours avec fraîcheur et spontanéité comme en témoignent ces vignettes.

— L'Annonciation de Jean-Dallaire (1916-1965): Jean Dallaire fait sa première peinture de l'Annonciation en 1936 et reprend le sujet au cours de sa carrière. Ce tableau de 1945 est remarquable par sa fraîcheur et sa technique.

— The Three Kings (Les Rois mages) de Simone Mary Bouchard (1912-1945):

Dans l'imagination de Simone Mary Bouchard, les Rois prenaient part au festin de l'Épiphanie, en famille, au foyer de l'artiste. Cette peinture au style naïf et aux tons très colorés ressemble singulièrement aux premières œuvres religieuses du Québec.

— Snow in Bethlehem (Neige à Bethléem) de David Milne (1882-1953): David Milne était fasciné par la façon dont les enfants peignent les thèmes religieux sans idée préconçue. C'est dans la même veine fantaisiste et joyeuse qu'il fit une série de peintures sur des sujets bibliques dont Snow in Bethlehem fait partie. Elles furent réalisées au début des années 40.

Les timbres de Noël 1984 sont l'œuvre de Jean Morin et Tom Yakobina de Montréal. La peinture de S.M. Bouchard fait partie d'une collection privée. La peinture de J. Dallaire a été prêtée à la Vancouver Art Gallery par le propriétaire d'une collection privée. La peinture de D. Milne fait partie de la collection de The Art Gallery of Ontario.



Nous sommes très heureux de vous offrir les meilleurs vœux pour un Noël Joyeux et une Année des plus Prospère

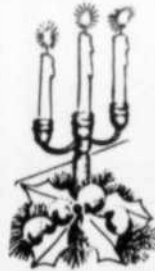
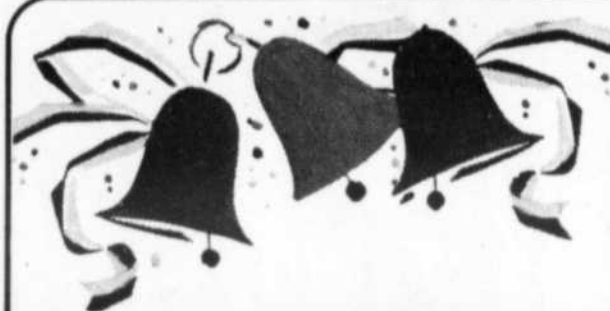
Club Richelieu de Repentigny

SERVICE

GN inc.(ÉTABLIE
DEPUIS
17 ANS)

Au nom de tous les employés, je désire présenter à votre famille et à vous-même, mes Meilleurs Vœux de Bonheur, Santé et Paix pour la Nouvelle Année qui approche.

Guy Laurin

COMPTOIR ET ATELIER
499 Place Beauchamp
Le GardeurESTIMATION
GRATUITE
581-1466

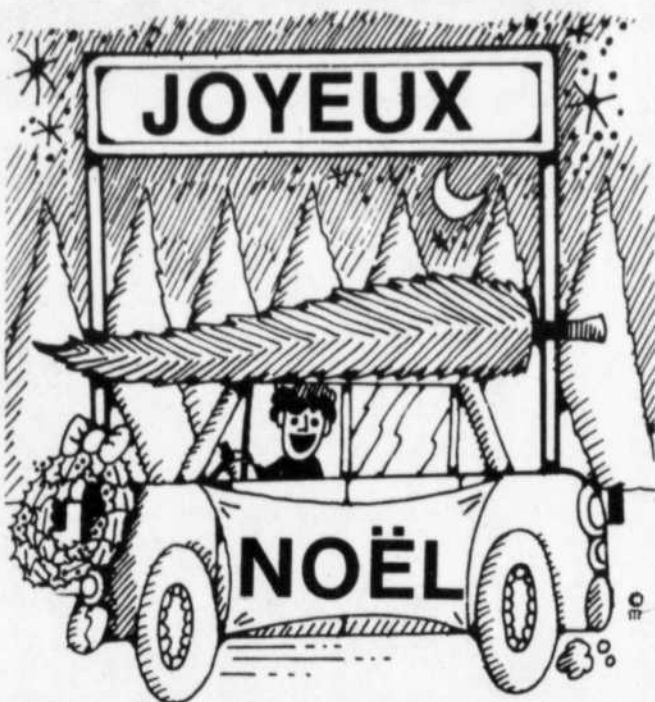
**Joyeux
Noël
Bonne
Année**



**ROBERT
DUBREUIL, M.E.L.**

645-8427

Spécialiste en chauffage électrique



La direction et le personnel
de Labelle Pontiac Buick
souhaitent à tous
ses clients et amis
Un Joyeux Noël et une
Année remplie de bonnes choses

La Belle

LOCATION long terme
court terme

PONTIAC BUICK LTÉE

11251 est. Notre-Dame 645-1651 • 351-6340
1.1 milles à l'est du pont tunnel

A tous nos clients et amis
**Joyeux Noël
Bonne Année**



Georges Lutz vous invite à venir le rencontrer



**PAUL A.
MARION INC.
CENTRE TEXACO**

Alignement électronique, Mise-au-point
Remorquage, Service complet14210 est, Sherbrooke
Pointe-aux-Trembles

642-2920

La crèche chez les bûcherons

Un midi de Noël, clair et ensoleillé. Le rebord de la toiture de l'étable est festonné de chandelles de glace. Plus loin, les hommes sortent de leurs chambrées et se dirigent vers la cabane principale: car le cuisinier, sur le seuil, martelle son triangle pour annoncer le repas. D'ordinaire, les bûcherons cassent la croûte en forêt, sur le site de la coupe; mais ils ont congé aujourd'hui, pour célébrer Noël.

Le garçon d'écurie est allé rejoindre les autres à la cantine, laissant les portes ouvertes aux deux extrémités du bâtiment, histoire d'aérer les lieux. C'est ainsi que William voit Marie emmailloter l'Enfant, puis Le coucher dans l'une des mangeoires. Le catéchisme du dimanche lui a appris qu'il convenait parfaitement à l'hu-

trouver là! A la ferme de son père, il a toujours aimé la tiède odeur des étables: la paille, le foin, l'avoine, le fumier. C'est l'haleine des animaux et la chaleur de leur corps qui conservent à une écurie sa tiédeur et son confort.

Une ancienne légende veut que sur le coup de minuit,

à Noël, les animaux puissent communiquer entre eux dans le langage des hommes. Ce serait leur récompense pour avoir accueilli l'Enfant Jésus et L'avoir réchauffé de leur souffle, tandis que les humains Lui fermaient leur porte.

Une nuit de Noël, alors qu'il n'était encore qu'un gamin, William s'était em-

busqué dans l'écurie de son père pour être témoin du prodige. Il n'entendit pas converser les animaux, bien sûr! mais l'histoire n'en continua pas moins de l'enchanter.



Paix et Joie!

A toute notre clientèle
A tous nos amis.

Lucie Chénard, prop.

Lingerie Venus

333 L'ANGE-GARDIEN

L'ASSOMPTION

589-4474

- Vêtements de base
- Vêtements de détente
- Robes d'hôtesse

La berline Civic GL

La Direction et l'Equipe de LALLIER Automobiles Inc. le plus grand concessionnaire Honda au Canada, remercient bien sincèrement leur clientèle de l'appui accordé durant l'année écoulée et souhaitent à tous un

JOYEUX NOEL et une ANNEE HEUREUSE

REPENTIGNY
110 rue Notre-Dame.
(près du pont)
581-7571

M. Paul Girard
PRESIDENT

Nous profitons de cette magnifique occasion du temps des Fêtes pour offrir à tous nos clients et amis un très

JOYEUX NOËL

La Direction et le Personnel

GIRARD

AUTOMOBILE
1971" INC.

855 rue Notre-Dame
REPENTIGNY

581-1490

MEILLEURS VOEUX DE LA SAISON

à tous nos clients
et amis

- * VENTE * PIECES * SACS
- * REPARATIONS DE TOUTES MARQUES D'ASPIRATEURS
- * SYSTEMES CENTRAL

*Réparation de rasoirs
et appareils électriques

aspiratech

Galeries Rive-Nord, Repentigny 585-3202

Il est là!

NOËL! Il est là ce tout petit, ce nouveau-né qui va nous transformer le monde dans l'espace d'une nuit. Enveloppé de langes, dans la crèche, voici

enfin, après l'attente, l'enfant qui sauve l'homme... et le riche, et le pauvre, les bergers et les mages.

Il a choisi écorce d'homme et ventre de femme pour donner aux hommes et aux

femmes de tous les temps la chance de vivre l'amour en abondance, en toute justice, en toute confiance.

NOËL! Il est là, ce tout petit, le Rédempteur qui choisit d'emprunter nos chemins quotidiens. Et il prend visage d'enfant fragile, tantôt visage de femme seule, pauvre et sans ressource, parfois visage d'homme en colère, isolé et démun.

Les hommes de bonne volonté, aux mille visages, qui, par toute la terre, célèbrent Noël, refont en une courte nuit le trajet de leur vie avec des larmes et des rires au bord du cœur, tant l'espérance de leur Sauveur est grande et belle.

NOËL! C'est Jésus,

espoir du monde, qui vient chez nous, sans tambour ni trompette, dans une crèche, pres-

que incognito... C'est Jésus qui vient nous dire de nous refaire petit pour bâtir la paix,

non pas l'espace d'une nuit... mais le temps de toute une vie.

NOËL! Aujourd'hui

et pour toujours!

Marielle Raiche
Diocèse de
Saint-Hyacinthe

Trois anges sont venus ce soir

Trois anges sont venus ce soir
M'apporter de bien belles choses
L'un d'eux avait un encensoir
L'autre avait un chapeau de roses
Et le troisième avait en mains
Une robe tout fleurie
De perles d'or et de jasmin
Comme en a madame Marie.

Noël! Noël! nous venons du ciel
T'apporter ce que tu désires
Car le bon Dieu au fond du ciel bleu
Est chagrin lorsque tu soupîres.



Meilleurs Voeux
de la saison
à tous nos clients
et amis!

**LUMINAIRES
REPENTIGNY**

243 boul. Brien
Repentigny

585-4988

joyeuses fêtes



Les membres du Conseil municipal remercient la population de Ville de Le Gardeur de son constant appui et souhaitent à toutes et à tous une Heureuse Année 1985.

MEILLEURS VOEUX A TOUS!

Pour de bons petits goûters
avec ceux que vous aimez
durant la période des Fêtes
passez donc à la

BOUCHERIE Le Portage

169 boul. L'Ange-Gardien, L'Assomption 589-6950

- ★ Viande de qualité
- ★ Fruits et légumes
- ★ Produits "Maison"
- ★ Bière & Vin
- ★ Spéciaux pour congélateur



joyeuses fêtes

En cette période de réjouissances
la Direction est heureuse de
s'associer au personnel pour
souhaiter à tous de

JOYEUX NOËL
et une
BONNE ANNÉE

SUBARU REPENTIGNY

761 Notre-Dame, Repentigny
585-9950-51

Une nouvelle naissance

Par le cardinal
Daniélou.

Noël, c'est la fête préférée des enfants, peut-être parce que c'est la fête de l'enfant, de l'Enfant Jésus. Cette année encore, Noël ramènera son décor d'étoiles scintillantes au milieu de la nuit, les arbres chargés de bougies et de jouets, je ne sais quel bruissement d'ailes d'anges.

Certains pourront ne voir là que folklore désuet. Mais les enfants, dans leur sûr instinct, savent qu'il s'agit de quelque chose d'important. Ils aiment les fêtes. Et, chose étrange, au sein de notre monde si matériel, si rationnel, le besoin de la fête resurgit aujourd'hui dans le cœur des hommes.

Les origines de Noël remontent aux

profondeurs des âges. Les hommes ont toujours marqué par des festivités les grands moments de l'année. Noël est la fête du solstice d'hiver. C'est le moment où l'année, qui s'enfonçait dans la nuit, remonte vers la lumière. Or c'est là le sens de toutes les naissances. Noël est la fête de la renaissance du jour. Noël est aussi la fête de la naissance de l'enfant. C'est l'émerveillement, dans un monde toujours vieillissant, du "resurgissement" de la vie. C'est la petite fille Espérance dont parlait Charles Péguy.

Mais si Noël n'était que la fête du renouveau de la nature et du renouveau de la race, il garderait cependant un fond d'amertume. Il signifierait que l'u-

nivers et l'humanité continuent, mais que nous, nous sommes voués à la mort. Il signifierait que l'enfance, l'innocence, la pureté disparaissent dans l'enfant, mais que nous, nous restons dans le vieillissement de nos tristesses et de nos échecs. Or il peut ne pas en être ainsi. Et c'est la dimension nouvelle que le Noël chrétien, la naissance de l'Enfant Dieu, apporte à la fête des naissances.

L'enfant que nous contemplons dans la crèche sur les genoux de Marie, entouré des bergers et des mages, est en effet l'enfant nouveau, à jamais nouveau, promis à une jeunesse éternelle. Il n'entre pas dans le

rythme des générations et des disparitions simplement humaines. Il est suscité en Marie par la puissance de Dieu pour être à jamais vivant. Il est le surgissement d'un soleil qui ne connaîtra pas de couchant, d'une naissance qui ne connaîtra pas la mort. Et, en lui, si nous croyons en lui, c'est notre propre naissance à une vie immortelle que

nous fêtons.

Et cette nouvelle naissance, c'est déjà en ce jour de Noël que nous pouvons y entrer. Le poids de nos souffrances, de nos péchés aussi, nous avait comme endurcis et congelés. Noël signifie que nous pouvons renaitre. Aucune dureté n'existe que cet enfant ne puisse adoucir, aucune amertume que son sourire ne puisse dissiper,

aucune glace qu'il ne puisse dissoudre. Noël signifie la possibilité de la conversion du cœur. L'amour, la foi, la paix peuvent resurgir là où régnaient la haine, la tristesse, la guerre. Noël peut rouvrir les uns aux autres les cœurs qui s'étaient fermés.

Mais pour cela il faut que notre Noël ne soit pas le Noël égoïste et factice de ces fêtards qui n'y verront qu'occasion de réveillons luxueux et insultants pour les pauvres.

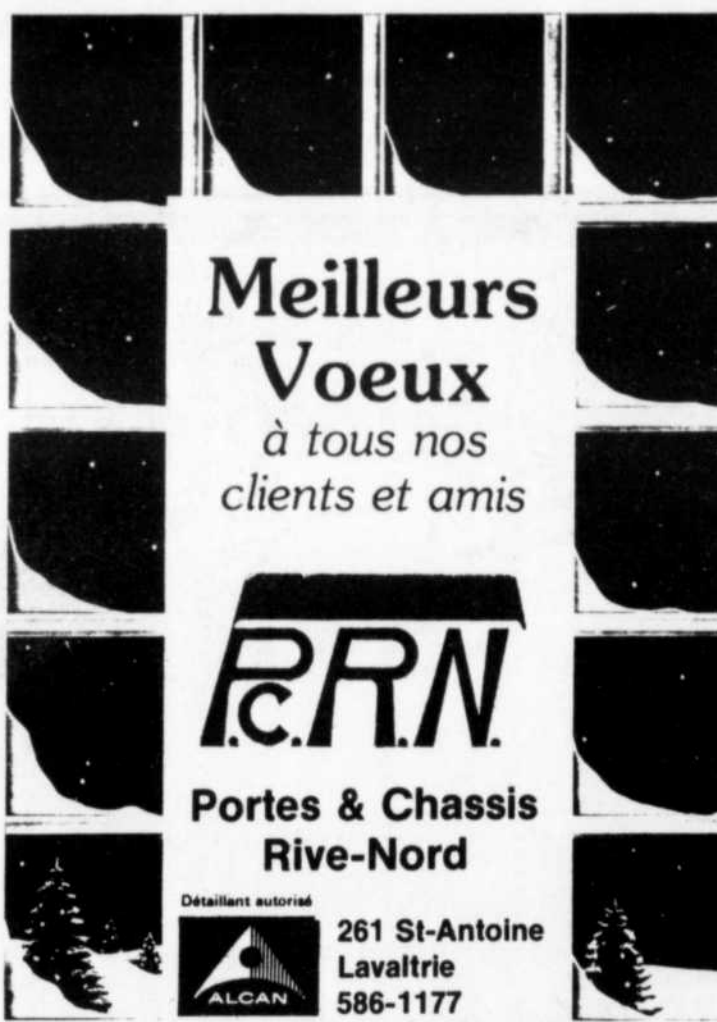
Il ne doit pas même être la fête familiale trop étroitement close. Il exige que nous partagions notre joie: que notre table familiale s'ouvre à tel étudiant étranger, si seul loin des siens. Que nous allions animer tel Noël pour les handicapés, tel réveillon pour les vieillards, telle fête d'enfants dans un quartier déshérité. Et alors nous éprouverons au fond de nos cœurs que Noël a été, pour nous aussi, une nouvelle naissance.



BANQUE NATIONALE

Joyeux Noël à tous

- Guy Robitaille, directeur du
155 rue Notre-Dame, Repentigny, 585-5900
- Gilles Bédard, directeur principal
Centre de prêts commerciaux De Lanaudière
489 rue Notre-Dame, Repentigny, 585-9856
- Réal Gagnon, directeur du
352, boul. L'Ange-Gardien, l'Assomption 589-4772
- Camille Racine, directeur du
100, boul. Brien, Repentigny 585-8111
- et tout leur personnel



Meilleurs Voeux
à tous nos clients et amis

P.C.R.N.

Portes & Chassis Rive-Nord

Détaillant autorisé



261 St-Antoine
Lavaltrie
586-1177

261, St-Antoine, Lavaltrie 586-1177



Joyeux Noël
...à tous nos clients et amis
et nos Meilleurs Voeux
les plus sincères



Denise Lavoie

La Lainière

582, NOTRE-DAME
REPENTIGNY
581-3657



**Meilleurs Souhaits
de Bonne et Heureuse
Année**
à tous nos clients et amis

jacques martel & ass. inc.
courtiers en assurances

tél.: 585-7070

493, rue notre-dame, repentigny,



Noël vécu

Elle avait bien quinze jours, la pauvre, quand elle étreignait sa première robe.

La faute en était à sa petite maman, à qui on avait dit: "Mademoiselle, votre poupée aura une robe, lorsque vous serez sage."

Pourtant, je l'aimais bien, avec ses grands yeux bleus qui semblaient me sourire et sa chevelure de filasse blonde que je lui enviais.

Son pauvre corps vêtu de l'unique chemise éveillait dans ma jeune âme une réelle pitié. Et chaque matin, pour elle, je prenais la résolution de n'être plus ni colère ni bavarde. Mais chaque soir aussi, quand l'oeil maternel scrutait ma jeune et limpide conscience, il y découvrait que j'avais battu mon petit cousin ou jeté ma balle à la tête de la cousinette. Et je m'endormais le cœur gros de remords et tout près d'éclater sous l'amertume des repro-

ches que je croyais lire au fond des prunelles de porcelaine de Princesse, étendue raide et froide, dans son berceau de dentelle, à côté de ma couche.

Ce matin, ma bonne tante me dit, pendant qu'elle réduisait, à grands coups de peigne, la broussaille de mes cheveux:

"Écoute-moi, petit lutin; ce sera Noël demain, et ta pauvre poupée est encore en chemise. N'en es-tu pas honteuse?..."

Hélas! oui, je l'étais; tout le sang de mes veines en portait le témoignage à mon front de six ans.

— Sache, poursuivait la chère femme, que le petit Jésus descend sur terre, cette nuit, apportant du ciel les trésors les plus magnifiques pour les bons enfants. Sois gentille et pas méchante tout ce jour, et je t'assure qu'il ne manquera pas de venir déposer au pied de ton lit, tandis que tu dormiras, une riche toilette

pour "Princesse". Si tu veux essayer, tu verras que c'est faci-

le, et... tiens, commence tout de suite en ne t'agitant pas ainsi pendant que je fais tes nattes.

— Oui, tante, je veux, répondis-je en réprimant une grimace et en arrêtant

dans ma gorge un cri de douleur qu'allait m'arracher un maladroït coup de démêloir.

Ce jour-là, le petit cousin ne fut pas battu. Une heure plus tard, lorsqu'il

ouvrit les hostilités, en lançant un glaçon à mon chien, j'eus le courage de me contenter de lui dire:

"Tu ne perdras rien pour attendre; aujourd'hui je peux pas parce que le petit

Jésus va apporter de belles robes à ma poupée; mais demain, tu me le payeras cher, tu peux y compter."



Automobiles / G-G Automobile

Pierre Longpré Ltée

et tous leurs employés se réunissent pour vous souhaiter

Pour une bonne
voiture usagée
sous un seul sigle
"SATISFACTION"

*Un Joyeux Noël
et
une Bonne Année*

Pour une bonne
mécanique
"Nous autres
on connaît ça"

A TOUS NOS CLIENTS ET AMIS ET FUTURS CLIENTS



Une seule adresse

582-0636

582-0256

703 Notre-Dame, Repentigny

Meilleurs Voeux à tous



MEILLEURS VOEUX!

Le Club des Lions de Repentigny Inc. profite de l'occasion des fêtes pour remercier toute la population pour son encouragement.

Nos meilleurs voeux de joie, santé et amitié pour un Joyeux Noël et une Bonne Année.

Richard Preston
Président

Ainsi que

• Archambault Rémi
• Beauchamp Jacques
• Beaudoin André
• Blais Jean
• Boisvert Jean-Marie
• Brodeur Mario
• Calletta Carmelo
• Cardin Réjean
• Carignan Denis
• Caty Jean-Maurice
• Chalut Claude
• Choquette Gilles
• Côté Claude
• Defoy Gilles
• Deschamps Philippe

• Dion Jean-Guy
• Dubois Jean-Mary
• Duclos André
• Dufour Normand
• Dumoulin Ernest
• Forgues Raymond
• Gagnon Fernand
• Girard Jean-Guy
• Giroux Marcel
• Guérin Claude
• Houde Dominique
• Jobin Raymond
• Lacombe Gerald
• Landry Raymond
• Lapostolle Paul
• Lavole André
• Lebeau Bernard
• Leblanc Bernard
• Ledoux Lauréat

• Lemieux Louis
• Maisonnave Maurice
• Martin Claude
• Migneault Roger
• Néron Pierre
• Paradis Guy
• Parent Jacques
• Pelletier Roland
• Picard L. Philippe
• Preston Richard
• Proulx Maurice
• Provost Roch
• Riopel Samuel
• Rivest Maurice
• Roberge Rosaire
• Sirard Roger
• St-Arnaud André
• Thibault Claude
• Tremblay Marcel

NOUS SERVONS"



Club Lions Repentigny INC.

Case postale 115, Repentigny, Qué. J6A 5H7

La faim dans le monde:

Une réalité si lointaine et si proche de nous

Ah! Qu'ils font pitié

C'est l'exclamation qui nous vient à la vue de toutes les photos qui nous montrent la misère du monde, de ces hommes qu'on sent si près de nous et en même temps si loin. Si près, puisqu'ils sont des hommes comme chacun d'entre nous et qu'ils entrent dans notre intimité confortable par toutes les techniques modernes. En même temps si loin, puisqu'ils ne sont pas au cœur même de nos

préoccupations quotidiennes et qu'ils donnent un cachet exotique à certaines de nos fêtes, comme Noël, ou encore à certaines grandes campagnes de charité.

On en parle de plus en plus mais il est difficile de saisir l'ampleur d'un tel problème qui nous semble si lointain que nous avons si peu conscience de rencontrer au coin de notre rue ou encore à l'intérieur même de notre lieu de travail. C'est vrai qu'on voit

peu de gens mourir de faim autour de notre maison. Mais la faim des hommes d'aujourd'hui est-elle seulement physique?

De quoi ont-ils faim? De tout ce qui est nécessaire pour être mieux et plus qu'une bête. Faim de nourriture: tout simplement du minimum nécessaire pour entretenir la vie; cette vie à laquelle on tient tant. Faim d'un travail, d'un travail d'homme libre, c'est-à-dire d'un travail rémunéré

qui permettrait de manger à sa faim et surtout d'avoir sa dignité. Faim de savoir procurant les capacités de recherches et d'effort éclairé, permettant une communication avec ceux qui possèdent les richesses de ce monde, élevant l'homme au niveau que Dieu lui a assigné dans l'univers.

Faim de sécurité contre les forces de la nature et contre la méchanceté des autres hommes. Désir naturel d'avoir un abri, un chez soi,

un univers à sa mesure, à la mesure de ses capacités. Faim de liberté, de toutes les libertés qui font la dignité de l'homme. Désir d'échapper à l'anonymat ou à la dictature ou encore à l'esclavage des exploités d'hommes. Faim de paix, de tranquillité dans un monde harmonieux, hors d'atteinte des violences et des catastrophes, libérés de l'angoisse et de la peur.

Cette faim des hommes n'est pas aussi lointaine qu'elle

le peut nous apparaître sur les images. Si l'on sait observer un peu, on la découvre partout autour de nous, chez ceux que nous croisons dans la rue en nous rendant au travail et, qui sait, peut-être l'éprouvons-nous nous-mêmes?

J'ai faim moi aussi. Cette faim, c'est chacun des hommes qui l'éprouve à sa manière, plus ou moins profonde, plus ou moins tragique selon les continents et les hommes eux-mêmes, mais quand

même toujours présente dans ce monde.

Cette situation des hommes face à la faim est-elle sans issue? Un effort concerté de tous les hommes pourra apporter une solution valable mais incomplète parce que trop limitée trop humaine.

Malgré toute la sentimentalité qui entoure cette fête, elle n'en demeure pas moins une fête de la libération de l'homme qui aspire à une vie plus vraie, plus grande.



menuiserie

yvon desroches

entretien - réparations



3 Rue Panet, L'Assomption 589-5079

**TAXI
ARCHAMBAULT**
**Meilleurs
Voeux**
du temps des Fêtes

Un bon conseil avant de laisser
vos invités prendre le volant.

581-2220

18 autos à votre service
24 heures/jour

Meilleurs
Voeux
à
l'occasion
de Noël et
du Nouvel An
et que le
Seigneur vous
bénisse.

ÉGLISE CHRETIENNE
ÉVANGÉLIQUE
PENTECOTE
1148 NOTRE-DAME
REPENTIGNY

"Voici, la Vierge sera
enceinte, elle enfantera
un fil, et on lui donnera le
nom d'Emmanuel, ce qui
signifie Dieu avec nous".
Matt. 1:23

Eglise: 585-2291
Opér. esp.: 585-6161
Pasteur: 585-7037

Votre spécialiste de l'électronique vous souhaite un



La direction tient à remercier sa nombreuse clientèle
de l'encouragement apporté tout au
long de cette année.

SPEC
ELECTRONIQUE

Les SPECIAListes de l'électronique

Marcel TV
REPENTIGNY INC.

587 NOTRE-DAME, REPENTIGNY 581-8503

Connaitre un marchand SPEC,
c'est savoir ce qu'on achète!

Les sapins de Noël:

On conteste toujours l'origine

Si la coutume de l'arbre de Noël est toujours populaire, combien d'entre nous en connaissent véritablement l'origine? Très peu assurément. Bon nombre d'hypothèses ont été émises, peu sont satisfaisantes. Les emprunts à la légende sont nombreux et si l'on regarde l'histoire, on constate qu'à l'époque païenne, juste avant le christianisme, on avait déjà coutume d'accrocher des branches

de sapin vert à nos demeures. On croyait alors que les décorations possédaient des pouvoirs magiques, notamment l'immortalité, du fait qu'elles conservaient leur verdure à longueur d'année.

L'une de ces hypothèses, est cependant à retenir car elle est, sinon évidente, du moins fort sensée:

L'arbre de Noël, sous sa forme actuelle, remonterait à

l'époque chrétienne et se rattacherait à deux symboles médiévaux: l'Arbre du Paradis et l'Etoile de Noël; cette dernière, d'ailleurs, serait encore en usage dans certains pays d'Europe.

C'était alors au Moyen Age, avant même que l'imprimerie ne fasse son apparition, à cette époque où les livres étaient rares et chers, étant écrits à la main. Comme leur diffusion aurait entraîné des coûts

exorbitants, on avait imaginé enseigner les bases de la religion à l'aide de pièces de théâtre, espérant ainsi y intéresser le plus grand nombre possible de gens. Connues sous le nom de pièces miraculeuses, puisqu'elles servaient souvent à décrire les miracles du Christ et des premiers saints, elles étaient présentées dans les églises ou encore sur de simples plates-formes que l'on installait dans les cours

adjacentes des églises.

Parmi les plus populaires et basées sur un récit de la Bible, l'une d'elles racontait comment Adam et Eve avaient succombé à la tentation et avaient été chassés du Paradis terrestre. L'unique décor un sapin vert auquel on avait suspendu les fameuses pommes, servait d'arbre défendu. Suite au succès remporté par la pièce, il devint vite connu sous l'appellation de l'Arbre du Paradis. Comme l'épilogue de la pièce annonçait la venue du Christ, on la présentait durant la période de l'Avent

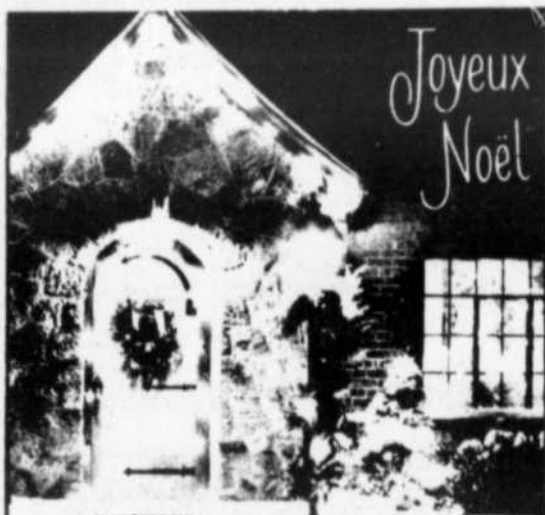
en guise de préparation à la fête de Noël.

Toutefois, au cours du XVe siècle, certains abus poussèrent les autorités à mettre un terme à ces représentations. Au même moment, les Eglises et l'Est encourageaient la fête d'Adam et Eve, laquelle était célébrée le 24 décembre, veille de Noël. Bien que l'Eglise romaine ne reconnût jamais officiellement la sainteté d'Adam et Eve, la coutume traversa les frontières et se répandit en Europe. On associa alors à cette nouvelle coutume l'arbre du Paradis que l'on érigeait

dans sa demeure.

En cette veille de Noël, dans d'autres pays, on avait déjà pris l'habitude de décorer une petite structure de forme pyramidale à laquelle on suspendait des boules de verres et des glaçons. A son sommet, on installait une chandelle allumée symbolisant "la naissance du Christ comme étant la lumière du monde".

C'est en Allemagne, cependant, durant le XVIe siècle, que l'on eut l'idée de combiner les deux coutumes et que par la suite on donna un nouveau sens à l'arbre.



BONNE ET HEUREUSE ANNÉE
à tous nos clients et amis.



Sauthier & Fils

COIFFURE POUR HOMMES
• Coupe de tous styles • Modeling

A votre disposition: Sylvain (propriétaire), Lyne, Luce, Chantale et Josée.

58-D Cherrier, Repentigny, 581-4958



Bonne et Heureuse
Année à tous!



**AMBULANCE
REPENTIGNY**

Roger Piché, prop. ENR.

466 boul. Iberville

Repentigny, Rés.: 581-5692

• 2 ambulances

• Télécommunications

• Oxygène

JOUR ET NUIT APPELEZ

581-4242

Joyeux Noël!



A l'occasion des Fêtes nous profitons de l'occasion pour remercier chaleureusement notre fidèle clientèle de l'encouragement témoigné tout au long de ces 25 ans passés et nous vous souhaitons des vœux sincères de bonheur et que l'an nouveau vous apporte la réalisation de vos aspirations les plus chères dans l'unité et la fraternité.

Quincaillerie

Maurice Thouin

INC.

328 Notre-Dame, Repentigny 581-1270



Que savons-nous de la Noël?

— Pourquoi la Noël est-elle célébrée le 25 décembre?

Durant les premiers siècles de notre ère, la Noël a été célébrée à diverses dates: le 6 janvier, le 2 février, le 25 mars, le 19 avril, le 20 mai et le 17 novembre. Finalement, le pape Jules 1er, après une enquête dont il fut l'instigateur, a instauré le 25 décembre comme étant la date la plus probable.

— Tous les chrétiens en acceptent-ils la date?

Tous, excepté les Arméniens, qui continuent à fêter la Noël le 6 janvier. Ce fut le jour où les trois Rois mages vinrent rendre hommage au Sauveur, et c'est, au point de vue liturgique, une fête plus importante que la Noël.

— Quel fut le plus grand arbre de Noël?

Le plus grand arbre de Noël fut un pin Douglas, installé dans un centre d'achats de Seattle, aux Etats-Unis. Il mesurait 220 pieds et pesait 25 tonnes. Le fameux arbre de Noël du Rockefeller Center, à New York, varie entre 50 et 120 pieds de hauteur.

— La Noël a-t-elle toujours été une fête joyeuse?

— Les Puritains se refusaient définitivement à admettre une telle idée. Le pre-

mier jour de Noël qu'ils passèrent dans le Nouveau Monde, ils le fêtèrent en travaillant toute la journée. Être joyeux et gai, cela était un signe de frivolité et un sacrilège. Le jour du deuxième Noël aux Etats-Unis, le gouverneur Bradford, apercevant des bambins en train de jouer à la balle, leur servit une verte sermon. Tout cela était un reliquat des jours de Cromwell, en Angleterre, époque où l'on avait édicté des lois défendant la célébration de la Noël: les marchands étaient obligés de fermer leurs portes et personne

n'avait le droit d'allumer de chandelles ou de manger de gâteau. Des hérauts se promenaient par les rues en criant: "On ne fait rien le jour de la Noël!"

— Quelle est l'origine de la coutume de l'arbre de Noël?

Les pins ont été depuis des siècles la décoration traditionnelle des fêtes hivernales. Au XVIIIème siècle, les Allemands commencèrent à planter un arbre et à le décorer de papier de couleur, de fruits de friandises et d'autres ornements. (origine du célèbre Oh! Tannenbaum). Parfois les arbres étaient installés dans

les églises aussi bien que dans les foyers. L'idée se répandit dans toute l'Europe du Nord et arriva finalement en Angleterre en 1800.

D'où viennent les cartes de Noël?

Les premières cartes apparurent en Angleterre aux alentours de 1842. Louis Prang établit la première industrie de cartes de Noël à Roxbury, aux Etats-Unis, en 1874. En 1881, il en produisait déjà cinq millions par année.

— D'où venaient les trois Rois mages?

On les appela d'abord les "Hommes sages de l'Orient". Depuis, de nombreux

ses légendes ont surgi au sujet de ces mystérieux voyageurs. C'est au VIIème siècle qu'on reconnut qu'ils étaient des "Rois" et ils furent identifiés

comme étant Melchior, roi d'Arabie; Balthazar, roi d'Ethiopie, et Gaspar, roi de Thrace. Leur point de départ avait été Babylone.

Son nom est une

corruption du hollandais pour St-Nicolas, qui fut un évêque de l'Asie Mineure, et très populaire au IVème siècle. Il est le patron des enfants, des adolescents, des écoliers et des marins.



M. et Mme Jean-Guy Cusson
ainsi que toute leur équipe souhaitent
à tous leurs clients et amis, leurs

Meilleurs Voeux de la saison



DRAPERIES JEAN-GUY CUSSON INC.

**153 rue Notre-Dame,
l'Assomption 589-3206**

— TOILES — TAPISSERIES — RIDEAUX
— DRAPERIES — STORES VERTIFLEX (Draco)





VOTRE SPÉCIALISTE

**EN QUINCAILLERIE
ET RÉNOVATIONS**



Messieurs Claude Guérin et Jacques Parent
profitent du Temps des Fêtes
pour vous souhaiter

JOYEUX NOËL et UNE HEUREUSE ANNÉE 1985

remplie de Santé et de joies de toutes sortes

QUINCAILLERIE MARSEILLE INC.
627 boul. Iberville, Repentigny 582-0925



La direction et le personnel
du Salon Topaze vous offrent
leurs Meilleurs Voeux de
paix, bonheur et santé.

**SALON DE COIFFURE
TOPAZE INC.**

458 Notre-Dame, Repentigny
Pour un rendez-vous
581-5700
581-4664



**DEPANNEUR
BEAUCHEMIN**

332 Notre-Dame-des-Champs,
Repentigny
581-2350

**HEURES D'OUVERTURE:
DU TEMPS DES FÊTES**

LUNDI 24 déc. de 8h à 20h
MARDI 25 déc. NOËL midi à 18h
MERCREDI 26 déc. 8h à 23h

LUNDI 31 déc. 8h à 20h
MARDI 1er janv. JOUR DE L'AN 8h à 18h
MERCREDI 2 janv. 8h à 23h

Nous profitons de cette période de festivités pour
remercier notre clientèle de l'encouragement dont
elle fait preuve tout au cours de cette année.

Par la même occasion, nous souhaitons à nos
clients et amis nos

Meilleurs Souhaits de Bonheur
pour la Saison des Fêtes

Poésie et traditions retrouvées

La Noël! Ne vous semble-t-il pas retrouver dans ces deux mots mille et une voix sacrées qui bercent les premières années de la vie?

Noël nous sera toujours cher, car il nous tient par les sentiments et les croyances; par les tendresses et les enthousiasmes; par le cœur et l'esprit.

L'institution de cette fête antique, toujours nouvelle et toujours jeune, remonte au berceau de l'Eglise d'Occident.

Elle fut célébrée pour la première fois, suivant certains auteurs, par saint Théophore, en l'an 138.

Ce fut le pape Jules 1er, dont le règne dura de 337 à 352, qui, après avoir consulté les docteurs de l'Orient et de l'Occident sur le véritable jour de la nativité du Sauveur, en fixa définitivement la célébration au 25 décembre, bien qu'il n'y ait rien dans les Evangiles

qui indique positivement ce jour-là comme celui du grand événement.

De fête purement religieuse, Noël devint, au moyen âge, une fête toute populaire.

La crèche de l'Enfant-Jésus devenait chaque année le théâtre de ces jeux scéniques appelés mystères, et que les troubadours et les trouvères organisaient en l'honneur de la sainte Famille.

Plus tard, malheureusement, ces fêtes dégénérèrent en bouffonneries grotesques peu en harmonie avec la solennité des lieux et de la circonstance.

C'est en Espagne que ces coutumes profanes persistèrent le plus longtemps.

Chez nos pères de Bretagne et de Normandie, la nuit de Noël était l'occasion de longues veillées, surtout au château, où se réunissaient les villageois pour attendre l'heure de la messe de Minuit.

On jetait alors de véritables troncs d'arbres dans les immenses cheminées de l'époque, et l'on se rangeait en cercle autour de l'âtre.

De là ce qui s'appela plus tard la bûche de Noël.

On versait un verre de vin sur cette bûche en disant: Au nom du Père; et l'on se distribuait une sorte de gâteaux que l'on appelait nieulles — probablement l'origine de nos croquignoles.

Dans certaines parties de la France — notamment en Alsace — mais surtout en Allemagne et en Angleterre, la bûche de Noël s'est transformée en "arbre de Noël".

Pour les Anglais, Noël est un jour unique. C'est le jour familial entre tous, le jour des banquets, des réunions mondaines, de l'hospitalité traditionnelle.

Une légende affirme que, la nuit de Noël, les bêtes acquièrent soudain le don de la parole.

Chez nous, où malheureuse-

ment, les anciennes traditions tendent à s'effacer, on s'en tient à la messe de Minuit.

Mystérieuse cérémonie dont les vieillards même ne peuvent voir le retour annuel, sans entendre chanter au fond de leur cœur la gamme toujours vibrante des joies naïves et des douces émotions de l'enfance.

Qui de nous, entrant dans une de nos églises, pendant la nuit de Noël, peut, sans qu'une larme lui monte du cœur aux paupières, entendre flotter sous les voûtes sonores, avec la puissante rumeur des orgues, ces chants si beaux de simplicité et de grâce naïve, comme:

— *Adeste fideles!* mélodie pleine d'entrain si bien dans la note primesautière et joviale de nos pères.

— *Dans cette étable!* cantique dont la majesté nous courbe le front malgré nous devant le grand mystère.

— *Les anges dans nos campagnes!* hosanna triomphal vibrant de confiance, d'allégresse et d'amour.

Et enfin, le premier de tous, le plus pénétrant et le plus populaire de nos Noël: *Ça, bergers, assemblons-nous!*



*De Joyeuses Fêtes
à tous nos clients et amis!*

Tapis **Décorsol** (1983) INC
378 l'Ange Gardien L'Assomption
Tapis - Prêt-à-porter - Céramique
Stores - Tapisserie
589-7575

La direction et l'équipe
du Salon René Coiffure
pour ELLE & LUI
souhaitent à tous un

Joyeux Noël
et une
Bonne Heureuse Année

... et nous vous remercions
sincèrement de l'encouragement
que vous nous avez témoigné
tout au long de ces années passées.

René
Coiffure Enr.
ELLE & LUI
Place Repentigny 581-2990

M. André Rivest
et son personnel
profitent de l'occasion
pour vous exprimer leurs

Meilleurs Voeux

du temps des fêtes et que l'année 1985 soit pour vous une année remplie de joie, bonheur et santé et vous remercions de la confiance que vous nous avez témoignée.

André Rivest

Automobiles A. Rivest Inc.

839 RUE NOTRE DAME, REPENTIGNY/585-1700

ORDINATEUR MICRO
200 boul. Brien, Repentigny
581-1902

SOUHAITE À TOUS SES CLIENTS ET FUTURS CLIENTS, DE

JOYEUSES FÊTES
et pour l'année 1985, Santé, Bonheur et Joie à tous.

• SYLVIE ASSELIN • EDOUARD MICHEL



Meilleurs Souhaits

La Direction et toute l'Équipe
de BMR Charles Godfrind Inc.,
sont heureux de souhaiter à
tous et nos clients particulièrement,
une Année remplie de Bonheur,
Santé et de Succès!

BMR

CHARLES GODFRIND INC.

1156, route 344, L'Assomption 589-4651